

İKAMET YASASI (AufenthG)

Bölüm 1 Genel hükümler

§ 1 Kanunun Amacı; Uygulama Alanı

§ 2 Tanımlar

Bölüm 2 Federal bölgeye giriş ve ikamet

Bölüm 1 Genel

§ 3 Pasaport gereksinimi

§ 4 Oturma izni zorunluluğu

§ 4a İstihdama erişim

§ 5 Yetki belgesi verilmesine ilişkin genel şartlar

§ 6 Vize

§ 7 Oturma izni

§ 8 Oturma izninin uzatılması

§ 9 Oturma izni

§ 9a Daimi ikamet izni - AB

§ 9b İkamet sürelerinin kredilendirilmesi

§ 9c Geçim Kaynağı

§ 10 İltica başvuruları için oturma izni

§ 11 Giriş ve ikamet yasağı

§ 12 Uygulama kapsamı; yardımcı hükümler

§ 12a İkamet yönetmeliği

Bölüm 2 Girişi

§ 13 Sınırı geçmek

§ 14 İzinsiz giriş; istisnai vize

§ 15 Reddetme

§ 15a Yasadışı yollarla giren yabancıların dağıtımı

Bölüm 3 Eğitim amacıyla kalma

§ 16 Eğitim amacıyla ikamet ilkesi

§ 16a Mesleki eğitim; sürekli mesleki eğitim

§ 16b Çalışmalar

§ 16c Öğrenim sırasında hareketlilik

§ 16d Yabancı mesleki yeterliliklerin tanınmasına ilişkin tedbirler

§ 16e Çalışma ile ilgili staj AB

§ 16f Dil kursları ve okul devamı

§ 16g Ülkeyi terk etmek zorunda olan yabancılar için mesleki eğitim amaçlı oturma izni

§ 17 Eğitim veya çalışma yeri arama

Madde 17a (yürürlükten kaldırıldı)

Madde 17b (yürürlükten kaldırıldı)

Bölüm 4 İstihdam amacıyla ikamet

§ 18 Nitelikli göç ilkesi; genel hükümler

- § 18a Mesleki eğitim almış vasıflı işçiler
- § 18b Akademik eğitim almış uzmanlar
- § 18c Nitelikli işçiler için yerleşim izni
- § 18d Araştırma
- § 18e Araştırmacılar için kısa vadeli hareketlilik
- § 18f Mobil araştırmacılar için oturma izni
- § 18g AB Mavi Kartı
- § 18h AB Mavi Kart sahipleri için kısa vadeli hareketlilik
- § 18i AB Mavi Kart sahipleri için uzun vadeli hareketlilik
- § 19 Şirket içi transfer edilen çalışanlar için BT kartı
- § 19a Şirket içi transferler için kısa süreli hareketlilik
- § 19b Mobil BT Kartı
- § 19c Diğer istihdam amaçları; memurlar
- § 19d Nitelikli müsamahalı kişilere istihdam amacıyla oturma izni
- § 19e Avrupa Gönüllü Hizmetine Katılım
- § 19f § 16b, 16c, 16e, 16f, 17, 18d, 18e, 18f, 18g ve 19e uyarınca oturma izni talebinin reddedilme gerekçeleri
- § 20 Federal bölgede kalışların ardından iş arama
- § 20a Fırsat Haritası; Yönetmelik Çıkarma Yetkisi
- § 20b Fırsat Kartı için verilen puanlar; yönetmelik çıkarma yetkisi
- Bölüm 20c (yürürlükten kaldırıldı)
- § 21 Serbest meslek
- Bölüm 5 Uluslararası hukuk, insani veya siyasi nedenlerle ikamet
- § 22 Yurtdışından kabul
- § 23 Devletin en yüksek makamlarınca ikamet izni verilmesi; özellikle siyasi çıkarlar söz konusu olduğunda kabul; koruma arayan kişilerin yeniden yerleştirilmesi
- § 23a Zorluk durumlarında ikamet izni verilmesi
- § 24 Geçici koruma için ikamet izni verilmesi
- § 25 İnsani nedenlerle ikamet
- § 25a İyi entegre olmuş gençler ve genç yetişkinler için ikamet izni verilmesi
- § 25b Sürdürülebilir entegrasyon durumunda ikamet izni verilmesi
- § 26 Kalış süresi
- Bölüm 6 Ailevi nedenlerle kalma
- § 27 Aile birleşimi ilkesi
- § 28 Almanlarla aile birleşimi
- § 29 Yabancılarla aile birleşimi
- § 30 Eşlerin yeniden birleşmesi
- § 31 Eşlerin bağımsız ikamet hakkı
- § 32 Çocukların yeniden birleşmesi
- § 33 Federal bölgede bir çocuğun doğumu
- § 34 Çocukların ikamet hakkı
- § 35 Çocukların bağımsız, sınırsız ikamet hakkı

§ 36 Ebeveynlerin ve diğer aile üyelerinin yeniden birleşmesi

§ 36a İkincil korumaya hak kazanan kişilerle aile birleşimi

Bölüm 7 Özel İkamet Hakları

§ 37 İade hakkı

§ 38 Eski Almanlar için oturma izni

§ 38a Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletlerinde uzun süreli ikamet edenler için oturma izni

Bölüm 8 Federal İstihdam Ajansının Katılımı

§ 39 İstihdama izin

§ 40 Reddetme gerekçeleri

§ 41 Rızanın iptali ve çalışma izninin geri alınması

§ 42 Yönetmelik çıkarma yetkisi ve talimat verme hakkı

Bölüm 3 Entegrasyon

§ 43 Entegrasyon kursu

§ 44 Entegrasyon kursuna katılma yeterliliği

§ 44a Entegrasyon kursuna katılma zorunluluğu

§ 45 Entegrasyon Programı

§ 45a Mesleki Almanca dil eğitimi; yönetmelik çıkarma yetkisi

§ 45b Bilgilendirme ve danışmanlık hizmetleri; yönetmelik ve entegrasyon öncesi tedbirlerin çıkarılmasına yetki verilmesi

Bölüm 4 Düzenleyici hükümler

§ 46 Düzenleyici emirler

§ 47 Siyasi faaliyetin yasaklanması ve kısıtlanması

§ 47a İşbirliği yükümlülüğü; fotoğraf karşılaştırması

§ 47b Menşe ülkeye seyahat

§ 48 Kimlik belirleme yükümlülükleri

§ 48a Erişim verilerinin toplanması

§ 49 Kimliğin doğrulanması, belirlenmesi ve güvence altına alınması

Madde 49a (yürürlükten kaldırıldı)

Madde 49b (yürürlükten kaldırıldı)

Bölüm 5 Kalış süresinin sona ermesi

Bölüm 1 Ülkeyi terk etme yükümlülüğünün gerekçesi

§ 50 Ülkeyi terk etme yükümlülüğü

§ 51 İkamet hakkının sona ermesi; kısıtlamaların geçerliliğinin devam etmesi

§ 52 İptal

§ 53 Çıkarma

§ 54 Sınır dışı edilmeye ilişkin menfaat

Madde 54a (yürürlükten kaldırıldı)

§ 55 Kalan faiz

§ 56 İç güvenlik nedeniyle ülkeyi terk etmek zorunda kalan yabancıların izlenmesi

§ 56a Elektronik ikamet izleme; yönetmelik çıkarma yetkisi

Bölüm 2 Ülkeyi terk etme yükümlülüğünün uygulanması

§ 57 Sürgün
§ 58 Sürgün
§ 58a Sınır dışı etme emri
§ 59 Sınır dışı edilme tehdidi
§ 60 Sınır dışı yasağı
§ 60a Sınır dışı etmenin geçici olarak durdurulması (toleranslı sınır dışı)
§ 60b Kimliği belirsiz kişilere hoşgörü
§ 60c Eğitim toleransı
§ 60d İstihdam toleransı
§ 61 Mekansal kısıtlamalar, ikamet gereklilikleri, çıkış olanakları
§ 62 Sınır dışı edilmeyi bekleyen gözaltı
§ 62a Sınır dışı etme tutuklamasının infazı
§ 62b Ayrılışa kadar gözaltı
§ 62c Ek hazırlık gözaltısı
§ 62d Yasal temsilcinin atanması
Bölüm 6 Sorumluluk ve Ücretler
§ 63 Taşıyıcıların yükümlülükleri
§ 64 Taşıyıcının yolcuyu geri gönderme yükümlülüğü
§ 65 Havaalanı işletmecilerinin yükümlülükleri
§ 66 Maliyet borçlusu; teminat
§ 67 Masraflara ilişkin sorumluluk kapsamı
§ 68 Geçim sorumluluğu
§ 68a Taahhüt beyanlarına ilişkin geçiş hükmü
§ 69 Ücretler
§ 70 Zamanaşımı Süresi
Bölüm 7 Usul kuralları
Bölüm 1 Sorumluluklar
§ 71 Yargı Yetkisi
§ 71a Yargı yetkisi ve bilgi
§ 72 Katılım şartları
§ 72a Güvenlik amaçlı vize başvuru verilerinin karşılaştırılması
§ 73 Vize işlemlerinde, kayıt ve iltica işlemlerinde ve oturma izinlerinin verilmesinde diğer katılım şartları
§ 73a Vize verilmesine ilişkin bilgiler
§ 73b Vize işlemine katılan kişi ve kuruluşların güvenilirliğinin doğrulanması
§ 73c Harici hizmet sağlayıcılarla işbirliği
§ 74 Federal Hükümetin Katılımı; Talimat Verme Yetkisi
Bölüm 1a Transit
§ 74a Yabancıların transit geçişi
Bölüm 2 Federal Göç ve Mülteciler Ofisi
§ 75 Görevler
§ 76
Bölüm 3 İdari Prosedür

§ 77 Yazılı biçim; biçimsel gerekliliklere istisna
§ 78 Elektronik depolama ve işleme ortamına sahip belgeler
§ 78a İstisnai durumlarda oturma izni formları, kimlik yerine geçen belgeler ve belgeler
§ 79 İkamet kararı
§ 80 Fiil ehliyeti
§ 81 Oturma izni başvurusu
§ 81a Hızlandırılmış kalifiye işçi prosedürü
§ 82 Yabancıнын işbirliği
§ 83 İtiraz edilebilirliğin sınırlandırılması
§ 84 İtiraz ve eylemin etkileri
§ 85 Kalış sürelerinin hesaplanması
§ 85a Babalığın kötüye kullanılmasına ilişkin somut belirtilerin olması halinde uygulanacak prosedür
Bölüm 4 Veri Koruması
§ 86 Kişisel verilerin toplanması
§ 86a Gönüllü ayrılışın ve yeniden entegrasyonun teşvik edilmesi amacıyla kişisel verilerin toplanması
§ 87 Göçmenlik makamlarına iletiler
§ 88 Özel yasal işleme düzenlemeleri durumunda transferler
§ 88a Entegrasyon önlemleriyle bağlantılı olarak verilerin işlenmesi
§ 89 Kimlik doğrulama, kimlik tespiti ve güvenlik tedbirlerine ilişkin usuller
Madde 89a (yürürlükten kaldırıldı)
§ 90 Göçmenlik makamları tarafından yapılan iletimler
§ 90a Göçmenlik makamlarından kayıt makamlarına yapılan bildirimler
§ 90b Göçmenlik ve kayıt makamları arasında veri karşılaştırması
§ 90c Federal Dışişleri Bakanlığı aracılığıyla vize prosedüründe veri aktarımları
§ 91 Kişisel verilerin saklanması ve silinmesi
Bölüm 91a Geçici koruma durumunda veri toplanması ve kullanımı
Bölüm 91b Federal Göç ve Mülteciler Ofisi'nin ulusal irtibat noktası olarak veri iletimi
§ 91c 2003/109/EC Direktifinin uygulanması için Topluluk içi bilgiler
Bölüm 91d (AB) 2016/801 sayılı Direktifin uygulanmasına ilişkin bilgiler
Bölüm 91e Topluluk içi veri transferlerine ilişkin ortak kurallar
Bölüm 91f Avrupa Birliği'nde (AB) 2021/1883 sayılı Direktifin uygulanmasına ilişkin bilgiler
§ 91g 2014/66/EU Direktifinin uygulanmasına ilişkin bilgiler
Bölüm 8 Göç, Mülteciler ve Entegrasyon Komiseri
§ 92 Komiserlik Ofisi
§ 93 Görevler
§ 94 Resmi yetkiler
Bölüm 9 Cezalar ve Para Cezaları

§ 95 Cezai hükümler

§ 96 Yabancıların ve Serbest Dolaşım Kanunu/AB'nin uygulandığı kişilerin kaçakçılığı

§ 97 Ölümle sonuçlanan kaçakçılık; ticari ve çeteyle ilgili kaçakçılık

§ 97a Gizlilik yükümlülükleri

§ 98 Para Cezaları

Bölüm 9a Yasadışı istihdamın hukuki sonuçları

§ 98a Ücret

§ 98b Sübvansiyonların hariç tutulması

§ 98c Kamu ihalelerinin verilmesinden men edilme

Bölüm 10 Tüzük çıkarma yetkileri; geçiş ve nihai hükümler

§ 99 Yönetmelik çıkarma yetkisi

§ 100 Dilsel uyarlama

§ 101 Önceki ikamet haklarının geçerliliğinin devam etmesi

§ 102 Göçmenlik yasası kapsamındaki tedbirlerin geçerliliğinin devam etmesi ve kredilendirilmesi

§ 103 Önceki kanunun uygulanması

§ 104 Geçiş hükümleri

§ 104a Eski dava düzenlemesi

§ 104b Hoşgörülü yabancıların entegre çocukları için ikamet hakkı

§ 104c Fırsat Hakkı - İkamet Hukuku

§ 105 Kimliği belirsiz kişilere hoşgörü gösterilmesine ilişkin geçiş düzenlemesi

§ 105a İdari usullere ilişkin hükümler

§ 105b Tek tip forma göre oturma izinlerine ilişkin geçiş hükümleri

§ 105c İç güvenlik nedeniyle sınır dışı edilen yabancıların izlenmesine ilişkin tedbirlerin aktarılması

§ 105d Geçici hekimlik uygulamasına izin verilmesi

§ 106 Temel hakların kısıtlanması

§ 107 Şehir-devlet maddesi

Ek (Bölüm 20a Paragraf 3 Sayı 2, Bölüm 20b) Tablo

(Kanunun dipnotu)

(Yasanın dipnotu) 1 önceki sürümü var

1)

Bu kanun aşağıdaki esasların uygulanmasını amaçlamaktadır:

1.

Üçüncü ülke vatandaşlarının sınır dışı edilmesine ilişkin kararların karşılıklı tanınmasına ilişkin 28 Mayıs 2001 tarihli 2001/40/EC sayılı Konsey Direktifi (OJ EC No. L 149 s. 34),

2.

14 Haziran 1985 tarihli Schengen Anlaşması'nın uygulanmasına ilişkin Sözleşme'nin 26. maddesinde öngörülen düzenlemeleri tamamlayan 28 Haziran 2001 tarihli 2001/51/EC sayılı Konsey Direktifi (OJ EC No. L 187 s. 45),

3.

20 Temmuz 2001 tarihli ve 2001/55/EC sayılı, yerinden edilmiş kişilerin kitlesel akını durumunda geçici koruma sağlanması için asgari standartlar ve bu kişilerin kabulü ve bunun sonuçlarına katlanma konusunda Üye Devletler arasında çaba dengesini teşvik eden önlemler hakkındaki Konsey Direktifi (OJ EC No. L 212 s. 12),

4.

28 Kasım 2002 tarihli ve 2002/90/EC sayılı, yetkisiz giriş, geçiş ve ikamet in kolaylaştırılmasının tanımını yapan Konsey Direktifi (OJ EC No. L 328 s. 17),

5.

22 Eylül 2003 tarihli ve 2003/86/EC sayılı Aile Birleşimi Hakkına İlişkin Konsey Direktifi (AB Resmi Gazetesi No. L 251 s. 12),

6.

25 Kasım 2003 tarihli ve 2003/110/EC sayılı, hava yoluyla sınır dışı edilmek üzere transit geçişlerde yardıma ilişkin Konsey Direktifi (OJ L 321, s. 26),

7.

25 Kasım 2003 tarihli ve 2003/109/EC sayılı, uzun dönemli ikamet eden üçüncü ülke vatandaşlarının statüsüne ilişkin Konsey Direktifi (AB Resmi Gazetesi 2004 No. L 16 s. 44),

8.

İnsan ticareti mağduru olan veya yasadışı göçü kolaylaştırma eylemine konu olan ve yetkili makamlarla işbirliği yapan üçüncü ülke vatandaşlarına verilen oturma iznine ilişkin 29 Nisan 2004 tarihli 2004/81/EC sayılı Direktif (AB Resmi Gazetesi No. L 261 s. 19),

9.

29 Nisan 2004 tarihli ve 2004/83/EC sayılı, üçüncü ülke vatandaşlarının veya vatansız kişilerin mülteci veya başka şekilde uluslararası korumaya ihtiyaç duyan kişiler olarak nitelendirilmesi ve statüsü ile sağlanan korumanın içeriğine ilişkin asgari standartlar hakkındaki Konsey Direktifi (AB Resmi Gazetesi No. L 304 s. 12),

10.

13 Aralık 2004 tarihli 2004/114/EC sayılı Konsey Direktifi, üçüncü ülke vatandaşlarının öğrenim, öğrenci değişimi, ücretsiz eğitim veya gönüllü hizmet amacıyla kabul koşullarına ilişkindir (OJ L 375, s. 12),

11.

12 Ekim 2005 tarihli 2005/71/EC sayılı, üçüncü ülke vatandaşlarının bilimsel araştırma amacıyla kabulüne ilişkin özel bir prosedür hakkındaki Konsey Direktifi (AB Resmi Gazetesi No. L 289 s. 15).

25 Şubat 2008 tarihli İkamet Kanunu B'nin yeni versiyonunun duyurulduğu versiyondaki metin, Federal Kanun Gazetesi I s. 162 , 28 Ağustos 2007'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

Bölüm 1 Genel hükümler

§ 1 Kanunun Amacı; Uygulama Alanı

§ 1'in 2 önceki versiyonu vardır ve 10 yönetmelikte atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Bu Kanun, yabancıların Federal Almanya Cumhuriyeti'ne girişini kontrol etmeye yarar. **2** Federal Almanya Cumhuriyeti'nin yeni gelenleri kabul etme ve entegre etme kapasitesini ve ekonomik ve işgücü piyasası çıkarlarını dikkate alarak göçü kolaylaştırır ve düzenler. **3** Bu Kanun ayrıca Federal Almanya Cumhuriyeti'nin insani yükümlülüklerini yerine getirmeye yarar. **4** Bu amaçla, yabancıların girişini, ikametini, istihdamını ve entegrasyonunu düzenler. **5** Diğer kanunların hükümleri saklıdır.

(2) Bu Kanun, aşağıda yazılı yabancı uyruklulara uygulanmaz;

1.

Aksi kanunla düzenlenmedikçe, hukuki statüsü Birlik vatandaşlarının genel serbest dolaşımına ilişkin kanunla düzenlenen ,

2.

Mahkemeler Anayasası Kanunu'nun 18 ila 20. maddeleri uyarınca Alman yargı yetkisine tabi olmayanlar ,

3.

Diplomatik ve konsolosluk ilişkileri ile uluslararası örgüt ve kuruluşların faaliyetleri için uluslararası anlaşmalara göre göçmenlik kısıtlamalarından, kalışlarını göçmenlik makamlarına bildirme yükümlülüğünden ve oturma izni

alma zorunluluğundan muaf olmaları ve karşılıklılık bulunması ve muafiyetlerin buna bağlı kılınabilmesi kaydıyla.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 16 Ağustos 2023 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 sayılı 1. maddesinin versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 sayılı Kanun'un 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 18 Kasım 2023'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 2 Tanımlar

Bölüm 2'nin 13 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 33 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) Yabancı , Anayasa'nın 116. maddesinin 1. fıkrası anlamında Alman olmayan kişidir .

(2) Gelir getirici çalışma, serbest meslek, Sosyal Kanun'un IV. Kitabının 7. maddesi anlamındaki istihdam ve memur olarak faaliyet anlamına gelir.

(3) **1** Bir yabancının geçimi, kamu fonlarına başvurmadan yeterli sağlık sigortası kapsamı da dahil olmak üzere, karşılanabiliyorsa güvence altındadır. **2** Aşağıdakilerin alınması:

1.

Çocuk yardımı,

2.

Çocuk yardımı,

3.

Çocuk bakım ödeneği,

4.

ebeveyn parası,

5.

Sosyal Kanun'un III. Kitabı , Federal Eğitim Yardım Yasası ve İleri Eğitim Yardım Yasası kapsamındaki eğitim destek yardımları ,

6.

Federal bölgede ikamet imkânı sağlamak amacıyla bağışlanan veya katkılara dayalı kamu fonları ve

7.

Bakım Avansı Yasası kapsamındaki faydalar .

3 Yabancı uyruklu kişi yasal sağlık sigortası kapsamında sigortalı ise yeterli sağlık sigortası kapsamına sahiptir. **4** Aile birleşimi için oturma izni verilmesi veya uzatılması sırasında aile üyelerinin hane gelirine katkıları dikkate alınır. **5** Öğrenim amaçlı olmayan dil kurslarına katılanlar hariç olmak üzere, 16a ila 16c , 16e ve 16f maddeleri uyarınca oturma izni verilmesi amacıyla, yabancı uyruklu kişinin Federal Eğitim Yardım Yasası'nın 13 ve 13a maddelerinin 1. fıkrası uyarınca belirlenen aylık ihtiyaçlarına eşit aylık kaynaklara sahip olması durumunda geçimin güvenli olduğu kabul edilir ve 16g maddesi uyarınca oturma izni verilmesi amacıyla, yabancı uyruklu kişinin Federal Eğitim Yardım Yasası'nın 12. maddesi uyarınca belirlenen aylık ihtiyaçlarına eşit aylık kaynaklara sahip olması durumunda geçimin güvenli olduğu kabul edilir . **6** Üniversite öğrenimine hazırlık niteliği taşımayan dil kurslarına katılanlara 16d ve 16f (1) maddeleri ile 17 nci madde uyarınca oturma izni verilmesi amacıyla , 5 inci cümlede belirtilen tutara ek olarak yüzde 10 ek ücret alınması koşuluyla geçim kaynakları sağlanmış sayılır. **7** Federal İçişleri, Bayındırlık ve İskân Bakanlığı, her takvim yılı için 5 inci cümlede belirtilen asgari tutarları bir önceki yılın 31 Ağustos tarihine kadar Federal Gazete'de yayımlar.

(4) **1** Yeterli yaşam alanı, kamu tarafından sübvansé edilen sosyal kiralık konutlarda konut arayan bir kişinin konaklaması için yeterli olandan fazla olarak kabul edilmez. **2** Yaşam alanı, Almanlara uygulanan kalite ve doluluk oranına ilişkin yasal gerekliliklere uymuyorsa yetersiz kabul edilir. **3** İki yaşına kadar olan çocuklar, aile konaklaması için yeterli yaşam alanının hesaplanmasında hesaba katılmaz.

(5) Schengen Devletleri, aşağıdaki hukuki düzenlemelerin tam olarak uygulandığı Devletlerdir:

1.

Benelüks Ekonomik Birliği, Federal Almanya Cumhuriyeti ve Fransa Cumhuriyeti Hükümetleri arasında, ortak sınırlarındaki kontrollerin kademeli olarak kaldırılmasına ilişkin 14 Haziran 1985 tarihli Schengen Anlaşması'nın uygulanmasına ilişkin Sözleşme (OJ L 239, 22.9.2000, s. 19),

2.

Avrupa Parlamentosu ve Konseyinin 9 Mart 2016 tarihli ve 2016/399 sayılı, kişilerin sınırlar arası hareketini düzenleyen kurallar hakkında bir Birlik

Kodu (Schengen Sınır Kodu) oluşturan Tüzüğü (AB Resmi Gazetesi L 77, 23.3.2016, s. 1) ve

3.

Avrupa Parlamentosu ve Konseyinin 13 Temmuz 2009 tarihli ve Vizelere İlişkin Topluluk Kanunu'nu oluşturan 810/2009 sayılı Tüzüğü (OJ L 243, 15.9.2009, s. 1).

(6) Bu Kanun kapsamındaki geçici koruma, yerinden edilmiş kişilerin kitlesel akını durumunda geçici koruma sağlanması için asgari standartlar ve bu tür kişilerin kabulü ve bunun sonuçlarına katlanma konusunda Üye Devletler arasında çaba dengesini teşvik eden önlemler hakkındaki 20 Temmuz 2001 tarihli 2001/55/EC sayılı Konsey Direktifi'nin uygulanmasıyla ikamet izni verilmesidir (OJ EC No. L 212 s. 12).

(7) Uzun dönemli ikamet eden, 25 Kasım 2003 tarihli ve 2003/109/EC sayılı Konsey Direktifi'nin (AB Resmi Gazetesi L 16, 44, 2004) 2(b) maddesinde belirtilen yasal statüye sahip olan ve bu statüden mahrum bırakılmayan yabancı uyruklu kişidir; bu Direktif, Avrupa Birliği'nin bir Üye Devletinde 2011/51/AB Direktifi ile (AB Resmi Gazetesi L 132, 19.5.2011, s. 1) son olarak değiştirilmiştir.

(8) AB uzun dönemli oturma izni, Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devleti tarafından 2003/109/EC sayılı Direktifin 8. Maddesi uyarınca uzun dönemli oturma iznine sahip bir kişiye verilen oturma izni anlamına gelir .

(9) Almanca'nın temel bilgisi, Ortak Avrupa Dil Referans Çerçevesi'nin (Avrupa Konseyi Bakanlar Komitesi'nin Üye Devletlere 17 Mart 1998 tarihli R (98) 6 sayılı Ortak Avrupa Dil Referans Çerçevesi - CEFR hakkındaki Tavsiyeleri) A1 düzeyine karşılık gelir.

(10) Almanca dilinin yeterli düzeyde bilinmesi, Ortak Avrupa Dil Referans Çerçevesi'nin A2 düzeyine karşılık gelmektedir.

(11) Almanca'nın yeterli düzeyde bilinmesi, Ortak Avrupa Dil Referans Çerçevesi'nin B1 düzeyine karşılık gelmektedir.

(11a) Almanca'nın iyi düzeyde bilinmesi, Ortak Avrupa Dil Referans Çerçevesi'nin B2 düzeyine karşılık gelir.

(12) Yabancı'nın Almanca dil bilgisi, Ortak Avrupa Dil Referans Çerçevesi'nin C1 düzeyine denk geliyorsa, yabancı'nın Almanca diline hakimiyeti vardır.

(12a) Bu Kanun kapsamında nitelikli mesleki eğitim, federal veya eyalet yasaları uyarınca en az iki yıllık bir eğitim süresinin belirtildiği, eyalet tarafından

tanınan veya benzer şekilde düzenlenen bir eğitim mesleğinde mesleki eğitim olması halinde mevcut olacaktır.

(12b) Bu Kanun anlamında nitelikli istihdam, bir eğitim programı veya nitelikli mesleki eğitim yoluyla edinilen beceri, bilgi ve yetenekleri gerektiriyorsa mevcuttur.

(12c) Bu Kanun anlamındaki eğitim kurumları şunlardır:

1.

Şirket içi mesleki eğitim veya ileri eğitim için eğitim şirketleri,

2.

Mesleki eğitim veya diğer eğitim ve öğretimi sağlayan okullar, üniversiteler ve kurumlar.

(13) Uluslararası korumaya hak kazanan kişi, aşağıdaki anlamlarda uluslararası korumadan yararlanan yabancı bir uyrukludur:

1.

29 Nisan 2004 tarihli 2004/83/EC sayılı Konsey Direktifi, üçüncü ülke vatandaşlarının veya vatansız kişilerin mülteci veya başka şekilde uluslararası korumaya ihtiyaç duyan kişiler olarak nitelendirilmesi ve statüsü ile sağlanan korumanın içeriğine ilişkin asgari standartlar hakkında (OJ L 304, 30.9.2004, s. 12) veya

2.

Avrupa Parlamentosu ve Konseyinin 13 Aralık 2011 tarihli ve 2011/95/EU sayılı, üçüncü ülke vatandaşlarının veya vatansız kişilerin uluslararası koruma yararlanıcısı olarak nitelendirilmesine, mülteciler veya ikincil korumaya hak kazanan kişiler için tek tip statüye ve sağlanan korumanın içeriğine ilişkin standartlar hakkındaki Direktifi (OJ L 337, 20.12.2011, s. 9).

(14) 26 Haziran 2013 tarihli ve 604/2013 sayılı Avrupa Parlamentosu ve Konseyi Tüzüğü'nün (AB) üçüncü ülke vatandaşı veya vatansız bir kişi tarafından Üye Devletlerden birinde yapılan uluslararası koruma başvurusunu incelemekten sorumlu Üye Devletin belirlenmesine ilişkin ölçütleri ve mekanizmaları belirleyen 28. maddesi (AB Resmi Gazetesi L 180, 29.6.2013, s. 31) nakil amacıyla gözaltına ilişkin olduğu ölçüde, **62** (3)(4) ve (3a) Maddeleri , 604/2013 sayılı Tüzüğün 2(n) Maddesi anlamında kaçma riski varsayımına uygulanır ve 62(3b)(1) ila (5) Maddeleri, 604/2013 sayılı Tüzüğün 2(n) Maddesi anlamında kaçma riski varsayımına ilişkin nesnel göstergeler olarak mutatis mutandis uygulanır ; (AB) No 604/2013 sayılı Tüzük kapsamında , Madde 28(2) geçerliliğini korumaktadır. **2** Ayrıca, aşağıdaki durumlarda kaçma riski olduğuna dair bir gösterge olabilir:

1.

Yabancı uyruklu kişi, sorumluluğun belirlenmesi veya uluslararası koruma başvurusunun incelenmesi için devam eden bir prosedürün sonuçlanmasından önce bir Üye Devletten ayrılmışsa ve Federal bölgedeki belirleme koşulları, öngörülebilir gelecekte sorumlu Üye Devleti ziyaret etmeyi düşünmediğini açıkça gösteriyorsa,

2.

Yabancı uyruklu kişi, daha önce (AB) 604/2013 sayılı Tüzük kapsamında Federal Almanya Cumhuriyeti dışındaki Üye Devletlerde birden fazla kez iltica başvurusunda bulunmuş ve sorumluluğun belirlenmesi veya uluslararası koruma başvurusunun incelenmesi için orada bekleyen prosedürün sonucunu beklemeden iltica başvurusunun yapıldığı diğer Üye Devleti terk etmişse.

3 Nakil amacıyla tutuklama başvurusunda bulunan makam, aşağıdaki hallerde yabancı uyrukluyu önceden yargı kararı olmaksızın tutuklayabilir ve geçici olarak gözaltına alabilir:

A)

1. veya 2. cümledeki koşulların karşılandığına dair güçlü bir şüphe varsa,

B)

teslim edilmek üzere tutuklama emri veren yargı kararı önceden alınamaz ve

C)

Yabancı uyruklu kişinin teslim edilinceye kadar gözaltı kararından kaçmaya çalıştığına dair makul şüphenin bulunması.

4 Yabancı uyruklu kişi, teslim edilinceye kadar tutuklama kararı hakkında karar vermek üzere gecikmeksizin hâkim önüne çıkarılır. 5 62d maddesi ve Aile Hukuku ve Uyuşmazlıksız Yargılama Usulü Hakkında Kanun hükümleri, 604/2013 sayılı Tüzük uyarınca teslim edilinceye kadar tutuklama kararı verilmesine ilişkin usule , 604/2013 **sayılı** Tüzük'te başka türlü düzenlenmemişse kıyasen uygulanır.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 2. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 1 Mart 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

Bölüm 2 Federal bölgeye giriş ve ikamet
Bölüm 1 Genel
§ 3 Pasaport gereksinimi

Bölüm 3'ün 2 önceki versiyonu vardır ve 16 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Yabancılar, yasal bir emirle pasaport zorunluluğundan muaf tutulmadıkları sürece, yalnızca tanınmış ve geçerli bir pasaport veya pasaport yerine geçen bir belgeye sahiplerse Federal bölgeye girebilir veya burada kalabilirler. **2** Federal bölgede ikamet etmek için, kimlik belgesi yerine geçen bir belgeye sahip olarak da pasaport zorunluluğunu yerine getirirler (Bölüm 48 (2)).

(2) İçişleri, İmar ve Toplum Bakanlığı veya görevlendireceği kuruluş, haklı görülen bireysel durumlarda, yabancının ülkeye girişinden önceki altı aya kadar sınır geçişi ve daha sonraki kalış süresi için pasaport zorunluluğundan muafiyet tanıyabilir.

19 Haziran 2020 tarihli On Birinci Yargı Yetkisi Düzenleme Tüzüğü V.'nin 169. maddesinin Federal Kanun Gazetesi I s. 1328'deki versiyonundaki metin , 27 Haziran 2020'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 4 Oturma izni zorunluluğu

Bölüm 4'ün 8 önceki versiyonu vardır ve 56 yönetmelikte atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Yabancı uyrukluların, Avrupa Birliği yasaları veya yasal düzenlemeleri aksi yönde hüküm getirmediği veya 12 Eylül 1963 tarihli Avrupa Ekonomik Topluluğu ile Türkiye arasında bir Ortaklık kuran Anlaşma (Federal Kanun Gazetesi 1964 II s. 509) (AET/Türkiye Ortaklık Anlaşması) temelinde bir oturma hakkı bulunmadığı sürece, Federal topraklara girmek ve orada kalmak için oturma iznine ihtiyaçları vardır . **2 Oturma izinleri,**

1.

6. Maddenin 1. Fıkrasının 1. Bendi ve 3. Fıkrası anlamında vize ,

2.

Oturma izni (§ 7),

2a.

AB Mavi Kartı (§ 18g),

2b.

BT kartı (§ 19),

2c.

Mobil BT kartı (§ 19b),

3.

Yerleşim izni (§ 9) veya

4.

Daimi ikamet izni - AB (§ 9a).

3 Oturma iznine ilişkin hükümler, kanun veya yönetmelikle aksi öngörülmediği takdirde AB Mavi Kart, BİT Kart ve Mobil BİT Kart için de geçerlidir.

(2) **1** AET/Türkiye Ortaklık Anlaşması kapsamında kendisine ikamet hakkı tanınan yabancı, yerleşme izni veya AB daimi ikamet izni sahibi olmadığı takdirde, ikamet hakkının varlığını ikamet izni alarak ispat etmekle yükümlüdür. **2** İkamet izni, başvuru üzerine verilir.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 16 Ağustos 2023 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 sayılı 1. maddesinin versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 sayılı Kanun'un 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 18 Kasım 2023'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 4a İstihdama erişim

Bölüm 4a'nın 2 önceki versiyonu vardır ve 34 yönetmelikte atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Oturma iznine sahip yabancı uyruklular, kanunen yasaklanmadıkça kazançlı bir işte çalışabilirler. **2** Kazançlı bir işte çalışma kanunla sınırlandırılabilir. **3** Yasak veya kısıtlamanın ötesinde kazançlı bir işte çalışma izni gerektirir.

(2) **1** İşe alım faaliyetinin kanunla yasaklanması veya kısıtlanması halinde, işe alım faaliyetinin veya kısıtlamayı aşan bir işin yapılması için izin gereklidir; bu, 39. Bölüm uyarınca Federal İstihdam Ajansı'nın onayına tabi olabilir. **2** Federal İstihdam Ajansı'nın onayı kısıtlamalarla verilebilir. **3** İzin,

Federal İstihdam Ajansı'nın onayını gerektirmiyorsa, iznin verilmesi için 39. Bölüm'ün (4) numaralı fıkrası , iznin reddedilmesi için ise 40. Bölüm'ün (2) veya (3) numaralı fıkrası uygulanır.

(3) **1** Her oturma izninde, kazançlı bir işte çalışmanın izin verilip verilmediği ve bunun herhangi bir kısıtlamaya tabi olup olmadığı belirtilmelidir. **2** Ayrıca, Federal İş Ajansı tarafından bir işte çalışmanın kısıtlanması oturma iznine dahil edilmelidir. **3** Oturma iznindeki bir kısıtlamanın değiştirilmesi için izin gereklidir. **4** Oturma izni belirli bir mesleğin icrası amacıyla verilmişse, yetkili makamın diğer kazançlı bir faaliyetin icrasına izin vermediği sürece ve ölçüde, başka bir kazançlı faaliyette bulunmak yasaktır. **5 İşveren**, Alman Medeni Kanunu'nun 613a maddesi uyarınca bir işletmenin devri nedeniyle değişirse veya hukuki tür değişikliği nedeniyle farklı bir hukuki tür elde ederse, 2. ve 3. cümleler uygulanmaz.

(4) Oturma izni olmayan yabancı uyruklu kişi, Federal İstihdam Ajansı'ndan çalışma izni almışsa, Çalışma Yönetmeliği uyarınca kota esasına göre kısa süreli veya mevsimlik işlerde çalışabilir; ancak hükümetler arası bir anlaşma, kanun veya yasal düzenlemeye dayanarak oturma izni olmaksızın çalışma hakkına sahipse veya yetkili makam tarafından kendisine izin verilmişse, diğer kazanç getiren işlerde çalışabilir.

(5) **1** Bir yabancı, ancak oturma iznine sahipse ve bu konuda herhangi bir yasak veya kısıtlama yoksa, ücretli olarak başka hizmetler veya işler yapmak üzere çalıştırılabilir veya görevlendirilebilir. **2** Oturma iznine sahip olmayan bir yabancı, yalnızca 4. paragrafın koşulları altında çalıştırılabilir . **3** Federal topraklarda bir yabancıyı çalıştıran herkes,

1.

1. cümle veya 2. cümlelerin gerekliliklerinin karşılanıp karşılanmadığını kontrol edin,

2.

Yabancınn oturma izninin, Federal İstihdam Ajansı'ndan alınan çalışma izninin veya oturma izni belgesinin veya sınır dışı etme kararının askıya alınmasına ilişkin belgenin bir kopyasını, çalışma süresi boyunca elektronik veya kağıt ortamında saklamak ve

3.

2. Bölüm, 4. Kısım uyarınca oturma izni verilen istihdamın vaktinden önce sona erdiğinin öğrenildiği tarihten itibaren dört hafta içinde yetkili göçmenlik makamına bildirilmesi gerekmektedir.

4. Cümlelerin 3. fıkrasının 1. bendi, bir yabancıya, kâr elde etmek amacıyla uzun vadeli, ücretli bir hizmet veya iş yaptırmak üzere görev veren herkes için de geçerlidir.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 2. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 1 Mart 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 5 Yetki belgesi verilmesine ilişkin genel şartlar

Bölüm 5'in 12 önceki versiyonu vardır ve 49 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) Oturma izninin verilmesi, kural olarak, aşağıdaki şartları gerektirir:

1.
geçim güvence altına alınmıştır,
- 1a.
yabancı kimliği ve başka bir devlete geri dönme hakkı yoksa uyruğunun netleştirilmiş olması,
2.
ihraç edilmeye hiç ilgi yok,
3.
Oturma iznine hakkı bulunmaması, yabancı kalışının herhangi bir başka nedenle Almanya Federal Cumhuriyeti'nin çıkarlarını zedelemeyecek veya tehlikeye atmayacak olması ve
4.
§ 3'e göre pasaport şartı yerine getirilmiştir.

(2) 1 Ayrıca, oturma izni, AB Mavi Kartı, BT kartı, yerleşim izni veya daimi oturma izni verilmesi - AB, yabancı uyruklunun

1.
gerekli vizeyle ülkeye girdi ve
- 2.

Vize başvurusunda vizenin verilmesi için gerekli bilgileri zaten vermiş olması gerekmektedir.

2 Vize alma hakkı için gerekli koşullar sağlandığı takdirde 1. cümledeki şartlardan muafiyet mümkündür; vize işleminin tamamlanmasının bireysel olayın özel koşulları nedeniyle makul olmaması halinde 1. cümledeki şartlardan muafiyet mümkündür. **3** 2. cümle, BT kartı verilmesine uygulanmaz.

(3) **1** 24 üncü madde veya 25 inci maddenin 1 ila 3 üncü fıkraları uyarınca ikamet izni verilmesi hâlinde 1 ve 2 nci fıkralar, 25 inci maddenin 4a ve 4b fıkraları uyarınca ise 1 inci maddenin 1 ila 2 nci fıkraları ve 4 üncü fıkraları ile 2 nci fıkra uygulanmaz. **2** 2 nci bölümün 5 inci maddesi uyarınca ikamet izni verilmesi hâlinde 1 ve 2 nci fıkralar uygulanmaz. **3** 1 inci fıkranın 2 nci fıkrası uygulanmazsa, göçmenlik dairesi, henüz sonuçlanmamış cezai veya diğer kovuşturmalara konu olan ve ayrı ayrı belirtilen sınır dışı etme sebepleri nedeniyle sınır dışı etmenin mümkün olduğunu belirtebilir. **4** 26 ncı maddenin 3 üncü fıkrası uyarınca ikamet izni verilmesi hâlinde 2 nci fıkra uygulanmaz. 5 18a , 18b , 19c maddelerinin 2. fıkrası veya 10 uncu maddenin 3 üncü fıkrasının 5 inci cümlesinin uygulanmasında 6 ncı madde uyarınca oturma izni verilmesi halinde 2 nci fıkra **uygulanmaz** .

(4) 54(1) inci maddenin 2 veya 4 üncü fıkraları anlamında sınır dışı edilmeye ilişkin bir menfaat varsa veya 58a ncı madde uyarınca sınır dışı etme kararı verilmişse oturma izni verilmesi reddedilir .

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 2. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 1 Mart 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 6 Vize

Bölüm 6'nın 8 önceki versiyonu vardır ve 23 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) Aşağıdaki vizeler , (EC) No 810/2009 sayılı Tüzük uyarınca yabancı bir vatandaşa verilebilir :

1.

Schengen Devletleri topraklarından transit geçiş veya 180 günlük bir süre içinde 90 güne kadar o topraklarda planlı kalışlar için vize (Schengen vizesi),

2.

Havaalanlarının uluslararası transit bölgelerinden transit geçiş için havaalanı transit vizesi.

(2) **1** Schengen vizeleri, 180 günlük süre içinde toplam 90 güne kadar kalış için 810/2009 sayılı (EC) Tüzüğü uyarınca uzatılabilir . **2 Bir Schengen vizesi** , 810/2009 sayılı Tüzüğün 33. maddesinde belirtilen nedenlerle , Federal Almanya Cumhuriyeti'nin siyasi çıkarlarının korunması veya uluslararası hukuk nedenleriyle, ilgili 180 günlük süre içinde 90 gün daha ulusal vize olarak uzatılabilir.

(2a) Schengen vizeleri, bu tür bir istihdam amacıyla verilmediği sürece, sahibine kazançlı bir işte çalışma hakkı vermez.

(3) **1** Uzun süreli kalışlar için, girişten önce verilen federal bölge vizesi (ulusal vize) gereklidir. **2** Verilmesi, oturma izinleri, AB Mavi Kartı, ICT kartı, yerleşme izni ve AB uzun süreli oturma iznine uygulanan hükümlere tabidir. **3** Ulusal vize ile yasal olarak kalınan süre, oturma izni, AB Mavi Kartı, yerleşme izni veya AB uzun süreli oturma iznine sahip olunan sürelerle sayılır.

(4) 14 üncü maddenin 2 nci fıkrası anlamında istisnai vize, 1 inci fıkranın 1 inci bendi veya 3 üncü fıkrası anlamında vize olarak verilir.

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos 2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 7 Oturma izni

Bölüm 7'nin 1 önceki versiyonu vardır ve 16 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Oturma izni, geçici bir oturma iznidir. **2** Aşağıdaki maddelerde belirtilen oturma amaçları için verilir. **3** Haklı hallerde, oturma izni, bu Kanunda öngörülmeyen bir oturma amacı için de verilebilir. **4 3 üncü cümleye göre verilen oturma izni, sahibine ücretli bir işte çalışma hakkı vermez; 4a maddesinin (1) numaralı fıkrası uyarınca verilebilir .**

(2) **1** Oturma izni, kalışın amacı dikkate alınarak süreli olarak verilir. **2** Geçerlilik süresinin verilmesi, uzatılması veya belirlenmesi için esaslı bir şartın ortadan kalkması halinde, süre sonradan kısaltılabilir.

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos 2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 8 Oturma izninin uzatılması

Bölüm 8'in 3 önceki versiyonu vardır ve 11 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) İkamet izninin uzatılmasında da, verilmesine ilişkin hükümler uygulanır.

(2) Oturma izninin verildiği tarihte veya son kez uzatıldığı tarihte amacına uygun olarak yalnızca geçici nitelikte olan bir kalışta, yetkili makamın buna izin vermemesi halinde, oturma izni kural olarak uzatılamaz.

(3) **1** Oturma izni uzatılmadan önce, yabancının bir entegrasyon kursuna usulüne uygun şekilde katılma yükümlülüğünü yerine getirip getirmediği tespit edilir. **2 Bir yabancının** 44a maddesinin (1) numaralı fıkrasının birinci cümlesi uyarınca bir entegrasyon kursuna usulüne uygun şekilde katılma yükümlülüğünü ihlal etmesi halinde , oturma izninin uzatılmasına karar verilirken bu husus dikkate alınır. **3** Oturma izni alma hakkı yoksa, birinci cümle uyarınca yükümlülüklerin tekrar tekrar ve ağır şekilde ihlal edilmesi halinde oturma izninin uzatılması reddedilir. **4** Oturma izninin yalnızca bu Kanun uyarınca uzatılma hakkı varsa, yabancının topluma entegrasyonunun başka yollarla gerçekleştiğini kanıtlaması halinde uzatma reddedilebilir. **5** Karar verilirken, yasal ikametın süresi, yabancının Federal Bölge ile korunmaya değer bağları ve Federal Bölgede yasal olarak yaşayan aile üyeleri açısından ikametın sona ermesinin sonuçları dikkate alınır. **6 Yabancı uyruklunun** 44a maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesi uyarınca uyum kursuna katılması zorunlu ise veya katılması gerekiyorsa, uyum kursunu henüz başarıyla tamamlamamış veya topluma ve sosyal hayata uyumunun başka bir yolla gerçekleştiğini henüz kanıtlayamamış olması halinde oturma izninin uzatılması en fazla bir yıl ile sınırlıdır.

(4) 25 inci maddenin 1, 2 veya 3 üncü fıkraları uyarınca verilen oturma izninin uzatılmasına 3 üncü fıkra uygulanmaz .

Avrupa Birliği İkamet Kanunu Yönergelerinin Uygulanması ve Ulusal Mevzuatın AB Vize Kanununa Uyarlanması Hakkında Kanun'un 1. Maddesi'nin 22 Kasım 2011 tarihli Federal Kanun Gazetesi I s. 2258'deki versiyonundaki metin , 26 Kasım 2011'de yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 9 Oturma izni

Bölüm 9'un 4 önceki versiyonu vardır ve 39 yönetmelikte atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Yerleşme izni, daimi ikamet iznidir. **2** Bu Kanunda açıkça izin verilen hallerde yan şarta bağlanabilir. **3** 47 nci madde hükmü saklıdır.

(2) **1** Bir yabancıya, aşağıdaki durumlarda yerleşme izni verilir:

1.
beş yıldır oturma iznine sahip olması,
2.
geçim kaynağı güvence altına alınmıştır,
3.
Kanuni emeklilik sigortasına en az 60 ay zorunlu veya isteğe bağlı prim ödemiş olması veya bir sigorta veya emeklilik kurumundan ya da sigorta şirketinden benzer yardımlara hak kazanabilmek için giderlerini ispat edebilmesi; çocuk bakımı veya evde bakım nedeniyle işten uzak kaldığı süreler buna göre hesaba yatırılacaktır,
4.
Kamu güvenliği veya düzeninin ihlalinin ciddiyeti veya niteliği, yabancınn oluşturduğu tehlike, daha önce Federal topraklarda kalış süresi ve bağların varlığı dikkate alındığında, kamu güvenliği veya düzeninin ihlali nedenleri buna engel değildir.
5.
çalışan ise çalışmasına izin verilir,
6.
kazançlı faaliyetini sürekli olarak yürütmek için gerekli diğ er izinlere sahiptir,
7.
Almanca diline dair yeterli bilgiye sahip,

8.

Federal bölgedeki yasal ve toplumsal düzen ve yaşam koşulları hakkında temel bilgiye sahiptir ve

9.

Kendisi ve aynı evde yaşayan aile bireyleri için yeterli yaşam alanına sahip olması.

2 1. cümlelerin 7 ve 8. bentlerindeki şartlar, bir entegrasyon kursunun başarıyla tamamlanması halinde ispatlanmış sayılır. **3** Yabancınn bedensel, ruhsal veya psikolojik bir hastalık veya engellilik nedeniyle bu şartları yerine getirememesi halinde bu şartlardan muaf tutulur. **4** Aksi takdirde, zorluk yaşanmaması için 1. cümlelerin 7 ve 8. bentlerindeki şartlardan muaf tutulabilir. **5** Ayrıca, yabancınn basit bir şekilde Almanca sözlü olarak iletişim kurabilmesi ve 44 üncü maddenin 3 üncü fıkrasının 2 nci bendi uyarınca entegrasyon kursuna katılmaya hak kazanmaması veya 44a maddesinin 2 nci fıkrasının 3 üncü bendi uyarınca entegrasyon kursuna katılma yükümlülüğü bulunmaması halinde bu şartlardan muaf tutulur. **6** Ayrıca, yabancınn 3 üncü cümlede belirtilen sebeplerden dolayı bu şartları yerine getirememesi halinde 1. cümlelerin 2 ve 3. bentlerindeki şartlardan muaf tutulur.

(3) **1** Evli çift olarak birlikte yaşayan eşler için, 2 nci fıkranın 1 inci cümlesinin 3, 5 ve 6 ncı bentlerinde belirtilen şartların eşlerden biri tarafından karşılanması yeterlidir. **2** Yabancı, tanınmış bir okul veya mesleki yeterlilik ya da üniversite diploması almaya yönelik bir eğitim görüyorsa, 2 nci fıkranın 1 inci cümlesinin 3 üncü bendi uyarınca şart aranmaz. 3 26 ncı maddenin 4 üncü fıkrasında belirtilen hallerde 1 inci cümle buna göre **uygulanır** .

(3a) **1** 18c Bölümü uyarınca yerleşim iznine sahip olan yabancı uyruklu bir kişinin eşine, aşağıdaki durumlarda yerleşim izni verilir:

1.

yabancıyla evlilik birliği içinde yaşıyorsa,

2.

üç yıldır oturma iznine sahip olması,

3.

haftada en az 20 saat çalışıyor ve

4.

2. fıkranın 1. cümlesinin 2, 4 ila 9 numaralı bentlerinde belirtilen koşullar sağlanmıştır.

2 2. fıkranın 2 ila 6. cümleleri buna göre uygulanır. **3** 3. fıkradaki şartlara göre yerleşim izni verilmesi bundan etkilenmez.

(4) Yerleşme izninin alınmasında, ikamet iznine sahip olunan süreler dikkate alınır:

1.

Yabancınn ayrılışı sırasında bir yerleşme iznine sahip olması halinde, daha önce oturma iznine veya yerleşme iznine sahip olduğu süre, yerleşme izninin sona ermesine yol açan Federal Bölge dışında geçirdiği ara kalış süreleri düşüldükten sonra; en fazla dört yıl dikkate alınır,

2.

oturma izninin sona ermesine yol açmayan Federal Bölge dışında her kalış için en fazla altı ay,

3.

Federal topraklarda öğrenim veya mesleki eğitim amacıyla yasal ikamet süresinin yarısı.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 2. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 1 Mart 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 9a Daimi ikamet izni - AB

Bölüm 9a'nın 5 önceki versiyonu vardır ve 18 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** AB daimi ikamet izni, daimi ikamet iznidir. **2** 9 uncu maddenin 1 inci fıkrasının 2 ve 3 üncü cümleleri buna göre uygulanır. **3** Bu Kanunda aksi öngörülmediği takdirde, AB daimi ikamet izni, yerleşme iznine eşdeğerdir.

(2) **1 Yabancı bir vatandaşa** , 2003/109/EC sayılı Direktifin 2(b) maddesi uyarınca, aşağıdaki durumlarda AB'de daimi ikamet izni verilir:

1.

Beş yıldır oturma izniyle Federal bölgede ikamet ediyorsa,

2.

kendisinin ve bakmakla yükümlü olduğu kişilerin geçiminin sabit ve düzenli bir gelirle güvence altına alınması,

3.

Almanca diline dair yeterli bilgiye sahip,

4.

Almanya Federal Cumhuriyeti'ndeki yasal ve toplumsal düzen ve yaşam koşulları hakkında temel bilgilere sahiptir,

5.

Kamu güvenliği veya düzeninin ihlalinin ciddiyeti veya niteliği veya yabancının oluşturduğu tehlike, daha önce Federal topraklarda kalış süresi ve bağların varlığı dikkate alındığında, kamu güvenliği veya düzeni nedenleri buna engel değildir ve

6.

Kendisi ve onunla birlikte yaşayan aile bireyleri için bir aile topluluğunda yeterli yaşam alanına sahip olması.

2 1. cümlelerin 3 ve 4 numaralı bentleri için 9 uncu maddenin 2 nci fıkrasının 2 ila 5 numaralı bentleri uygulanır .

(3) Yabancının aşağıdaki durumlarda 2. fıkrası uygulanmaz:

1.

5. Madde uyarınca verilmiş ancak 23. Maddenin (2) bendine dayanmayan bir oturma iznine sahipse veya Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletinde benzer bir hukuki statüye sahipse ve Federal Almanya Cumhuriyeti'nde veya Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletinde uluslararası koruma hakkına sahip bir kişi olarak tanınmıyorsa; aynı durum, böyle bir unvan veya hukuki statü için başvuruda bulunmuş olması ve başvuru hakkında henüz nihai bir karar alınmamış olması durumunda da geçerlidir,

2.

Avrupa Birliği Üye Devletlerinden birinde, 24 üncü Madde kapsamında uluslararası koruma veya geçici koruma hakkına sahip kişi olarak tanınma başvurusunda bulunmuş ve başvurusu hakkında henüz nihai bir karar alınmamışsa,

3.

Avrupa Birliği'nin bir başka Üye Devletinde, Bölüm 1 Paragraf 2 No. 2'de açıklanana karşılık gelen yasal bir statüye sahipse,

4.

§ 16a veya § 16b uyarınca oturma iznine sahip olan veya

5.

özellikle geçici nitelikte olan herhangi bir başka amaçla Federal bölgede kalmaktır

A)

19c maddesi uyarınca oturma iznine dayanarak , Federal İstihdam Ajansı'nın onayının sınırlandırılması, 42. maddenin 1. fıkrası uyarınca azami çalışma süresini belirleyen bir yönetmeliğe dayanıyorsa,

B)

İkamet izninin uzatılması 8 inci maddenin 2 nci fıkrası uyarınca reddedilmişse veya

C)

Oturma izni, niteliği gereği geçici bir amaçla Federal Topraklarda bulunan bir yabancıyla aile ilişkisi kurmaya veya sürdürmeye yönelikse ve bu ilişki sona ererse, bağımsız bir oturma hakkı doğmaz.

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos 2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 9b İkamet sürelerinin kredilendirilmesi

Bölüm 9b'nin 5 önceki versiyonu vardır ve 4 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1 Aşağıdaki süreler** , 9a maddesinin 2. fıkrasının 1. cümlesinin 1 numaralı bendi uyarınca gereken sürelerle sayılır :

1.

Yabancınn oturma iznine sahip olduğu Federal bölge dışında kalış süreleri ve

A)

Mesleki nedenlerle bir görevlendirme nedeniyle yurt dışında kalmış olması ve görevlendirmenin süresinin altı ayı veya 51 inci maddenin 1 inci fıkrasının 7 nci bendi uyarınca göçmenlik makamları tarafından belirlenen daha uzun bir süreyi aşmaması, veya

B)

Süreler altı ardışık ayı geçmemek üzere ve 9a maddesinin 2 nci fıkrasının 1 inci cümlesinin 1 numaralı bendinde belirtilen süre içinde toplam on ay,

2.

Yabancı uyruklunun ayrılış tarihinde bir yerleşim izni veya AB uzun süreli oturma iznine sahip olması ve yerleşim izninin veya AB uzun süreli oturma izninin yalnızca Avrupa Birliği Üye Devletleri dışında kalması veya Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletinde uzun süreli ikamet eden kişi statüsünün kazanılması nedeniyle sona ermesi halinde, Federal topraklarda oturma izni, yerleşme izni veya AB uzun süreli oturma izni ile daha önce ikamet ettiği süreler, en fazla dört yıl,

3.

Yabancı'nın serbest dolaşım hakkına sahip olduğu süreler,

4.

Federal topraklarda öğrenim veya mesleki eğitim amacıyla yasal ikamet süreleri yarı yarıyadır,

5.

Uluslararası korumaya hak kazanan kişiler için, uluslararası koruma başvurusunun yapıldığı tarihten, uluslararası korumanın verilmesine dayanarak oturma izninin verildiği tarihe kadar geçen süre.

2 9a maddesinin 3. fıkrasının 5. bendine göre ikamet süreleri ve yabancı'nın 9a maddesinin 3. fıkrasının 3. bendindeki şartları da yerine getirdiği ikamet süreleri dikkate alınmaz. **3** Federal bölge dışında ikamet süreleri, Federal bölge dışında kalış ikamet izninin sona ermesine yol açmamışsa, 9a maddesinin 2. fıkrasının 1. cümlesinin 1. bendine göre ikameti kesintiye uğratmaz; bu süreler, 9a maddesinin 2. fıkrasının 1. cümlesinin 1. bendine göre kalışın toplam süresinin belirlenmesinde dikkate alınmaz . **4** **Diğer tüm durumlarda, Federal bölgeyi terk etmek** 9a maddesinin 2. fıkrasının 1. cümlesinin 1. bendine göre ikameti kesintiye uğratır .

(2) **1** Yabancı'nın, mülkiyetinde bulunduğu süreler

1.

Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devleti tarafından verilen bir AB Mavi Kartı veya

2.

Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devleti tarafından verilen oturma izni

A)

Üniversite diploması veya üniversite öğrenimine eşdeğer bir üçüncü düzey eğitim programından alınan ve edinimi en az üç yıllık bir eğitim süresi gerektiren ve Üye Devletin Uluslararası Standart Eğitim Sınıflandırması'nın (ISCED 2011) en az 6. seviyesine veya Avrupa Yeterlilikler Çerçevesi'nin 6. seviyesine atadığı mesleklerde istihdam amacıyla,

B)

araştırma amaçlı,

C)

çalışma veya öğrenim amacıyla

D)

uluslararası korumaya hak kazanan bir kişinin hukuki statüsüne dayanarak

Yabancı uyruklu kişi, başvuru sırasında en az iki yıldır AB Mavi Kartı sahibi olarak Federal bölgede ikamet ediyorsa ve bu AB Mavi Kartı verilmeden hemen önce Avrupa Birliği'nin başka bir üye devleti tarafından verilmiş bir AB Mavi Kartına sahipse, **2** 1. paragrafın 1. cümlesinin 4. numarası, Avrupa Birliği'nin başka bir üye devleti tarafından öğrenim amacıyla verilmiş oturma izniyle yapılan önceki kalırlara da uygulanır. **3** Yabancı uyruklu kişinin Avrupa Birliği'nde ikamet etmediği süreler dikkate alınmaz. **4** Ancak, bu süreler, on iki ardışık ayı aşmamak ve 9a maddesinin 2. paragrafının 1. cümlesinin 1. numarası uyarınca verilen süre içinde toplam 18 ayı aşmamak koşuluyla, 9a maddesinin 2. paragrafının 1. cümlesinin 1. numarası uyarınca kalışı kesintiye uğratmaz. **5** 30 veya 32. maddeler uyarınca oturma izni verilmiş olan yabancı uyruklu kişinin aile üyelerine 1 ila 4. cümleler uygulanır .

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 16 Ağustos 2023 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 sayılı 1.

maddesinin versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 sayılı Kanun'un 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 18 Kasım 2023'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 9c Geçim Kaynağı

Bölüm 9c'nin 2 önceki versiyonu vardır ve 2 yönetmelikte atıfta bulunulmuştur

1 9a Bölüm 2 Paragraf 1 Cümlesi anlamında sabit ve düzenli gelir, genellikle aşağıdaki durumlarda mevcuttur:

1.

yabancı vergi yükümlölüklerini yerine getirmiştir,

2.

Yabancı uyruklu kişi veya onunla birlikte bir aile topluluğunda yaşayan eşi, fiziksel, ruhsal veya psikolojik bir hastalık veya engel nedeniyle bunu yapmaktan alıkonulmaması kaydıyla, Almanya'da veya yurt dışında uygun bir emekli maaşı için katkı payı ödemiş veya masraf yapmışsa,

3.

Yabancı uyruklu kişi ve onunla birlikte yaşayan aile üyeleri, yasal sağlık sigortası veya esas itibarıyla eşdeğer, sınırsız veya otomatik olarak yenilenen sigorta kapsamı ile hastalık riskine ve bakıma muhtaçlığa karşı güvence altına alınmışsa ve

4.

Düzenli gelirini ücretli bir işte çalışarak elde eden yabancı, ücretli bir işte çalışmaya hak kazanır ve ayrıca gerekli diğer izinlere de sahiptir.

2 Evli çift olarak birlikte yaşayan eşler için, 1 inci cümleinin 4 üncü fıkrasında öngörölen koşulun eşlerden biri tarafından karşılanması yeterlidir. **3 1 inci cümleinin 2 nci fıkrası uyarınca ödenmesi gereken katkı payları veya giderler** , 9 uncu maddenin (2) nci fıkrasının 3 üncü cümlesinde öngörölen katkı payları veya giderler için gereken tutarı aşamaz .

Uluslararası Koruma Sağlanan Kişilerin ve Yabancı İşçilerin Haklarını İyileştirme Yasası'nın 29 Ağustos 2013 tarihli, Federal Kanun Gazetesi I, s. 3484, 3899, 6 Eylül 2013'te yürürlüğe giren 1. Maddesinin versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 10 İltica başvuruları için oturma izni

Bölüm 10'un 5 önceki versiyonu vardır ve 23 yönetmelikte atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Sığınma talebinde bulunan bir yabancıya, ancak en yüksek eyalet makamının onayıyla ve yalnızca Federal Almanya Cumhuriyeti'nin önemli çıkarları gerektiriyorsa oturma izni verilebilir; 18a veya 18b maddesi uyarınca yasal bir hak durumu hariç olmak üzere, sığınma prosedürünün kesin olarak sonuçlanmasından önce, oturma izni ancak en yüksek eyalet makamının onayıyla ve yalnızca Federal Almanya Cumhuriyeti'nin önemli çıkarları gerektiriyorsa verilebilir . **2** 18a veya 18b maddesi uyarınca yasal bir hak

durumu varsa , oturma izni ancak en yüksek eyalet makamının onayıyla ve yalnızca Federal Almanya Cumhuriyeti'nin önemli çıkarları gerektiriyorsa verilebilir.

(2) Yabancı'nın ülkeye girmesinden sonra göçmenlik makamınca verilen veya uzatılan oturma izni, yabancı'nın sığınma talebinde bulunmuş olması hâlinde dahi bu Kanun hükümlerine göre uzatılabilir.

(3) **1** Sığınma başvurusu kesin olarak reddedilen veya sığınma başvurusunu geri çeken yabancıya, ancak 5 inci madde uyarınca ayrılmadan önce oturma izni verilebilir. **2** Sığınma başvurusu, Sığınma Kanunu'nun 30 uncu maddesinin (1) numaralı fıkrasının 3 ila 7 numaralı bentleri uyarınca reddedilmişse , ayrılmadan önce oturma izni verilemez. **3** 1 ve 2 nci cümleler, oturma izni verilmesi talebinde bulunulması halinde uygulanmaz; ayrıca, yabancı'nın 25 inci maddenin (3) numaralı fıkrası uyarınca oturma izni verilmesi için gereken şartları taşıması halinde 2 nci cümle uygulanmaz . **4** Sığınma başvurusu kesin olarak reddedilen **yabancıya** , ayrılmadan önce oturma izni verilemez . **5 Sığınma başvurusunu geri çeken yabancı uyrukluya, 29 Mart 2023 tarihinden önce ülkeye girmiş olması halinde, ancak** 18a , 18b veya 19c maddelerinin 2. fıkrası uyarınca ülkeden ayrılmadan önce oturma izni verilebilir ; aynı hüküm, yabancı uyruklunun eşine ve evlenmemiş küçük çocuğuna 6. madde uyarınca oturma izni verilmesi için de geçerlidir.

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 11 Giriş ve ikamet yasağı

Bölüm 11'in 5 önceki versiyonu vardır ve 32 yönetmelikte atıfta bulunulmuştur

(1) **1** 58a maddesi uyarınca sınır dışı edilen, iade edilen veya sınır dışı edilen ya da hakkında sınır dışı etme kararı çıkarılan yabancı uyrukluya giriş ve oturma yasağı uygulanır . **2** Sahte veya tahrif edilmiş belgeler kullanarak ülkeye girmeye çalıştığı için girişi reddedilen yabancı uyrukluya da giriş ve oturma yasağı uygulanır. **3** Giriş ve oturma yasağı sonucunda yabancı uyrukluya, bu Kanun uyarınca bir hak iddia etse bile, Federal topraklara veya Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletlerinin veya diğer Schengen Devletlerinin topraklarına yeniden giremez veya buralarda kalamaz; kendisine oturma izni verilemez. **4** Yabancı uyruklunun Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletine

veya başka bir Schengen Devletine girmesine ve buralarda kalmasına izin verilirse, giriş ve oturma yasağı söz konusu Avrupa Birliği Üye Devletine veya söz konusu Schengen Devletine uygulanmaz.

(2) **1 Sınır dışı etme**, 58a maddesi uyarınca sınır dışı etme kararı veya reddetme halinde , giriş ve oturma yasağı, sınır dışı etme kararı, 58a maddesi uyarınca sınır dışı etme kararı veya reddetme kararıyla birlikte verilir. **2** Aksi takdirde, sınır dışı etme ihtarıyla giriş ve oturma yasağı, sınır dışı etme veya geri gönderme erteleme koşuluna bağlı olarak ve en geç sınır dışı etme veya geri gönderme anında verilir. **3** Giriş ve oturma yasağı, verildiği tarihte resen sınırlandırılır. **4** Süre, ayrılma veya reddetme anında başlar. **5** Sınırlama, özellikle suç işlemekten veya uyuşturucu kullanmaktan açıkça ari olma gibi kamu güvenliği ve düzenine yönelik bir tehdidi önlemek amacıyla bir koşula bağlanabilir. **6** Koşul, sürenin sonunda yerine getirilmezse, 5. cümle uyarınca sınırlamayla birlikte resen daha uzun bir sınırlama uygulanır.

(3) **1** Giriş ve ikamet yasağının süresi yetkili makamın takdirine göre belirlenir. **2** 5 ila 5b fıkralarında belirtilen haller dışında, beş yılı geçemez.

(4) **1** Yabancıнын meşru menfaatlerinin korunması veya giriş ve oturma yasağının amacının ortadan kalkması hâlinde, giriş ve oturma yasağı kaldırılabilir veya süresi kısaltılabilir. **2** İkinci Kısım, 5 inci madde uyarınca oturma izni verilmesi için gereken şartların oluşması hâlinde giriş ve oturma yasağı kaldırılır. **3** Sınır dışı etme kararıyla birlikte verilen giriş ve oturma yasağının süresinin kısaltılması veya kaldırılması kararında, yabancıнын ülkeyi terk etme yükümlülüğünü kendisine verilen süre içinde yerine getirip getirmediği, ancak yabancıнын kendi kusuru olmaksızın ülkeyi terk etmesinin engellenmesi veya sürenin aşılmasının önemli olmaması hâlleri dikkate alınır. **4** Kamu güvenliği ve düzeninin sağlanması amacıyla giriş ve oturma yasağının süresi uzatılabilir. **5** Üçüncü fıkra hükmü uygulanır.

(5) **1** Yabancıнын cezai bir hüküm nedeniyle sınır dışı edilmesi veya kamu güvenliği ve düzeni açısından ciddi bir tehdit oluşturması halinde giriş ve ikamet yasağı süresi on yılı geçemez. **2** Bu durumlarda dördüncü fıkra hükmü uygulanır.

(5a) **1** Yabancıнын barışa karşı suç, savaş suçu veya insanlığa karşı suç nedeniyle ya da Federal Almanya Cumhuriyeti'nin güvenliğine yönelik bir tehdit veya terör tehdidini önlemek amacıyla sınır dışı edilmesi halinde giriş ve oturma yasağının süresi 20 yıldır. **2** Bu durumlarda 4. fıkranın 4. ve 5. cümleleri buna göre uygulanır. **3** Sürenin kısaltılması veya giriş ve oturma yasağının kaldırılması genellikle söz konusu değildir. **4** En yüksek devlet makamı, bireysel durumlarda bu konuda istisnalara izin verebilir.

(5b) **1 Yabancı**, 58a maddesi uyarınca verilen sınır dışı etme kararına dayanarak federal topraklardan sınır dışı edilirse, süresiz giriş ve oturma yasağı verilir. **2** 5a fıkrasında belirtilen durumlarda veya yabancı, 54. maddenin 1. fıkrasının 1, 2 veya 2a bentlerinde belirtilen sınır dışı etme isteği nedeniyle sınır dışı edilmişse, münferit durumlarda süresiz giriş ve oturma yasağı verilebilir. **3** 5a fıkrasının 3 ve 4. cümleleri buna göre uygulanır.

(5c) 58a maddesi uyarınca sınır dışı etme emrini, sınır dışı etme uyarısını veya sınır dışı etme emrini veren makam, aynı zamanda ilgili giriş ve ikamet yasağını vermek ve başlangıçta sınırlamaktan da sorumludur.

(6) **1** Yabancıya, kendisine tanınan süre içinde ülkeyi terk etme yükümlülüğünü yerine getirmemesi halinde, yabancının ülkeyi terk etmesinin kendi kusuru olmaksızın engellenmesi veya sürenin aşılmasının önemli olmaması hâli hariç olmak üzere, giriş ve oturma yasağı verilebilir. **2** 1 inci fıkranın 2 nci cümlesi, 2 nci fıkranın 3 ila 6 ncı cümleleri, 3 üncü fıkranın 1 inci cümlesi ve 4 üncü fıkranın 1, 2 ve 4 üncü cümleleri buna göre uygulanır. **3** 1 inci cümle uyarınca verilen giriş ve oturma yasağı süreli olmalıdır . **4** 1 inci cümle uyarınca verilen giriş ve oturma yasağının ilk süresi bir yılı geçemez. **5** Diğer bütün hallerde süre üç yılı geçemez. **6** Yabancının sorumlu olmadığı ve 60a maddesi uyarınca sınır dışı etme işleminin geçici olarak durdurulmasını gerektiren sebepler varsa giriş ve oturma yasağı verilmez .

(7) **1** Bir yabancıya karşı,

1.

Sığınma başvurusu, İltica Kanunu'nun 29a maddesinin 1. fıkrası uyarınca açıkça dayanaktan yoksun olarak reddedilen , ikincil koruma verilmeyen, 60. maddesinin 5. veya 7. fıkrası uyarınca sınır dışı yasağı için gereken koşulların varlığı tespit edilmeyen ve ikamet izni olmayan veya

2.

Sığınma Yasası'nın 71. veya 71a. maddesi uyarınca başvurusunun tekrar tekrar daha ileri bir sığınma prosedürünün uygulanmasına yol açmadığı,

Federal Göç ve Mülteciler Dairesi giriş ve oturma yasağı koyabilir. **2** Giriş ve oturma yasağı, sığınma başvurusuna ilişkin karar kesinleştğinde yürürlüğe girer. **3** 1. fıkranın 3. ve 4. cümleleri, 2. fıkranın 3 ila 6. cümleleri, 3. fıkranın 1. cümlesi ve 4. fıkranın 1, 2 ve 4. cümleleri buna göre uygulanır. **4** 1. cümleye uygun olarak emredildiğinde giriş ve oturma yasağı zamanla sınırlı olmalıdır . **5** 1. cümleye uygun olarak emredilen giriş ve oturma yasağı için ilk zaman sınırı bir yılı geçemez. **6** Diğer tüm durumlarda zaman sınırı üç yılı geçemez. **7** Yetkili göçmenlik makamı iptal, uzatma veya kısaltma konusunda karar verir.

(8) **1** Giriş ve ikamet yasağının sona ermesinden önce, yabancının, zorunlu sebepler varlığını gerektiriyorsa veya izin verilmemesi aşırı zorluk yaratacaksa, kısa bir süre için federal bölgeye girmesine istisnai olarak izin verilebilir. **2** 5a ve 5b fıkraları durumunda, karar en yüksek eyalet makamına aittir.

(9) **1** Bir yabancı, giriş ve ikamet yasağına aykırı olarak federal bölgeye girerse, sabit süre sınırının sona ermesi, federal bölgedeki kalış süresi boyunca askıya alınır. **2** Bu durumda, süre sınırı uzatılabilir, ancak en fazla orijinal süre sınırının süresi kadar. **3** Yabancı, bu olasılık hakkında, süre sınırı ilk belirlendiğinde bilgilendirilmelidir. **4** 3 ve 4. paragrafların 1. cümlesi, 2. cümleye uygun olarak uzatılan bir süre sınırına da aynı şekilde uygulanır.

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 12 Uygulama kapsamı; yardımcı hükümler

Bölüm 12'nin 1 önceki versiyonu vardır ve 12 yönetmelikte atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Oturma izni, Federal Bölge için verilir. **2** Schengen Anlaşmasının Uygulanmasına İlişkin Sözleşme hükümleri uyarınca, Sözleşme Taraflarının topraklarında oturmaya ilişkin geçerliliği etkilenmez.

(2) **1** Vize ve oturma izni, koşullara bağlı olarak verilebilir ve uzatılabilir. **2** Bunlar, özellikle coğrafi bir kısıtlama olmak üzere, geriye dönük olarak da dahil olmak üzere koşullara bağlı olarak yapılabilir. **3 Özellikle**, 54 üncü maddenin (1) numaralı fıkrasının 1 veya 1a bendi uyarınca sınır dışı edilmeye ilişkin bir çıkar varsa ve bu, yabancıyı ağır suçların tekrar işlenmesini teşvik eden bir ortamdan uzaklaştırmak için gerekliyse, oturma izni coğrafi bir kısıtlamaya tabi tutulabilir.

(3) Yabancı, yabancılar dairesinin izni olmaksızın, mekânsal sınırlamaya aykırı olarak bulunduğu Federal toprakların bir bölümünü derhal terk etmek zorundadır.

(4) Oturma iznine ihtiyaç duymayan yabancı uyruklunun kalışı zaman ve mekân bakımından sınırlandırılabilir, şart ve yükümlülöklere tabi tutulabilir.

(5) **1** Göçmenlik makamı, yabancıнын bu Kanun uyarınca sınırlandırılan ikamet bölgesinden ayrılmasına izin verebilir. **2** Acil kamu yararı olması, zorlayıcı sebeplerin gerektirmesi veya izin verilmemesinin aşırı zorluk yaratacağı hallerde izin verilir. **3** Yabancı, şahsen hazır bulunması gereken makam ve mahkemelerdeki randevularına izin almaksızın katılabilir.

15 Ağustos 2019 tarihli Federal Almanya Cumhuriyeti'nden Ayrılma Yükümlülüğünün Uygulanmasını İyileştirmeye Dair İkinci Yasa'nın 1. Maddesinin 21 Ağustos 2019'da yürürlüğe giren Federal Resmi Gazete I s. 1294'teki versiyonundaki metin

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 12a İkamet yönetmeliği

Bölüm 12a'nın 3 önceki versiyonu vardır ve 9 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Federal Almanya Cumhuriyeti'nin yaşam koşullarına sürdürülebilir entegrasyonunu teşvik etmek amacıyla, İltica Kanunu'nun 3. maddesinin 1. fıkrası anlamında sığınma hakkı sahibi kişi, mülteci veya İltica Kanunu'nun 4. maddesinin 1. fıkrası anlamında ikincil koruma hakkı sahibi kişi olarak tanınan veya 22 , 23 , 24. maddelerin 1. fıkrası veya 25. maddenin 3. fıkrası uyarınca ilk kez oturma izni verilen bir yabancı, iltica prosedürünü gerçekleştirmek veya kabul prosedürü çerçevesinde kendisine tahsis edilen veya 24. maddenin 3. fıkrası uyarınca dağıtıldığı ülkede daimi ikametgahını (ikametgahını) almak zorundadır . **2** Yabancı uyruklu kişi, eşi, kayıtlı hayat arkadaşı veya kendisiyle akraba olan ve bir aile topluluğunda yaşayan küçük evlenmemiş çocuğu, haftada en az 15 saat sosyal sigorta primlerine tabi bir işte çalışır veya çalışmışsa ve bu kişinin bu işten elde ettiği gelir, Sosyal Kanun'un İkinci Kitabının 20. ve 22. maddelerine göre bir bireyin ortalama aylık ihtiyaçlarına en az eşitse , ya da mesleki eğitime başlar veya başlamışsa veya öğrenim veya eğitim ilişkisi içindeyse veya 43. maddeye göre bir entegrasyon kursuna, 45a. maddeye göre bir mesleki dil kursuna , mesleki tanınmaya yol açan en az üç ay süren bir yeterlilik önlemine veya Sosyal Kanun'un Üçüncü Kitabının 81. ve 82. maddelerine göre bir ileri eğitim önlemine başlarsa , bu kurs veya önlemin 1. cümlede belirtilen ikamet yerinde gecikmeden gerçekleştirilememesi veya sürdürülememesi durumu hariç olmak üzere, **1.** cümlede belirtilen süre, yabancı uyruklu kişinin başarısız olduğu süre kadar uzatılabilir. 1. cümledeki yükümlülüğünü yerine getirmek. **4** 2. cümlede belirtilen nedenler üç ay içinde ortadan kalkarsa, 1. cümledeki ikamet yükümlülüğü, yabancı uyruklunun ikametgahını naklettiği ülkede geçerliliğini sürdürür.

(1a) **1 Sosyal Kanun'un** Sekizinci Kitabı uyarınca dağıtım veya tahsis kararıyla daimi ikametgahı tespit edilen yabancı uyruklu kişi reşit olursa , 1. fıkra, reşit olduğu tarihten itibaren uygulanır; ikamet yükümlülüğü, kendisine dağıtım veya tahsis kararıyla en son tahsis edildiği ülkede doğar. **2 Sığınma hakkı sahibi kişi** , Sığınma Kanunu'nun 3. maddesinin 1. fıkrası anlamında mülteci veya Sığınma Kanunu'nun 4. maddesinin 1. fıkrası anlamında ikincil koruma hakkı sahibi kişi olarak tanındığı tarihten veya 22 , 23 , 24. maddelerin 1. fıkrası veya 25. maddenin 3. fıkrası uyarınca ilk kez ikamet izni verildiği tarihten itibaren reşit olana kadar geçirilen ikamet süresi , 1. fıkranın 1. cümlesi uyarınca geçen süreye sayılır.

(2) **1.** fıkra uyarınca yükümlülüğe tabi olan ve bir kabul merkezinde veya diğer geçici konaklama yerinde yaşayan bir yabancı, 24 üncü maddenin 1. fıkrası uyarınca tanınma, kabul veya oturma izni verilmesinden itibaren altı ay içinde , kendisine uygun konut sağlanması amacıyla, en geç 1. fıkra uyarınca uygulanan sürenin sonuna kadar, Federal Almanya Cumhuriyeti'ndeki yaşam koşullarına sürdürülebilir entegrasyonunun teşvik edilmesiyle çelişmediği takdirde, belirli bir yerde ikamet etmekle yükümlü tutulabilir. **2.** Bireysel bir durumda, altı ay içinde uygun konut tahsisi mümkün olmazsa, 1. cümle uyarınca bir tahsis, ek altı ay içinde yapılabilir.

(3) **1** Federal Almanya Cumhuriyeti'nin yaşam koşullarına sürdürülebilir entegrasyonunu teşvik etmek amacıyla, 1. paragraf uyarınca yükümlülüğe tabi olan bir yabancı, oturma izninin tanınmasından veya ilk kez verilmesinden itibaren altı ay içinde, en geç 1. paragraf uyarınca geçerli olan sürenin sonuna kadar belirli bir yerde ikamet etmeye zorlanabilir; bu,

1.
yeterli konut sağlaması,

2.
Avrupa Dilleri ve İletişim Ortak Çerçeve Programı'nın B1 düzeyine uygun yeterli Almanca sözlü dil becerilerini edinmesi

3.
eğitim ve işgücü piyasasındaki yerel durumu dikkate alarak, kazançlı bir işe girme

2 1. cümleye göre karar verilirken, entegrasyonu destekleyen özel yerel koşullar, özellikle reşit olmayan çocuklara ve gençlere yönelik eğitim ve bakım hizmetlerinin mevcudiyeti de dikkate alınabilir .

(4) **1** 1. fıkrada öngörülen yükümlülüğe tabi olan yabancı uyruklu kişi, sosyal ve toplumsal dışlanmayı önlemek amacıyla, özellikle yabancı uyruklu kişinin

orada Almancayı ana iletişim dili olarak kullanmayacağı öngörülüyorsa, 1. fıkarda öngörülen sürenin sonuna kadar belirli bir yerde ikamet etmemekle de yükümlü tutulabilir. 2 Kararda, oradaki eğitim ve işgücü piyasasının durumu dikkate alınır.

(5) 1. ila 4. fıkralar uyarınca yapılan bir yükümlülük veya devir, yabancının talebi üzerine iptal edilir.

1.

Yabancı, 1 ila 3 üncü fıkralar uyarınca bir yükümlülük veya temlik durumunda başka bir yerde veya 4 üncü fıkra uyarınca bir yükümlülük durumunda ikamet etmesine izin verilmeyen yerde bulunduğunu ispat ederse,

A)

Kendisi veya eşi, kayıtlı partneri veya kendisiyle akraba olan ve bir aile topluluğunda yaşayan küçük evlenmemiş çocuğu, 1 inci fıkranın 2 nci cümlesi anlamında sosyal sigorta primlerine tabi bir istihdam olanağına, geçimini büyük ölçüde sağlayan bir gelire veya bir eğitim veya öğrenim yerine sahipse,

B)

kendisi veya eşi, kayıtlı partneri veya kendisiyle akraba olan ve bir aile topluluğunda yaşayan küçük evlenmemiş çocuğu, 43 üncü maddeye göre bir entegrasyon kursu, 45a ncı maddeye göre bir mesleki dil kursu , mesleki tanınmaya yol açan en az üç aylık bir yeterlilik tedbiri veya Sosyal Kanun'un Üçüncü Kitabının 81 ve 82 nci maddelerine göre bir ileri eğitim tedbiri zamanında mevcuttur veya

C)

eşi, kayıtlı hayat arkadaşı veya kendisiyle akraba olan ve daha önce aile topluluğunda yaşadığı küçük evlenmemiş çocuğu farklı bir ikamet yerinde yaşıyorsa,

2.

zorluktan kaçınmak; zorluk özellikle şu durumlarda ortaya çıkar:

A)

Sorumlu gençlik refah ofisinin görüşüne göre, Sosyal Kanun'un Sekizinci Kitabı kapsamındaki yerel referanslı çocuk ve gençlik refahı hizmetleri ve tedbirleri aksayacaktır,

B)

diğer acil kişisel nedenlerden dolayı, başka bir ülkeye transfer sözü verilmiş veya

C)

İlgili kişi için başka sebeplerden dolayı benzer mantıksız sınırlamalar ortaya çıkar.

2 1 inci cümleinin 1 inci fıkrasının a bendine göre iptal sebepleri, iptalin tebliğinden itibaren üç ay içinde ortadan kalkarsa, 1 inci fıkranın 1 inci cümlesine göre ikamet etme yükümlülüğü, yabancının ikametgahını naklettiği ülkede uygulanmaya devam eder. **3** 1 inci cümleinin 2 nci fıkrasına göre iptal halinde, yabancı, en geç 1 inci fıkraya göre uygulanan sürenin sonuna kadar, menfaatlerini de dikkate alan 3 üncü veya 4 üncü fıkraya göre bir yükümlülüğe tabi tutulur.

(6) **1.** ila 4. fıkralar uyarınca bir yükümlülüğe veya atamaya tabi tutulan yabancı uyruklu kişiyle aile birleşimi halinde, yükümlülük veya atama, yetkili makam aksi yönde bir karar vermedikçe, en geç 1. fıkra uyarınca yabancı uyruklu kişiye uygulanan sürenin sonuna kadar, yabancı uyruklu kişiye katılan aile üyesine de uygulanır. **2.** 5. fıkra, yabancı uyruklu kişiye katılan aile üyelerine kıyasen uygulanır.

(7) 1 ila 6 ncı fıkralar, 1 inci fıkra anlamında oturma izninin tanınması veya ilk kez verilmesi 1 Ocak 2016'dan önce gerçekleşen yabancı uyruklulara uygulanmaz.

(8) 2 ila 4 üncü fıkralar uyarınca yükümlülöklere karşı yapılan itirazlar ve yasal işlemler, erteleyici etkiye sahip değildir.

(9) 1. paragraf uyarınca yükümlülüğe tabi olan yabancı uyruklular bakımından, eyaletler, eyalet hükümetinin yasal düzenlemesi veya eyalet hukuku kapsamındaki diğer hükümler yoluyla, organizasyonu, prosedürleri ve uygun düzenlemeleri ayrıntılı olarak belirleyebilir.

1.

2. paragraf uyarınca ülke içindeki dağılım,

2.

2 ila 4. paragraflar uyarınca tahsis ve taahhütlere ilişkin prosedür,

3.

2 ve 3 üncü fıkraların 1 inci bendi ile 5 inci fıkranın 1 inci cümlesinin 1 inci bendinin a harfi anlamında yeterli yaşam alanına ilişkin şartlar ve bunların ispat şekli,

4.

1 inci fıkranın 2 nci cümlesi uyarınca sosyal sigorta primlerine tabi bir işte çalışmanın, geçimini sağlayan bir gelirin ve 1 inci ve 5 inci fıkraların 1 inci

cümlesinin 1 inci fıkrasının a bendinde belirtilen anlamda bir eğitim veya öğrenim yerinin ispat şekli,

5.

İkamet edilen belediye tarafından kabul edilme zorunluluğu ve kabul prosedürü.

(10) Özellikle haklı görülen bireysel durumlarda ikameti kısıtlayan koşullar için 12. maddenin 2. fıkrasının 2. cümlesi etkilenmez.

Sosyal asgari güvenlik sistemlerinde anında ek ödeme ve tek seferlik ödemeyi düzenleyen ve Mali Eşitlik Yasası ile diğer yasaları değiştiren Kanunun 4a maddesinin 23 Mayıs 2022 tarihli Federal Kanun Gazetesi I s. 760 tarihli versiyonunun metni , 1 Haziran 2022'de yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

Bölüm 2 Girişi

§ 13 Sınırı geçmek

Bölüm 13'ün 1 önceki versiyonu vardır ve 8 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Federal bölgeye giriş ve çıkış, diğer yasal hükümler veya uluslararası anlaşmalar uyarınca istisnalara izin verilmediği sürece, yalnızca yetkili sınır geçiş noktalarında ve belirlenen açılış saatleri içinde yapılabilir. **2** Yabancı uyrukluların , giriş ve çıkışta **3**. Maddenin (1) numaralı fıkrası uyarınca tanınmış ve geçerli bir pasaport veya pasaport yerine geçen belge bulundurmaları ve sınır ötesi trafiğe ilişkin polis kontrollerine tabi tutulmaları gerekmektedir.

(2) **1** Onaylanmış bir sınır geçiş noktasında, bir yabancı ancak sınırı geçip sınır geçiş noktasından geçtikten sonra ülkeye girmiş sayılır. **2** Sınır ötesi trafiğin polis kontrolünden sorumlu makamlar, bir yabancının ret kararı verilmeden önce (bu Kanunun 15. maddesi, İltica Kanununun 18. ve 18a maddeleri) veya bu tedbirin hazırlanması, sağlanması veya uygulanması sırasında belirli bir geçici amaçla sınır geçiş noktasından geçmesine izin verirse, yabancının nerede olduğunu kontrol etmeleri mümkün olduğu sürece bu, cümle 1 anlamında giriş teşkil etmez. **3** Aksi takdirde, bir yabancı sınırı geçtiğinde ülkeye girmiş sayılır.

20 Ekim 2015 tarihli Sığınma Prosedürü Hızlandırma Yasası'nın 3. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I s. 1722'deki 24 Ekim 2015 tarihli versiyonundaki metin

§ 14 İzinsiz giriş; istisnai vize

Bölüm 14'ün 2 önceki versiyonu vardır ve 11 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) Bir yabancınn Federal bölgeye girişı, aşığıdaki durumlarda hukuka aykırıdır:

1.

3. Maddenin (1) numaralı fıkrası uyarınca gerekli pasaport veya pasaport yerine geçen belgeye sahip değılse ,

2.

4. Madde uyarınca gerekli oturma iznine sahip değılse ,

2a.

4. Bölüm uyarınca girişte vize almasına rağmen , bu vize tehdit, rüşvet veya gizli anlaşma yoluyla ya da yanlış veya eksik bilgi vererek elde edilmişse ve bu nedenle geri çekilmiş veya geriye dönük olarak iptal edilmişse, veya

3.

11 inci maddenin 1, 6 veya 7 nci fıkraları uyarınca giriş izni olmayanlar, 11 inci maddenin 8 inci fıkrası uyarınca giriş iznine sahip olamazlar .

(2) Sınır ötesi trafiğın polis kontrolünden sorumlu makamlar, istisnai vizeler ve pasaport yerine geçen belgeler verebilir.

27 Temmuz 2015 tarihli İkamet Hakkının Yeniden Belirlenmesi ve İkamet Hakkının Sona Erdirilmesi Hakkında Kanun'un 1. maddesinin Federal Gazete I s. 1386'daki versiyonundaki metin , 1 Ağustos 2015'te yürürlüğe girmiştir.

§ 15 Reddetme

Bölüm 15'in 6 önceki versiyonu vardır ve 12 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) Ülkeye izinsiz girmeye çalışan yabancıya sınırdan giriş izni verilmez.

(2) Bir yabancınn sınırdan girişı aşığıdaki durumlarda reddedilebilir:

1.

sınır dışı edilmeye ilgi var,

2.

Kalışın belirtilen amaç için olmadığına dair makul şüphe varsa,

2a.

yalnızca Schengen vizesine sahipse veya kısa süreli ikamet için vize zorunluluğundan muafsa ve 4a Maddesi 1 ve 2'ye aykırı olarak kazançlı bir işte çalışmayı planlıyorsa veya

3.

Schengen Sınır Kanunu'nun 6. maddesi uyarınca Sözleşme Taraflarının topraklarına giriş koşullarını yerine getirmiyorsa.

(3) Federal topraklarda geçici ikamet için oturma izni alma zorunluluğundan muaf olan bir yabancı , 3 üncü maddenin (1) inci fıkrası ve 5 inci maddenin (1) inci fıkrasında belirtilen şartları taşııyorsa başvurusu reddedilebilir .

(4) **1** Madde 60 (1) ila (3), (5) ve (7) ila (9) mutatis mutandis uygulanır. **2**

Sığınma başvurusunda bulunan bir yabancı, Sığınma Yasası hükümlerine uygun olarak Federal bölgede kalmasına izin verildiği sürece reddedilemez .

(5) **1** Yabancı, hakkında ret kararı verilmiş ve bu karar derhal infaz edilemiyorsa, menşe ülkesine iade edilmesini sağlamak amacıyla mahkeme kararıyla tutuklanır (sınır dışı edilmek üzere tutuklama). **2** Aksi takdirde, 62 nci maddenin (4) üncü fıkrası kıyasen uygulanır. **3** Hakimin tutuklama emri vermeyi veya tutuklamanın uzatılmasını reddetmesi hâlinde, 1 inci fıkra uygulanmaz.

(6) **1** Yabancı, hava yoluyla Federal topraklara gelmiş ve 13 üncü maddenin (2) nci fıkrası uyarınca girmemiş ancak geri çevrilmişse, sınır dışı edilmek üzere tutuklama talebinde bulunulmaması halinde, Federal topraklardan ayrılmasının mümkün olduğu bir havaalanının transit alanına veya konaklama yerine götürülür. **2** Yabancı, cümle 1 uyarınca havaalanının transit alanında veya konaklama yerinde kalması, havaalanına varışından itibaren en geç 30 gün içinde veya varış saati tespit edilemiyorsa yetkili makamların varıştan haberdar olmasından sonra bir mahkeme kararı gerektirir. **3** Karar, ayrılışı sağlamak için verilir. **4** Ayrılışın, karar süresi içinde beklenmesi halinde izin verilir. **5** 5 inci fıkra buna göre uygulanır.

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos 2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

§ 15a Yasadışı yollarla giren yabancıların dağıtımı

Bölüm 15a'nın 2 önceki versiyonu vardır ve 11 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Ülkeye yasadışı yollardan girmiş olup, sığınma talebinde bulunmayan veya yasadışı yollardan girmiş oldukları anlaşıldıktan hemen sonra sınır dışı edilmek üzere gözaltına alınmayan ve sınır dışı edilebilecek veya gözaltına alındıktan sonra geri gönderilebilecek yabancı uyruklular, sınır dışı etme işleminin durdurulması veya oturma izni verilmesine ilişkin karar verilmeden önce eyaletler arasında dağıtılır. **2** Bunların belirli bir eyalete veya yere dağıtılma hakkı yoktur. **3** Eyaletler arasında dağıtım, Federal İçişleri, Bayındırlık ve İskân Bakanlığı tarafından belirlenen merkezi bir dağıtım kuruluştan tarafından yapılır. **4** Eyaletler farklı bir dağıtım anahtarı üzerinde anlaşmamışlarsa, sığınmacıların dağıtımı için belirlenen anahtar geçerlidir. **5** Her eyalet, 3. cümleye göre belirlenen kuruluş tarafından dağıtımı sağlayacak ve dağıtılan yabancı uyrukluları kabul edecek en fazla yedi makam belirler. **6** Yabancı uyruklu kişi, dağıtım yapılmadan önce eşler veya ana-baba ile bunların küçük çocukları arasında bir hanenin varlığını veya dağıtımın belirli bir yere yapılmasını engelleyen başka zorlayıcı sebeplerin bulunduğunu belgelendirirse, bu durum dağıtımda dikkate alınır.

(2) **1** Göçmenlik makamları, yabancı uyrukluların dağıtımı düzenleyen makamın huzuruna çıkmasını isteyebilir. **2** Bu, 1. paragrafın 6. cümlesi uyarınca yapılan başvuruların dikkate alınması halinde uygulanmaz. **3** 1. cümle uyarınca yapılan bir yükümlülüğe itiraz edilemez. **4** İşlemin erteleyici etkisi yoktur.

(3) **1** Merkez dağıtım ofisi, başvuruyu 2 ve 3 üncü cümleler uyarınca kabul etmekle yükümlü olan kabul tesisinin dağıtımını düzenleyen makama bilgi verir. **2** Dağıtımı düzenleyen makamın kabul kontenjanını doldurmaması halinde, başvuruyu kabul edebilecek makama en yakın olan Eyaletin kabul tesisi başvuruyu kabul etmekle yükümlüdür. **3 Aksi takdirde, Merkez dağıtım ofisi tarafından** Sığınma Kanunu'nun 45 inci maddesi uyarınca kabul kontenjanı ve mevcut konaklama imkânları esas alınarak belirlenen kabul tesisi başvuruyu kabul etmekle yükümlüdür. **4** Sığınma Kanunu'nun 46 ncı maddesinin (4) ve (5) inci maddeleri buna göre uygulanır.

(4) **1** 3 üncü fıkraya göre dağıtımı düzenleyen makam, 3 üncü fıkranın 3 üncü cümlesinde belirtilen hallerde, yabancıların dağıtımın belirlediği kabul merkezine gitmesini emreder; 3 üncü fıkranın 2 nci cümlesinde belirtilen hallerde bunu emredebilir. **2** Yabancılar dairesi, mülakat sonucunu dağıtımı başlatan makama iletir; dağıtım başlatan makam da yabancıların sayısını, menşeyi

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos

2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 16a Mesleki eğitim; sürekli mesleki eğitim

Bölüm 16a'nın 4 önceki versiyonu vardır ve 25 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Federal İstihdam Ajansı'nın 39. madde uyarınca izni olması veya İstihdam Yönetmeliği'nin veya hükümetler arası bir anlaşmanın, Federal İstihdam Ajansı'nın izni olmaksızın eğitim ve ileri eğitime izin verebileceğini öngörmesi halinde, şirket içi eğitim ve ileri eğitim amacıyla oturma izni verilir. **2** 1. cümle uyarınca kalış süresince, İstihdam Yönetmeliği'nin geçici istihdama ilişkin bir hükmüyle bağlantılı olarak 19c maddesinin 1. fıkrası uyarınca çalışma amacıyla oturma izni verilemez. **3** Yabancı, 1. **cümle uyarınca oturma izni verilmeden önce 18a veya 18b maddeleri uyarınca oturma iznine sahip olmadığı sürece** 9. madde uygulanmaz. **4** 1. cümle uyarınca şirket içi nitelikli mesleki **eğitimde** kalmanın amacı, mesleki eğitime hazırlık amacıyla bir Almanca dil kursuna, özellikle Alman Dil Geliştirme Yönetmeliği uyarınca işe yönelik bir Almanca dil kursuna katılmayı da içerir.

(2) **1** Federal veya eyalet yasaları uyarınca, eyalet tarafından tanınan bir mesleki yeterlilik kazandırması ve eğitim programının ağırlıklı olarak bir eyaletin vatandaşlarına yönelik olmaması durumunda, okul tabanlı mesleki eğitim amacıyla oturma izni verilmelidir. **2** Yabancı öğrencilerin yerel okullara devamına ilişkin olarak eyaletler ve diğer eyaletteki kamu kurumları arasında yapılan ikili veya çok taraflı anlaşmalar bundan etkilenmez. **3** Okula devam amacıyla oturma izinleri, yalnızca ikamet hukukundan sorumlu en yüksek eyalet makamı anlaşmayı onaylamışsa, bu tür anlaşmalar temelinde verilebilir. **4** 1. paragrafın 2. ve 3. cümleleri buna göre uygulanır.

(3) **1** Oturma izni, sahibine, 1. veya 2. fıkrada belirtilen amaçtan bağımsız olarak, haftada en fazla 20 saat çalışma hakkı verir. **2** Nitelikli mesleki eğitim durumunda, belirli nitelikli mesleki eğitim için gerekli dil becerilerinin eğitim kurumu tarafından test edilmemiş olması veya hazırlık amaçlı bir Almanca dil kursuyla edinilmesinin mümkün olmaması halinde, yeterli Almanca dil becerisinin kanıtlanması gerekir.

(4) Nitelikli mesleki eğitim amacıyla verilen oturma izni, yabancı'nın sorumlu olmadığı nedenlerle 7 nci maddenin ikinci fıkrasının 2 nci cümlesi uyarınca geri alınmadan, iptal edilmeden veya daha sonra kısaltılmadan önce, yabancıya altı aya kadar bir süre için başka bir eğitim yeri arama imkânı tanınır.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 2. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 1 Mart 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 16b Çalışmalar

Bölüm 16b'nin 4 önceki versiyonu vardır ve 34 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Bir yabancıya, bir devlet üniversitesinde, devletçe tanınan bir üniversitede veya benzeri bir eğitim kurumunda tam zamanlı öğrenim görmek amacıyla, söz konusu eğitim kurumu tarafından kabul edilmiş olması halinde oturma izni verilir. **2** Öğrenimin amacı, öğrenime hazırlık tedbirlerini ve zorunlu stajın tamamlanmasını da içerir. **3** Öğrenime hazırlık tedbirleri,

1.

Yabancı'nın tam zamanlı öğrenime kabul edilmesi ve kabulün hazırlık dil kursuna devamla bağlantılı olması durumunda hazırlık dil kursuna devam edilmesi ve

2.

Hazırlık okuluna veya benzeri bir kuruma kabul edildiği ispatlanırsa hazırlık okuluna veya benzeri bir kuruma devam etmek.

4 Belirli bir eğitim programı için gerekli olan eğitim dili bilgisinin kanıtlanması, yalnızca bu dil bilgisinin kabul kararında değerlendirilmemiş olması veya hazırlık tedbiri yoluyla edinilmesinin öngörülmemesi durumunda gereklidir.

(2) **1** Oturma izninin geçerlilik süresi, ilk verildiğinde ve yenilendiğinde normalde iki yıldır ve bir yıldan az olamaz. **2** Yabancı uyruklu kişi hareketlilik önlemleri içeren bir Birlik veya çok taraflı programa katılıyorsa veya iki veya daha fazla yükseköğretim kurumu arasında bir anlaşmaya tabi ise en az iki yıldır. **3** Öğrenim süresi iki yıldan az ise, oturma izni yalnızca öğrenim süresi boyunca verilir. **4** Kalış amacına henüz ulaşamamışsa ve makul bir süre içinde hâlâ ulaşılabiliriyorsa, oturma izni yenilenir. **5** Misafir olunan eğitim kurumu, kalış amacına hâlâ ulaşılıp ulaşılamayacağının değerlendirilmesine dahil edilebilir.

(3) **1** Oturma izni, sahibine aşağıdaki hükümlere göre yılda toplam 140 iş gününden fazla çalışma hakkı verir (iş günü hesabı). **2** Kısmi zamanlı öğrenci

çalışması dikkate alınmaz. **3** Kısmi zamanlı çalışma, yabancının en çok lehine olacak şekilde aşağıdaki şekilde dikkate alınır:

1.

Çalışma süresinin dört saate kadar olduğu her gün için çalışma yarım iş günü, aksi takdirde çalışma günü hesabında tam iş günü olarak sayılabilir veya

2.

İstihdam takvim haftası başına olabilir

A)

ders dönemi içerisinde, takvim haftasında en fazla 20 saat süreyle yapılıyorsa ve

B)

ders saatleri dışında

4 3 üncü cümleye göre yapılan fayda değerlendirmesi , yapılan faaliyetin 3 üncü cümlelerin 1 inci veya 2 nci fıkrasına göre mi yoksa 2 nci fıkrasına göre mi mahsup edileceğinin her takvim haftası için ayrı ayrı belirlenmesi suretiyle yapılır.

(4) **1** 1 inci fıkra uyarınca kalış süresince, Çalışma Yönetmeliğinin geçici istihdama ilişkin bir hükmü ile bağlantılı olarak 19c maddesinin 1 inci fıkrası uyarınca istihdam için oturma izni verilemez . **2** 9 uncu madde uygulanmaz.

(5) **1** Bir yabancıya aşağıdaki durumlarda oturma izni verilebilir:

1.

Devlet üniversitesinden, devlet tarafından tanınan bir üniversiteden veya benzeri bir eğitim kurumundandır

A)

tam zamanlı öğrenim amacıyla kabul edilmiş ve kabul, hazırlık kursuna katılmayı gerektirmeyen bir koşula tabidir,

B)

tam zamanlı öğrenim amacıyla kabul edilmiş ve kabul, hazırlık okuluna veya benzeri bir kuruma devam etme koşuluna bağlıysa, ancak yabancı, paragraf 1, cümle 3, sayı 2 uyarınca hazırlık okuluna veya benzeri bir kuruma kabul edildiğine dair kanıt sunamıyorsa veya

C)

yarı zamanlı eğitim amacıyla kabul edilmiş olması,

2.

Devlet üniversitesinde, devletçe tanınan bir üniversitede veya benzeri bir eğitim kurumunda öğrenim görmek amacıyla kabul edilmeksizin hazırlık dil kursuna katılmaya kabul edilmiş olması, veya

3.

Bir şirketten hazırlık stajını tamamlayacağına dair onay aldı.

2 1. cümlelerin 1 numaralı bendinin 1 numaralı fıkrasında belirtilen hâllerde 2 ila 4 numaralı cümleler ve 2 ila 4 numaralı fıkralar uygulanır. **3** 1. cümlelerin 2 ve 3 numaralı fıkralarında belirtilen hâllerde 2 ila 4 numaralı fıkralar uygulanır; oturma izni, sahibine 1. cümlelerin 3 numaralı fıkrasında belirtilen stajı yapma hakkı da verir.

(6) 7 nci maddenin ikinci fıkrasının ikinci cümlesi uyarınca birinci veya beşinci fıkraya göre verilen oturma izninin, yabancıнын sorumlu olmadığı nedenlerle geri alınması, iptal edilmesi veya daha sonra kısaltılmasından önce , yabancıya en fazla dokuz ay süreyle başka bir eğitim kurumuna kabul başvurusunda bulunma imkânı tanınır.

(7) **1** Avrupa Birliği'nin başka bir üye devletinde uluslararası korumadan yararlanan yabancı uyrukluya, en az iki yıl boyunca Avrupa Birliği'nin başka bir üye devletinde öğrenim görmüş olması ve 16c maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesinin 2 ve 3 numaralı bentlerinde yer alan şartların karşılanmış olması halinde öğrenim amacıyla oturma izni verilir. **2** Oturma izni, öğrenimin Almanya'da gerçekleştirilen kısmı için verilir. **3** 3. fıkra buna göre uygulanır. **4** 9. madde uygulanmaz.

(8) 1 ila 4 ve 6. paragraflar, araştırma, öğrenim, eğitim, gönüllü hizmet, öğrenci değişim programları veya eğitim projeleri ve çocuk bakıcılığı amaçlarıyla üçüncü ülke vatandaşlarının ülkeye giriş ve ikamet koşullarına ilişkin 11 Mayıs 2016 tarihli ve (AB) 2016/801 sayılı Avrupa Parlamentosu ve Konseyi Direktifinin uygulanmasına hizmet eder (OJ L 132, 21.5.2016, s. 21).

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 2. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 1 Mart 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 16c Öğrenim sırasında hareketlilik

Bölüm 16c'nin 3 önceki versiyonu vardır ve 15 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) 1 360 günü aşmayan öğrenim amaçlı bir kalış için, yabancı uyruklunun, Federal bölgedeki kabul eden eğitim kurumu, Federal Göç ve Mülteciler Ofisi'ne ve diğer Üye Devletin yetkili makamına, yabancı uyruklunun öğreniminin bir kısmını Federal bölgede tamamlamayı amaçladığını bildirmiş ve Federal Göç ve Mülteciler Ofisi'ne aşağıdaki bildirimle birlikte sunmuşsa, 4 (1) Maddesi'ne bakılmaksızın oturma iznine ihtiyacı yoktur:

1.

Yabancı uyruklunun, Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devleti tarafından verilen ve (AB) 2016/801 sayılı Direktif kapsamına giren , öğrenim amaçlı oturma iznine sahip olduğunun kanıtı ,

2.

Yabancıнын, hareketlilik önlemleri içeren bir Birlik veya çok taraflı programa katılması veya iki veya daha fazla yükseköğretim kurumu arasında bir anlaşmanın kendisine uygulanması nedeniyle öğreniminin bir kısmını Federal Bölgedeki bir eğitim kurumunda tamamlamak istediğine dair kanıt,

3.

Yabancıнын ev sahibi eğitim kurumuna kabul edildiğinin kanıtı,

4.

yabancıнын tanınmış ve geçerli pasaportunun veya pasaport yerine geçen belgesinin bir kopyası ve

5.

Yabancıнын geçim kaynağının güvenli olduğunun kanıtı.

2 Ev sahibi eğitim kurumu, yabancı uyruklunun Avrupa Birliği'nin başka bir üye devletinde (AB) 2016/801 sayılı Direktif kapsamında oturma izni başvurusunda bulunduğu sırada bildirim yapmalıdır . **3** Ev sahibi eğitim kurumu, yabancı uyruklunun öğreniminin bir kısmını o tarihte Federal bölgede tamamlama niyetinden henüz haberdar değilse, bu niyeti öğrendiği anda bildirim yapmalıdır. **4** 1. cümleinin 1. bendine göre oturma izni Schengen devleti olmayan bir devlet tarafından verilmişse ve ülkeye Schengen devleti olmayan bir devlet üzerinden giriş yapmışlarsa, yabancı uyruklu bildirimin bir kopyasını yanında bulundurmalı ve talep üzerine yetkili makamlara ibraz etmelidir.

(2) **1** Bildirim, 1. paragrafın 2. cümlesinde belirtilen zamanda yapılmışsa ve giriş ve ikamet talebi 19f maddesinin 5. fıkrası uyarınca reddedilmemişse , yabancı uyruklu kişi, 1. paragrafın 1. cümlesinin 1. bendinde belirtilen diğer Üye Devletin ikamet izninin geçerlilik süresi içinde herhangi bir zamanda Federal bölgeye girebilir ve orada eğitim amacıyla kalabilir. **2** Bildirim, 1. paragrafın 3. cümlesinde belirtilen zamanda yapılmışsa ve giriş ve ikamet talebi 19f maddesinin 5. fıkrası uyarınca reddedilmemişse , yabancı uyruklu kişi Federal bölgeye girebilir ve orada eğitim amacıyla kalabilir. **3** 1. paragraf uyarınca yapılan kalış sırasında, 16b maddesinin 3. fıkrası uygulanır; ancak kalış süresi 360 günden kısa ise, yabancı uyruklu kişi yalnızca çalışma günü hesabındaki izin verilen çalışma günü sayısı kadar çalışma hakkına sahiptir ve bu sayı buna göre azaltılır.

(3) **1** 19f maddesinin 5. fıkrası uyarınca giriş ve ikamet izni reddedilirse , yabancı öğrenimini derhal durdurur. **2** **1.** fıkranın 1. cümlesi uyarınca daha önce verilmiş olan ikamet izni zorunluluğundan muafiyet geçerliliğini yitirir.

(4) Yabancı'nın giriş ve ikamet izni , 19f maddesinin 5. fıkrası uyarınca , 1. fıkranın 1. cümlesinde sözü edilen bildirimin alınmasından itibaren 30 gün içinde reddedilmezse , Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, yabancıya kısa dönemli hareketlilik çerçevesinde öğrenim amacıyla giriş ve ikamet izni hakkını doğrulayan bir belge verir.

(5) **1** 19f maddesinin 5. fıkrası uyarınca ret veya 4. fıkra anlamında belgenin Federal Göç ve Mülteciler Dairesi tarafından verilmesinden sonra, göçmenlik makamı, 71. maddenin 1. fıkrası uyarınca daha ileri oturma izni tedbirlerini ve kararlarını almakla yükümlüdür . **2** Yabancı ve kabul eden eğitim kurumu, 1. fıkrada belirtilen şartlarda meydana gelen değişiklikleri göçmenlik makamına bildirmekle yükümlüdür.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 2. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 1 Mart 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 16d Yabancı mesleki yeterliliklerin tanınmasına ilişkin tedbirler

Bölüm 16d'nin 3 önceki versiyonu vardır ve 28 yönetmelikte atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Yabancı bir vatandaşı, yurtdışında edindiği mesleki yeterliliğinin tanınması amacıyla, Federasyon veya Eyaletlerin hükümleri uyarınca mesleki tanınmadan sorumlu bir makamın, uyarılma veya telafi edici tedbirlerin veya daha ileri yeterliliklerin, müteakip sınavlar da dahil olmak üzere, bir yeterlilik tedbirinin tamamlanması için oturma izni verilir.

1.

Mesleki yeterliliğin yurt içi mesleki yeterlilikle eşdeğerliğinin belirlenmesi veya

2.

mesleki uygulama izni verilmesi için yurt içinde düzenlenen bir meslekte

2 Oturma izninin verilmesi için şunlar gereklidir:

1.

yabancının yeterlilik ölçütüne uygun Almanca dil becerilerine sahip olması, genellikle en azından yeterli Almanca dil becerilerine sahip olması,

2.

yeterlilik tedbiri, yabancının mesleki yeterliliğinin tanınmasını veya mesleğe erişimini mümkün kılmaya uygundur ve

3.

Esas olarak şirket bazlı bir yeterlilik tedbiri söz konusu olduğunda, Federal İstihdam Ajansı, 39. Madde veya İstihdam Tüzüğü uyarınca onay vermişse veya hükümetler arası bir anlaşma, yeterlilik tedbirine katılımın Federal İstihdam Ajansı'nın onayı olmaksızın mümkün olduğunu hükme bağlamışsa.

3 Oturma izni en fazla 24 ay süreyle verilir ve en fazla 12 ay, en fazla üç yıl süreyle uzatılabilir. **4** Bu izin, sahibine eğitim faaliyeti ile ilgisi olmayan bir işte haftada en fazla 20 saat çalışma hakkı verir.

(2) **1** 1 inci fıkraya göre verilen oturma izni, ayrıca, Federal İstihdam Ajansı'nın 39 uncu maddeye göre izni olması veya Çalışma Yönetmeliği'nde Federal İstihdam Ajansı'nın izni olmaksızın çalışmanın caiz olduğu hüküm altına alınmış olması halinde, sahibine, sonraki istihdam için gerekli mesleki bilgiye ilişkin şartları içeren, süre kısıtlaması olmaksızın bir işe başlama hakkı da sağlar. **2 18** inci maddenin 2 nci fıkrasının 3 üncü bendi buna göre uygulanır.

(3) **1** Yabancı uyruklu bir kişiye, yurt dışında edindiği mesleki yeterliliğinin tanınması için bir işlem yapmak ve nitelikli bir işte çalışmak amacıyla, aşağıdaki hallerde oturma izni verilir:

1.

yabancı

A)

Edinildiği devlet tarafından resmen tanınan ve edinilmesi en az iki yıllık bir eğitim sürecini gerektiren yabancı bir mesleki yeterliliğe sahip olması, veya

B)

Alındığı ülke tarafından resmen tanınan yabancı bir üniversite diplomasına sahip olmak ve

2.

somut bir iş teklifi var,

3.

Yabancı ile işveren arasında akdedilecek bir sözleşmeden şu sonuç çıkar:

A)

Yabancı, yurtdışında edindiği mesleki yeterliliğinin tanınması için gerekli işlemleri, en geç Almanya'ya girişinden hemen sonra, federal veya eyalet düzenlemelerine uygun olarak, Almanya'daki mesleki tanınmadan sorumlu kuruluş nezdinde başlatmayı taahhüt eder ve

B)

İşveren, yabancıнын iş ilişkisi çerçevesinde mesleki yeterliliklerinin tanınması için yetkili makamca istenen eğitim tedbirlerini almasını sağlamayı taahhüt eder,

4.

işverenin eğitim veya ileri yeterlilik için uygun olması,

5.

yabancıнын istenilen faaliyete uygun, ancak en azından yeterli Almanca dil becerilerine sahip olması ve

6.

Federal İstihdam Ajansı, 39. Madde veya İstihdam Tüzüğü uyarınca onay vermişse veya hükümetler arası anlaşma, Federal İstihdam Ajansı'nın onayı olmaksızın istihdamın caiz olduğunu hükme bağlamışsa.

2 Bu istihdamı yürütmek için mesleki bir izin gerekmesi halinde, cümle 1 uyarınca nitelikli istihdam gerekliliği ortadan kalkar ve

1.

işveren toplu sözleşmeye bağlıdır veya kilise hukuku temelinde çalışma koşullarını belirleyen ortaklaşa oluşturulan komisyonların düzenlemelerine bağlı bir kilise işverenidir,

2.

İşveren, yabancı uyrukluyu toplu sözleşmeyle veya kilise hukuku temelinde belirlenen istihdam şartları uyarınca istihdam ediyorsa,

3.

Sınıflandırma ve ücretlendirme, istenilen hedef meslekte mesleki faaliyete yol açan gereksinimleri olan bir istihdama karşılık gelmektedir.

3 1. cümle uyarınca nitelikli istihdam şartı, bu istihdamı yürütmek için mesleki bir izin gerekmesi durumunda da feragat edilir ve

1.

işveren, Sosyal Kanun'un On Birinci Kitabının 72. Bölümü uyarınca onaylanmış bir bakım tesisidir ve

2.

Sınıflandırma ve ücretlendirme, istenilen hedef meslekte mesleki faaliyete yol açan gereksinimleri olan bir istihdama karşılık gelmektedir.

4 Yabancı uyruklu kişi, 1. cümlelerin 1. bendinin a veya b harflerinde belirtilen şartların varlığının yetkili yerel makam tarafından teyit edilmesiyle yükümlüdür. **5** Oturma izni, ilk verildiğinde Federal İş Ajansı'nın onayının süresi boyunca, ancak en fazla bir yıl süreyle verilir ve en fazla üç yıl süreyle uzatılabilir. **6** Oturma izninin azami süresi dolduktan sonra, Çalışma Yönetmeliği'nin geçici istihdama ilişkin bir hükmüyle bağlantılı olarak 16d ve 19c maddelerinin 1. fıkrası uyarınca oturma izni verilemez. **7** 9. madde uygulanmaz. **8** Oturma izni, sahibine yalnızca 1, 2 veya 3. cümlelerin 2. bendine göre çalışmayı ve haftada 20 saate kadar kısmi zamanlı çalışmayı yapma hakkı verir.

(4) **1** Yurt dışında edinilen mesleki yeterliliğin tanınması amacıyla, yabancı uyrukluya bir yıllık oturma izni verilir ve Federal İstihdam Ajansı ile menşe ülkesinin istihdam idaresi arasında bir anlaşmaya dayanarak, yabancı uyruklunun,

1.

sağlık ve bakım sektöründe federal veya eyalet yasalarıyla düzenlenen mesleklerde çalışma ruhsatı verilmesi ve yabancı mesleki yeterliliklerin eşdeğerliğinin belirlenmesine ilişkin prosedürün uygulanması, seçilmesi, yerleştirilmesi ve uygulanması hakkında

2.

Yabancı mesleki yeterliliklerin eşdeğerliğinin belirlenmesine ilişkin usulün, seçimin, yerleştirmenin ve uygulanmasının yanı sıra, gerektiğinde, menşe ülkesindeki eğitim yapılarının yeterliliği de dikkate alınarak, seçilen diğer mesleki yeterliliklerin uygulanmasına izin verilmesine ilişkin usul ve esaslar hakkında

İşe yerleştirilmiş ve Federal İstihdam Ajansı'nın 39. Madde uyarınca onayı alınmış veya İstihdam Yönetmeliği veya hükümetler arası bir anlaşma, oturma izninin Federal İstihdam Ajansı'nın onayı olmaksızın verilebileceğini öngörmüştür. **2** Bir diğer ön koşul ise yabancının anlaşmada belirtilen Almanca dil becerilerine, genellikle en azından yeterli Almanca dil becerilerine sahip olmasıdır. **3** Oturma izni, sahibine yalnızca tanınması gereken mesleki yeterlilikten bağımsız olarak haftada 20 saate kadar çalışma hakkı verir.

(5) **1** Yabancı uyruklu bir kişiye, yabancı mesleki yeterliliğinin tanınması için yapılacak sınavlara girmek amacıyla, sınava girecek kişinin eşdeğer Almanca dil bilgisine sahip olması, ancak genel olarak en azından yeterli Almanca dil bilgisine sahip olması koşuluyla oturma izni verilir; sınavın amacı bunu kanıtlamak değilse. **2** Oturma izni, sahibine ücretli bir işte çalışma hakkı vermez.

(6) **1** Yabancı uyruklu kişiye, yurt dışında edindiği mesleki yeterliliklerin eşdeğerliğini (yeterlilik analizi) tespit etmek ve kendisini nitelikli istihdam için yeterli kılan ilgili mesleki beceri, bilgi ve yeteneklerini belirlemek amacıyla en fazla altı aylık bir süre için oturma izni verilir. **2** Oturma izninin verilmesi,

1.

Yetkili makam, yabancı mesleki yeterliliğin eşdeğerliğinin belirlenmesi için başka bir usule ilişkin yasal gerekliliklerin karşılandığına ve bir yeterlilik analizi yapılmasının kararlaştırıldığına karar vermişse,

2.

Yabancı, yapılacak yeterlilik analizine uygun Almanca dil becerilerine sahip olması, ancak genellikle en azından yeterli Almanca dil becerilerine sahip olması gerekmektedir.

3 1 inci fıkranın 4 üncü cümlesi ve 2 nci fıkra hükümleri uygulanır. **4** Yetkili makam, işlemlerin tamamlanmasından sonra uyum veya telafi edici tedbirlerin gerekli olduğuna karar verirse, 1 inci veya 3 üncü fıkralarda belirtilen şartların sağlanması kaydıyla, kalısa 1 inci veya 3 üncü fıkralara göre devam edilebilir. **5** 1 nci cümle uyarınca kalış süresi, 1 inci veya 3 üncü fıkralarda belirtilen azami kalış süresine sayılmaz.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 2. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 1 Mart 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 16e Çalışma ile ilgili staj AB

Bölüm 16e'nin 1 önceki versiyonu vardır ve 21 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) Yabancı uyruklu bir kişiye, Federal İstihdam Ajansı'nın 39'uncu maddeye uygun olarak onay vermesi veya İstihdam Yönetmeliği veya hükümetler arası bir anlaşmanın stajın Federal İstihdam Ajansı'nın onayı olmaksızın izin verilebilir olduğunu öngörmesi halinde, (AB) 2016/801 sayılı Direktif uyarınca staj amacıyla oturma izni verilir ve

1.

Stajın amacı, yabancıнын mesleki bir ortamda bilgi, pratik beceri ve deneyim kazanmasını sağlamaktır,

2.

Yabancı uyruklu kişi, staj programına katılım konusunda teorik ve pratik eğitim tedbirlerini içeren ve aşağıdakileri içeren bir sözleşmeyi ev sahibi kuruma sunar:

A)

eğitim amacı veya öğrenme bileşenleri de dahil olmak üzere staj programının açıklaması,

B)

staj süresi,

C)

yabancıнын çalışma ve bakım koşulları,

D)

yabancıнын çalışma saatleri ve

e)

yabancı ile ev sahibi kurum arasındaki hukuki ilişki,

3.

Yabancınn başvuru tarihinden önceki son iki yıl içinde üniversite diploması aldığını veya üniversite diplomasına yönelik bir programı tamamladığını kanıtlaması,

4.

Staj, konu ve seviye bakımından 3 numaralı maddede belirtilen üniversite derecesine veya çalışma programına karşılık gelmektedir ve

5.

Ev sahibi kurum, staj sözleşmesinin bitiminden itibaren altı ay içinde kamu otoriteleri tarafından yapılan masrafları karşılamayı yazılı olarak taahhüt etmiştir.

A)

yabancınn Federal topraklarda izinsiz kalışı sırasında geçim kaynağı ve

B)

yabancınn sınır dışı edilmesi.

(2) Oturma izni, stajın kararlaştırılan süresi için, ancak en fazla altı ay süreyle verilir.

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos 2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 16f Dil kursları ve okul devamı

Bölüm 16f'nin 2 önceki versiyonu vardır ve 12 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Yabancıya, üniversite öğrenimine hazırlık niteliği taşımayan dil kurslarına katılmak veya öğrenci değişimine katılmak amacıyla oturma izni verilebilir. **2** Doğrudan değişim yapılmasa bile öğrenci değişimine katılmak amacıyla oturma izni verilebilir.

(2) Yabancıya, kural olarak dokuzuncu sınıftan itibaren, okul sınıfında farklı uyruklu öğrencilerin bulunması ve öğrencilerin aynı anda okula devam edebilmeleri için oturma izni verilir.

1.

uluslararası yönelimli bir devlet veya devlet tarafından tanınan okula veya

2.

Kamu fonlarıyla finanse edilmeyen veya ağırlıklı olarak finanse edilmeyen ve öğrencileri uluslararası yeterliliklere, diğer ülkelerin yeterliliklerine veya devlet tarafından tanınan yeterliliklere hazırlayan okul.

(3) **1** 2. fıkra uyarınca okula devam amacıyla yapılan bir kalış sırasında, başka bir ikamet amacı için oturma izni genellikle yalnızca yasal hak durumunda verilmelidir. **2** Bir okul değişimine katılmak amacıyla yapılan bir kalışın ardından, başka bir ikamet amacı için oturma izni yalnızca yasal hak durumunda verilebilir. **3** 9. madde uygulanmaz. **4** 1. fıkra uyarınca bir dil kursuna katılmak amacıyla verilen oturma izni, sahibine yalnızca haftada 20 saate kadar çalışma hakkı verir. **5** 1. fıkra uyarınca bir okul değişimine katılmak amacıyla verilen oturma izni ve 2. fıkra uyarınca verilen oturma izni, sahibine ücretli bir işte çalışma hakkı vermez.

(4) **1** Yabancı öğrencilerin yurt içi okullara devamına ilişkin olarak eyaletler ile diğer bir devletin kamu makamları arasında yapılan ikili veya çok taraflı anlaşmalar etkilenmez. **2** Okul devamına ilişkin oturma izinleri, ancak ikamet hukukundan sorumlu en yüksek eyalet makamının anlaşmayı onaylaması halinde bu tür anlaşmalar temelinde verilebilir.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 2. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 1 Mart 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 16g Ülkeyi terk etmek zorunda olan yabancılar için mesleki eğitim amaçlı oturma izni

Bölüm 16g'nin 1 önceki versiyonu vardır ve 4 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Bir yabancıya, Almanya'da ikamet ediyorsa oturma izni verilir.

1.

sığınmacı olarak

A)

Devlet tarafından tanınan veya benzer şekilde düzenlenen bir eğitim mesleğinde nitelikli mesleki eğitime başlamıştır veya

B)

Devlet tarafından tanınan veya benzer şekilde düzenlenen bir eğitim mesleğinde asistan veya yardımcı eğitime başlamış olup, bunu Federal İstihdam Ajansı'nın bir eksiklik tespit ettiği ve bir eğitim yeri teklif edilen devlet tarafından tanınan veya benzer şekilde düzenlenen bir eğitim mesleğinde nitelikli mesleki eğitim izleyebilir,

ve iltica başvurusunun reddedilmesinden sonra bu mesleki eğitime devam etmek istiyorsa veya

2.

60a maddesi uyarınca geçici olarak sınır dışı edilme cezasına çarptırılmış olup , 1 numaralı maddede belirtilen mesleki eğitime devam etmektedir.

2 Açıkça kötüye kullanmanın söz konusu olduğu hallerde oturma izni verilmeyebilir.

(2) 1 inci fıkrada sözü edilen oturma izni aşağıdaki hallerde verilmez:

1.

60a Maddesi 6. paragrafına göre bir hariç tutma nedeni varsa ,

2.

1. fıkranın 1. cümlesinin 2. fıkrası durumunda yabancıнын başvuru tarihinde henüz üç aydan fazla süre içinde müsamaha iznine sahip olmaması,

3.

kimliği belli değil

A)

31 Aralık 2016 tarihine kadar Federal bölgeye girişten itibaren oturma izni başvurusuna kadar veya

B)

1 Ocak 2017'den itibaren Federal bölgeye girişten itibaren ve 1 Ocak 2020'den önce, oturma izni başvurusunun yapılmasına kadar, ancak en geç 30 Haziran 2020'ye kadar veya

C)

31 Aralık 2019'dan sonra Federal bölgeye giriş yapılması durumunda, giriş tarihinden itibaren ilk altı ay içinde;

Yabancı uyruklunun, a'dan c'ye kadar olan bentlerde belirtilen süre içinde kimliğinin açıklığa kavuşturulması için gerekli ve makul tüm tedbirleri almış olması ve kimliğinin ancak bu süreden sonra açıklığa kavuşturulabilmesi halinde, yabancı uyruklunun bundan sorumlu olmaması halinde, sürenin dolduğu kabul edilir.

4.

19d maddesinin 1. fıkrasının 6 veya 7 numaralı bentleri uyarınca bir ihraç sebebi bulunması veya 58a maddesi uyarınca yabancıya karşı bir sınır dışı etme veya sınır dışı etme kararı bulunması veya

5.

1. fıkranın 1. cümlesinin 2. bendinde, başvuru sırasında ikametın sona erdirilmesine ilişkin somut tedbirlerin yakın olması ve bunların içerik ve zaman bakımından ikametın sona erdirilmesine yeterince bağlı olması; ikametın sona erdirilmesine ilişkin bu somut tedbirlerin yakın olması halinde,

A)

Seyahat etmeye uygunluğun belirlenmesi için tıbbi muayene emri verildi,

B)

yabancı, devlet fonlarından gönüllü ayrılış desteği için başvuruda bulunmuştur,

C)

sınır dışı için ulaşım araçlarının rezervasyonu başlatıldı,

D)

Yabancıнын sınır dışı edilmesi için karşılaştırılabilir somut hazırlık tedbirleri başlatılmışsa, bunların başarıya ulaşmayacağıнын baştan öngörülmesi mümkün değilse veya

e)

1 Avrupa Parlamentosu ve Konseyinin 26 Haziran 2013 tarihli (AB) 604/2013 sayılı Tüzüğü'nün (OJ L 180, 29.6.2019, s. 31) 20(1) maddesi uyarınca sorumlu Üye Devletin belirlenmesine yönelik bir prosedür başlatılmıştır .

(3) **1 1.** fıkra uyarınca oturma izni başvurusu, mesleki eğitimin başlamasından en erken yedi ay önce yapılabilir. **2 1.** fıkranın 1. cümlesinin 2. fıkrası uyarınca oturma izni, mesleki eğitimin başlamasından en erken altı ay önce verilir. **3 1.** fıkra uyarınca oturma izni başvurusu sırasında,

1.

Mesleki eğitim sözleşmesinin mesleki eğitim ilişkileri siciline kaydının yetkili makamdan talep edilmiş olması,

2.

Eğitim sözleşmesinin yetkili makam nezdindeki mesleki eğitim sözleşmeleri siciline kaydedilmesi,

3.

böyle bir kayıt gerekli değilse, eğitim sözleşmesi bir eğitim kurumuyla veya

4.

Eğitim sözleşmesinin devlet veya devletçe tanınan bir eğitim kurumu tarafından onaylanmış olması.

4 Birinci fıkrada sözü edilen oturma izni, eğitim sözleşmesinde belirtilen mesleki eğitim süresi için verilir.

(3a) 1 inci fıkrada sözü edilen oturma izni, sahibine, 1 inci fıkrada sözü edilen mesleki eğitim süresince, 1 inci fıkrada belirtilen amaç ne olursa olsun, haftada 20 saate kadar çalışma hakkı verir.

(4) **1** Eğitimin erken sona ermesi veya durdurulması halinde, eğitim kurumu yetkili göçmenlik makamına yazılı veya elektronik ortamda gecikmeksizin, genellikle iki hafta içinde bildirimde bulunmak zorundadır. **2** Bildirimde, bildirilmesi gereken hususlar ve bunların meydana geliş tarihleri ile yabancının soyadı, adı ve uyruğu yer almalıdır.

(5) **1** Eğitim ilişkisinin süresinden önce sona ermesi veya kesilmesi halinde, birinci fıkraya göre verilen oturma izni, birinci fıkraya göre mesleki eğitime başlamak üzere başka bir eğitim yeri aramak amacıyla altı aylık bir süre için bir kez uzatılır. **2** Birinci fıkraya göre verilen oturma izni, birinci fıkraya göre verilen mesleki eğitimin başarıyla tamamlanmasından sonra eğitim şirketi tarafından yeni bir iş sağlanmaması halinde, edinilen mesleki yeterliğe uygun bir iş aramak amacıyla altı aylık bir süre için uzatılır; eğitim veya iş aramak amacıyla birinci veya ikinci cümleye göre verilen oturma izni bu amaçla uzatılamaz.

(6) Yabancının kimliğinin açıklığa kavuşturulması için gerekli ve makul tedbirleri almış olması hâlinde, 2 nci fıkranın 3 üncü bendi saklı kalmak üzere, 1 inci fıkranın 1 inci cümlesi uyarınca oturma izni verilebilir.

(7) 2 nci maddenin 4 üncü fıkrası uyarınca çıkarmayı gerektiren bir nedenin ortaya çıkması veya eğitimin zamanından önce sona erdirilmesi veya yarıda bırakılması hâlinde, 1 inci veya 5 inci fıkra uyarınca verilen oturma izni iptal edilir.

(8) **1** Bu mesleki eğitimin başarıyla tamamlanması üzerine, 19d maddesinin 1. fıkrasının 2, 3, 6 ve 7 numaralı bentlerinde belirtilen şartların sağlanması halinde, edinilen mesleki yeterliğe uygun işte çalışmak üzere Federal İstihdam

Ajansının onayı ile iki yıllık oturma izni verilir. **2** Oturma izni, sahibine mesleki yeterliğe uygun iki yıllık çalışmadan sonra istediği işte çalışma hakkı verir.

(9) 8 inci fıkraya göre verilen oturma izni, oturma izninin verilmesine esas teşkil eden iş ilişkisinin yabancıya ilişkin nedenlerle sona ermesi veya 2 nci fıkranın (4 üncü) bendine göre çıkarılma sebebinin ortaya çıkması halinde iptal edilir.

(10) **1 Oturma izni** , 5(2) maddesi ve 10(3) maddesinin birinci cümlesinden farklı olarak verilir . **2** 5(1) maddesinin 1a numaralı fıkrası uygulanmaz. **3 Yabancı, Sosyal Kanun'un** III. Kitabı uyarınca eğitim yardımı aldığı sürece , geçimini sağlamak için kamu yardımlarından yararlanması oturma izni verilmesine engel değildir. **4 1. fıkra uyarınca oturma izni, 5. fıkra ile birlikte** 5(1) maddesinin 1 numaralı fıkrasından farklı olarak verilir . **5** 3. fıkra , 6. fıkroda belirtilen hallerde feragat edilebilir.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 2. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 1 Mart 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 17 Eğitim veya çalışma yeri arama

Bölüm 17'nin 4 önceki versiyonu vardır ve 31 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Nitelikli mesleki eğitim almak üzere bir eğitim yeri aramak amacıyla yabancı bir uyrukluya, aşağıdaki durumlarda oturma izni verilebilir:

1.
henüz 35 yaşına ulaşmamış,
2.
geçim güvence altına alınmıştır,
3.
Yurt dışında bir Alman okulundan aldığı bir diplomaya veya kendisini Almanya Federal Cumhuriyeti'nde veya okul bitirme belgesinin alındığı ülkede yüksek öğrenime kabul etmeye hak kazandıran bir okul bitirme belgesine sahip olması,
- 4.

Almanca diline yeterli düzeyde hakimdir.

2 Oturma izni en fazla dokuz ay süreyle verilir. **3** Yabancıнын, 1. cümleye göre oturma izni alarak Federal Almanya'da kaldığı süre kadar ülkeyi terk ettikten sonra yurtdışında kalması hâlinde yeniden verilebilir.

(2) **1** Bir yabancıya, aşağıdaki durumlarda üniversite diploması almak amacıyla oturma izni verilebilir:

1.
2. cümle uyarınca ikamet süresi içerisinde bir eğitim programına başlamak için gerekli eğitim ve dil şartlarına sahip olması veya bunların edinilmesi gerekmektedir.

2.
geçim güvence altına alınmıştır.

2 Oturma izni en fazla dokuz ay süreyle verilir.

(3) **1** 1 ve 2 nci fıkralar uyarınca verilen oturma izni, sahibine haftada en fazla 20 saat çalışma ve toplamda en fazla iki hafta süreyle deneme çalışması yapma hakkı verir. **2 1 ve 2 nci fıkralar uyarınca yapılan kalış süresince, başka bir ikamet amacı için verilen oturma izni, kural olarak, yalnızca 16a , 16b veya 19c maddelerinin 2 nci fıkrası uyarınca veya yasal bir hak olması durumunda verilir .**

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 2. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 1 Mart 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

Madde 17a (yürürlükten kaldırıldı)

Bölüm 17a'nın 2 önceki versiyonu vardır ve 3 hükümde atıfta bulunulmuştur

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos

2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

Madde 17b (yürürlükten kaldırıldı)

Bölüm 17b'nin 2 önceki versiyonu vardır ve 4 hükümde atıfta bulunulmuştur

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos 2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

Bölüm 4 İstihdam amacıyla ikamet § 18 Nitelikli göç ilkesi; genel hükümler

Bölüm 18'in 5 önceki versiyonu vardır ve 29 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Yabancı işçilerin kabulü, iş ve bilim yeri olarak Almanya'nın gereklerine ve işgücü piyasasındaki koşullara göre yapılır. **2** Yabancı vasıflı işçiler ve çalışanlar için sağlanan özel imkânlar, vasıflı işgücünün güvence altına alınmasına ve sosyal güvenlik sistemlerinin güçlendirilmesine hizmet eder. **3** Kamu güvenliğinin çıkarları da dikkate alınarak, vasıflı işçilerin ve geniş mesleki deneyime sahip çalışanların işgücü piyasasına ve topluma sürdürülebilir entegrasyonuna yöneliktir.

(2) Bu Bölüm kapsamında bir istihdamı sürdürmek amacıyla oturma izni verilmesi, aşağıdaki şartları gerektirir:

1.
somut bir iş teklifi var,

2.
Federal İstihdam Ajansı, 39 uncu madde uyarınca onayını vermişse ; kanun, hükümetler arası anlaşma veya İstihdam Tüzüğü ile istihdamın Federal İstihdam Ajansı'nın onayı olmaksızın gerçekleştirilebileceği belirlenirse bu hüküm uygulanmaz ; bu durumda, 40 inci maddenin 2 veya 3 üncü fıkrasında belirtilen durumlardan biri geçerliyse oturma izni reddedilebilir,

3.

Gerektiğinde mesleki bir lisans verilmiş veya söz verilmişse,

4.

oturma izninin verilmesi için ön koşul olması kaydıyla, yeterliliğin eşdeğerliği tespit edilmiş veya tanınmış bir yabancı üniversite diploması ya da Alman üniversite diplomasına eşdeğer bir yabancı üniversite diploması mevcut ise,

4a.

yabancı ve işveren, istihdamın gerçekten gerçekleştirileceğini garanti eder ve

5.

1 Yabancı uyruklunun 45 yaşını doldurduktan sonra 18a veya 18b maddesi uyarınca ilk kez oturma izni verilmesi halinde, yabancı uyruklu yeterli emeklilik imkânına sahip olduğunu kanıtlayamadığı takdirde , maaş genel emeklilik sigortası kapsamındaki yıllık katkı payı tavanının en az yüzde 55'i olmalıdır. **2** Yabancı uyruklunun istihdamında kamu, özellikle bölgesel, ekonomik veya işgücü piyasası çıkarı varsa, özellikle maaş eşliğinin çok az altında veya yaş sınırının çok az üstünde olması halinde, 1. cümledeki şartlardan muaf tutulabilir. **3** Federal İçişleri, Bayındırlık ve İskân Bakanlığı, her takvim yılı için asgari ücreti bir önceki yılın 31 Aralık tarihine kadar Federal Gazete'de yayımlar.

(3) Bu Kanun anlamındaki bir vasıflı işçi, aşağıdaki özelliklere sahip bir yabancıdır:

1.

Nitelikli bir yerli mesleki eğitime veya nitelikli bir yerli mesleki eğitime eşdeğer yabancı mesleki yeterliliğe (mesleki eğitim almış kalifiye işçi) sahip olması veya

2.

Alman, tanınmış yabancı veya Alman üniversite diplomasına eşdeğer yabancı üniversite diplomasına sahip (akademik eğitim almış kalifiye işçi).

(4) 18a , 18b , 18g ve 19c maddelerine göre verilen oturma izinleri dört yıllık bir süre için veya iş ilişkisi veya Federal İstihdam Ajansı'nın onayı daha kısa bir süre ile sınırlıysa, bu daha kısa süreye üç ay eklenerek verilir, ancak dört yıldan uzun olamaz.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 2. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 1 Mart 2024'te yürürlüğe girmiştir.

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 18a Mesleki eğitim almış vasıflı işçiler

Bölüm 18a'nın 7 önceki versiyonu vardır ve 40 hükümde atıfta bulunulmuştur

Mesleki eğitim almış kalifiye işçiye, nitelikli herhangi bir işte çalışabilmesi için oturma izni verilir.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 16 Ağustos 2023 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 sayılı 1. maddesinin versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 sayılı Kanun'un 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 18 Kasım 2023'te yürürlüğe girmiştir.

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 18b Akademik eğitim almış uzmanlar

Bölüm 18b'nin 3 önceki versiyonu vardır ve 30 hükümde atıfta bulunulmuştur

Akademik eğitim almış kalifiye elemana, nitelikli herhangi bir işte çalışabilmesi için oturma izni verilir.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 16 Ağustos 2023 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 sayılı 1. maddesinin versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 sayılı Kanun'un 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 18 Kasım 2023'te yürürlüğe girmiştir.

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 18c Nitelikli işçiler için yerleşim izni

Bölüm 18c'nin 5 önceki versiyonu vardır ve 24 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Federal İstihdam Ajansı'nın izni olmaksızın, vasıflı bir işçiye aşağıdaki durumlarda yerleşim izni verilebilir:

1.

18a , 18b , 18d veya 18g maddeleri uyarınca üç yıldır oturma iznine sahip olmaları ,

2.

18a , 18b , 18d veya 18g maddelerinin gereklerine uygun olarak doldurabileceği bir görevi bulunmaktadır ,

3.

En az 36 ay süreyle yasal emeklilik sigortasına zorunlu veya gönüllü katkı payı ödemiş olmaları veya bir sigorta veya emeklilik kurumundan veya sigorta şirketinden benzer yardımlara hak kazanmak için harcama yaptıklarını ispat edebilmeleri,

4.

Almanca diline dair yeterli bilgiye sahip ve

5.

Madde 9, Fıkra 2, Cümle 1, Madde 2 ve 4 ile 6, 8 ve 9'un gerekleri karşılanır; Madde 9, Fıkra 2, Cümle 2 ile 4 ve 6 buna göre uygulanır.

2 Cümle 1'in 1 numaralı bendinde belirtilen süre, kalifiye işçinin ev içi mesleki eğitim kursunu veya ev içi eğitim programını başarıyla tamamlaması halinde iki yıla, cümle 1'in 3 numaralı bendinde belirtilen süre ise 24 aya indirilir.

(2) **1** 1. fıkradan farklı olarak, AB Mavi Kart sahibine, 18g maddesi uyarınca en az 27 ay çalışmış olması ve bu süre içinde yasal emeklilik sigortasına zorunlu veya gönüllü katkı payı ödemiş olması veya bir sigorta veya emeklilik kurumu ya da sigorta işletmesinden benzer yardımlara hak kazanmak için harcama yaptığını kanıtlaması ve 9. maddenin 2. fıkrasının 1. cümlesinin 2 ve 4 ile 6, 8 ve 9. bentlerinde belirtilen şartların karşılanması ve temel düzeyde Almanca bilgisine sahip olması halinde yerleşme izni verilir. **2** 9. maddenin 2. fıkrasının 2 ile 4 ve 6. cümleleri buna göre uygulanır. **3** Yabancı uyruklunun Almanca diline yeterli düzeyde hakim olması halinde, 1. cümle uyarınca süre 21 aya indirilir.

(3) **1** Akademik eğitim almış yüksek nitelikli bir uzmana, Federal Almanya Cumhuriyeti'ndeki yaşam koşullarına entegrasyonun ve devlet yardımı olmaksızın geçimin güvence altına alınmasının garanti altına alındığının varsayılması haklı kılınırsa ve 9. maddenin (2) cümlesinin 1. fıkrasının 4. bendinde yer alan ön koşullar karşılanırsa, özel durumlarda Federal İstihdam Ajansı'nın onayı olmaksızın yerleşim izni verilir. **2** Eyalet Hükümeti, Cümle 1 uyarınca yerleşim izninin verilmesinin en yüksek eyalet makamının veya onun tarafından belirlenen bir kuruluşun onayını gerektirdiğini belirleyebilir. **3** Cümle 1 uyarınca yüksek nitelikli olanlar, özellikle birkaç yıllık mesleki deneyime sahip olanlardır.

1.

Özel teknik bilgiye sahip bilim insanları veya

2.

Önemli bir görevde bulunan öğretmenler veya önemli bir görevde bulunan akademik personel.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 2. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 1 Mart 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 18d Araştırma

Bölüm 18d'nin 3 önceki versiyonu vardır ve 40 yönetmelikte atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Yabancı bir vatandaşa , Federal İstihdam Ajansı'nın izni olmaksızın araştırma amacıyla (AB) 2016/801 sayılı Direktif uyarınca oturma izni verilir.

1.

O

A)

Federal bölgede araştırmacılar için özel kabul prosedürünü yürütmek üzere tanınan bir araştırma kurumuyla bir araştırma projesinin uygulanması için etkili bir barındırma sözleşmesi veya buna karşılık gelen bir sözleşme imzalamıştır veya

B)

araştırma yürüten bir araştırma kuruluşuyla etkili bir barındırma sözleşmesi veya eşdeğer bir sözleşme imzalamıştır ve

2.

Araştırma kurumu, barındırma sözleşmesinin sona ermesinden itibaren altı aya kadar kamu otoritelerinin katlandığı masrafları karşılamayı yazılı olarak taahhüt etmiştir.

A)

Yabancınn Avrupa Birliği Üye Devletinde izinsiz kalışı sırasında geçim kaynağı ve

B)
yabancınn sınır dışı edilmesi.

2 1 inci cümleinin 1 inci fıkrasının a bendinde belirtilen hallerde, ikamet izni başvuru tarihinden itibaren 60 gün içinde verilir.

(2) **1** Araştırma kuruluşunun faaliyetleri ağırlıklı olarak kamu fonlarından finanse ediliyorsa, 1. fıkranın 1. cümlesinin 2. fıkrasındaki gereklilik uygulanmaz. **2** Araştırma projesinde özel bir kamu yararı varsa, bu gereklilik uygulanmaz. **3** 66 ncı maddenin 5. fıkrası , 67 nci maddenin 3. fıkrası, 68 nci maddenin 2. fıkrası, 2. ve 3. cümleleri ve 4 üncü fıkra , 1 nci fıkranın 1. cümlesinin 2. fıkrası uyarınca yapılan beyanlara kıyasen uygulanır .

(3) Araştırma kuruluşu, kendisiyle yapılan bir misafir etme sözleşmesine dayanarak oturma izni verilen tüm yabancı uyruklular için, 1 inci fıkranın 1 inci cümlesinin 2 nci bendinde sözü edilen beyanı, genel olarak tanınmasından sorumlu kuruluşa da sunabilir.

(4) **1** Oturma izni en az bir yıl süreyle verilir. **2** Yabancı uyruklunun hareketlilik tedbirli bir Birlik veya çok taraflı programa katılması halinde oturma izni en az iki yıl süreyle verilir. **3** Araştırma projesi daha kısa bir süre içinde gerçekleştiriliyorsa oturma izni, 1 ve 2'nci cümlelerden farklı olarak, araştırma projesinin süresiyle sınırlıdır; 2'nci cümlede belirtilen hallerde süre en az bir yıldır.

(5) **1** 1 inci fıkraya göre verilen oturma izni, sahibine, konaklama sözleşmesinde belirtilen araştırma kurumunda araştırma faaliyetlerinde bulunma ve öğretim faaliyetlerinde bulunma hakkı verir. **2** Kalış süresince araştırma projesinde meydana gelen değişiklikler bu hakkı geçersiz kılmaz.

(6) **1** Avrupa Birliği Üye Devletinde uluslararası korumadan yararlanan yabancı uyruklu kişiye, 1. paragraftaki koşulların karşılanması ve korumanın verilmesinden sonra en az iki yıl o Üye Devlette ikamet etmiş olması halinde araştırma amacıyla oturma izni verilebilir. **2** 5. paragraf, gerekli değişikliklerle uygulanır.

Sosyal Kanun ve Diğer Kanunların Dördüncü Kitabını Değiştiren Yedinci Kanun'un 26a maddesinin, 12 Haziran 2020 tarihli Federal Kanun Gazetesi I, s. 1248'deki versiyonundaki metin ; en son 23 Mart 2022 tarihli Federal Kanun

Gazetesi I, s. 482'deki Kanunun 4c maddesi ile değiştirilmiştir ve 24 Haziran 2020'de yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 18e Araştırmacılar için kısa vadeli hareketlilik

Bölüm 18e'nin 1 önceki versiyonu vardır ve 14 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **360** günlük bir süre içinde 180 günü aşmayan araştırma amaçlı bir kalış için, yabancının, 4. maddenin (1) numaralı fıkrasına bakılmaksızın , Federal bölgedeki ev sahibi araştırma kuruluşu, yabancının araştırma faaliyetinin bir kısmını Federal bölgede yürütmeyi planladığını Federal Göç ve Mülteciler Ofisi'ne ve diğer Üye Devletin yetkili makamına bildirmesi ve bunu bildirimle birlikte Federal Göç ve Mülteciler Ofisi'ne sunması halinde, oturma iznine ihtiyacı yoktur.

1.

Yabancı uyruklunun, (AB) 2016/801 sayılı Direktif uyarınca araştırma amacıyla başka bir Üye Devlet tarafından verilmiş geçerli bir oturma iznine sahip olduğunun kanıtı,

2.

Federal bölgedeki ev sahibi araştırma kuruluşuyla yapılan barındırma sözleşmesi veya buna karşılık gelen sözleşme,

3.

yabancının tanınmış ve geçerli pasaportunun veya pasaport yerine geçen belgesinin bir kopyası ve

4.

Yabancının geçim kaynağının güvenli olduğunun kanıtı.

2 Ev sahibi araştırma kuruluşu, yabancı uyruklunun Avrupa Birliği'nin başka bir üye devletinde (AB) 2016/801 sayılı Direktif kapsamında oturma izni başvurusunda bulunduğu sırada bildirim yapmalıdır . **3** Ev sahibi araştırma kuruluşu, yabancı uyruklunun o tarihte Federal topraklarda araştırma faaliyetinin bir kısmını yürütme niyetinden henüz haberdar değilse, bildirim niyetten haberdar olduğu anda yapmalıdır. **4** 1. cümle 1. bendine göre oturma izni Schengen üyesi olmayan bir devlet tarafından verilmişse ve yabancı uyruklu ülkeye Schengen üyesi olmayan bir devlet üzerinden giriyorsa, yabancı uyruklu bildirimin bir kopyasını yanında bulundurmalı ve talep üzerine yetkili makamlara ibraz etmelidir.

(2) **1 Bildirim, 1. paragrafın 2. cümlesinde belirtilen zamanda yapılmışsa ve giriş ve ikamet izni** 19f maddesinin 5. paragrafı uyarınca reddedilmemişse , yabancı, oturma izninin geçerlilik süresi içinde herhangi bir zamanda federal bölgeye girebilir ve araştırma amacıyla orada kalabilir. **2 Bildirim, 1. paragrafın 3. cümlesinde belirtilen zamanda yapılmışsa,** yabancı, bildirim alındıktan sonra, 1. paragrafın 1. cümlesinin 1. numarasında belirtilen diğer Üye Devletin oturma izninin geçerlilik süresi içinde federal bölgeye girebilir ve araştırma amacıyla orada kalabilir.

(3) Birinci fıkranın gereklerini taşıyan yabancı uyruklu kişi, ev sahibi araştırma kuruluşunda araştırma ve öğretim faaliyetlerinde bulunma hakkına sahiptir.

(4) **1** 19f maddesinin 5. fıkrası uyarınca giriş ve ikamet izni reddedilirse , yabancı uyruklu kişi araştırma faaliyetlerini derhal durdurur. **2** 1. fıkranın birinci cümlesi uyarınca daha önce verilmiş olan ikamet izni zorunluluğundan muafiyet geçerliliğini yitirir.

(5) 19f maddesinin 5. fıkrası uyarınca giriş ve ikamet izni reddedilmediği takdirde , Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, yabancı uyrukluya kısa dönemli hareketlilik çerçevesinde araştırma amacıyla giriş ve ikamet izni hakkını teyit eden bir belge verir.

(6) **1** 19f maddesinin 5. fıkrası uyarınca ret veya 5. fıkra anlamında belgenin Federal Göç ve Mülteciler Dairesi tarafından verilmesinden sonra, göçmenlik makamı, 71 inci maddenin 1. fıkrası uyarınca daha ileri oturma izni tedbirlerini ve kararlarını almakla yükümlüdür. **2** Yabancı ve kabul eden araştırma kuruluşu, 1. fıkarda belirtilen şartlarda meydana gelen değişiklikleri göçmenlik makamına bildirmekle yükümlüdür.

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos 2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 18f Mobil araştırmacılar için oturma izni

Bölüm 18f'nin 1 önceki versiyonu vardır ve 22 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) Bir yabancıya, Federal İstihdam Ajansı'nın izni olmaksızın, 180 günden fazla ve bir yıldan fazla olmamak üzere araştırma amacıyla ikamet izni verilir.

1.

(AB) 2016/801 sayılı Direktif uyarınca başka bir Üye Devlet tarafından verilmiş, prosedürün süresi boyunca geçerli bir oturma iznine sahip olması ,

2.

tanınan ve geçerli bir pasaport veya pasaport yerine geçen belgenin bir kopyası sunulur ve

3.

Federal bölgedeki ev sahibi araştırma kuruluşu ile yapılan barındırma sözleşmesi veya buna karşılık gelen sözleşme sunulur.

(2) Oturma izni başvurusu, Federal topraklarda kalış başlangıcından en az 30 gün önce yapılmışsa ve diğer Üye Devletin oturma izni hala geçerliyse, yabancı uyruklunun oturma ve çalışmasının, başvuruya ilişkin kararın verilmesinden önceki 360 günlük süre içinde en fazla 180 güne kadar izinli olduğu kabul edilir.

(3) Araştırma faaliyetleri ve öğretim faaliyetleri yürütme yetkisine ilişkin olarak 18d maddesinin 5 inci fıkrası uygulanır .

(4) Yabancı uyruklu kişi ve ev sahibi araştırma kuruluşu, 1. fıkrada belirtilen şartlarda meydana gelen değişiklikleri göçmenlik makamlarına bildirmekle yükümlüdür.

(5) **1** Başvuru, 18e maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesi uyarınca yapılan bir bildirimle paralel olarak sunulmuşsa reddedilir. **2** Başvuru, 18e maddesinin 1. fıkrası uyarınca bir kalış sırasında ancak bu kalışın bitiminden en az 30 gün önce sunulmuşsa da reddedilir.

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos 2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 18g AB Mavi Kartı

Bölüm 18g'nin 2 önceki versiyonu vardır ve 21 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Akademik eğitim almış vasıflı bir işçiye, Federal İstihdam Ajansı'nın izni olmaksızın, niteliklerine uygun yurt içi istihdam amacıyla, genel emeklilik sigortası planındaki yıllık katkı değerlendirme tavanının en az yüzde 50'si

oranında bir maaş alması ve 19f maddesinin 1 ve 2 numaralı paragraflarında düzenlenen ret nedenlerinden hiçbirisi geçerli olmaması halinde bir AB Mavi Kartı verilir. **2 Akademik eğitim almış vasıflı işçi,**

1.

29 Ekim 2009 tarihli Uluslararası Meslek Standartları Sınıflandırması'nın (ISCO-08) (OJ L 292, 10.11.2009, s. 31) kullanımıyla ilgili Komisyon Tavsiyesi'nin 132, 133, 134, 21, 221, 222, 225, 226, 23 veya 25. gruplarına ait bir mesleği sürdürmek veya

2.

AB Mavi Kartı başvurusunda bulunmadan en fazla üç yıl önce üniversite diploması almış olmak,

1. cümleden farklı olarak, AB Mavi Kartı, maaşın genel emeklilik sigortası planındaki yıllık katkı değerlendirme tavanının en az %45,3'ü olması halinde

Federal İstihdam Ajansı'nın onayıyla verilir. **3 Nitelikli işçinin 18b**

Maddesi uyarınca oturma izni sahibi olması ve AB Mavi Kartı ile çalışmayı yürütmek için 18b Maddesi uyarınca oturma izni için gerekenle aynı mesleki uygulama iznine ihtiyaç duyulması halinde, 18. Maddenin 2. Fıkrasının 3. Bendi uyarınca gereklilikler yerine getirilmiş sayılır. **4 Nitelikli**

işçinin 18b Maddesi uyarınca oturma izni sahibi olması ve bu oturma izninin

verilmesi için AB Mavi Kartı'nın verilmesi için gerekli olanla aynı üniversite derecesini sunmuş olması halinde, 18. Maddenin 2. Fıkrasının 4. Bendi

uyarınca gereklilikler yerine getirilmiş sayılır. **5** Üniversite derecesine eşdeğer

ve en az üç yıllık eğitim gerektiren bir üçüncül eğitim programını başarıyla tamamlamış olan bir vasıflı işçiye, bu yeterliliğin Federal Almanya

Cumhuriyeti'nde Uluslararası Standart Eğitim Sınıflandırması'nın (ISCED 2011)

en az 6. seviyesine veya Avrupa Yeterlilikler Çerçevesi'nin 6. seviyesine karşılık gelmesi durumunda, 1 ila 4. cümleler kıyasen uygulanır.

(2) 1. paragrafın gerekliliklerini karşılamayan yabancı uyruklu kişiye, Federal İstihdam Ajansı'nın onayıyla, 29 Ekim 2009 tarihli Uluslararası Meslek Standart Sınıflandırması'nın (ISCO-08) (OJ L 292, 10.11.2009, s. 31) kullanımına ilişkin Komisyon Tavsiyesi'ne göre 133 veya 25. gruplara ait bir meslekte niteliklerine uygun yurtiçi istihdamı sürdürmesi amacıyla bir AB Mavi Kartı verilir; bu, 18. maddenin 2. paragrafının 4. numarasından istisnadır.

1.

Maaşın, genel emeklilik sigortasında yıllık katkı payı tavanının en az %45,3'ü olması,

2.

19f Maddesinin 1 ve 2. paragraflarında belirtilen ret gerekçelerinden hiçbirisi geçerli değildir ve

3.

yabancının beceri, bilgi ve yetenekleri var,

A)

29 Ekim 2009 tarihli Uluslararası Meslek Standartları Sınıflandırması'nın (ISCO-08) (OJ L 292, 10.11.2009, s. 31) kullanımına ilişkin Komisyonun Tavsiye Kararı'nın 133 veya 25. gruplarına ait bir meslekte son yedi yıl içinde edinilen en az üç yıllık mesleki deneyime dayanan,

B)

düzeyi, 1. paragrafın 5. cümlesindeki tüm şartları karşılayan bir üniversite derecesine veya üniversite derecesine eşdeğer bir üçüncül eğitim programından alınan bir dereceye denk olan ve

C)

İşin ifası için gerekli olanlar.

(3) AB Mavi Kartının verilmesi, 18(2)(1) paragrafında sözü edilen belirli iş teklifinin en az altı aylık bir istihdam süresi sağlamasını gerektirir.

(4) **1** Madde 4a(3), cümle 4'ten farklı olarak , bir AB Mavi Kart sahibinin iş değiştirmesi için göçmenlik makamından izin alınması gerekmez. **2** İstihdamın ilk on iki ayı boyunca, yetkili göçmenlik makamı AB Mavi Kart sahibinin iş değiştirmesini 30 gün süreyle askıya alabilir ve AB Mavi Kart verilmesi için gereken koşullar karşılanmazsa bu süre içinde reddedebilir.

(5) AB Mavi Kartı verilmesi amacıyla yabancı uyruklunun, 18a veya 18b maddesi uyarınca oturma iznine sahip olması ve işini değiştirmemesi halinde geçimini güvence altına aldığı kabul edilir.

(6) **1** 8(1) maddesinden farklı olarak , 1. paragrafın 2. cümlesi uyarınca maaş eşiği, başvuranın AB Mavi Kartının uzatılması için başvurmasından en fazla üç yıl önce yüksek öğrenim derecesini veya yüksek öğrenime eşdeğer bir üçüncül eğitim programından yeterlilik almış olması veya 1. paragrafın 2. cümlesinin 2. numarası uyarınca ilk AB Mavi Kartının verilmesinden bu yana 24 aydan az bir süre geçmiş olması durumunda, AB Mavi Kartının uzatılmasına uygulanır. **2** Aksi takdirde , 8(1) maddesi etkilenmez.

(7) İçişleri Bakanlığı, 1 ve 2 nci fıkralar uyarınca her takvim yılı için asgari ücretleri, bir önceki yılın 31 Aralık tarihine kadar Federal Gazete'de yayımlar.

20 Aralık 2023 tarihli Sürgün Edilenler ve Mülteciler Kanunu'nda Değişiklik Yapılmasına Dair Kanun'un (Federal Sürgün Edilenler Kanunu - BVFG) 2.

maddesinin 23 Aralık 2023'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 390'daki versiyonundaki metin

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 18h AB Mavi Kart sahipleri için kısa vadeli hareketlilik

Bölüm 18h'nin 1 önceki versiyonu vardır ve 2 yönetmelikte atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devleti tarafından verilmiş geçerli bir AB Mavi Kartı sahibinin, AB Mavi Kartı'nın verilmesine temel teşkil eden iş sözleşmesinden doğan yükümlülüklerle doğrudan ilgili bir ticari faaliyet yürütmek amacıyla giriş ve müteakip kalış için Federal İstihdam Ajansı'ndan oturma izni veya çalışma izni alması gerekmez; kalış süresi 180 günlük bir süre içinde 90 günü aşmıyorsa , 4. Maddenin 1. Fıkrası dikkate alınmaksızın. **2** AB Mavi Kartı, Schengen Devleti olmayan bir Avrupa Birliği Üye Devleti tarafından verilmişse, yabancı uyruklu kişi geçerli AB Mavi Kartı'na ek olarak, kalışın ticari amacını kanıtlayan bir belgeyi yanında bulundurmalı ve sınır kontrolünde talep edildiğinde ibraz etmelidir.

(2) Yabancı uyruklu kişi, Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletinde uzun dönemli ikamet edenin yasal statüsüne sahipse ve bu yasal statüyü elde etmeden hemen önce söz konusu Üye Devlet tarafından verilmiş bir AB Mavi Kartına sahipse, 1. fıkra hükmü kıyasen uygulanır.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 16 Ağustos 2023 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 sayılı 1. maddesinin versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 sayılı Kanun'un 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 18 Kasım 2023'te yürürlüğe girmiştir.

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 18i AB Mavi Kart sahipleri için uzun vadeli hareketlilik

Bölüm 18i'nin 1 önceki versiyonu vardır ve 3 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devleti tarafından verilmiş geçerli bir AB Mavi Kartına sahip olan ve bu kartla Avrupa Birliği'nin o Üye Devletinde en az on iki ay boyunca yasal olarak ikamet eden yabancı uyruklu kişiye, 18g Bölümü uyarınca ilgili gereklilikler karşılandığı takdirde bir AB Mavi Kartı verilir . **2** 18. Maddenin **2.** fıkrasının 4. bendindeki gereklilik, aşağıdaki durumlar karşılanmadığı sürece karşılanmış sayılır:

1.

Yabancı uyruklu kişi, Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devleti tarafından verilen AB Mavi Kartı'nı iki yıldan az bir süredir elinde tutuyorsa veya

2.

Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devleti, Avrupa Parlamentosu ve Konseyinin 20 Ekim 2021 tarihli, yüksek nitelikli istihdam amacıyla üçüncü ülke vatandaşlarının giriş ve ikamet koşullarına ilişkin ve 2009/50/EC sayılı Konsey Direktifini yürürlükten kaldıran (AB Resmi Gazetesi L 382, 28.10.2021, s. 1) Direktifinin Ek I'inde listelenmeyen bir mesleği icra etmek amacıyla mesleki deneyim yoluyla edinilen beceri, bilgi ve yetenekler temelinde AB Mavi Kartı düzenlemiştir .

(2) Schengen Devleti olmayan bir Avrupa Birliği Üye Devleti, 1. fıkranın birinci cümlesinin ilk yarısına uygun olarak AB Mavi Kartı vermişse, yabancı uyruklu kişi, girişte geçerli AB Mavi Kartına ek olarak, 18g maddesinin 1. fıkrasının 5. cümlesinde belirtilen tüm şartları karşılayan bir üniversite derecesi veya üniversite derecesine eşdeğer bir üçüncü derece yeterlilik düzeyinde niteliklerine uygun bir istihdam için bir iş sözleşmesi veya bağlayıcı bir iş teklifini , Federal bölgede en az altı aylık bir süre boyunca yanında bulundurmalıdır.

(3) Yabancı uyruklu kişi, (AB) 2021/1883 sayılı Direktifin 21 inci maddesi uyarınca uzun dönemli hareketlilik imkânından bir veya daha fazla kez yararlanmışsa , o Üye Devlet tarafından verilmiş geçerli bir AB Mavi Kartı ile Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletinde yasal ikametın asgari süresi, 1 inci fıkranın birinci cümlesinden farklı olarak altı aydır.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 16 Ağustos 2023 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 sayılı 1. maddesinin versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 sayılı Kanun'un 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 18 Kasım 2023'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 19 Şirket içi transfer edilen çalışanlar için BT kartı

Bölüm 19'un 4 önceki versiyonu vardır ve 35 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Bir BT kartı, yabancı bir uyruklunun şirket içi transferi amacıyla verilen bir oturma iznidir. **2** Bir şirket içi transfer, yabancı bir uyruklunun geçici olarak görevlendirilmesidir.

1.

Yabancı uyruklu kişinin ait olduğu şirketin Avrupa Birliği dışında yerleşik olması durumunda, şirketin yurtiçi şubesine veya

2.

Yabancı uyruklu kişinin ait olduğu Avrupa Birliği dışında kurulu şirketi de kapsayan şirketler grubundaki başka bir şirketin yurtiçi şubesine.

(2) **1** Yabancı bir uyrukluya, aşağıdaki durumlarda BT kartı verilir:

1.

Alıcı şubede yönetici veya uzman olarak çalışacak,

2.

Şirket içi devir işleminin başlamasından hemen önce en az altı ay süreyle şirket veya şirketler topluluğunun üyesi olmuş olması ve devir süresince kesintisiz olarak şirket veya şirketler topluluğunun üyesi olmuş olması,

3.

Şirket içi transfer 90 günden fazla sürüyorsa,

4.

Yabancı uyruklu kişi, şirket içi transfer süresince geçerli bir iş sözleşmesi ve gerekiyorsa aşağıdakileri içeren bir görevlendirme mektubu sunar:

A)

Şirket içi transferin yapılacağı yer, nitelik, ücret ve diğer çalışma koşullarına ilişkin ayrıntılar ve

B)

Yabancı uyruklu kişinin, şirket içi transferin tamamlanmasının ardından Avrupa Birliği dışında bulunan aynı şirket veya şirketler grubunun bir şubesine geri dönebileceğinin kanıtı ve

5.

mesleki yeterliliğini ispatlıyor.

2 Bu Kanun uyarınca, yönetici, esas olarak ana şubeyi yöneten ve esas olarak yönetim organının veya hissedarların veya eşdeğer kişilerin genel denetimine tabi olan veya onlardan genel talimatlar alan, kilit bir pozisyonda istihdam edilen kişidir. **3** Bu pozisyon, ana şubenin veya ana şubenin bir bölümünün veya alt bölümünün yönetimini, diğer denetleyici personelin ve teknik ve idari personelin çalışmalarının denetimini ve kontrolünü ve atama, işten çıkarma veya diğer personel önlemlerini önerme yetkisini içerir. **4** Bu Kanun uyarınca,

uzman, ana şubenin faaliyet alanları, prosedürleri veya yönetimi hakkında temel uzmanlık bilgisine, yüksek düzeyde niteliğe ve uygun mesleki deneyime sahip kişidir.

(3) **1** BİT kartı, aşağıdaki durumlarda yabancıya da verilir:

1.
şirket içi transfer kapsamında stajyer olarak çalışmaktadır ve

2.
2. fıkranın 1. cümlesinin 2 ila 4 numaralı bentlerinde belirtilen koşullar sağlanmıştır.

2 Bu Kanunda stajyer; üniversite diploması almış, mesleki gelişme veya iş teknikleri ve yöntemleri konusunda ileri eğitim amacıyla staj programını tamamlayan ve ücret alan kişidir.

(4) **1** BT kartı verilir

1.
Yöneticiler ve uzmanlar için transfer süresince, ancak en fazla üç yıl süreyle ve

2.
Stajyerler için transfer süresince, ancak en fazla bir yıl.

2 1. cümlede belirtilen azami süreler, BT kartının uzatılmasıyla aşılamaz.

(5) Yabancıya, aşağıdaki durumlarda BİT kartı verilmez:

1.
Avrupa Birliği ile Üye Devletleri arasında ve üçüncü ülkeler arasında akdedilen anlaşmalar uyarınca, Birlik vatandaşlarının yararlandığı haklara eşdeğer serbest dolaşım hakkına sahiptir,

2.
bu üçüncü ülkelerden birinde kurulmuş bir şirket tarafından istihdam edilmektedir veya

3.
öğreniminin bir parçası olarak stajını tamamladı.

(6) Ayrıca, aşağıdaki durumlarda BT kartı verilmeyecektir:

1.

ev sahibi kuruluş, öncelikle şirket içi transferlerin girişini kolaylaştırmak amacıyla kurulmuştur,

2.

Yabancı uyruklu kişi, şirket içi transfer amacıyla Avrupa Birliği'nin birden fazla Üye Devletine giriş ve ikamet olanakları kapsamında, Federal topraklarda olduğundan daha uzun bir süre başka bir Üye Devlette kalacaksa veya

3.

Başvuru, yabancıların Federal topraklarda şirket içi transfer amacıyla son kalışının bitiminden itibaren altı ay içinde yapılır.

(7) Bu hüküm, 15 Mayıs 2014 tarihli ve 2014/66/AB sayılı Avrupa Parlamentosu ve Konseyi Direktifini, şirket içi transfer çerçevesinde üçüncü ülke vatandaşlarının giriş ve ikamet koşullarına ilişkin olarak uygulamaktadır (OJ L 157, 27.5.2014, s. 1).

Dışişleri Bakanlığı Federal Ofisinin Kurulması ve Dışişleri Bakanlığı, İkamet Kanunu ve Diğer Kanunların Federal Ofisin Kurulmasına Uyarlanması Hakkında Kanun'un 3. maddesinin 12 Haziran 2020 tarihli Federal Gazete I s. 1241 tarihli halinin metni, 24 Haziran 2020'de yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 19a Şirket içi transferler için kısa süreli hareketlilik

Bölüm 19a'nın 3 önceki versiyonu vardır ve 22 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** 180 günlük bir süre içinde 90 günü aşmayan bir şirket içi transfer amacıyla yapılan bir kalış için, yabancı uyruklu bir kişinin, diğer Üye Devlette kendisini kabul eden kuruluş, Federal Göçmenlik ve Mülteciler Ofisi'ne ve diğer Üye Devletin yetkili makamına yabancı uyruklu kişinin Federal topraklarda istihdam edilmek istediğini bildirmiş ve yabancı uyruklu kişiye bu bildirimi Federal Göçmenlik ve Mülteciler Ofisi'ne sunmuşsa, 4. Maddenin (1) numaralı fıkrasına bakılmaksızın, ikamet iznine ihtiyacı olmayacaktır.

1.

Yabancı uyruklu kişinin, (AB) 2014/66 sayılı Direktif uyarınca Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devleti tarafından verilmiş geçerli bir oturma iznine sahip olduğunun kanıtı,

2.

Yurt içi ana şubenin, yabancı uyruklu kişinin ait olduğu Avrupa Birliği dışında kurulmuş şirket veya şirketler grubuna ait olduğunun kanıtı,

3.

bir istihdam sözleşmesi ve gerekirse, diğer Üye Devletin yetkili makamlarına daha önce sunulmuş olan, 19(2) Maddesinin 1. Cümlesinin 4.

Maddesi gereklerine uygun bir görevlendirme mektubu ,

4.

Yabancıtanın tanınmış ve geçerli pasaportunun veya pasaport yerine geçen belgesinin bir kopyası,

5.

Gerektiğinde mesleği icra etme lisansının verildiğine veya verileceğine dair söz verildiğine dair belge.

2 Diğer Üye Devletteki ev sahibi kuruluş, yabancı uyruklunun Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletindeki (AB) 2014/66 sayılı Direktif kapsamında oturma izni başvurusunda bulunduğu sırada bildirimini yapmalıdır . **3** Diğer Üye Devletteki ev sahibi kuruluş, o tarihte Federal topraklardaki bir kuruluşa transfer olma niyetinden henüz haberdar değilse, bildirimini niyetten haberdar olduğu anda yapmalıdır. **4** 1. cümleinin 1. bendine göre oturma izni Schengen devleti olmayan bir devlet tarafından verilmişse ve yabancı uyruklu ülkeye Schengen devleti olmayan bir devlet üzerinden giriyorsa, yabancı uyruklu bildirimin bir kopyasını yanında taşımali ve talep üzerine yetkili makamlara ibraz etmelidir.

(2) **1** Bildirim, 1. fıkranın 2. cümlesinde belirtilen zamanda yapılmışsa ve giriş ve ikamet, 4. fıkraya göre reddedilmemişse, yabancı uyruklu kişi, 1. fıkranın 1. cümlesinin 1. bendinde belirtilen diğer Üye Devletin oturma izninin geçerlilik süresi içinde herhangi bir zamanda Federal bölgeye girebilir ve kurum içi transfer amacıyla orada kalabilir. **2** Bildirim, 1. fıkranın 3. cümlesinde belirtilen zamanda yapılmışsa, yabancı uyruklu kişi, bildirimini aldıktan sonra, 1. fıkranın 1. cümlesinin 1. bendinde belirtilen diğer Üye Devletin oturma izninin geçerlilik süresi içinde Federal bölgeye girebilir ve kurum içi transfer amacıyla orada kalabilir.

(3) **1** Federal Göç ve Mülteciler Dairesi aşağıdaki durumlarda giriş ve ikamet iznini reddeder:

1.

Yabancı uyrukluya Federal topraklar içindeki şirket içi transfer sırasında ödenen ücretler, karşılaştırılabilir Alman çalışanlarının ücretlerinden daha az elverişlidir,

2.

1. fıkranın 1. cümlesinin 1, 2, 4 ve 5 numaralı bentlerindeki koşullar karşılanmıyorsa,

3.

1. fıkraya göre sunulan belgelerin hileli yollarla elde edildiği, sahteciliğinin yapıldığı veya tahrif edildiği,

4.

yabancı uyruklu kişi Avrupa Birliği'nde üç yıldan fazla veya stajyer olması durumunda bir yıldan fazla ikamet ediyorsa veya

5.

sınır dışı edilmeye ilgi var.

2 1. cümlelerin 1 ila 4. bentlerinde belirtilen durumlarda, 1. fıkranın 1. cümlesi uyarınca tam bildirimin alınmasından itibaren en geç 20 gün içinde Federal Göç ve Mülteciler Dairesi'ne ret bildiriminde bulunulmalıdır. **3** 1. cümlelerin 5. bendinde belirtilen durumda, göçmenlik makamları tarafından ret, yabancı uyruklunun ikameti sırasında herhangi bir zamanda mümkündür; buna göre 73. maddenin 3c fıkrası uygulanır. **4** Ret, yabancı uyrukluya, diğer Üye Devletin yetkili makamına ve diğer Üye Devletteki ev sahibi kuruluşa bildirilmelidir. **5** Zamanında ret durumunda, yabancı uyruklunun kazanç getiren faaliyeti derhal durdurması gerekir; 1. fıkranın 1. cümlesi uyarınca o zamana kadar var olan oturma izni zorunluluğundan muafiyet artık geçerli değildir.

(4) Yabancı uyruklunun giriş ve ikamet izni, birinci fıkranın birinci cümlesinde sözü edilen bildirimin kendisine ulaşmasından itibaren yirmi gün içinde üçüncü fıkra uyarınca reddedilmezse, Federal Göçmenler ve Mülteciler Dairesi, yabancı uyrukluya kısa dönem hareketlilik kapsamında şirket içi transfer amacıyla giriş ve ikamet izni belgesi verir.

(5) **1** Federal Göç ve Mülteciler Dairesi tarafından 3 üncü fıkra uyarınca ret veya 4 üncü fıkra anlamında belge verilmesinin ardından, göçmenlik makamı, 71 inci maddenin 1 inci fıkrası uyarınca daha ileri oturma izni tedbirlerinden ve kararlarından sorumludur. **2** Yabancı, oturma izninin diğer Üye Devlet tarafından 1 inci fıkranın 1 inci cümlesinin 1 inci fıkrası uyarınca uzatılmış olması halinde, durumu derhal göçmenlik makamına bildirir.

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos 2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

§ 19b Mobil BT Kartı

Bölüm 19b'nin 3 önceki versiyonu vardır ve 19 yönetmelikte atıfta bulunulmuştur

(1) Mobil BT kartı, yabancı uyruklu kişinin, başvuru süreci boyunca geçerli olan, (AB) 2014/66 sayılı Direktif uyarınca başka bir Üye Devlet tarafından verilmiş bir oturma iznine sahip olması halinde , 19(1) maddesinin 2. cümlesi anlamında şirket içi transfer amacıyla (AB) 2014/66 sayılı Direktif uyarınca bir oturma iznidir .

(2) Bir yabancıya, aşağıdaki durumlarda Mobil BT Kartı verilir:

1.
yönetici, uzman veya stajyer olarak çalışıyor,
2.
Şirket içi transfer 90 günden fazla sürüyorsa ve
3.
Transfer süresince geçerli bir iş sözleşmesi ve gerekiyorsa aşağıdakileri içeren bir görevlendirme mektubu sunar:

A)
Transferin yapılacağı yer, nitelik, ücret ve diğer çalışma koşullarına ilişkin ayrıntılar ve

B)
Yabancı uyruklu kişinin, transferin tamamlanmasının ardından aynı şirketin veya şirketler grubunun Avrupa Birliği dışında bulunan bir şubesine geri dönebileceğinin kanıtı.

(3) Mobil BT Kartı başvurusunun Federal topraklarda kalış başlangıcından en az 20 gün önce yapılması ve diğer Üye Devletin oturma izninin halen geçerli olması halinde, yabancıнын kalışı ve çalışması, yabancılar dairesinin kararına kadar geçen 180 günlük süre içinde en fazla 90 gün süreyle izinli sayılır.

(4) **1 Başvuru** , 19a maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesi uyarınca yapılan bir bildirimle paralel olarak sunulmuşsa reddedilir . **2 Başvuru**, 19a maddesi uyarınca yapılan kalış süresince , ancak kalışın bitiminden en az 20 gün önce tam olarak sunulmuşsa da reddedilir.

(5) Şirket içi transfer kapsamında yabancı uyruklunun diğer Üye Devletlere göre Federal topraklarda daha uzun süre kalması durumunda Mobil BT Kartı verilmez.

(6) Başvuru aşağıdaki durumlarda reddedilebilir:

1.

19 uncu maddenin 4 üncü fıkrası uyarınca şirket içi transferin azami süresi dolmuşsa veya

2.

19 uncu maddenin 6 ncı fıkrasının 3 üncü bendinde belirtilen ret sebebi uygulanır.

(7) Yurt içi ev sahibi kuruluş, 2. paragrafta belirtilen koşullarda meydana gelen değişiklikleri yetkili göçmenlik makamına gecikmeksizin, genellikle bir hafta içinde bildirmekle yükümlüdür.

Dışişleri Bakanlığı Federal Ofisinin Kurulması ve Dışişleri Bakanlığı, İkamet Kanunu ve Diğer Kanunların Federal Ofisin Kurulmasına Uyarlanması Hakkında Kanun'un 3. maddesinin 12 Haziran 2020 tarihli Federal Gazete I s. 1241 tarihli halinin metni, 24 Haziran 2020'de yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 19c Diğer istihdam amaçları; memurlar

Bölüm 19c'nin 2 önceki versiyonu vardır ve 40 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) Yabancı uyruklu bir kişiye, vasıflı işçi olarak bir yeterliğe sahip olup olmadığına bakılmaksızın, Çalışma Yönetmeliği veya hükümetler arası bir anlaşma, yabancı uyruklunun bu işte çalışmaya kabul edilebileceğini öngörüyorsa, iş bulmak amacıyla oturma izni verilebilir .

(2) Mesleki bilgi birikimi geniş olan yabancı uyrukluya , Çalışma Kanunu'nda yabancı uyruklunun bu tür bir işte çalışmaya kabul edilebileceğine ilişkin hüküm bulunması halinde, nitelikli bir işte çalışmak üzere oturma izni verilebilir .

(3) Yabancı uyruklu kişiye, istihdamında kamu yararı, özellikle bölgesel, ekonomik veya işgücü piyasası yararı bulunması halinde, haklı görülen bireysel durumlarda oturma izni verilebilir.

(4) **1** Alman bir işveren tarafından memur olarak çalıştırılan yabancıya, Federal İstihdam Ajansı'nın izni olmaksızın Federal topraklarda resmi görevlerini yerine getirmek üzere oturma izni verilir. **2** Oturma izni, istihdam ilişkisi daha kısa bir

süreyle sınırlı olmadığı sürece üç yıllık bir süre için verilir. **3 Üç yılın sonunda**, 9 uncu maddenin (2) nci fıkrasının 1 inci cümlesinin 1 ve 3 üncü bentleri hükümlerine aykırı olarak yerleşme izni verilir .

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos 2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 19d Nitelikli müsamahalı kişilere istihdam amacıyla oturma izni

Bölüm 19d'nin 3 önceki versiyonu vardır ve 9 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) Tolerans gösterilen yabancıya, mesleki yeterliliklerine uygun bir işte çalışmak üzere oturma izni verilir; eğer yabancı;

1.
federal bölgede

A)
Devlet tarafından tanınan veya benzer şekilde düzenlenen bir eğitim mesleğinde nitelikli mesleki eğitimi, federal veya eyalet yasaları uyarınca düzenlenen bir hemşirelik asistanlığı faaliyetinde devlet tarafından tanınan bir eğitimi veya üniversite derecesini tamamlamışsa veya

B)
Yabancı bir üniversitede tanınmış bir diplomaya veya Alman üniversite diplomasına eşdeğer bir diplomaya sahip olan ve diplomasına uygun bir işte iki yıl boyunca aralıksız çalışan veya

C)
Oturma izni başvurusunda bulunulmasından önceki son bir yıl içinde, kendisinin ve aile üyelerinin veya diğer hane halkı üyelerinin geçimini sağlamak için kamu kaynaklarına bağımlı olmaması ve geçimini sağlamak için kamu kaynaklarına kesintisiz olarak üç yıl süreyle nitelikli bir işte çalışmış olması ,

2.
yeterli yaşam alanına sahip,

3.
Almanca diline dair yeterli bilgiye sahip,

4.

Göçmenlik makamları, ikamet hukukuyla ilgili koşullar konusunda başvurunu kasıtlı olarak aldatmamıştır,

5.

ikamet izninin sona erdirilmesine ilişkin resmi tedbirleri kasten geciktirmemiş veya engellememiş olması,

6.

aşırılıkçı veya terörist örgütlerle hiçbir bağlantısı yoktur ve onları desteklememektedir ve

7.

Federal topraklarda işlenen kasıtlı bir suçtan hüküm giymemiş olması halinde, İkamet Yasası veya Sığınma Yasası uyarınca yalnızca yabancılar tarafından işlenebilen suçlar için günlük 50 orana kadar veya günlük 90 orana kadar para cezası genellikle dikkate alınmaz.

(1a) 60a maddesinin 2. fıkrasının 3. cümlesi uyarınca 60c maddesiyle birlikte sınır dışı etme işleminin durdurulması kararı verilmişse , 1. fıkranın 2 ila 3. ve 6 ila 7. bentlerindeki şartların sağlanması halinde, kazanılan mesleki yeterliliğe uygun istihdam için bu mesleki eğitimin başarıyla tamamlanmasından sonra iki yıllık oturma izni verilir.

(1b) 1a fıkrası uyarınca verilen oturma izni, söz konusu oturma izninin verilmesine esas teşkil eden iş ilişkisinin yabancıyla ilgili nedenlerle sona ermesi veya yabancıнын Federal topraklarda işlenen kasıtlı bir suçtan hüküm giymesi halinde iptal edilir; bu durumda, İkamet Kanunu veya Sığınma Kanunu uyarınca yalnızca yabancılar tarafından işlenebilen suçlar için günlük 50 orana kadar para cezası veya günlük 90 orana kadar para cezası ilke olarak dikkate alınmaz.

(2) Oturma izni, sahibine mesleki yeterliliğe uygun iki yıllık çalışma süresinin sonunda istediği işte çalışma hakkı verir.

(3) Oturma izni, 5 inci maddenin 2 nci fıkrası ve 10 uncu maddenin 3 üncü fıkrasının 1 inci cümlesi hükümlerine aykırı olarak verilebilir .

(4) Yabancıнын, 10 uncu maddenin 3 üncü fıkrasının 1 inci cümlesi uyarınca verilmiş olan 2 nci bölümün 5 inci maddesi uyarınca ikamet iznine sahip olması halinde, 1 inci fıkra hükmü uygulanır.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 2. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217

versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 1 Mart 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 19e Avrupa Gönüllü Hizmetine Katılım

Bölüm 19e'nin 1 önceki versiyonu vardır ve 16 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) Federal İstihdam Ajansı'nın 39'uncu madde uyarınca onay vermesi veya Çalışma Yönetmeliği'nde veya hükümetler arası bir anlaşmada Federal İstihdam Ajansı'nın onayı olmaksızın Avrupa Gönüllü Hizmeti'ne katılımın mümkün olduğu hüküm altına alınmışsa ve yabancı uyruklu kişi ev sahibi kuruluşa aşağıdakileri içeren bir anlaşma sunarsa, bir yabancı uyrukluya (AB) 2016/801 sayılı Direktif uyarınca bir Avrupa Gönüllü Hizmeti'ne katılmak amacıyla oturma izni verilir:

1. gönüllü hizmetin tanımı,
2. Gönüllü hizmetin süresi ve yabancı'nın hizmet sürelerine ilişkin bilgiler,
3. Yabancı'nın çalışma ve bakım koşullarına ilişkin bilgiler,
4. Yabancı'nın geçim ve konaklama imkânlarına ilişkin bilgiler ile kalış süresince kendisine verilecek asgari harçlık tutarına ilişkin bilgiler,
5. Yabancı'nın gönüllü hizmet görevlerini layıkıyla yerine getirebilmesi için alabileceği eğitime ilişkin bilgiler.

(2) Yabancı uyrukluya oturma izni, Avrupa Gönüllü Hizmetine katılımın kararlaştırılan süresi için, ancak en fazla bir yıl süreyle verilir.

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos 2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

**§ 19f § 16b , 16c , 16e , 16f , 17 , 18d , 18e , 18f , 18g ve 19e uyarınca
oturma izni başvurusunun reddedilmesine ilişkin gerekçeler**

Bölüm 19f'nin 2 önceki versiyonu vardır ve 8 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) Yabancılar , 16b maddesinin 1 ve 5 inci fıkraları , 16e maddesi , 17 nci fıkra 2 nci fıkrası , 18d maddesi , 18g maddesi ve 19e maddesi uyarınca oturma izni verilmez.

1.

Avrupa Birliği Üye Devletlerinden birinde geçici koruma programı kapsamında ikamet eden veya bir Üye Devlette geçici koruma başvurusunda bulunanlar,

2.

fiili veya hukuki nedenlerle Avrupa Birliği Üye Devletlerinden birinde sınır dışı edilmesi durdurulmuş olan,

3.

AB daimi ikamet iznine veya (EC) 2003/109 sayılı Direktif temelinde Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devleti tarafından verilen ikamet iznine sahip olanlar,

4.

Avrupa Birliği ile üye devletleri arasında ve üçüncü ülkeler arasında akdedilen anlaşmalar uyarınca, Birlik vatandaşlarının yararlandığı serbest dolaşım hakkına eşdeğer bir serbest dolaşım hakkına sahip olanlar.

(2) 18g Bölümü uyarınca bir AB Mavi Kartı, 1. paragrafta belirtilen herhangi bir dışlama gerekçesi nedeniyle yabancı uyruklulara verilmeyecektir.

1.

Avrupa Birliği'nin bir Üye Devletinde uluslararası koruma başvurusunda bulunmuş ancak henüz nihai bir karara bağlanmamış olanlar,

2.

25. Maddenin 1. veya 2. Fıkrası uyarınca verilmemiş olan , 5. Madde uyarınca oturma iznine sahip olanlar veya Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletinde benzer bir hukuki statüye sahip olanlar,

3.

5. Madde uyarınca oturma izni veya Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletinde benzer bir hukuki statü için başvuruda bulunmuş ve başvurusu henüz kesin olarak karara bağlanmamış olanlar,

4.

Avrupa Birliği Üye Devletine girişi, ticaret ve yatırımla ilgili faaliyetlerde bulunan belirli kategorilerdeki gerçek kişilerin girişini ve geçici olarak kalmasını kolaylaştıran uluslararası anlaşmalardan doğan yükümlölüklerle tabi olan; bu durum, 2014/66/AB Direktifi uyarınca şirket içi devralanlar olarak Avrupa Birliği Üye Devletinin topraklarında kalan yabancı uyruklular için geçerli değildir veya

5.

16 Aralık 1996 tarihli ve 96/71/EC sayılı Avrupa Parlamentosu ve Konseyi Direktifi (21 Ocak 1997 tarihli ve L 18 sayılı Resmi Gazete, s. 1) ve son olarak 2018/957 sayılı Direktif (9 Temmuz 2018 tarihli ve L 173 sayılı Resmi Gazete, s. 16; 29 Mart 2019 tarihli ve L 91 sayılı Resmi Gazete, s. 77) ile değiştirildiği şekliyle , Almanya'ya gönderilmeleri süresince.

(3) 16b , 16e , 17 nci maddenin 2 nci fıkrası , 18d ve 19e nci maddeler uyarınca oturma izni, 1 inci fıkrada belirtilen hariç tutma sebepleri nedeniyle yabancılara verilmez.

1.

Avrupa Birliği'nin bir Üye Devletinde uluslararası koruma başvurusunda bulunmuş ancak henüz nihai bir karara bağlanmamış olanlar veya bir Üye Devlette uluslararası korumadan yararlananlar veya

2.

18g maddesi uyarınca AB Mavi Kart başvurusunda bulunanlar veya Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletinde, (AB) 2021/1883 sayılı Direktif temelinde o Üye Devlet tarafından verilen oturma izni başvurusunda bulunanlar.

(4) 16b , 16e , 16f , 17 , 18d , 18f ve 19e Maddeleri uyarınca oturma izni başvurusu aşağıdaki durumlarda reddedilebilir:

1.

Alicı kuruluşun, öncelikle ilgili hükümde belirtilen amaçla yabancı uyrukluların giriş ve ikametini kolaylaştırmak amacıyla kurulmuş olması,

2.

Alicı kuruluşun malvarlığı aleyhine, kuruluşun feshedilmesi ve faaliyetlerinin sona erdirilmesi amacıyla iflas davası açılmış olması,

3.

Alicı kuruluş, iflas işlemleri kapsamında feshedildi ve ticari faaliyetleri sonlandırıldı,

4.

Alıcı kuruluşun malvarlığına karşı iflas davası açılması talebinin, malvarlığının yetersiz olması ve ticari faaliyetlerinin durdurulması nedeniyle reddedilmesi,

5.

ev sahibi kurum herhangi bir ticari faaliyette bulunmuyor veya

6.

Yabancıнын ikamet izni başvurusunda bulunduğu amaç dışında bir amaçla ikametini kullanacağına dair delil veya somut gösterge bulunması.

(5) **1** 16c veya 18e Bölümü uyarınca giriş ve ikamet, Federal Göç ve Mülteciler Ofisi tarafından aşağıdaki durumlarda reddedilecektir:

1.

16c Maddesinin 1. fıkrasının veya 18e Maddesinin 1. fıkrasının ilgili gereklilikleri karşılanmıyorsa,

2.

16c maddesinin 1. fıkrası veya 18e maddesinin 1. fıkrası uyarınca sunulan belgelerin hileli yollarla elde edildiği, tahrif edildiği veya manipüle edildiği,

3.

4. paragraftaki ret gerekçelerinden biri geçerliyse veya

4.

sınır dışı edilmeye ilgi var.

2 1. cümleinin 1 ve 2. bentleri uyarınca ret , 16c maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesi veya 18e maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesi uyarınca tam bildirimin alındığı tarihten itibaren 30 gün içinde Federal Göç ve Mülteciler Dairesi'ne sunulmalıdır. **3** 1. cümleinin 4. bendi durumunda, göçmenlik makamının ret bildirimi, yabancı uyruklunun ikameti sırasında herhangi bir zamanda mümkündür; buna göre 73. maddenin 3c fıkrası uygulanır. **4** Red, yabancı uyrukluya, diğer Üye Devletin yetkili makamına ve bildirimde bulunan kuruma yazılı olarak bildirilmelidir.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 16 Ağustos 2023 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 sayılı 1.

maddesinin versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 sayılı Kanun'un 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 18 Kasım 2023'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 20 Federal bölgede kalışların ardından iş arama

Bölüm 20'nin 10 önceki versiyonu vardır ve 40 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) İş aramak

1.

Yabancıya, 16b veya 16c maddesi uyarınca kalış çerçevesinde Federal bölgede bir eğitim programını başarıyla tamamladıktan sonra oturma izni verilir ,

2.

Yabancıya , 18d veya 18f maddesi uyarınca kalış çerçevesinde araştırma faaliyetlerini tamamladıktan sonra oturma izni verilirse ,

3.

Yabancıya, 16a maddesi uyarınca kalış çerçevesinde Federal bölgede nitelikli bir mesleki eğitimi başarıyla tamamladıktan sonra oturma izni verilir ,

4.

Yabancıya, mesleki yeterliliğin eşdeğerliğinin tespit edilmesinden veya 16d maddesi uyarınca kalış çerçevesinde Federal Topraklarda mesleğini icra etme izninin verilmesinden sonra oturma izni verilir ,

5.

Bir yabancıya, Federal bölgede sağlık ve bakım sektöründe devlet tarafından tanınan veya benzer şekilde düzenlenen bir eğitim mesleğinde yardımcı veya yardımcı eğitim kursunu başarıyla tamamladıktan sonra oturma izni verilir,

Ancak, faaliyetin yabancılar tarafından 18a , 18b , 18d , 18g , 19c ve 21 inci maddelerdeki hükümlere uygun olarak yürütülmesi mümkündür .

(2) **1** Birinci fıkraya göre oturma izni verilmesi, kişinin geçimini güvence altına alması şartına bağlıdır. **2** Birinci fıkranın 1 ila 4 numaralı bentlerinde belirtilen hallerde, on sekiz aya kadar bir süre için verilir. **3** Birinci fıkranın 5 numaralı bentlerinde belirtilen hallerde, on iki aya kadar bir süre için verilir ve kişinin geçimini güvence altına alması halinde altı aya kadar bir kez uzatılabilir. **4** Bu sürelerin ötesinde birinci fıkraya göre uzatma yapılamaz.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 3. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiş olup 1 Haziran 2024'te yürürlüğe girmiştir.

§ 20a Fırsat Haritası; Yönetmelik Çıkarma Yetkisi

Bölüm 20a'nın 3 önceki versiyonu vardır ve 31 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) Fırsat Kartı, iş arama veya yabancı mesleki yeterliliklerin tanınması amacıyla verilen bir oturma iznidir.

(2) Fırsat kartı size şu hakları sağlar:

1.
haftada ortalama 20 saatten fazla çalışmamak ve

2.
her biri en fazla iki hafta sürececek bir deneme süresine tabi tutulacak

A)
nitelikli olmalı,

B)
eğitim veya

C)
16d maddesi uyarınca yabancı mesleki yeterliliklerin tanınması için bir tedbirin parçası olarak kabul edilmeye uygun olmalıdır .

(3) Fırsat Kartı, aşağıdaki durumlarda bir yabancıya verilebilir:

1.
o bir profesyonel veya

2.
Bu Kanunun Ek'inde yer alan tabloya göre , 20b maddesinin 1. fıkrasında belirtilen kriterleri karşıladığı yönünde yeterli puanı almış olması .

(4) **1** Ancak, Fırsat Kartı yalnızca geçim güvence altına alınmışsa verilebilir. **2** Federal bölgede halihazırda ikamet eden bir yabancıya, yalnızca 3. veya 4. Bölüm uyarınca bir oturma iznine sahipse Fırsat Kartı verilebilir. **3** **3.** paragrafın 2. maddesi uyarınca Fırsat Kartı yalnızca aşağıdaki durumlarda verilebilir:

1.
herhangi biri

A)

yabancı bir mesleki yeterliliğe sahip olması,

aa)

edinildiği devlet tarafından resmen tanınan ve

(bb)

edinimi en az iki yıllık bir eğitim süresi gerektiren veya

B)

alındığı ülkede resmi olarak tanınan yabancı bir üniversite diplomasına sahip olmak veya

C)

Yurt dışında edinilmiş, içeriği, süresi ve uygulama şekli bakımından Mesleki Eğitim Kanunu'nun mesleki eğitime ilişkin gerekliliklerine uygun olan ve Mesleki Eğitim Kanunu veya Zanaatlar Kanunu uyarınca bir meslek eğitimi için gerekli mesleki becerileri kazandırmaya uygun olan ve Alman Ticaret Odası tarafından verilen bir mesleki yeterliliğe sahip olmak,

2.

yabancı

A)

en azından temel Almanca bilgisi veya

B)

Ortak Avrupa Dil Referans Çerçevesi'nin en az B2 seviyesinde İngilizce dil becerileri.

4 Yabancı uyruklu kişi, 3 üncü cümlelerin 1 inci fıkrasının a veya b bentlerinde belirtilen şartların yerine getirildiğinin yetkili yerel makamdan teyit edilmesini sağlamakla yükümlüdür. **5** 3 üncü cümlelerin 1 inci fıkrasının c bendi uyarınca yurt dışında eğitim alma şartlarının yerine getirildiği, yeterlilik veren kuruluşa, talep üzerine ve bu kuruluşun masrafları ile teyit edilmelidir.

(5) **1** Fırsat Kartı başlangıçta bir yıla kadar bir süre için verilir (arama fırsatı kartı). **2** Yabancı uyruklunun Almanya'da nitelikli istihdam için bir iş sözleşmesi veya bağlayıcı bir iş teklifi varsa ve Federal İstihdam Ajansı bunu onayladıysa, Fırsat Kartı cümle 1 uyarınca bir kalış sırasında yapılan bir başvuru temelinde iki yıla kadar uzatılabilir (takip fırsatı kartı). **3** Takip fırsatı kartı yalnızca yabancı uyruklunun 4. Bölüm uyarınca başka bir oturma izni verilmesi için gereken koşulları karşılamaması halinde verilir. **4** Takip fırsatı kartı olarak bir uzatma ve gelecekteki istihdam için, uzatma hakkında bir karar verilinceye kadar 81.

Bölüm'ün 4. paragrafı geçerlidir ; ancak yalnızca cümle 2 uyarınca gelecekteki istihdama izin verilir. **5** 2. paragraf takip fırsatı kartı için geçerli değildir. **6** 2. cümlelerin ötesinde fırsat kartı olarak bir uzatma hariçtir. **7** Bir Arama Fırsatı Kartı, ancak son Arama Fırsatı Kartının geçerlilik süresinin sona ermesinden sonra, yabancı uyruklu kişinin daha önce bir Arama Fırsatı Kartına dayanarak Federal bölgede kaldığı süre kadar yurtdışında kalması veya Federal bölgede kalmasına izin verilmesi halinde yeniden verilebilir.

(6) 5 inci fıkranın 1 inci cümlesinde belirtilen hallerde 9 uncu madde hükmü uygulanmaz.

(7) **1** İşgücü göçünü kontrol altına almak amacıyla Federal Hükümet, Federal Konsey'in onayını gerektirmeyen düzenlemelerle, henüz Federal topraklarda ikamet etmeyen yabancı uyruklulara verilecek Fırsat Kartlarının sayısını yıllık veya daha kısa süreli olarak sınırlama yetkisine sahiptir. **2** Herhangi bir sınırlama, işgücü piyasası ve entegrasyon politikası hususlarına ve ilgili makamların kapasitelerine dayanacaktır.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 3. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiş olup 1 Haziran 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 20b Fırsat Kartı için verilen puanlar; yönetmelik çıkarma yetkisi

Bölüm 20b'nin 3 önceki versiyonu vardır ve 8 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) Yabancıya, 20a maddesinin 3. fıkrasının 2 numaralı bendi uyarınca Fırsat Kartı verilmesine ilişkin olarak **1 puan verilir**,

1.
federal veya eyalet düzenlemeleri uyarınca mesleki tanınmadan sorumlu bir otoritenin, uyarılama veya telafi edici önlemlerin veya daha fazla yeterliliğin gerekli olduğuna karar verdiği yabancı bir mesleki yeterliliğe sahipse

A)
edinilen mesleki yeterliliğin yurt içi mesleki yeterliliğe eşdeğer olduğunun tespiti için veya

B)
Ülkede düzenlenmiş bir mesleği icra etmek için lisans verilmesi için,

2.

eğer iyi Almanca dil becerileri gösterebilirse,

3.

Almanca dil becerilerinin yeterli olduğunu ispat etmesi halinde, 2. maddeye göre dil becerilerini ispat etmesi nedeniyle puan almadığı takdirde,

4.

Yeterli Almanca dil becerisine sahip olduğunu göstermesi halinde, 2 veya 3 numaralı maddelere göre dil becerisi gösterdiği için puan almadığı takdirde,

5.

Ortak Avrupa Dil Referans Çerçevesi'nin C1 düzeyinde İngilizce dil becerilerini gösterebiliyorsa,

6.

20a maddesinin 4 üncü fıkrasının 3 üncü cümlesinin 1 inci fıkrasının b bendi uyarınca mesleki yeterlilik veya üniversite diploması aldıktan sonra , son yedi yıl içinde mesleki yeterlilikle ilgili en az beş yıllık mesleki deneyim kazanmış olması,

7.

20a maddesinin 4. fıkrasının 3. cümlesinin 1. fıkrasının b bendi uyarınca mesleki yeterlilik veya üniversite diploması aldıktan sonra , son beş yıl içinde mesleki yeterlilikle ilgili en az iki yıllık mesleki deneyim kazanmış olması ve 6. fıkra kapsamında herhangi bir puan almamış olması,

8.

20a maddesinin 4. fıkrasının 3. cümlesinin 1. fıkrası uyarınca edinilen mesleki yeterlilik, 18g maddesinin 1. fıkrasının 2. cümlesinin 1. fıkrası uyarınca belirlenen meslek gruplarından birine mensup ise,

9.

Fırsat Kartı başvurusu sırasında 35 yaşından büyük değilse,

10.

Fırsat Kartı başvurusu sırasında 35 yaşından büyük ve 40 yaşından küçük ise,

11.

son beş yıl içinde en az altı ay boyunca Federal bölgede yasal ve kesintisiz olarak ikamet etmişse; ikametgahın coğrafi odak noktasının Federal bölgede kalmasına yol açan kesintiler, bir bütün olarak değerlendirildiğinde, olumsuz değilse ve

12.

Eşinin veya kayıtlı hayat arkadaşının Fırsat Kartı verilmesi için gereken şartları taşıması, aynı yetkili makamda Fırsat Kartı için başvuruda bulunması veya başvuruda bulunmuş olması, yabancı uyruklu kişiyle birlikte Almanya'ya girmesi veya girmeyi planlaması ve yabancı uyruklu kişinin başvuruyu yaparken eşinin veya kayıtlı hayat arkadaşının özel başvurusuna atıfta bulunması halinde.

2 Yabancı uyruklu kişi, 1 inci fıkranın 1 inci bendi uyarınca puan

alırsa, 20a maddesinin 4 üncü fıkrasının 3 üncü cümlesinin 1 inci bendinde fırsat kartının verilmesine ilişkin olarak öngörülen koşullar kendisine uygulanmaz .

(2) **1 1** inci fıkranın 1 inci cümlesinde belirtilen özellikler için, bu Kanunun Ek'inde yer alan tabloya göre puan verilir. **2** 20a ncı maddenin 3 üncü fıkrasının 2 numaralı bendinde belirtilen şart , tabloda belirtilen asgari puan sayısına ulaşılması halinde sağlanmış sayılır.

(3) Federal Hükümet, 20a maddesinin 3 üncü fıkrasının 2 nci bendi ile 1 ve 2 nci fıkralarda yer alan puan sistemine göre işgücü göçünü yönetmek amacıyla, bu Kanunun Ek'inde yer alan tabloyu, 1 inci fıkraya göre bireysel özelliklere göre verilecek puanlar ve 20a maddesinin 3 üncü fıkrasının 2 nci bendi gereğince yerine getirilmesi gereken asgari puan sayısı bakımından, Federal Konseyin onayına gerek olmaksızın bir kanun hükmünde kararname ile değiştirme yetkisine sahiptir .

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 3. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiş olup 1 Haziran 2024'te yürürlüğe girmiştir.

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

Bölüm 20c (yürürlükten kaldırıldı)

Bölüm 20c'nin 2 önceki versiyonu vardır ve 3 hükümde atıfta bulunulmuştur

Sosyal Kanun ve Diğer Kanunların Dördüncü Kitabını Değiştiren Yedinci Kanun'un 26a maddesinin, 12 Haziran 2020 tarihli Federal Kanun Gazetesi I, s. 1248'deki versiyonundaki metin ; en son 23 Mart 2022 tarihli Federal Kanun

Gazetesi I, s. 482'deki Kanunun 4c maddesi ile değiştirilmiştir ve 24 Haziran 2020'de yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 21 Serbest meslek

Bölüm 21'in 8 önceki versiyonu vardır ve 28 yönetmelikte atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Bir yabancı uyrukluya, aşağıdaki durumlarda serbest meslek faaliyetinde bulunmak amacıyla oturma izni verilebilir:

1.
ekonomik bir çıkar veya bölgesel bir ihtiyaç varsa,
2.
faaliyetin ekonomi üzerinde olumlu bir etki yaratması bekleniyor ve
3.
Uygulamanın finansmanı öz sermaye veya kredi taahhüdü yoluyla sağlanır.

2 1. cümleye göre gereksinimlerin değerlendirilmesi, özellikle temel iş fikrinin uygulanabilirliği, yabancıнын girişimcilik deneyimi, yatırılan sermaye miktarı, istihdam ve eğitim durumuna etkisi ve inovasyon ve araştırmaya katkısı temel alınarak yapılır. **3** Değerlendirmeye, planlanan faaliyetin gerçekleştirileceği yerin belirlenmesinden sorumlu kuruluşlar, yetkili ticaret otoriteleri, kamu hukuku meslek kuruluşları ve mesleki lisanslamadan sorumlu otoriteler katılır.

(2) Uluslararası hukukta karşılıklılık esasına göre avantajlar bulunması halinde, serbest meslek faaliyetinde bulunmak amacıyla oturma izni de verilebilir.

(2a) **1** Federal topraklarda bir devlet veya devletçe tanınan yükseköğretim kurumunda veya benzeri bir eğitim kurumunda öğrenimini başarıyla tamamlamış veya araştırmacı veya bilim insanı olarak 18b , 18d , 19c maddelerinin 1. fıkrası uyarınca oturma izni veya AB Mavi Kartı sahibi olan bir yabancıya, 1. fıkradan farklı olarak serbest meslek faaliyetinde bulunmak üzere oturma izni verilir. **2** Amaçlanan serbest meslek faaliyeti, yükseköğretimde edinilen bilgi veya araştırmacı veya bilim insanı olarak yapılan faaliyetle bağlantılı olduğunu göstermelidir.

(2b) **1** Bir yabancı uyrukluya, aşağıdaki durumlarda bir iş kurmak amacıyla kalmak için oturma izni verilebilir:

- 1.

o bir profesyonel ve

2.

Bir iş kurmak için gerekli hazırlıkları yapmak amacıyla geçimini sağlamak amacıyla Alman bir işletme örgütünden veya Alman bir kamu kuruluşundan kamu fonlarından burs alır.

2 İkamet izni, bursun süresi boyunca, ancak en fazla 18 ay süreyle verilir.

(3) 45 yaşını doldurmuş yabancılara, yeterli emeklilik şartlarına sahip olmaları halinde oturma izni verilir.

(4) **1** Oturma izni en fazla üç yıl ile sınırlıdır. **2** 9 uncu maddenin (2) numaralı fıkrasının istisnası olarak , yabancı uyruklunun üç yıldır serbest meslek faaliyetinde bulunması ve hâlihazırda sürdürülen faaliyetin, özellikle başarısı ve süresi nedeniyle, işletmenin sürdürülebilir bir şekilde daha da gelişmesi yönünde beklentiler doğurması ve yabancı uyruklunun ve bakmakla yükümlü olduğu ailesinin bir parçası olarak birlikte yaşadığı kişilerin geçiminin yeterli gelirle sağlanması ve 9 uncu maddenin (2) numaralı fıkrasının birinci cümlesinin dördüncü fıkrasında yer alan şartların sağlanması hâlinde, üç yıl sonra yerleşme izni verilebilir.

(5) **1** Yabancıya, birinci fıkra hükmüne aykırı olarak serbest meslek faaliyetinde bulunmak üzere oturma izni verilebilir. **2** Serbest meslek faaliyetinde bulunmak için gerekli iznin verilmiş olması veya verileceğine dair söz verilmiş olması gerekir. **3** Birinci fıkranın üçüncü cümlesi kıyasen uygulanır. **4** Dördüncü fıkra uygulanmaz.

(6) Başka bir amaçla ikamet izni almış veya almış olan yabancıya, diğer hükümler uyarınca gerekli izinlerin verilmiş olması veya verilmesinin taahhüt edilmiş olması halinde, ikamet amacını koruyarak serbest meslek faaliyetinde bulunmasına izin verilebilir.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 2. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 1 Mart 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

Bölüm 5 Uluslararası hukuk, insani veya siyasi nedenlerle ikamet § 22 Yurtdışından kabul

22. Maddenin 2 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 27 yönetmelikte atıfta bulunmaktadır

1 Yabancı bir vatandaşa, uluslararası hukuktan kaynaklanan nedenlerle veya acil insani nedenlerle yurt dışından kabul edilmek üzere oturma izni verilebilir. **2** Oturma izni, Federal Almanya Cumhuriyeti'nin siyasi çıkarlarını korumak amacıyla, İçişleri, İmar ve Topluluk Bakanlığı veya bu bakanlığın görevlendireceği bir organ tarafından kabul beyanında bulunulması halinde verilir.

19 Haziran 2020 tarihli On Birinci Yargı Yetkisi Düzenleme Tüzüğü V.'nin 169. maddesinin Federal Kanun Gazetesi I s. 1328'deki versiyonundaki metin , 27 Haziran 2020'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 23 Devletin en yüksek makamlarınca ikamet izni verilmesi; özellikle siyasi çıkarlar söz konusu olduğunda kabul; koruma arayan kişilerin yeniden yerleştirilmesi

23. Maddenin 4 önceki versiyonu vardır ve 80 yönetmelikte atıfta bulunulmuştur

(1) **1** En yüksek devlet makamı, uluslararası hukuk veya insancıl hukuk gerekçeleriyle veya Federal Almanya Cumhuriyeti'nin siyasi çıkarlarını korumak amacıyla, belirli eyaletlerden gelen yabancılara veya belirtilen diğer yabancı gruplarına oturma izni verilmesini emredebilir. **2 Bu emir**, 68. madde uyarınca bir taahhüt beyanında bulunulması şartıyla verilebilir. **3** Federal birliği korumak için, emir, Federal İçişleri, İmar ve İçişleri Bakanlığı'nın onayını gerektirir. **4 Oturma izni, sahibine ücretli bir işte çalışmaya izin vermez; emir, verilecek oturma izninin ücretli bir işte çalışmaya izin verdiğini veya bunun** 4a (1) maddesi uyarınca izin verilebileceğini öngörebilir .

(2) **1** Federal Almanya Cumhuriyeti'nin özel siyasi çıkarlarını korumak amacıyla, Federal İçişleri, İmar ve Topluluk Bakanlığı, en yüksek eyalet makamlarıyla istişare ederek, Federal Göç ve Mülteciler Dairesi'ne, belirli eyaletlerden gelen veya başka bir şekilde belirtilen yabancı uyruklu gruplarına kabul izni vermesini emredebilir. **2** İdare Mahkemesi Kanunu'nun 68. maddesi uyarınca ön işlem yapılmaz. **3** İlgili yabancı uyruklulara, kabul iznine uygun olarak oturma izni veya yerleşme izni verilir. **4** Yerleşme izni, ikamet kısıtlamasına tabi olabilir.

(3) Karar, 24 üncü maddenin tamamının veya bir kısmının mutatis mutandis uygulanacağını öngörebilir .

(4) **1** Sığınmacıların yeniden yerleştirilmesi çerçevesinde, Federal İçişleri, İmar ve Toplum Bakanlığı, en yüksek eyalet makamlarıyla istişare ederek, yeniden yerleştirilmek üzere seçilen belirli sığınmacıların (yeniden yerleştirme mültecileri) kabul edilmesi konusunda Federal Göç ve Mülteciler Dairesi'ne bir taahhütte bulunmasını emredebilir. **2** 2. fıkranın 2 ila 4. cümleleri ve 24. maddenin 3 ila 5. fıkraları buna göre uygulanır.

19 Haziran 2020 tarihli On Birinci Yargı Yetkisi Düzenleme Tüzüğü V.'nin 169. maddesinin Federal Kanun Gazetesi I s. 1328'deki versiyonundaki metin , 27 Haziran 2020'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 23a Zorluk durumlarında ikamet izni verilmesi

Bölüm 23a'nın 2 önceki versiyonu vardır ve 31 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Devletin en yüksek makamı, bu Kanunda ve 10 uncu ve 11 inci maddelerde belirtilen ikamet izni verme ve uzatma şartlarına bakılmaksızın, ülkeyi terk etmekle yükümlü olan bir yabancıya ikamet izni verilmesini emredebilir; bu, devlet hükümeti tarafından kanunla kurulan bir zorluk komisyonunun talebi üzerine yapılır (zorluk talebi). **2** Emir, yabancının geçim kaynağının güvenli olup olmadığı veya 68 inci maddeye uygun olarak bir taahhüt beyanında bulunulup bulunulmadığı dikkate alınarak, bireysel durumlarda verilebilir. **3** Kural olarak, yabancı ağır suçlar işlemişse veya geri gönderilme tarihi özel olarak belirlenmişse, bir zorluk vakası varsayımı hariç tutulur. **4** İkamet izni verme yetkisi yalnızca kamu yararı içindir ve söz konusu yabancının herhangi bir hakkını tesis etmez.

(2) **1** Eyalet hükümetleri, 1. paragraf uyarınca yasal emirle bir zorluk komisyonu kurma, 1. paragrafın 2. cümlesi uyarınca taahhüt beyanı için usulü, dışlama gerekçelerini ve nitelikli gereklilikleri, taahhütte bulunan kişinin karşılaması gereken koşullar dahil olmak üzere belirleme ve 1. paragrafın 1. cümlesi uyarınca emir verme yetkisini diğer organlara devretme yetkisine sahiptir. **2** Zorluk komisyonları yalnızca kendi kendine başvuru yoluyla hareket eder. **3** Üçüncü taraflar, bir zorluk komisyonunun belirli bir bireysel vakayla ilgilenmesini veya belirli bir karar vermesini talep edemez. **4** Zorluk talebi lehine karar, zorluk komisyonunun bulgularına göre, acil insani veya kişisel

nedenlerin yabancının federal topraklarda kalmaya devam etmesini haklı çıkardığını varsayar.

(3) **1.** fıkraya göre oturma izni verilen ve sosyal yardıma muhtaç yabancı uyruklu kişi, başka bir sosyal yardım kuruluşunun yargı yetkisine girerse, yabancılar dairesinin oturma izni verdiği yargı yetkisindeki sosyal yardım kuruluşu, oturma izninin verildiği tarihten itibaren en fazla üç yıllık bir süre için, artık sorumlu olan yerel sosyal yardım kuruluşuna masrafları geri ödemek zorundadır. **2 Bu hüküm,** Sosyal Kanun'un İkinci Kitabının 6. maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesinin 2. bendinde belirtilen geçimini sağlama yardımları için de geçerlidir .

20 Ekim 2015 tarihli Sığınma Prosedürü Hızlandırma Yasası'nın 3. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I s. 1722'deki 24 Ekim 2015 tarihli versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 24 Geçici koruma için ikamet izni verilmesi

24. Maddenin 5 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 73 yönetmelikte atıfta bulunmaktadır

(1) Avrupa Birliği Konseyinin 2001/55/EC sayılı Direktifi uyarınca aldığı kararla geçici koruma sağlanan ve Federal Bölgeye kabul edilmeye istekli olduğunu beyan eden yabancıya, Direktifin 4 üncü ve 6 ncı maddelerine göre belirlenen geçici koruma süresi kadar oturma izni verilir.

(2) 60 ıncı maddenin (8) inci fıkrasında yer alan şartların varlığı halinde geçici koruma verilmesi mümkün değildir ; oturma izni verilmez.

(3) **1** 1. fıkra anlamındaki yabancı uyruklular eyaletler arasında dağıtılır. **2** Eyaletler, geçici koruma için kabul ve dağıtım kotaları konusunda anlaşabilirler. **3** Eyaletler arasındaki dağıtım, Federal Göçmenler ve Mülteciler Dairesi tarafından yapılır. **4** Eyaletler farklı bir dağıtım anahtarı üzerinde anlaşmadığı sürece, sığınmacıların dağıtımı için belirlenen anahtar uygulanır.

(4) **1** Yabancının 3 üncü fıkraya göre tahsis edildiği devletin en yüksek devlet makamı veya onun görevlendirdiği organ, tahsis kararı verebilir. **2** Eyalet hükümetleri, eyaletler içinde tahsisi kanun hükmünde kararname ile düzenleme yetkisine sahiptir; bu yetkiyi kanun hükmünde kararname ile diğer organlara devredebilirler; Sığınma Kanunu'nun 50 nci maddesinin 4 üncü fıkrası buna göre uygulanır. **3** Tahsis kararına itiraz edilemez. **4** İşlemin

durdurma etkisi yoktur. **5** Tahsis kararı, 1 inci fıkraya göre oturma izninin verilmesiyle sona erer.

(5) **1** Yabancı uyruklu bir kişi, belirli bir ülkede veya belirli bir yerde ikamet etme hakkına sahip değildir. **2** 3 ve 4 üncü fıkralar uyarınca kendisine tahsis edilen yerde ikametgahını ve daimi ikametgahını kurar.

(6) (yürürlükten kaldırıldı)

(7) Yabancı uyrukluya, geçici korumaya ilişkin hak ve yükümlülükler, anlayabileceği bir dilde yazılı olarak bildirilir.

25 Ekim 2024 tarihli İç Güvenlik ve Sığınma Sisteminin İyileştirilmesine Dair Kanun'un 3. maddesinin Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 332'deki versiyonundaki metin , 31 Ekim 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 25 İnsani nedenlerle ikamet

Bölüm 25'in 9 önceki versiyonu vardır ve 94 yönetmelikte atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Bir yabancıya, sığınma hakkına sahip olduğu tanınmışsa oturma izni verilir. **2 Yabancının** 53 üncü maddenin (3a) fıkrası hükümleri uyarınca sınır dışı edilmiş olması halinde bu hüküm uygulanmaz. **3** Oturma izni verilinceye kadar oturma, izinli sayılır.

(2) **1 Federal Göç ve Mülteciler Dairesi** , Sığınma Yasası'nın 3. maddesinin (1) numaralı fıkrası anlamında mülteci statüsü veya Sığınma Yasası'nın 4. maddesinin (1) numaralı fıkrası anlamında ikincil koruma vermişse, yabancıya oturma izni verilir . **2** 1. fıkranın 2 ila 3. cümleleri buna göre uygulanır.

(3) **1 Bir yabancıya** , 60 (5) veya (7) nci madde uyarınca sınır dışı etme yasağı varsa oturma izni verilir . **2** Ülkeyi başka bir ülkeye terk etmek mümkün ve makul ise veya yabancı ilgili işbirliği yapma görevini tekrar tekrar veya ağır bir şekilde ihlal ediyorsa oturma izni verilmez . **3 Ayrıca, yabancının**

1.

Bu tür suçlara ilişkin hükümleri belirlemek üzere hazırlanan uluslararası belgeler kapsamında barışa karşı bir suç, bir savaş suçu veya insanlığa karşı bir suç işlemiş olması,

2.

ciddi bir suç işledi,

3.

Birleşmiş Milletler Antlaşması'nın Önsözünde ve 1. ve 2. Maddelerinde belirtilen Birleşmiş Milletler amaç ve ilkelerine aykırı eylemlerden suçlu bulunmuşsa veya

4.

genel kamuoyuna veya Almanya Federal Cumhuriyeti'nin güvenliğine yönelik bir tehlike teşkil ediyorsa.

(4) **1** Ülkeyi terk etmesi zorunlu olarak gerekmeyen bir yabancıya, acil insani veya kişisel nedenler ya da önemli kamu çıkarları federal bölgede geçici olarak kalmaya devam etmesini gerektirdiği sürece geçici bir süre için oturma izni verilebilir. **2** 8. Maddenin (1) ve (2) numaralı fıkralarından farklı olarak, bireysel olayın özel koşulları nedeniyle federal bölgeden ayrılmanın yabancı için olağanüstü bir zorluk oluşturacağı durumlarda oturma izni uzatılabilir. **3** Oturma izni, sahibine kazançlı bir işte çalışma hakkı vermez; bu, 4a Maddesinin (1) numaralı fıkrası uyarınca izin verilebilir .

(4a) **1** Ceza Kanunu'nun 232 ila 233a maddeleri uyarınca bir suçun mağduru olan bir yabancıya , ülkeyi terk etme yükümlülüğü olsa dahi, ikamet süresi için oturma izni verilir. **2** Oturma izni ancak aşağıdaki durumlarda verilebilir:

1.

Bu suçtan dolayı cezai kovuşturma için savcı veya ceza mahkemesi tarafından Federal bölgede bulunmasının uygun görülmesi, çünkü onun bilgisi olmadan olguların soruşturulmasının daha zor olacağı,

2.

Suç işlediği iddia edilen kişilerle tüm irtibatını kesmiş ve

3.

Suçla ilgili ceza yargılamasında tanık olarak ifade vermeye hazır olduğunu beyan etmiştir.

3 Cezai kovuşturmanın sonuçlanmasından sonra, insani veya kişisel nedenler ya da kamu yararı yabancının Federal Topraklarda kalmaya devam etmesini gerektiriyorsa, oturma izni uzatılır. **4** Oturma izni, sahibine ücretli bir işte çalışma hakkı vermez; bu , 4a maddesinin 1. fıkrası uyarınca izin verilebilir .

(4b) **1** Yasadışı İstihdamla Mücadele Kanunu'nun 10 uncu maddesinin 1 inci fıkrası veya 11 inci maddesinin 1 inci fıkrasının 3 üncü bendi ya da Geçici İstihdam Kanunu'nun 15a maddesi uyarınca bir suçun mağduru olan yabancı

uyruklu kişiye , ülkeyi terk etmek zorunda olsa dahi, geçici bir süre için oturma izni verilebilir. **2** Oturma izni yalnızca aşağıdaki durumlarda verilebilir:

1.

Yabancı uyruklunun Federal topraklarda geçici olarak bulunması, bu suçtan dolayı ceza kovuşturması için savcı veya ceza mahkemesi tarafından uygun görülürse, çünkü onun bilgisi olmadan olayların soruşturulması daha zor olacaktır ve

2.

Yabancı, suçla ilgili ceza yargılamasında tanık olarak ifade vermeye istekli olduğunu beyan etmiştir.

3 İşveren yabancı uyrukluya hak kazandığı ücreti henüz tam olarak ödememişse ve yabancı uyruklunun yurt dışında ücret talebini takip etmesi özellikle zor olacaksa, oturma izni uzatılabilir. **4** Oturma izni, sahibine ücretli bir işte çalışma hakkı vermez; bu , 4a maddesinin 1. fıkrası uyarınca izin verilebilir .

(5) **1** Ülkeyi terk etmesi zorunlu kılınan yabancıya, ayrılması hukuki veya fiili nedenlerle imkânsız ise ve ülkeyi terk etmesinin önündeki engellerin yakın gelecekte ortadan kalkması beklenmiyorsa, oturma izni verilebilir. **2** Sınır dışı etme işlemi 18 ay süreyle ertelenmişse oturma izni verilebilir. **3** Oturma izni, yabancının kendi kusuru olmaksızın ülkeyi terk etmesinin engellenmesi halinde verilebilir. **4** Yabancı, özellikle kimliği veya uyruğu hakkında yanlış bilgi verirse veya başkalarını aldatırsa ya da ülkeyi terk etmesinin önündeki engelleri kaldırmak için makul şartları yerine getirmezse kusurludur.

21 Aralık 2022 tarihli ve 31 Aralık 2022'de yürürlüğe giren İmkanlarla İkamet Hakkının Tanıtılmasına Dair Kanun V. Madde 1'in Federal Kanun Gazetesi I s. 2847'deki versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 25a İyi entegre olmuş gençler ve genç yetişkinler için ikamet izni verilmesi

Bölüm 25a'nın 6 önceki versiyonu vardır ve 21 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **104c** Maddesi uyarınca oturma iznine sahip olan veya en az on iki ay süreyle sınır dışı etme iznine sahip olan genç veya yetişkin bir yabancıya, aşağıdaki durumlarda oturma izni verilir:

1.

Üç yıldır kesintisiz olarak Federal bölgede ikamet ediyorsa, ya izinli, ya müsamahalı ya da oturma izniyle,

2.

1 Federal bölgede en az üç yıl süreyle başarılı bir şekilde okula devam etmiş veya tanınmış bir okul veya mesleki yeterlilik almış olması. **2** Yabancı'nın fiziksel, zihinsel veya psikolojik bir hastalık veya engellilik nedeniyle bu şartı yerine getirememesi durumunda bu şart aranmaz.

3.

Oturma izni başvurusu 27 yaşından önce yapılırsa,

4.

Önceki eğitimi ve yaşam koşulları nedeniyle Federal Almanya Cumhuriyeti'nin yaşam koşullarına entegre olabileceği garanti altına alınmış görünüyor ve

5.

Yabancı'nın Almanya Federal Cumhuriyeti'nin özgür demokratik temel düzenine uymadığına dair somut bir belirti bulunmamaktadır.

2 Genç veya genç yetişkinin okul, meslek eğitimi veya üniversite öğrenimi gördüğü sürece, geçimini sağlamak amacıyla kamu hizmetlerinden yararlanması oturma izni verilmesine engel değildir. **3** Yabancı'nın kimliği veya uyruğu konusunda kendisinin yanlış beyanda bulunması veya yanıltıcı beyanda bulunması nedeniyle sınır dışı işleminin ertelenmesi halinde oturma izni verilmesi reddedilir.

(2) **1.** fıkra'ya göre oturma iznine sahip olan küçük bir yabancı'nın ebeveynlerine veya velayet sahibi ebeveynine, aşağıdaki durumlarda oturma izni verilebilir:

1.

Kimlik veya uyruk konusunda yanlış bilgi veya aldatma nedeniyle veya ayrılmaya engel teşkil eden durumların ortadan kaldırılması için makul gerekliliklerin karşılanmaması nedeniyle sınır dışı edilmenin engellenmemesi veya geciktirilmemesi ve

2.

geçim kaynağı istihdam yoluyla bağımsız olarak güvence altına alınmıştır.

2 1 inci cümleye göre oturma izni sahibi olan yabancı'nın reşit olmayan çocuklarına, onunla birlikte aile topluluğunda yaşamaları halinde oturma izni verilebilir. **3** 1 inci fıkra'ya göre bir hak sahibiyle birlikte aile topluluğunda yaşayan eş veya hayat arkadaşına, 1 inci cümledeki koşullar altında oturma

izni verilir. **4** 31 inci madde hükmü uygulanır. **5** 1 inci fıkraya göre bir hak sahibiyle birlikte aile topluluğunda yaşayan reşit olmayan bekar çocuğa oturma izni verilir.

(3) Yabancınn Federal topraklarda işlenen kasıtlı bir suçtan mahkûm olması halinde, 2 nci fıkra uyarınca oturma izni verilmesi söz konusu değildir; bu Kanun veya İltica Kanunu uyarınca yalnızca yabancılar tarafından işlenebilen suçlar için günlük 50 orana kadar para cezası veya günlük 90 orana kadar para cezası ilke olarak dikkate alınmaz.

(4) Oturma izni, 10 uncu maddenin 3 üncü fıkrasının 2 nci cümlesine aykırı olarak verilebilir .

(5) Yabancınn 104c maddesi uyarınca oturma izni alması halinde, 60b maddesinin 5 inci fıkrasının 1 inci cümlesinde belirtilen süreler , 1 inci fıkranın 1 inci cümlesinin 1 inci fıkrasının uygulanmasında da dikkate alınır .

(6) **1** 104c maddesi uyarınca oturma izni sahibi olan yabancı uyrukluya, ancak 5 inci maddenin 1 inci fıkrasının 1a bendindeki şartlar karşılanırsa 1 inci fıkra uyarınca oturma izni verilebilir . **2** Yabancı uyruklu, kimliğini açıklığa kavuşturmak için gerekli ve makul adımları atmışsa, birinci cümleden farklı olarak oturma izni verilebilir.

21 Aralık 2022 tarihli ve 31 Aralık 2022'de yürürlüğe giren İmkanlarla İkamet Hakkının Tanıtılmasına Dair Kanun V. Madde 1'in Federal Kanun Gazetesi I s. 2847'deki versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 25b Sürdürülebilir entegrasyon durumunda ikamet izni verilmesi

Bölüm 25b'nin 4 önceki versiyonu vardır ve 14 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** 104c maddesi uyarınca hoşgörü gösterilen veya oturma izni sahibi olan bir yabancıya , 5. maddenin 1. fıkrasının 1. bendinin ve 2. fıkrasının istisnası olarak , Federal Almanya Cumhuriyeti'nin yaşam koşullarına kalıcı olarak entegre olmuşsa oturma izni verilir. **2** Bu, genel olarak yabancınn

1.

en az altı yıldır Federal bölgede oturma izniyle ikamet eden, kalmasına izin verilen veya müsamaha gösterilen veya reşit olmayan evlenmemiş bir çocukla birlikte yaşıyorsa en az dört yıldır kesintisiz ikamet eden,

2.

Almanya Federal Cumhuriyeti'nin özgür demokratik temel düzenine bağlıdır ve Federal bölgedeki yasal ve toplumsal düzen ve yaşam koşulları hakkında temel bilgiye sahiptir,

3.
geçimini ağırlıklı olarak bir işte çalışarak sağlıyorsa veya daha önceki okulu, eğitimi, geliri ve aile durumu dikkate alındığında, geçimini 2 nci maddenin 3 üncü fıkrası anlamında sağlaması beklenebilir ve konut yardımı alması sakıncalı değilse,

4.
Avrupa Dilleri ve Dilleri Ortak Çerçeve Programı'nın A2 düzeyinde yeterli düzeyde sözlü Almanca dil becerilerine sahiptir.

5.
Okul çağındaki çocuklar için, fiilen okula devam ettiklerine dair belge.

3 Sosyal yardımların geçici olarak alınması, aşağıdaki durumlarda geçim kaynağının güvence altına alınmasına genellikle zarar vermez:

1.
Devlet veya devlet tarafından tanınan bir üniversitedeki öğrenciler ile tanınan çıraklık programlarındaki veya devlet tarafından desteklenen mesleki hazırlık programlarındaki stajyerler,

2.
Geçici olarak ek sosyal yardımlara bağımlı olan küçük çocukları olan aileler,

3.
Sosyal Kanun'un İkinci Kitabının 10. maddesinin 1. fıkrasının 3. bendine göre istihdam edilmesi makul olmayan küçük çocukları olan bekar ebeveynler veya

4.
Bakıma muhtaç yakınlarına bakan yabancı uyruklular.

(2) 1 inci fıkraya göre oturma izni verilmesi aşağıdaki hallerde reddedilir:

1.
Yabancı, kasıtlı olarak yanlış bilgi vererek, kimliğini veya uyruğunu aldatarak veya ülkeyi terk etmesini engelleyen engellerin kaldırılması için makul işbirliği şartlarını yerine getirmeyerek kalışının sona ermesini engeller veya geciktirirse, veya

2.

54 üncü maddenin 1 inci fıkrası veya 2 nci fıkranın 1 ve 2 numaralı bentleri anlamında ihraçla ilgili bir çıkar vardır .

(3) Yabancınn bedensel, ruhsal veya psikolojik hastalığı veya engelliliğı ya da yaşının ilerlemesi nedeniyle bu şartları yerine getirememesi halinde, birinci fıkranın ikinci cümlesinin üçüncü ve dördüncü fıkralarında belirtilen şartlar aranmaz.

(4) **1.** Paragraf 1 kapsamındaki yararlanıcı ile aile ortaklığında yaşayan eş, hayat arkadaşı ve küçük evlenmemiş çocuklara, 1. Paragraf 2 cümle 2 ila 5 numaralı bentlerde belirtilen koşullar altında oturma izni verilir . **2.** 2, 3 ve 5 numaralı bentler uygulanır. **3.** 31 inci madde kıyasen uygulanır.

(5) **1** 26(1) maddesinin 1. cümlesi saklı kalmak üzere , oturma izni en fazla iki yıl süreyle verilebilir ve uzatılabilir. **2** 10(3) maddesinin 2. cümlesi saklı kalmak üzere verilebilir . **3** 25a maddesi saklı kalır.

(6) 60d maddesi uyarınca sınır dışı etme ertelemesi 30 ay süreyle devam eden ve aile topluluğunda yaşayan yabancı uyrukluya, eşine veya hayat arkadaşına ve evlenmemiş küçük çocuklarına, 60d maddesindeki şartların sağlanması ve yabancı uyruklunun yeterli düzeyde sözlü Almanca bilgisine sahip olması halinde, 1. fıkranın 2. cümlesinin 1 numaralı bendinde belirtilen süreye bakılmaksızın, 1. fıkra uyarınca oturma izni verilir ; eğer bir entegrasyon kursuna katılma imkânı varsa, oturma izninin verilmesi için yabancı uyruklunun, eşinin veya hayat arkadaşının yeterli düzeyde yazılı Almanca bilgisine sahip olması da gerekir.

(7) Yabancınn 104c maddesine göre oturma izni alması halinde, 60b maddesinin 5 inci fıkrasının 1 inci cümlesinde belirtilen süreler , 1 inci fıkranın 2 nci cümlesinin 1 inci fıkrasının uygulanmasında da dikkate alınır .

(8) **1** 104c maddesi uyarınca oturma izni sahibi olan yabancı uyrukluya, ancak 5 inci maddenin 1 inci fıkrasının 1a bendindeki şartların karşılanması halinde 1 inci fıkra uyarınca oturma izni verilebilir . **2** Yabancı uyruklu, kimliğini açıklığa kavuşturmak için gerekli ve makul tedbirleri almışsa, birinci cümleden farklı olarak oturma izni verilebilir.

21 Aralık 2022 tarihli ve 31 Aralık 2022'de yürürlüğe giren İmkanlarla İkamet Hakkının Tanıtılmasına Dair Kanun V. Madde 1'in Federal Kanun Gazetesi I s. 2847'deki versiyonundaki metin

§ 26 Kalış süresi

Bölüm 26'nın 9 önceki versiyonu vardır ve 29 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Bu bölüm kapsamındaki oturma izni en fazla üç yıl süreyle verilebilir ve uzatılabilir, ancak 25. maddenin (4) numaralı cümlesinin 1. ve (5) numaralı cümlelerinde belirtilen durumlarda en fazla altı ay süreyle verilebilir, ancak yabancı'nın federal topraklarda en az 18 ay boyunca yasal olarak ikamet etmemiş olması gerekir. **2** 25. maddenin (1) numaralı cümlesinin 1. ve (2) numaralı cümlesinin 1. cümlelerinde belirtilen durumlarda oturma izni üç yıl süreyle verilir. **3** 25. maddenin (3) numaralı cümlesindeki şartları taşıyan yabancılara en az bir yıl süreyle oturma izni verilir. **4** 25. maddenin (4a) numaralı cümlesinin 1. ve (4b) numaralı cümlelerinde belirtilen oturma izinleri her biri bir yıl süreyle verilir ve uzatılır ve 25. maddenin (4a) numaralı cümlesinin 3. cümlesinde belirtilen oturma izinleri her biri iki yıl süreyle verilir ve uzatılır; haklı görülen bireysel durumlarda daha uzun bir geçerlilik süresine izin verilebilir.

(2) Yurt dışına çıkış engelinin veya ikamet'in sona ermesine engel diğer sebeplerin ortadan kalkması hâlinde ikamet izni uzatılamaz.

(3) **1** 25 inci maddenin 1 inci fıkrasının veya 2 nci cümle'nin 1 inci fıkrasının birinci alternatifine göre oturma iznine sahip olan bir yabancıya, aşağıdaki durumlarda yerleşme izni verilir:

1.

Sığınmacı Kanunu'nun 55(3) maddesi hükmünden farklı olarak, beş yıl süreyle ikamet iznine sahip olması ve ikamet izninin verilmesinden önceki sığınma prosedürü sırasındaki ikamet süresinin, yerleşme izninin verilmesi için gerekli olan ikamet iznine sahip olma süresinden düşülmesi ,

2.

Federal Göç ve Mülteciler Dairesi , Sığınma Yasası'nın 73b maddesinin 3. fıkrası uyarınca başvuru sahibine iptal veya geri çekme koşullarının karşılandığına dair bildirimde bulunmamıştır,

3.

geçim kaynağı büyük ölçüde güvence altına alınmıştır,

4.

Almanca diline dair yeterli bilgiye sahip ve

5.

Bölüm 9 Paragraf 2 Cümle 1 Madde 4 ila 6, 8 ve 9'un gereklilikleri karşılanmaktadır.

2 Madde 9 fıkra 2 cümle 2 ila 6 , Madde 9 fıkra 3 cümle 1 ve Madde 9 fıkra 4 buna göre uygulanır; yabancı, Sosyal Kanun Altıncı Kitabının 35 inci maddesinin 2. cümlesi veya 235 inci maddesinin 2. fıkrası uyarınca standart emeklilik yaşına ulaşmışsa , cümle 1'in 3 numaralı bendindeki gereklilik de kaldırılır. **3 1 ve 2 numaralı cümlelere bakılmaksızın**, 25 inci maddenin 1 inci fıkrası veya 2 nci cümle 1 birinci alternatif uyarınca oturma izni sahibi olan bir yabancıya, aşağıdaki durumlarda yerleşme izni verilir:

1.

Üç yıl süreyle oturma iznine sahip olması halinde, Sığınma Yasası'nın 55(3) maddesi hükmünden farklı olarak, oturma izninin verilmesinden önceki sığınma prosedürü sırasındaki oturma süresi , yerleşme izninin verilmesi için gerekli oturma iznine sahip olma süresinden düşülecektir,

2.

Federal Göç ve Mülteciler Dairesi , Sığınma Yasası'nın 73b maddesinin 3. fıkrası uyarınca başvuru sahibine iptal veya geri çekme koşullarının karşılandığına dair bildirimde bulunmamıştır,

3.

Almanca diline iyi derecede hakimdir,

4.

geçim kaynağı büyük ölçüde güvence altına alınmış ve

5.

Bölüm 9 Paragraf 2 Cümle 1 Madde 4 ila 6, 8 ve 9'un gereklilikleri karşılanmaktadır.

4 3. cümlede belirtilen hallerde, 9. maddenin 3. fıkrasının 1. cümlesi ve 9. maddenin 4. fıkrası hükümleri uygulanır. **5** 18 yaşını doldurmadan Almanya'ya giren çocuklar için 35. madde hükmü uygulanabilir. **6** 23. maddenin 4. fıkrası uyarınca oturma iznine sahip olan yabancı uyruklular için de 1 ila 5. cümleler uygulanır ; ancak yeniden kabul koşullarının karşılanması gerekir.

(4) 1 Ayrıca, bu madde uyarınca oturma izni sahibi olan yabancı uyruklu kişiye , 9 uncu maddenin (2) nci fıkrasının birinci cümlesinde belirtilen koşullar sağlandığı takdirde yerleşme izni verilebilir . **2** 9 uncu maddenin (2) nci fıkrasının ikinci ila altıncı cümleleri buna göre uygulanır. **3** İltica Kanunu'nun 55 inci maddesinin (3) üncü fıkrasından farklı olarak, oturma izninin verilmesinden önceki iltica prosedürü sırasındaki ikamet süresi, süre sınırına sayılır. **4** 18 yaşını doldurmadan önce Almanya'ya giren çocuklara 35 inci madde de aynı şekilde uygulanabilir .

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

Bölüm 6 Ailevi nedenlerle kalma

§ 27 Aile birleşimi ilkesi

27. Maddenin 7 önceki versiyonu vardır ve 17 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) Yabancı aile bireylerine Federal topraklarda aile hayatı kurma ve sürdürme (aile birleşimi) amacıyla verilen oturma izni , Temel Kanun'un 6. maddesi uyarınca evlilik ve aileyi korumak amacıyla verilir ve uzatılır .

(1a) Aile birleşimi aşağıdaki durumlarda izin verilmez:

1.
evliliğin veya aile ilişkisinin yalnızca aileye katılan kişinin Federal bölgeye girmesini ve orada ikamet etmesini sağlamak amacıyla yapıldığı veya kurulduğu tespit edilirse, veya

2.
eşlerden birinin evliliğe zorlandığına dair fiili belirtiler var.

(2) Federal bölgede bir hayat ortaklığının kurulması ve sürdürülmesi için, 1a ve 3 numaralı paragraflar, 9. maddenin 3 numaralı paragrafı , 9c maddesinin 2 numaralı cümlesi , 28 ila 31 numaralı maddeler , 36a , 51. maddenin 2 numaralı paragrafı ve 10. maddenin 2 numaralı cümlesi buna göre uygulanır.

(3) **1** Aile birleşimi amacıyla oturma izni verilmesi, aileye katılacak kişinin, diğer aile üyelerinin veya diğer hane halkı üyelerinin geçimi için Sosyal Kanun'un İkinci veya On İkinci Kitabı kapsamındaki yardımlara bağımlı olması halinde reddedilebilir . **2** 5 inci maddenin (1) numaralı fıkrası hükmünden feragat edilebilir.

(3a) Aile birleşimi amacıyla oturma izni verilmesi, aile birleşiminin yapılacağı kişinin aşağıdaki durumlarda reddedilir:

1.
Özgür demokratik temel düzeni veya Federal Almanya Cumhuriyeti'nin güvenliğini tehlikeye atar; bu, kişinin terörizmi destekleyen bir örgüte mensup olduğu veya üye olmuş olduğu veya böyle bir örgütü desteklediği veya

desteklemiş olduğu veya Ceza Kanunu'nun 89a maddesinin 1. fıkrasında belirtilen şekilde devleti tehlikeye atan ağır bir şiddet eylemini hazırladığı veya hazırlamış olduğu sonucunu haklı kılan olgular varsa varsayılır.

2.

Amaçları veya faaliyetleri ceza hukukuna aykırı olduğu veya anayasal düzene veya uluslararası anlayış fikrine aykırı olduğu için geri dönölmez bir şekilde yasaklanan bir derneğin liderlerinden biri olmak,

3.

siyasi veya dini amaçlar doğrultusunda şiddet eylemlerine katılır veya şiddet kullanımını açıkça çağırır veya şiddet kullanımını tehdit eder veya

4.

Nüfusun bazı kesimlerine karşı nefret uyandırmaya çağrıda bulunur; bu, bir kişinin belirli etnik grupların veya dinlerin mensuplarına karşı nefret yaratmak veya artırmak amacıyla ya da kamu güvenliğini ve düzenini bozabilecek bir şekilde bir toplantıda veya yazılı materyal dağıtarak kamuoyu önünde kasıtlı ve sürekli olarak başka bir kişiyi etkilemesi halinde varsayılır,

A)

nüfusun bazı kesimlerine karşı keyfi tedbirler alınmasını teşvik ediyor,

B)

nüfusun bir kısmını kötü niyetle hor görür ve dolayısıyla başkalarının insan onuruna saldırır veya

C)

barışa karşı suçları, insanlığa karşı suçları, savaş suçlarını veya benzer ağırlıktaki terör eylemlerini hoş gören veya teşvik eden.

(4) **1** Aile birleşimi amacıyla oturma izni, ailesinin katılacağı yabancının oturma izninin geçerlilik süresine eşit en fazla bir geçerlilik süresi için verilebilir. **2** **Ailesinin katılacağı yabancının** 18d , 18f veya 38a maddelerine göre oturma iznine sahip olması , AB Mavi Kartı, BİT kartı veya Mobil BİT kartına sahip olması veya 18e maddesine göre Federal topraklarda ikamet etme yetkisine sahip olması halinde bu süre için verilir . **3** Aksi takdirde oturma izni başlangıçta en az bir yıl için verilir.

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos 2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

§ 28 Almanlarla aile birleşimi

28. Maddenin 4 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 20 yönetmelikte atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Oturma izni yabancıya verilir.

1.

Bir Alman'ın eşi,

2.

bir Alman'ın reşit olmayan evlenmemiş çocuğu,

3.

Evli olmayan küçük bir Alman vatandaşının ebeveyni kişisel velayeti kullanabilir

Alman'ın daimi ikametgahı Federal bölgede ise verilir. **2 Cümle 1 No. 2 ve 3'te, 5. Maddenin** 1. Fıkrası No. 1'den muaf olarak verilir . **3 Cümle 1 No. 1'de**, genel olarak, 5. Maddenin 1. Fıkrası No. 1'den muaf olarak verilmelidir . **4 Aile topluluğu** Federal bölgede zaten mevcutsa, evlenmemiş küçük bir Alman'ın velayetine sahip olmayan ebeveyne, 5. Maddenin 1. Fıkrası No. 1'den muaf olarak verilebilir . **5 Cümle 1 No. 1'de**, 30. Maddenin 1. Fıkrası No. 1 ve 2, 3. Cümle ve 2. Fıkranın 1. Cümlesi uygun şekilde uygulanır.

(2) **1** Yabancıya, kural olarak, üç yıl oturma izni sahibi olması, Almanla aile bağının Federal Almanya'da devam etmesi, sınır dışı edilmeye ilişkin bir menfaat bulunmaması ve Almancayı yeterli düzeyde bilmesi halinde yerleşme izni verilir. **2** 9 uncu maddenin 2 nci fıkrasının 2 ila 5 inci cümleleri kıyasen uygulanır. **3** Aksi takdirde oturma izni, aile bağı devam ettiği sürece uzatılır.

(3) **1** 31 ve 34 üncü maddeler , Almanın Federal topraklardaki daimi ikametgahının yabancıнын ikamet izninin yerine geçmesi kaydıyla uygulanır. **2** Evli olmayan küçük bir Almanın ebeveynine velayet hakkını kullanmak amacıyla verilen oturma izni, çocuk reşit olduktan sonra da, çocuk ebeveyniyle birlikte bir aile topluluğunda yaşadığı ve çocuk tanınmış bir okul veya mesleki yeterlilik ya da yüksek öğrenim derecesine yönelik bir eğitim gördüğü sürece uzatılır.

(4) 36 ncı madde , diğer aile üyelerine de kıyasen uygulanır.

27 Temmuz 2015 tarihli İkamet Hakkının Yeniden Belirlenmesi ve İkamet Hakkının Sona Erdirilmesi Hakkında Kanun'un 1. maddesinin Federal Gazete I s. 1386'daki versiyonundaki metin , 1 Ağustos 2015'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 29 Yabancılarla aile birleşimi

29. Maddenin 13 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 27 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Yabancı bir kişiyle aile birleşimi için,

1.
Yabancı, yerleşim iznine, daimi ikamet iznine - AB, oturma iznine, AB Mavi Kartına, BİT kartına veya Mobil BİT kartına sahip veya 18e Bölümü ve uyarınca Federal bölgede kalma hakkına sahip

2.
yeterli yaşam alanı mevcuttur.

2 Cümle 1, Madde 2, Fıkra 5, Fıkra 1, Madde 1, yeterli sağlık sigortası kapsamının varlığı hariç ve Madde 27, Fıkra 3, Cümle 1 aşağıdaki durumlarda uygulanmaz:

1.
Aile birleşiminin AB Mavi Kart sahibiyle gerçekleşmesi,

2.
AB Mavi Kartı sahibi, AB Mavi Kartının verilmesinden hemen önce Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devleti tarafından verilmiş bir AB Mavi Kartına sahipti ve

3.
Aile hayatı Avrupa Birliği'nin diğer üye devletinde zaten mevcuttu.

(2) **1** 23 üncü maddenin 4 üncü fıkrası , 25 inci maddenin 1 inci veya 2 nci fıkrası uyarınca oturma izni , 26 ncı maddenin 3 üncü fıkrası uyarınca yerleşme izni veya 25 inci maddenin 2 nci fıkrasının 1 inci cümlesi, ikinci alternatif uyarınca oturma izni verildikten sonra 26 ncı maddenin 4 üncü fıkrası uyarınca yerleşme izni sahibi olan bir yabancının eşi ve reşit olmayan evlenmemiş çocuğu için, 5 inci maddenin 1 inci fıkrasının 1 inci bendinde ve 1 inci fıkrasının 2 nci bendinde belirtilen şartlardan feragat edilebilir. **2** 1 inci cümlede belirtilen hallerde, aşağıdaki hallerde bu şartlardan feragat edilebilir:

1.

Aile birleşimi sırasında gerekli olan oturma izni başvurusu, tartışmasız bir şekilde iltica hakkı sahibi kişi olarak tanınma veya tartışmasız mülteci statüsü ya da ikincil koruma verilmesinden veya 23 üncü maddenin (4) numaralı fıkrası uyarınca oturma izni verilmesinden itibaren üç ay içinde yapılırsa ve

2.

Avrupa Birliği üyesi olmayan ve yabancı uyruklunun veya aile üyelerinin özel bir bağının bulunduğu bir devlette aile topluluğunun kurulması mümkün değildir.

3. 2 nci cümlelerin 1 inci fıkrasında belirtilen süre, yabancıların başvurusunu zamanında yapması halinde de sağlanmış sayılır.

(3) **1** Oturma izni, yalnızca 22 nci madde , 23 üncü fıkra, 2 nci fıkra veya 2 nci madde veya 25 nci fıkra, 3 ncü fıkra veya 4a ncı fıkra 1 nci cümle , 25a ncı fıkra veya 25b ncı fıkra 1 nci cümle uyarınca oturma iznine sahip olan bir yabancıların eşine ve küçük çocuğuna, uluslararası hukuk veya insancıl hukuk gerekçeleriyle veya Almanya Federal Cumhuriyeti'nin siyasi çıkarlarını korumak amacıyla verilebilir. **2 26 ncı** maddenin 4 ncü fıkrası buna göre uygulanır. **3** Aile birleşimi, 25 nci maddenin 4 ncü fıkrası, 4b ve 5 ncü fıkra , 25a ncı fıkra 2 ncü fıkra , 25b ncü fıkra 4 ncü fıkra , 104a ncı fıkra 1 ncü cümle , 104b ve 104c ncü fıkralarda belirtilen durumlarda verilmez .

(4) **1** Oturma izni, yabancı uyruklunun eşine ve reşit olmayan evlenmemiş çocuğuna veya eşinin reşit olmayan evlenmemiş çocuğuna, 5 inci maddenin (1) inci fıkrası ve 27 nci maddenin (3) üncü fıkrası hükümleri saklı kalmak üzere, yabancı uyrukluya 24 üncü maddenin (1) inci fıkrası uyarınca geçici koruma sağlanmışsa verilir .

1.

Mülteci durumu nedeniyle menşe ülkesindeki aile yaşamı sona erdi ve

2.

Aile üyesi Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletinden devralınıyor veya Avrupa Birliği dışında bulunuyor ve korumaya ihtiyaç duyuyor.

2 Madde 24 (1) uyarınca geçici koruma sağlanan bir yabancı uyruklunun diğer aile üyelerine oturma izni verilmesi, Madde 36 tarafından düzenlenir . **3** Madde 24, bu paragraf uyarınca kabul edilen aile üyelerine uygulanır .

(5) 18a , 18b , 18c maddelerinin 3 üncü fıkrası , 18d, 18f, 19c maddelerinin 1 inci fıkrası uyarınca AB Mavi Kartı, BT kartı veya Mobil BT kartı veya oturma

izni sahibi olan yabancı uyruklunun eşi veya evlenmemiş küçük çocuğu, 19c maddesinin 2 nci fıkrası veya 4 üncü fıkrasının 1 inci cümlesi veya 21 inci maddesi uyarınca üst düzey çalışan, yönetici, şirket uzmanı, bilim insanı, misafir bilim insanı, misafir bilim insanının araştırma ekibinde mühendis veya teknisyen olarak veya öğretmen olarak çalışmak üzere istihdam ediliyorsa , 1 inci fıkranın 2 nci bendindeki gereklilik ortadan kalkar.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 2. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 1 Mart 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 30 Eşlerin yeniden birleşmesi

Bölüm 30'un 11 önceki versiyonu vardır ve 33 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Yabancı uyruklu bir kişinin eşine, aşağıdaki durumlarda oturma izni verilir:

1.

her iki eşin de 18 yaşına ulaşmış olması,

2.

eş en azından basit bir şekilde Almanca iletişim kurabilir ve

3.

yabancı

A)

daimi oturma iznine sahip,

B)

daimi oturma iznine sahip - AB,

C)

18d , 18f maddeleri veya 25. maddenin 1. fıkrası veya 2. fıkranın 1. cümlesinin birinci alternatifine göre oturma iznine sahipse ,

D)

iki yıldır oturma iznine sahip olması ve oturma izninin 8 inci maddenin (2) numaralı fıkrası uyarınca bir şarta tabi olmaması veya daha sonra yerleşme

izni verilmesinin kanunen engellenmemesi; bu durum 25 inci maddenin (2) numaralı cümlesinin 1 inci fıkrası uyarınca oturma izni için geçerli değildir ,

e)

Madde 7, Fıkra 1, Cümle 3 veya Madde 3, 4, 5 veya 6 veya Madde 37 veya Madde 38 uyarınca oturma iznine sahipse , evlilik izni verildiği sırada zaten mevcutsa ve Federal topraklarda kalış süresinin bir yıldan fazla olması bekleniyorsa; bu durum, Madde 25, Fıkra 2, Cümle 1 uyarınca oturma izni için geçerli değildir İkinci Alternatif ,

F)

38a maddesi uyarınca oturma iznine sahip olması ve evlilik birlikteliğinin, yabancı uyruklunun uzun dönemli ikamet eden yasal statüsüne sahip olduğu Avrupa Birliği Üye Devletinde halihazırda mevcut olması veya

G)

AB Mavi Kartı, BİT Kartı veya Mobil BİT Kartı sahibi olmak.

2 Cümle 1'in 1 ve 2 numaralı maddeleri, cümle 1'in 3 numaralı maddesinin f harfinin şartları sağlandığı takdirde oturma izni verilmesi için geçerli değildir. **3** Cümle 1'in 2 numaralı maddesi, cümle 1'in 3 numaralı maddesinin f harfinin şartları sağlandığı takdirde oturma izni verilmesi için geçerli değildir.

1.

23 üncü maddenin 4 üncü fıkrası , 25 inci maddenin 1 veya 2 nci fıkrası , 26 ncı maddenin 3 üncü fıkrası uyarınca oturma izni sahibi olan veya 25 inci maddenin 2 nci fıkrasının 1 inci cümlesinin ikinci fıkrası uyarınca oturma izni aldıktan sonra 26 ncı maddenin 4 üncü fıkrası uyarınca yerleşme izni almış olan ve yabancıнын yaşam merkezini Federal Topraklara taşıdığı sırada evliliğın halihazırda mevcut olduğu,

2.

Eşın fiziksel, zihinsel veya psikolojik bir hastalık veya engel nedeniyle Almanca dilinin temel bilgisini gösterememesi,

3.

Eşın , 43(4) maddesi uyarınca verilen yasal bir emir anlamında açıkça düşük bir entegrasyon ihtiyacı varsa veya başka nedenlerle girişten sonra 44. madde uyarınca entegrasyon kursuna katılmaya hak kazanamayacaksa ,

4.

Yabancı, uyruğu nedeniyle, kısa süreli olmasa bile, vizesiz olarak Federal bölgeye girebilir ve orada kalabilir,

5.

Yabancı uyruklu kişi , 18a , 18b , 18c maddelerinin 3. fıkrası , 18d , 18f , 19c maddelerinin 1. fıkrası uyarınca üst düzey yönetici, yönetici, şirket uzmanı, bilim insanı, misafir bilim insanı, misafir bilim insanının araştırma ekibinde mühendis veya teknisyen olarak veya öğretmen olarak istihdam edilmek üzere bir AB Mavi Kartı, bir BT kartı veya bir Mobil BT kartı veya oturma iznine sahipse, 19c maddesinin 2. fıkrası veya 4. cümlesi veya 21. maddesi uyarınca ,

6.

bireysel olayın özel koşulları nedeniyle eşin ülkeye girmeden önce Almanca dilinin temel bilgisini edinmeye yönelik çaba göstermesi mümkün veya makul değildir veya

7.

Yerleşme izni veya daimi oturma izni verilmesinden hemen önce - AB yabancı uyruklu kişi, 18a , 18b , 18d , 19c maddelerinin 1. fıkrasına göre kıdemli çalışan, yönetici, şirket uzmanı, bilim insanı, misafir bilim insanı, misafir bilim insanının araştırma ekibinde mühendis veya teknisyen ya da öğretmen olarak çalışmak üzere AB Mavi Kartı veya oturma izni sahibiydi, 19c maddesinin 2. fıkrasının veya 4. cümlesinin 1. cümlesi veya 21. maddesi .

(2) **1** Özel bir zorluğun önlenmesi amacıyla, 1. fıkranın 1. cümlesinin 1. bendine aykırı olarak oturma izni verilebilir. **2 Yabancı** oturma izni varsa, 1. fıkranın 1. cümlesinin 3. bendinin e bendindeki diğer şartlardan muaf tutulabilir; yabancı ulusal vizesi varsa da aynı hüküm geçerlidir.

(3) 5 inci maddenin (1) numaralı fıkrası ile 29 uncu maddenin (1) numaralı fıkrası hükümleri saklı kalmak üzere , evlilik birliğı devam ettiğı sürece oturma izni uzatılabilir.

(4) Yabancı uyruklu kişi aynı anda birden fazla eşle evli ise ve eşlerinden biriyle Federal topraklarda yaşıyorsa, diğer eşlerden hiçbirine 1. veya 3. fıkra uyarınca oturma izni verilmez.

(5) **1 Yabancı uyruklu kişi**, 18e maddesi uyarınca Federal topraklarda yasal olarak ikamet ediyorsa , eşin, yabancı uyruklu kişinin aile üyesi olarak Avrupa Birliğı'nin diğer Üye Devletinde yasal olarak ikamet ettiğı kanıtlanabilirse, oturma iznine ihtiyacı yoktur. **2** 18e maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesinin 1., 3. ve 4. bentleri ve 6. fıkrasının 1. cümlesi uyarınca gereklilikler ve 19f maddesi uyarınca ret nedenleri eş için de geçerli olacaktır.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 16 Ağustos 2023 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 sayılı 1. maddesinin versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli, Federal

Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 sayılı Kanun'un 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 18 Kasım 2023'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 31 Eşlerin bağımsız ikamet hakkı

31. Maddenin 6 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 23 yönetmelikte atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Evlilik birlikteliğinin sona ermesi halinde, eşin oturma izni, aile birleşimi amacından bağımsız olarak bağımsız bir oturma hakkı olarak, aşağıdaki hallerde bir yıl süreyle uzatılır:

1.

evlilik ortaklığının Federal bölgede en az üç yıldır yasal olarak varlığını sürdürmesi veya

2.

yabancı, evlilik ortaklığı Federal bölgede devam ederken öldü

ve yabancı daha önce bir oturma izni, yerleşme izni veya AB uzun dönemli oturma iznine sahip olmuşsa, ancak kendi kontrolü dışındaki nedenlerle zamanında uzatma başvurusunda bulunamamışsa, **2. fıkranın 1. cümlesi, yabancının oturma izninin, kalış amacı veya 8. maddenin 2. fıkrası uyarınca oturma iznine bağlı bir ek hüküm nedeniyle yasal bir norm tarafından engellenmesi nedeniyle uzatılamaması veya yabancıya bir yerleşme izni veya AB uzun dönemli oturma izni verilememesi halinde uygulanmaz .**

(1a) Yabancı uyruklunun AB Mavi Kartı sahibi olması halinde, 1. fıkra, yabancı uyruklunun eşine uygulanır; ancak, 1. fıkranın 1. cümlesinin 1. bendinde belirtilen süre, evlilik birlikteliğinin Federal topraklarda en az iki yıl ve daha önce Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletinde en az bir yıl yasal olarak var olması halinde de tamamlanmış sayılır.

(2) **1.** fıkranın 1. cümlesinin 1. bendine göre Federal topraklarda evlilik birlikteliğinin üç yıllık hukuki varlığı veya 1a fıkrasına göre Federal topraklarda iki yıllık hukuki varlığı şartı, yabancı için oturma izninin uzatılması hariç tutulmadığı sürece, eşin özel bir zorluktan kaçınmak için ikametine devam etmesine izin verilmesinin gerekli olması halinde kaldırılır. **2** Özellikle, evlilik geçersizse veya eşin evlilik sırasında reşit olmaması nedeniyle Alman hukukuna göre iptal edilmişse, eşin evlilik birlikteliğinin sona ermesinden kaynaklanan geri dönme yükümlülüğü nedeniyle meşru menfaatlerinin önemli

ölçüde zedeleneyeceği tehdidi altındaysa veya meşru menfaatlerinin zedelenmesi nedeniyle evlilik birlikteliğinin sürdürülmesinin eş için makul olmaması durumunda özel bir zorluk söz konusudur; bu, özellikle eşin aile içi şiddet mağduru olması halinde varsayılır. **3** Korunmaya değer menfaatler, eşle bir aile topluluğunda yaşayan bir çocuğun refahını da içerir. **4** İstismarın önlenmesi amacıyla, eşin Sosyal Kanun'un İkinci veya Onikinci Kitabı'na göre yardımlardan yararlanmasına, kendisinin sorumlu olduğu sebeplerden dolayı bakmakla yükümlü olduğu kişi bulunması halinde oturma izninin uzatılması talebi reddedilebilir .

(3) Evlilik birliğinin sona ermesinden sonra eşin geçimi yabancının kendi kaynaklarından yapılan nafaka ödemeleriyle sağlanıyorsa ve yabancının yerleşme izni veya daimi ikamet izni - AB sahibi olması durumunda, eşe de 9 uncu maddenin (2) nci fıkrasının 1 inci cümlesinin 3, 5 ve 6 ncı fıkraları hükümlerine aykırı olarak yerleşme izni verilir .

(4) **1** Sosyal Kanun'un İkinci veya On İkinci Kitabı kapsamındaki yardımlardan yararlanılması , 2'nci fıkranın 4'üncü cümlesi saklı kalmak üzere, oturma izninin uzatılmasına engel teşkil etmez . **2** Yerleşme izni veya daimi oturma izni - AB verilmesi için gerekli koşullar sağlanmadığı sürece oturma izni daha sonra uzatılabilir.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 16 Ağustos 2023 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 sayılı 1. maddesinin versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 sayılı Kanun'un 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 18 Kasım 2023'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 32 Çocukların yeniden birleşmesi

32. Maddenin 9 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 21 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) Yabancı uyruklunun reşit olmayan evlenmemiş çocuğuna, her iki ebeveyni veya velayeti tek başına elinde bulunduran ebeveynin aşağıdaki oturma izinlerinden birine sahip olması halinde oturma izni verilir:

1.

7 nci maddenin 1 inci fıkrasının 3 üncü cümlesi veya 3 üncü veya 4 üncü maddeler uyarınca oturma izni ,

2.

25 inci maddenin 1 inci fıkrasının veya 2 nci fıkrasının 1 inci cümlesinin birinci fıkrasına göre ikamet izni ,

3.

§ 28 , § 30 , § 31 , § 36 veya § 36a'ya göre oturma izni ,

4.

25 inci maddenin ikinci fıkrasının 1 inci cümlesinin ikinci fıkrası uyarınca verilen ikamet izni hariç olmak üzere diğer hükümlere göre ikamet izni ,

5.

AB Mavi Kartı, BİT Kartı, Mobil BİT Kartı,

6.

Oturma izni veya

7.

Daimi ikamet izni - AB.

(2) **1** Küçük evlenmemiş çocuk 16 yaşına ulaşmışsa ve ana-babası veya tek başına velayet sahibi olan ana-babasıyla birlikte yaşam merkezini Federal Bölge'ye taşımamışsa, 1. fıkra ancak Almanca diline hakim olması veya önceki eğitimi ve yaşam koşulları nedeniyle Federal Almanya Cumhuriyeti'ndeki yaşam koşullarına uyum sağlayabileceğinin kesin olması halinde uygulanır. **2** 1. cümle aşağıdaki durumlarda uygulanmaz:

1.

Yabancıнын, 23 üncü maddenin 4 üncü fıkrası , 25 inci maddenin 1 inci veya 2 nci fıkrası uyarınca oturma izni , 26 ncı maddenin 3 üncü fıkrası uyarınca yerleşme izni veya 25 inci maddenin 2 nci fıkrasının 1 inci cümlesi uyarınca oturma izni verildikten sonra , ikinci alternatif olarak 26 ncı maddenin 4 üncü fıkrası uyarınca yerleşme izni sahibi olması ,

2.

Yabancı uyruklu kişi veya onunla birlikte bir aile topluluğunda yaşayan eşi, 18c Maddesi 3. Fıkrası uyarınca yerleşim iznine , AB Mavi Kartına, BT kartına veya mobil BT kartına veya 18a , 18b , 18d , 18f Maddeleri uyarınca oturma iznine , 19c Maddesi 1. Fıkrasına göre üst düzey çalışan, yönetici, şirket uzmanı, bilim insanı, misafir bilim insanı, misafir bilim insanının araştırma ekibinde mühendis veya teknisyen veya öğretmen olarak istihdam için oturma iznine, 19c Maddesi 2. veya 4. Fıkrasının 1. Cümlesine veya 21. Maddesine veya

3.

Yabancı uyruklu kişi veya onunla birlikte bir aile topluluğunda yaşayan eşi, yerleşme izni veya daimi oturma izni - AB verilmesinden hemen önce, AB Mavi Kartı veya 18a , 18b , 18d , 19c Maddeleri 1. Fıkrası uyarınca kıdemli çalışan, yönetici, şirket uzmanı, bilim insanı, misafir bilim insanı, misafir bilim insanının araştırma ekibinde mühendis veya teknisyen veya öğretmen olarak istihdam için oturma izni sahibiydi, 19c Maddesi 2. veya 4. Fıkrası 1. Cümle veya 21. Madde .

(3) Ortak velayet durumunda, 1 ve 2 nci fıkralar uyarınca oturma izni, diğer ebeveynin çocuğun Federal Topraklarda ikametine rıza göstermesi veya yetkili bir makam tarafından buna uygun hukuken bağlayıcı bir karar alınması halinde, yalnızca bir ebeveynin velayet ile birleştirilmesi amacıyla da verilir.

(4) **1** Ayrıca, bireysel olayın koşulları nedeniyle özel bir zorluğun önlenmesi için gerekli olması halinde, bir yabancıнын reşit olmayan, evlenmemiş çocuğuna oturma izni verilebilir. **2** Bu yapılırken, çocuğun menfaatleri ve aile durumu dikkate alınmalıdır. **3** 36a maddesi , 25(2) maddesinin 1. cümlesinin ikinci alternatifi uyarınca oturma iznine sahip olan yabancıların reşit olmayan, evlenmemiş çocuklarına uygulanır .

(5) **1 Yabancı uyruklu kişi**, 18e maddesi uyarınca Federal topraklarda yasal olarak ikamet ediyorsa , evlenmemiş küçük çocuğun, yabancı uyruklu kişinin akrabası olarak Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletinde yasal olarak ikamet ettiği kanıtlanabilirse oturma iznine ihtiyacı yoktur. **2** 18e maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesinin 1., 3. ve 4. maddeleri ve 6. fıkrasının 1. cümlesi uyarınca gereklilikler ve 19f maddesi uyarınca ret gerekçeleri küçük çocuğa da aynı şekilde uygulanır.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 16 Ağustos 2023 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 sayılı 1.

maddesinin versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 sayılı Kanun'un 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 18 Kasım 2023'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 33 Federal bölgede bir çocuğun doğumu

Bölüm 33'ün 2 önceki versiyonu vardır ve 12 hükümde atıfta bulunmaktadır

1 5. Madde ve 29. Paragraf 1 No. 2 hükümleri saklı kalmak üzere , Federal bölgede doğan bir çocuğa, ebeveynlerden biri oturma izni, yerleşme izni veya AB uzun süreli oturma iznine sahipse resen oturma izni verilebilir. **2** Doğum

sırasında her iki ebeveyn veya tek başına velayet sahibi olan ebeveyn oturma izni, yerleşme izni veya AB uzun süreli oturma iznine sahipse, Federal bölgede doğan çocuğa resen oturma izni verilir. **3** Doğum sırasında annesi veya babası vize sahibi olan veya vizesiz kalma iznine sahip olan Federal bölgede doğan bir çocuğun ikamet, vize veya yasal vizesiz kalma süresi sona erene kadar izinli sayılır.

29 Ağustos 2013 tarihli Uluslararası Koruma Sağlanan Kişilerin ve Yabancı İşçilerin Haklarını İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesinin, Federal Kanun Gazetesi I, s. 3484, 3899 , 2 Aralık 2013'te yürürlüğe giren versiyonundaki metin

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 34 Çocukların ikamet hakkı

Bölüm 34'ün 2 önceki versiyonu vardır ve 12 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) 5 inci maddenin (1) numaralı fıkrası ile 29 uncu maddenin (1) numaralı fıkrası hükümlerine aykırı olarak, çocuğa verilen oturma izni , velayet sahibi ebeveynin oturma izni, yerleşme izni veya daimi oturma izni - AB sahibi olması ve çocuğun onunla birlikte bir aile topluluğunda yaşaması veya çocuğun ülkeyi terk etmesi halinde 37 nci madde uyarınca dönüş hakkına sahip olması halinde uzatılır .

(2) **1** Çocuğa verilen oturma izni, reşit olma yaşına ulaşıldığında, aile birleşiminden bağımsız, bağımsız bir oturma hakkı haline gelir. **2 Aynı durum, yerleşme izni ve daimi oturma izni - AB verilmesi veya oturma izninin 37** nci madde uyarınca uzatılması durumunda da geçerlidir.

(3) Yerleşme izni ve AB daimi ikamet izni verilmesine ilişkin koşullar henüz sağlanmadığı sürece ikamet izni uzatılabilir.

29 Ağustos 2013 tarihli Uluslararası Koruma Sağlanan Kişilerin ve Yabancı İşçilerin Haklarını İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesinin, Federal Kanun Gazetesi I, s. 3484, 3899 , 2 Aralık 2013'te yürürlüğe giren versiyonundaki metin

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 35 Çocukların bağımsız, sınırsız ikamet hakkı

Bölüm 35'in 3 önceki versiyonu vardır ve 8 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Bu bölüm uyarınca oturma iznine sahip olan küçük bir yabancı uyrukluya, 9 uncu maddenin (2) numaralı fıkrasından farklı olarak, 16 yaşına ulaştığı tarihte oturma iznine beş yıl süreyle sahip olması halinde yerleşme izni verilir. **2** Aynı durum aşağıdaki durumlarda da geçerlidir:

1.

Yabancı reşittir ve beş yıldır oturma iznine sahiptir,

2.

Almanca diline dair yeterli bilgiye sahip ve

3.

geçimini güvence altına almış olması veya tanınmış bir okul veya mesleki yeterlilik ya da üniversite diploması almaya yönelik bir eğitimde olması.

(2) Yabancıнын Federal Bölge dışında okula gittiği süreler, kural olarak, 1. fıkra uyarınca gerekli olan oturma izninin süresinden sayılmaz.

(3) **1** Aşağıdaki durumlarda, 1. paragraf uyarınca bir yerleşim izni verilmesine hak kazanılamaz:

1.

yabancıнын kişisel davranışına dayalı olarak sınır dışı edilmeye yönelik bir çıkar varsa,

2.

Yabancıнын son üç yıl içinde kasıtlı bir suçtan dolayı en az altı ay gençlik cezasına veya en az üç ay hapis cezasına veya en az doksan günlük para cezasına mahkûm olması veya gençlik cezasının verilmesinin ertelenmiş olması veya

3.

Yabancı, tanınmış bir okula veya mesleki yeterliliğe yönelik bir eğitim görüyor olmadıkça, geçimini Sosyal Kanun'un İkinci veya On İkinci Kitabı'nda veya Sosyal Kanun'un Sekizinci Kitabı'nda düzenlenen gençlik refahı yardımlarından yararlanmadan sağlayamaz .

2 Birinci cümlede belirtilen hâllerde yerleşme izni verilebilir veya oturma izni uzatılabilir. **3** Birinci cümlede belirtilen hâllerde gençlik cezası veya hapis cezası ertelenir veya gençlik cezasının infazı durdurulursa, oturma izni genellikle denetim süresinin sonuna kadar uzatılır.

(4) Birinci fıkranın ikinci cümlesinin ikinci ve üçüncü alt bentleri ile üçüncü fıkranın birinci cümlesinin üçüncü alt bendinde belirtilen şartlar, yabancıнын

bedensel, ruhsal veya psikolojik bir hastalık veya engellilik nedeniyle bunları yerine getirememesi halinde uygulanmaz.

27 Temmuz 2015 tarihli İkamet Hakkının Yeniden Belirlenmesi ve İkamet Hakkının Sona Erdirilmesi Hakkında Kanun'un 1. maddesinin Federal Gazete I s. 1386'daki versiyonundaki metin , 1 Ağustos 2015'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 36 Ebeveynlerin ve diğer aile üyelerinin yeniden birleşmesi

36. Maddenin 5 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 13 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) 23 üncü maddenin 4 üncü fıkrası , 25 inci maddenin 1 inci fıkrası veya 2 nci maddenin 1 inci cümlesinin birinci alt bendi uyarınca oturma izni, 26 ncı maddenin 3 üncü fıkrası uyarınca yerleşme izni veya 25 inci maddenin 2 nci fıkrasının 1 inci cümlesinin ikinci alt bendi uyarınca oturma izni verildikten sonra 26 ncı maddenin 4 üncü fıkrası uyarınca yerleşme izni sahibi olan küçük yabancının ana ve babasına, velayet sahibi bir ana ve baba Federal topraklarda ikamet etmiyorsa, 5 inci maddenin 1 inci fıkrasının 1 inci bendinden ve 29 uncu maddenin 1 inci fıkrasının 2 nci bendinden muaf olarak oturma izni verilir.

(2) **1** Bir yabancının diğer aile üyelerine, istisnai zorluklardan kaçınmak için gerekli olması halinde, aile birleşimi amacıyla oturma izni verilebilir. **2** 30 uncu maddenin (3) üncü fıkrası ve 31 inci madde yetişkin aile üyelerine uygulanır ve 34 üncü madde küçük aile üyelerine mutatis mutandis uygulanır .

(3) **1 1 Mart 2024 tarihinde veya sonrasında ilk defa** 18a , 18b , 18c Maddelerinin 3. Fıkrası , 18d , 18f , 19c Maddelerinin 1. Fıkrası uyarınca kıdemli çalışan , yönetici, şirket uzmanı, bilim insanı, ziyaretçi bilim insanı, mühendis veya ziyaretçi bilim insanının araştırma ekibinde teknisyen olarak veya 19c Maddesinin 2. Fıkrasının 1. Cümlesi veya 21. Madde uyarınca öğretmen olarak çalışmak üzere AB Mavi Kartı, BT Kartı veya Mobil BT Kartı verilen yabancı uyruklunun ebeveynlerine aile birleşimi için oturma izni verilebilir; bu durum, eşin Federal topraklarda daimi olarak ikamet etmesi halinde eşin ebeveynleri için de geçerlidir. **2 1. Cümle uyarınca oturma izni, yalnızca** 5. Maddenin 1. Fıkrasının 1. Maddesi uyarınca gereklilik karşılanıyorsa verilebilir .

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 2. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217

versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 1 Mart 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 36a İkincil korumaya hak kazanan kişilerle aile birleşimi

Bölüm 36a'nın 1 önceki versiyonu vardır ve 9 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** 25 inci maddenin 2 nci fıkrasının 1 inci cümlesinin ikinci fıkrası uyarınca oturma iznine sahip olan yabancı uyruklunun eşine veya reşit olmayan evlenmemiş çocuğuna insani nedenlerle oturma izni verilebilir. **2 25 inci** maddenin 2 nci fıkrasının 1 inci cümlesinin ikinci fıkrası uyarınca oturma iznine sahip olan reşit olmayan yabancı uyruklunun ebeveynleri için de aynı durum geçerlidir ; velayet sahibi ebeveyn Federal topraklarda ikamet etmiyorsa; 5 inci maddenin 1 inci fıkrasının 1 inci bendi ve 29 uncu maddenin 1 inci fıkrasının 2 nci bendi uygulanmaz. **3** Yukarıda belirtilen kişi grubu için aile birleşimi hakkı yoktur. **4** 22 ve 23 üncü maddeler etkilenmeden kalır.

(2) **1** Bu hükmün anlamı dahilinde insani nedenler özellikle şu durumlarda mevcuttur:

1.

Uzun zamandır bir aile yaşam topluluğunun kurulması mümkün olmamıştır,

2.

küçük yaşta evlenmemiş bir çocuk etkileniyorsa,

3.

Eşin, evlenmemiş küçük çocuğun veya yabancı bir küçük çocuğun ebeveynlerinin yaşamı, organları veya özgürlüğü ikamet ettikleri ülkede ciddi biçimde tehlike altında ise veya

4.

1 Yabancı uyruklu kişi, eşi veya evlenmemiş küçük çocuğu veya yabancı uyruklu küçük bir kişinin ebeveyni ağır hasta veya bakıma muhtaçtır, yani bağımsızlık veya yeteneklerinin ciddi şekilde engellenmesi veya ağır bir sakatlığı vardır. **2** Hastalık, bakım ihtiyacı veya sakatlık, yurtdışında bulunan aile üyesi söz konusu olduğunda hastalığın, bakım ihtiyacının veya sakatlığın varlığına dair başka göstergeler olmadığı sürece, nitelikli bir sertifika ile kanıtlanmalıdır.

2 1. fıkranın 1. ve 2. cümleleri uyarınca oturma izni için 1.000 ulusal vize aylık olarak verilebilir. **3** Çocuğun üstün yararları özel olarak dikkate alınır. **4** İnsani nedenlerin mevcut olması halinde, entegrasyon yönleri özel olarak dikkate alınır.

(3) 1. fıkranın 1. cümlesi veya 2. cümlesi uyarınca oturma izni verilmesi, aşağıdaki durumlarda genel olarak hariç tutulur:

1.

1. fıkranın 1. cümlesinin birinci fıkrası uyarınca oturma izni verilmesi halinde, evlilik uçuştan önce henüz gerçekleşmemiş olması,

2.

aile birleşiminin gerçekleştirileceği yabancı,

A)

bir veya daha fazla kasıtlı suçtan dolayı en az bir yıl hapis cezasına mahkûm edilmiş olması,

B)

Yaşamına, beden bütünlüğüne, cinsel özgürlüğüne, mal varlığına karşı bir veya daha fazla kasıtlı suçtan dolayı yasal olarak hapis veya gençlik tutukevine mahkûm edilmiş olması veya suçun şiddet kullanılarak, yaşam veya uzuvlara yönelik tehlike tehdidiyle veya hile ile işlenmiş olması veya Ceza Kanunu'nun 177. maddesi uyarınca bir suç olması koşuluyla ; mal varlığına karşı işlenen suçların seri olarak işlenmesi durumunda, failin şiddet, tehdit veya hile kullanmamış olması halinde de bu hüküm uygulanır,

C)

Bir veya daha fazla kasıtlı suçtan dolayı en az bir yıl gençlik cezasına mahkûm edilmiş ve cezasının infazı ertelenmemişse veya

D)

Uyuşturucu Maddeler Kanunu'nun 29. Maddesi, 1. Paragrafı, 1. Cümlesi, 1. Numarası uyarınca bir veya daha fazla kasıtlı suçtan hüküm giymiş olması ,

3.

Aile birleşimi yapılacak yabancıya ilişkin olarak oturma izninin uzatılması ve yeni bir oturma izni verilmesi beklenmiyorsa veya

4.

Ailenin katılacağı yabancının sınır geçiş belgesi için başvuruda bulunması.

(4) Madde 30 fıkra 1 cümle 1 numara, madde 2 cümle 1 ve madde 4 ve madde 32 fıkra 3 hükümleri uygulanır.

(5) Madde 27 fıkra 3 cümle 2 ve Madde 29 fıkra 2 cümle 2 1 hükmü uygulanmaz.

12 Temmuz 2018 tarihli Aile Birleşimi Reform Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I s. 1147'deki versiyonundaki metin , 1 Ağustos 2018'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

Bölüm 7 Özel İkamet Hakları

§ 37 İade hakkı

37. Maddenin 4 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 12 hükümde atıfta bulunulmaktadır

(1) Küçük yaşta iken Federal topraklarda daimi ikametgahı bulunan bir yabancıya, aşağıdaki durumlarda oturma izni verilir:

1.

Yabancı, ülkeyi terk etmeden önce Federal bölgede yasal olarak sekiz yıl ikamet etmiş ve Federal bölgede altı yıl okula devam etmiş olmalıdır,

2.

geçimini kendi işinden veya üçüncü bir şahsın beş yıllık bir süre için üstlendiği bir geçim yükümlülüğünden sağlıyorsa,

3.

Oturma izni başvurusu 15 yaşından sonra, 21 yaşından önce ve ayrılış tarihinden itibaren beş yıl geçmeden yapılır.

(2) **1** Özel bir zorluğun önlenmesi amacıyla, 1. fıkranın 1. cümlesinin 1 ve 3 numaralı bentlerinde belirtilen şartlardan muafiyet sağlanabilir. **2** Yabancı'nın Federal topraklarda tanınmış bir okul bitirme belgesi almış olması halinde, 1. fıkranın 1. cümlesinin 1 numaralı bentlerinde belirtilen şartlardan muafiyet sağlanabilir.

(2a) **1** Yabancı, zorla veya ağır zarar tehdidiyle hukuka aykırı olarak evlendirilmeye zorlanmış ve Almanya'ya dönmesi engellenmişse, 1. fıkranın 1. cümlesinin 1. ila 3. bentlerinde belirtilen şartlardan feragat edilebilir; zorlamanın sona ermesinden itibaren üç ay içinde, ancak ülkeyi terk ettikten sonra en geç beş yıl içinde oturma izni başvurusunda bulunursa ve önceki eğitimi ve yaşam koşulları nedeniyle Federal Almanya Cumhuriyeti'ndeki yaşam koşullarına uyum sağlayabileceği kesin olarak anlaşılırsa. **2** Yabancı, 1.

fıkranın 1. cümlesinin 1. bendindeki şartları yerine getiriyorsa, zorla veya ağır zarar tehdidiyle hukuka aykırı olarak evlendirilmeye zorlanmış ve Almanya'ya dönmesi engellenmişse ve zorlamanın sona ermesinden itibaren üç ay içinde, ancak ülkeyi terk ettikten sonra en geç on yıl içinde oturma izni başvurusunda bulunursa oturma izni verilir. **3** 2. fıkra saklıdır.

(3) Oturma izni verilmesi reddedilebilir.

1.

yabancıнын federal toprakları terk ettiğinde sınır dışı edilmiş olması veya sınır dışı edilebilmesi durumunda,

2.

eğer ihraçla ilgili bir çıkar varsa veya

3.

Yabancıнын reşit olmaması ve federal topraklarda kişisel bakımının garanti altına alınmaması şartıyla.

(4) Beş yıllık sürenin dolması nedeniyle kişinin geçimini kendi işinden sağlamasının ortadan kalkması veya geçim yükümlülüğünün ortadan kalkması, ikamet izninin uzatılmasına engel teşkil etmez.

(5) Federal bölgedeki bir kurumdan emekli maaşı alan yabancı uyrukluya, ülkeyi terk etmeden önce en az sekiz yıl Federal bölgede yasal olarak ikamet etmiş olması halinde, kural olarak oturma izni verilir.

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos 2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 38 Eski Almanlar için oturma izni

38. Maddenin 1 önceki versiyonu vardır ve 8 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Eski bir Alman

1.

Alman vatandaşlığını kaybettiği tarihte beş yıldır Alman vatandaşı olarak Federal topraklarda daimi ikamet ediyorsa kendisine yerleşim izni verilmesi,

2.

Alman vatandaşlığını kaybettiği tarihte en az bir yıl süreyle Federal Almanya'da daimi ikamet etmiş olması halinde kendisine oturma izni verilmesi.

2 1. cümleye göre oturma izni başvurusu, Alman vatandaşlığının kaybedildiğinin öğrenildiği tarihten itibaren altı ay içinde yapılmalıdır. **3** 81 inci maddenin (3) numaralı fıkrası buna göre uygulanır.

(2) Daimi ikametgahı yurtdışında bulunan eski bir Alman vatandaşına, yeterli Almanca bilgisine sahip olması halinde oturma izni verilebilir.

(3) Özel durumlarda, 1 veya 2 nci fıkraya göre oturma izni, 5 inci madde hükmünden farklı olarak verilebilir .

(4) 1 inci fıkranın 2 nci cümlesinde belirtilen başvuru süresi içinde ve başvuru halinde göçmenlik makamının başvuruya ilişkin kararına kadar kazançlı bir işte çalışmaya izin verilir.

(5) 1 ila 4 üncü fıkralar, kendi kontrolü dışında kalan nedenlerle daha önce Alman makamları tarafından Alman muamelesi görmüş olan yabancı uyrukluya da kıyasen uygulanır.

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos 2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 38a Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletlerinde uzun süreli ikamet edenler için oturma izni

Bölüm 38a'nın 6 önceki versiyonu vardır ve 13 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Avrupa Birliği'nin bir başka Üye Devletinde uzun süreli ikamet edenin hukuki statüsünü elinde bulunduran yabancı uyruklu kişiye, Federal topraklarda 90 günden fazla kalmayı planlaması halinde oturma izni verilir. **2** 8 inci maddenin (2) numaralı fıkrası uygulanmaz.

(2) 1. fıkra, aşağıdaki durumlarda yabancı uyruklulara uygulanmaz:

1.

sınır ötesi hizmet sunumu bağlamında bir hizmet sağlayıcı tarafından yayınlanır,

2.

aksi takdirde sınır ötesi hizmetler sunmak istiyorsanız veya

3.

Mevsimlik işçi olarak çalışmak için Federal bölgede kalıyorsanız veya Federal bölgede sınır ötesi işçi olarak işe girmek istiyorsanız.

(3) **1 Oturma izni, Federal İstihdam Ajansı'nın** 39 uncu maddenin (3) üncü fıkrası uyarınca istihdamı onaylaması halinde, sahibine istihdama başlama hakkı verir. **2 Oturma izni**, 21 inci maddede belirtilen koşullar karşılanıyorsa, sahibine serbest meslek faaliyetinde bulunma hakkı verir. **3 Oturma izni**, 1 inci fıkra uyarınca öğrenim veya diğer eğitim amaçları için verilmişse, 16a ve 16b maddeleri buna göre uygulanır. **4** 16a maddesinde belirtilen hallerde , oturma izni Federal İstihdam Ajansı'nın onayı olmaksızın verilir.

(4) **1 1 inci fıkraya göre verilen oturma izni** , Çalışma Yönetmeliği'nin 34 üncü maddesinde belirtilen koşula bağlı olarak en fazla on iki ay süreyle verilebilir . **2** 1 inci cümlede sözü edilen süre, 1 inci fıkraya göre oturma izninin verilmesi üzerine ilk işe başlama izniyle başlar. **3** Bu sürenin bitiminden sonra oturma izni, sahibine ücretli bir işte çalışma hakkı verir.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 16 Ağustos 2023 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 sayılı 1. maddesinin versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 sayılı Kanun'un 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 18 Kasım 2023'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

Bölüm 8 Federal İstihdam Ajansının Katılımı

§ 39 İstihdama izin

39. Maddenin 13 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 74 yönetmelikte atıfta bulunmaktadır

(1) **1** İstihdam amacıyla oturma izni verilmesi, yasa, İstihdam Tüzüğü veya hükümetler arası bir anlaşmanın hükmü tarafından gerekli kılınmadığı sürece Federal İstihdam Ajansı'nın onayını gerektirir. **2 Yasa**, İstihdam Tüzüğü veya hükümetler arası bir anlaşma tarafından öngörülmesi halinde onay verilebilir.

(2) **1 Federal İstihdam Ajansı**, 18a , 18b , 18g paragraf 1 cümle 2 veya 18g paragraf 2'de belirtilen durumlarda, aşağıdaki durumlarda istihdamın uygulanmasına izin verebilir:

1.
yabancıнын, benzer ev işçilerine göre daha az elverişli çalışma koşulları altında çalıştırılmaması,

2.
yabancı

A)
18a veya 18b Bölümü uyarınca nitelikli istihdamı gerçekleştirecektir

B)
18g Maddesi 1. Paragraf 2. Cümle uyarınca , niteliklerine uygun istihdamı üstlenecek veya

C)
18g Maddesi, Paragraf 2 uyarınca , 18g Maddesi, Paragraf 2'deki tüm gereklilikleri karşılayan ve 29 Ekim 2009 tarihli Uluslararası Meslek Standartları Sınıflandırması'nın (ISCO-08) kullanımıyla ilgili Komisyon Tavsiyesi'ne (OJ L 292, 10.11.2009, s. 31) göre Grup 133 veya 25'e ait bir meslekte istihdam için gerekli olan mesleki deneyim yoluyla edinilmiş beceri, bilgi ve yeteneklere sahiptir,

3.
bir yerel istihdam ilişkisi mevcutsa ve,

4.
İstihdam Tüzüğü, istihdamın ifasına ilişkin daha ayrıntılı şartlar öngörüyorsa, bu şartlar karşılanmış sayılır.

2 Çalışma Yönetmeliğinde aksi öngörülmediği takdirde, muvafakat, 3 üncü maddenin 3 üncü fıkrası anlamında öncelik kontrolü yapılmaksızın verilir .

(2a) **1 Federal İstihdam Ajansı**, belirli meslekler veya işler için, toplu sözleşme veya Federal İstihdam Ajansı tarafından belirlenen çalışma koşullarıyla sınırlı bir süre için boş pozisyonları doldurmanın işgücü piyasası ve entegrasyon politikası açısından sorumlu olduğuna karar vermişse (genel onay) ve işveren bu onaya uyulmasını sağlamışsa, onay verilmiş sayılır. **2** 71 inci madde uyarınca yetkili makam, bireysel durumlarda genel onaydan sapabilir. **3** Bu durumda, 72 nci maddenin (7 nci fıkrası) buna göre uygulanır.

(3) Federal İstihdam Ajansı, vasıflı işçi olarak yeterliliklerine bakılmaksızın, aşağıdaki durumlarda yabancı bir uyruklunun istihdamını onaylayabilir:

1.

yabancıнын, benzer ev işçilerine göre daha az elverişli çalışma koşulları altında çalıştırılmaması,

2.

16d Madde 3. Paragraf , 19 , 19b , 19c Madde 3. Paragraf veya 19d Madde 1 Paragraf 1 Numaralı Madde veya İstihdam Tüzüğü'nde belirtilen istihdamın uygulanmasına rıza gösterme koşulları karşılanmaktadır ve

3.

Alman işçiler ve istihdam konusunda onlara yasal olarak denk olan yabancı uyruklular veya Avrupa Birliği hukukuna göre işgücü piyasasına öncelikli erişim hakkına sahip diğer yabancı uyruklular, bu kontrolün Çalışma Yönetmeliği veya yasa ile öngörülmesi halinde istihdama (öncelik kontrolü) tabi tutulamazlar.

(3a) Yabancı uyruklu kişi, karşılaştırılabilir ev işçilerinden daha az elverişli çalışma koşulları altında istihdam edilmiyorsa, Federal İstihdam Ajansı , 20a Maddesi 5. paragraf 2. cümle uyarınca nitelikli ev işçiliğinin uygulanmasını onaylayabilir .

(4) **1** İşveren, onay veya çalışma izni almak için, özellikle ücret, çalışma saatleri ve diğer çalışma koşulları, sosyal sigorta yükümlülükleri ve mesleki izin gerekliliği konusunda Federal İstihdam Ajansına iş ilişkisine ilişkin bilgi vermek zorundadır. **2** Federal İstihdam Ajansının talebi üzerine, yabancı bir vatandaşı çalıştıran veya çalıştırmış olan işveren, 1. cümleye göre bilgileri bir ay içinde vermek zorundadır.

(5) 3, 5 veya 7 nci maddeler uyarınca başka amaçlarla yapılan kalıslarda, istihdamın sürdürülmesi için Federal İstihdam Ajansının onayının gerekli olması halinde, 1, 3 ve 4 üncü maddeler de uygulanır.

(6) **1** Federal İstihdam Ajansı tarafından çalışma izni verilmesine, 3 ve 4 üncü fıkralar kıyasen uygulanır. **2** Diğer hususlarda, kanun veya tüzük tarafından aksi öngörülmediği takdirde, çalışma iznine Federal İstihdam Ajansının onayına ilişkin yasal hükümler uygulanır. **3** Federal İstihdam Ajansı, mevsimlik ve kısa süreli kotalı çalışma amacıyla oturma izni verilmesine ve mevsimlik ve kısa süreli kotalı çalışma amacıyla çalışma izni verilmesine ilişkin talepler doğrultusunda kabul sayılarını belirleyebilir.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 3. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiş olup 1 Haziran 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 40 Reddetme gerekçeleri

Bölüm 40'ın 4 önceki versiyonu vardır ve 22 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) 39. Madde uyarınca verilen onay aşağıdaki durumlarda reddedilecektir:

1.
İş ilişkisinin yetkisiz istihdam yerleştirme veya işe alım sonucu akdedilmesi veya
2.
Yabancınn geçici işçi olarak çalışmak istemesi (Geçici Çalışma Kanunu'nun 1. maddesinin 1. fıkrası).

(2) Aşağıdaki durumlarda onay reddedilebilir:

1.
Yabancı, Sosyal Kanun'un Üçüncü Kitabının 404. maddesinin 1 veya 2. fıkrasının 2 ila 13. bentlerini , Kaçak İstihdamla Mücadele Kanunu'nun 10 , 10a veya 11. maddelerini veya Geçici İstihdam Kanunu'nun 15 , 15a veya 16. maddesinin 1. fıkrasının 2. bendini kusurlu bir şekilde ihlal etmiştir ,
2.
yabancınn şahsına ilişkin önemli nedenler varsa veya
3.
Çalışma, son beş yıl içinde Sosyal Kanun'un Üçüncü Kitabının 404 üncü maddesinin 1 inci fıkrasının veya 2 nci maddesinin 3 üncü fıkrasının ihlali nedeniyle yasal olarak para cezasına çarptırılmış veya Kayıt Dışı İstihdamla Mücadele Kanunu'nun 10, 10a veya 11 inci maddeleri veya Geçici İstihdam Sağlama Kanunu'nun 15 , 15a veya 16 ncı maddesinin 1 inci fıkrasının 2 nci maddesinin ihlali nedeniyle yasal olarak para cezasına veya hapis cezasına mahkûm edilmiş bir işveren veya kanun veya yasa ile yetkilendirilmiş temsilcisi tarafından yürütülür; bu, 19 uncu madde veya 19b nci madde uyarınca yapılan şirket içi transfer durumunda alıcı şube için de aynı şekilde uygulanır .

(3) Ayrıca, aşağıdaki durumlarda onay reddedilebilir:

1.
işveren veya ev sahibi şube sosyal güvenlik, vergi veya iş hukuku yükümlölüklerini yerine getirmemiştir,
2.
İşverenin veya şubenin feshedilmesi ve işletme faaliyetlerinin sona erdirilmesi amacıyla, işverenin veya şubenin malvarlığı aleyhine iflas davası açılmış olması,
3.
işveren veya alıcı şube iflas işlemleri kapsamında feshedilmiş ve işletme faaliyetleri sonlandırılmıştır,
4.
İşverenin malvarlığı veya alıcı şubenin malvarlığı üzerinde iflas davası açılması talebinin, malvarlığının yetersiz olması nedeniyle reddedilmesi ve işletmenin faaliyetinin durdurulması,
5.
işveren veya ev sahibi şube herhangi bir ticari faaliyette bulunmuyorsa,
6.
Yabancınn varlığının iş hukuku veya operasyonel uyuşmazlıklar veya müzakereleri etkilemesi amaçlanıyorsa veya gerçekleştiriliyorsa, veya
7.
İşveren veya misafir eden işletme, esas olarak yabancı uyrukluların istihdam amacıyla ülkeye girişini ve ikametini kolaylaştırmak amacıyla kurulmuşsa; aynı hüküm, istihdam ilişkisinin esas olarak bu amaçla kurulmuş olması halinde de geçerlidir.

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos 2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değıştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 41 Rızanın iptali ve çalışma izninin geri alınması

41. Maddenin 3 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 17 yönetmelikte atıfta bulunmaktadır

Yabancıların, benzer ev işçilerine göre daha az elverişli çalışma koşullarında çalıştırılması veya 40 ıncı maddede belirtilen şartların bulunması halinde, rıza geri alınabilir ve Federal İş Ajansından alınan çalışma izni geri alınabilir.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 2. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 1 Mart 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 42 Yönetmelik çıkarma yetkisi ve talimat verme hakkı

42. Maddenin 10 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 43 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) Federal Çalışma ve Sosyal İşler Bakanlığı, Federal Konseyin onayıyla bir yasal düzenleme (İstihdam Yönetmeliği) yoluyla aşağıdakileri belirleyebilir:

1.

Yabancıların, Federal İstihdam Ajansı'nın izniyle veya izni olmaksızın , 4a Maddesi, Paragraf 2, Cümle 1 , 16a Maddesi, Paragraf 1 , Cümle 16d , 16e Maddeleri, Paragraf 1 , Cümle 19 , 19b , 19c Madde 1 ve 19e Maddeleri uyarınca kabul edilebilecekleri işler ve bunların gerekleri,

2.

Nitelikli işçi olarak yeterliliğe bakılmaksızın, Federal İstihdam Ajansı'nın 19c Maddesi 2. Paragrafı uyarınca nitelikli istihdam için onay verebileceği istihdam ve koşullar ve

3.

18a , 18b ve 18g maddelerinin 1. fıkrası uyarınca vasıflı işçi olarak istihdamın yürütülmesine ve 18g maddesinin 2. fıkrası uyarınca bir AB Mavi Kart sahibinin istihdamına ilişkin daha ayrıntılı gereklilikler ,

4.

Bu Kanun kapsamında her zaman veya belirli koşullar altında istihdam olarak kabul edilmeyen faaliyetler.

(1a) Federal Hükümet, İstihdam Tüzüğü aracılığıyla ve Federal Konseyin onayıyla, Federal İstihdam Ajansının belirli koşullar altında belirli ülkelerin vatandaşlarının istihdamını onaylayabileceğini öngörebilir.

(2) Federal Çalışma ve Sosyal İşler Bakanlığı, Federal Konseyin onayı olmaksızın, İstihdam Tüzüğü aracılığıyla aşağıdakileri belirleyebilir:

1.

Federal İstihdam Ajansı tarafından onay verilmesine ilişkin koşullar ve prosedür; bu, öncelikli değerlendirme için alternatif bir prosedürü de içerebilir,

2.

Rızaya ilişkin zamansal, operasyonel, mesleki ve bölgesel kısıtlamaların ayrıntıları,

3.

39 uncu maddenin 2 ve 3 üncü fıkraları uyarınca , örneğin Federal İstihdam Ajansı tarafından belirlenecek ilçelerde ve belirli mesleklerde vasıflı işçi çalıştırılması için onay için öncelik denetiminin yapıldığı durumlar,

4.

Sınır dışı etme kararı geçici olarak durdurulmuş yabancılar ile oturma izni bulunmayan yabancılara, 4a maddesinin 4 üncü fıkrası uyarınca çalışma izni verilebilecek haller,

5.

Avrupa Parlamentosu ve Konseyinin 14 Kasım 2018 tarihli (AB) 2018/1806 sayılı Tüzüğü'nün Ek II'sinde listelenen devletlerin vatandaşlarına Federal İstihdam Ajansı tarafından çalışma izni verilmesine ilişkin koşullar ve prosedür, bu Tüzük , dış sınırları geçerken vatandaşlarının vizeye sahip olması gereken üçüncü ülkeleri ve vatandaşlarının bu gereklilikten muaf tutulduğu ülkeleri listelemektedir (28.11.2018 tarihli L 303 sayılı Resmi Gazete, s. 39),

6.

Menşei ülkede bu meslek gruplarında nitelikli eleman yetersizliği nedeniyle bazı ülke vatandaşlarına AB Mavi Kart verilmesinin reddedilmesi gereken meslekler,

7.

Bir işverenin, özellikle çalışma, sosyal güvenlik veya vergi hukuku kapsamındaki yükümlülükler olmak üzere, istihdama ilişkin yasal yükümlülüklerini ihlal etmesi halinde, Federal İstihdam Ajansı'nın söz konusu işveren tarafından bir yabancıнын çalıştırılmasına onay verme veya çalışma izni verme olanağı ortadan kaldırılabilir.

(3) Federal Çalışma ve Sosyal İşler Bakanlığı, bu Kanun ve bu Kanun uyarınca çıkarılan yasal düzenlemeler ile Avrupa Birliği'nin işgücü piyasasına erişime ilişkin hükümleri ve işçilerin istihdamına ilişkin hükümetler arası anlaşmaların

hükümlerinin uygulanması amacıyla Federal İstihdam Ajansına talimat verebilir.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 16 Ağustos 2023 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 sayılı 2. maddesinin versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 sayılı Kanun'un 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 2 Haziran 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

Bölüm 3 Entegrasyon

§ 43 Entegrasyon kursu

43. Maddenin 7 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 53 yönetmelikte atıfta bulunmaktadır

(1) Federal Almanya topraklarında yasal ve sürekli olarak yaşayan yabancı uyrukluların, Federal Almanya Cumhuriyeti'nin ekonomik, kültürel ve sosyal yaşamına entegrasyonu teşvik edilmekte ve gerekli kılınmaktadır.

(2) **1** Yabancıların entegrasyon çabaları temel bir entegrasyon programı (entegrasyon kursu) ile desteklenmektedir. **2** Entegrasyon kursunun amacı, yabancılara Almanya'nın dilini, hukuk sistemini, kültürünü ve tarihini başarıyla öğretmektir. **3** Yabancılar, bu sayede, günlük yaşamın tüm konularında üçüncü tarafların yardımı veya aracılığı olmaksızın bağımsız hareket edebilecekleri kadar Federal bölgedeki yaşam koşullarına aşina olmalıdırlar.

(3) **1** Entegrasyon kursu, yeterli dil becerilerinin edinilmesini sağlamak üzere eşit süreli bir temel ve bir ileri dil kursu ile Almanya'nın hukuk sistemi, kültürü ve tarihi hakkında bilgi vermek üzere bir oryantasyon kursundan oluşur. **2** Entegrasyon kursu, Federal Göç ve Mülteciler Dairesi tarafından koordine edilir ve uygulanır; Daire bu amaçla özel veya kamu hizmet sağlayıcılarından yararlanabilir. **3** Entegrasyon kursuna katılım ücretleri, ödeme gücü dikkate alınarak makul olmalıdır. **4** Yabancıya geçim kaynağı sağlamakla yükümlü olan kişi de ödeme yapmakla yükümlüdür.

(4) **1** Federal Hükümet, entegrasyon kursunun diğer ayrıntılarını, özellikle kursların temel yapısını, süresini, öğrenme içeriğini ve uygulanmasını, kurs sağlayıcılarının seçimi ve onaylanmasına ilişkin şartları, uygun ve başarılı bir şekilde katılımın ve sertifikalandırılmasının ön koşullarını ve çerçeve koşullarını, masrafların karşılanması da dahil olmak üzere, ve 88a maddesinin 1. ve 1a fıkraları uyarınca veri işlemeyi, Federal Konseyin onayı olmadan bir yasal

düzenleme yoluyla düzenleme yetkisine sahiptir. **2** Federal İçişleri, İmar ve İçişleri Bakanlığının Federal Konseyin onayı olmadan bir yasal düzenleme yoluyla düzenlediği entegrasyon kurslarının final sınavları için sınav ve doğrulama biçimleri bundan istisnadır.

19 Haziran 2020 tarihli On Birinci Yargı Yetkisi Düzenleme Tüzüğü V.'nin 169. maddesinin Federal Kanun Gazetesi I s. 1328'deki versiyonundaki metin , 27 Haziran 2020'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 44 Entegrasyon kursuna katılma yeterliliği

44. Maddenin 13 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 40 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Federal bölgede daimi ikamet eden bir yabancı, aşağıdaki durumlarda bir entegrasyon kursuna katılma hakkına sahiptir:

1.
ilk kez oturma izni

A)
ticari amaçlar için (§§ 18a ila 18d , 18g , 19c ve 21),

B)
aile birleşimi amacıyla (§§ 28 , 29 , 30 , 32 , 36 , 36a),

C)
§ 25 paragraf 1, 2, 4a cümle 3 veya § 25b uyarınca insani nedenlerle ,

D)
38a Bölümüne göre uzun süreli ikamet eden olarak veya

2.
23. Maddenin 2. Fıkrası veya 4. Fıkrası uyarınca oturma izni

2 Yabancıнын en az bir yıllık oturma izni alması veya 18 aydan fazla oturma iznine sahip olması halinde, kalış süresi geçici olmadığı sürece, genellikle daimi oturma izni varsayılır .

(2) **1** 1. fıkra uyarınca katılım hakkı, katılım hakkını doğuran oturma izninin verilmesinden veya süresinin dolmasından itibaren bir yıl sonra sona

erer. **2** Yabancıнын, kendi kontrolü dışında kalan nedenlerle o tarihe kadar entegrasyon kursuna kayıt yaptıramaması halinde bu hüküm uygulanmaz.

(3) **1** Aşağıdaki durumlarda entegrasyon kursuna katılma hakkı yoktur:

1.

Almanya Federal Cumhuriyeti'nde okula başlayan veya önceki okul kariyerlerine devam eden çocuklar, ergenler ve genç yetişkinler için,

2.

Entegrasyona açıkça düşük bir ihtiyaç varsa veya

3.

Yabancıнын Almanca diline yeterli düzeyde hakim olması durumunda.

2 1. cümleinin 3. fıkrası hükmü saklı kalmak üzere oryantasyon kursuna katılma hakkı saklıdır.

(4) **1** Katılım hakkı olmayan veya artık olmayan yabancı uyruklu kişi, yerlerin müsait olması halinde kursa kabul edilebilir. **2** Bu hüküm, yeterli Almanca bilgisine sahip olmayan ve özellikle entegrasyona ihtiyaç duyan Alman uyruklu kişiler ile entegrasyona ihtiyaç duyan yabancı uyruklu kişiler için de mutatis mutandis uygulanır.

1.

oturma iznine sahip olmak,

2.

60a Maddesi 2. Paragraf 3. Cümle uyarınca bir hoşgörü iznine sahip olmak veya

3.

24 üncü madde veya 25 inci maddenin 5 inci fıkrası uyarınca oturma iznine sahip olmak .

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 16 Ağustos 2023 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 sayılı 1.

maddesinin versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 sayılı Kanun'un 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 18 Kasım 2023'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 44a Entegrasyon kursuna katılma zorunluluğu

Bölüm 44a'nın 7 önceki versiyonu vardır ve 28 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Bir yabancı, aşağıdaki durumlarda bir entegrasyon kursuna katılmakla yükümlüdür:

1.

44. Madde uyarınca katılma hakkına sahiptir ve

A)

Almanca veya İngilizce'de en azından basit bir şekilde iletişim kuramıyorum

B)

23. Madde 2. Fıkra , 28. Madde 1. Fıkra, 1. Cümle No. 1 , 30. Madde *)
veya 36a. Madde 1. Fıkra, 1. Cümle Birinci Alternatif uyarınca oturma izni
verilirken yeterli Almanca bilgisine sahip değilse veya

2.

Sosyal Kanun'un II. Kitabı kapsamındaki yardımlardan yararlanıyorsa ve iş
arayanlar için temel güvenlik sağlayıcısı, Sosyal Kanun'un II. Kitabının 15.
Maddesi, 5. Fıkrası, 2. Cümlesi veya 6. Fıkrası uyarınca entegrasyon kursuna
katılmasını talep ediyorsa ,

3.

Özellikle entegrasyona ihtiyacı var ve göçmenlik yetkilileri kendisinden
entegrasyon kursuna katılmasını talep ediyor veya

4.

44 üncü maddenin 4 üncü fıkrasının 2 nci cümlesinin 1 ila 3 üncü
fıkralarında sözü edilen kişiler grubuna dahildir , Sığınmacılara Yönelik
Yardımlar Kanunu kapsamında yardım almaktadır ve yetkili yardım makamı
kendisinden bir entegrasyon kursuna katılmasını talep etmektedir.

2 1. cümlenin 1. bendinde belirtilen durumlarda, göçmenlik makamları, oturma
iznini verirken yabancı uyruklunun katılma yükümlülüğünü belirler. **3** 1.

cümlenin 1. ve 3. bentlerinde belirtilen durumlarda, iş arayanlar için temel
güvence sağlayıcısı, kural olarak, Sosyal Kanun'un II. Kitabı'nın 15. maddesi
uyarınca önlemler için Sosyal Kanun'un II. Kitabı kapsamındaki yardımları
alırken göçmenlik makamları tarafından konulan yükümlülüğe uymalıdır . **4** İş
arayanlar için temel güvence sağlayıcısı, bireysel bir durumda farklı bir karar
verirse, yükümlülüğü iptal edecek olan göçmenlik makamlarına bilgi
vermelidir. **5** Bir yabancı uyruklunun istihdamına ek olarak yarı zamanlı bir
kursu katılmasının beklenmesi makul değilse, yükümlülük iptal edilmelidir. **6**
Ayrıca, göçmenlik makamları, 25. maddenin 1. veya 2. fıkrası uyarınca

oturma izni verirken , yalnızca basit Almanca iletişim kurabilen bir yabancı uyrukluyu bir entegrasyon kursuna katılmaya zorlayabilir.

(1a) 1 inci fıkranın 1 inci cümlesinin 1 inci fıkrası uyarınca katılma yükümlülüğü, yabancıнын entegrasyon kursuna usulüne uygun olarak katılmış olması halinde, geri çekilme veya iptal dışında sona erer.

(2) Yabancı uyruklular, katılma yükümlülüğünden muaftır,

1.

Federal bölgede mesleki veya başka bir eğitim görenler,

2.

Almanya'da benzer eğitim programlarına katıldıklarını kanıtlayabilenler veya

3.

Katılımı kalıcı olarak imkânsız veya mantıksız olan.

(2a) 38a maddesi uyarınca oturma iznine sahip olan yabancı uyruklular, uzun dönemli ikamet eden olarak yasal statülerini elde etmek amacıyla Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletinde entegrasyon tedbirlerine katıldıklarını kanıtlayabilirlerse oryantasyon kursuna katılma yükümlülüğünden muaf tutulurlar .

(3) **1** Yabancı, sorumlu olduğu sebeplerden dolayı katılma yükümlülüğünü yerine getirmezse veya bitirme sınavında başarılı olamazsa, yetkili göçmenlik makamı, oturma iznini uzatmadan önce, eylemlerinin olası sonuçlarını kendisine bildirir (Bu Kanunun 8 inci maddesinin (3) numaralı fıkrası , 9 uncu maddesinin (2) numaralı cümlesinin 1. bendi, 7 ve 8 numaralı fıkrası , 9a maddesinin (2) numaralı cümlesinin 1. bendi, 3 ve 4 numaralı fıkrası , Vatandaşlık Kanununun 10 uncu maddesinin (3) numaralı fıkrası). **2** Göçmenlik makamı, yabancıyı katılma yükümlülüğünü yerine getirmeye zorlamak için idari baskı kullanabilir. **3** Katılma yükümlülüğü ihlal edilirse, beklenen masraf katkısı, ücret bildirimi yoluyla peşin olarak toplu olarak da tahsil edilebilir.

*)

Editörün notu: 12 Temmuz 2018 tarihli Kanunun (Federal Kanun Gazetesi I s. 1147) 1. Maddesinin 8. Maddesindeki açıkça yanlış olan değişiklik talimatı buna göre birleştirilmiştir.

16 Aralık 2022 tarihli Vatandaş Ödeneği Yasası'nın 12. maddesinin Federal Kanun Gazetesi I s. 2328'deki versiyonundaki metin , 1 Temmuz 2023'te yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 45 Entegrasyon Programı

45. Maddenin 2 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 7 hükümde atıfta bulunmaktadır

1 Entegrasyon kursu, özellikle sosyo-eğitimsel ve göçle ilgili özel danışmanlık hizmetleri olmak üzere, federal ve eyalet hükümetlerinden gelen diğer entegrasyon teklifleriyle desteklenmelidir. **2** Federal İçişleri, İmar ve Yurt İşleri Bakanlığı veya onun görevlendirdiği kurum, özellikle yabancılar ve etnik Alman kökenli geri dönenler için federal, eyalet, yerel yönetimler ve özel sağlayıcılar tarafından sunulan mevcut entegrasyon tekliflerini belirleyecek ve entegrasyon tekliflerinin daha da geliştirilmesi için önerilerde bulunacak ülke çapında bir entegrasyon programı geliştirecektir. **3** Eyaletler, yerel yönetimler ve yabancılardan sorumlu federal, eyalet ve yerel yönetimler ile Federal Hükümetin Etnik Alman Geri Dönenler Komiseri, ülke çapındaki entegrasyon programının geliştirilmesine ve mevcut entegrasyon teklifleri hakkında bilgi materyallerinin hazırlanmasına katılacaktır. **4** Ayrıca, dini topluluklar, sendikalar, işveren dernekleri, kâr amacı gütmeyen sosyal yardım sağlayıcıları ve diğer sosyal çıkar grupları da dahil edilecektir.

19 Haziran 2020 tarihli On Birinci Yargı Yetkisi Düzenleme Tüzüğü V.'nin 169. maddesinin Federal Kanun Gazetesi I s. 1328'deki versiyonundaki metin , 27 Haziran 2020'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 45a Mesleki Almanca dil eğitimi; yönetmelik çıkarma yetkisi

Bölüm 45a'nın 7 önceki versiyonu vardır ve 35 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** İşgücü piyasasına entegrasyon, mesleki Almanca dil destek tedbirleri ile desteklenebilir. **2** Bu tedbirler genellikle entegrasyon kurslarında sağlanan genel dil desteğine dayanmaktadır. **3** Mesleki Almanca dil desteği, Federal Göç ve Mülteciler Dairesi tarafından koordine edilmekte ve uygulanmaktadır. **4** Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, tedbirleri uygulamak için özel veya kamu sağlayıcılarını kullanmaktadır.

(2) **1** Yabancı uyruklu bir kişi, Sosyal Kanun'un II. Kitabı kapsamındaki yardımlardan yararlanıyorsa ve iş arayanlar için temel güvenlik sağlayıcısı tarafından Sosyal Kanun'un II . Kitabı'nın 15. maddesinin 5. fıkrasının 2. cümlesi veya 6. fıkrası uyarınca bu yardımlara katılması talep ediliyorsa, mesleki Almanca dil eğitimi tedbirine katılmakla yükümlüdür . **2 Sosyal Kanun'un** II. Kitabı kapsamındaki istihdama entegrasyon yardımları ve Sosyal Kanun'un III. Kitabı kapsamındaki aktif istihdam teşviki yardımları bundan etkilenmez.

(3) Federal Çalışma ve Sosyal İşler Bakanlığı, Federal Konseyin onayı olmaksızın ve Federal İçişleri, Bayındırlık ve İskân Bakanlığı ile mutabakata varılarak, mesleki Almanca dil eğitiminin diğer ayrıntılarını, özellikle kursların temel yapısını, hedef gruplarını, süresini, öğrenme içeriğini ve yürütülmesini, kurs sağlayıcılarının seçimi ve onaylanmasına ilişkin şartları, ayrıca nihai sertifikaları ve masrafların karşılanması da dahil olmak üzere erişim ve uygun ve başarılı katılım için ön koşulları ve çerçeve koşullarını ve ayrıca 88a (3) maddesi uyarınca veri işlemeyi düzenlemeye yetkilidir .

16 Aralık 2022 tarihli Vatandaş Ödeneği Yasası'nın 12. maddesinin Federal Kanun Gazetesi I s. 2328'deki versiyonundaki metin , 1 Temmuz 2023'te yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 45b Bilgilendirme ve danışmanlık hizmetleri; yönetmelik ve entegrasyon öncesi tedbirlerin çıkarılmasına yetki verilmesi

Bölüm 45b'nin 1 önceki versiyonu vardır ve 3 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Üçüncü ülke vatandaşlarına iş hukuku ve sosyal hukuk konularında danışmanlık sağlamak amacıyla 1 Ocak 2026 tarihinden itibaren ülke çapında, ücretsiz ve düşük eşikli bir danışmanlık hizmeti kurulacaktır. **2** Bu hizmet, halihazırda Almanya'da ikamet eden üçüncü ülke vatandaşlarına ve daimi olarak yurtdışında ikamet eden ve Almanya'da çalışmak isteyen üçüncü ülke vatandaşlarına yöneliktir. **3** Seçili üçüncü ülkelerde, 2026 takvim yılından itibaren danışmanlık, dil desteği ve Almanya'daki yaşam hakkında bilgi aktarımı ile ulusötesi destek (entegrasyon öncesi tedbirler) sunulabilir. **4** Hizmet, daimi olarak yurtdışında ikamet eden ve Almanya'da çalışmak isteyen üçüncü ülke vatandaşlarına yöneliktir. **5** Kalifiye eleman ihtiyacı ve göç süreci hakkında hedef gruplara özel bilgi sağlamak amacıyla, Federal Hükümetin üçüncü ülkelerden kalifiye eleman alımına yönelik "Make it in Germany" portalı sürdürülecek ve "Make it in Germany" kapsamında kalifiye eleman alımına yönelik iletişim tedbirleri ve destek yapıları hem yurt dışında

hem de Almanya'da güçlendirilecektir. **6** Bilgi, iletişim ve destek hizmetleri, Almanya'daki işverenlere ve halihazırda Almanya'da ikamet eden veya daimi ikametgahı yurt dışında olan ve Almanya'da çalışmak isteyen üçüncü ülke vatandaşlarına yöneliktir.

(2) **1** 1. fıkranın 1. ve 2. cümleleri uyarınca tavsiyenin uygulanmasından sorumlu yetkili makam, Çalışma ve Sosyal İşler Federal Bakanlığı'dır. **2** Tavsiyenin uygulanmasını üçüncü taraflara devredebilir. **3** 1. fıkranın 3. ve 4. cümleleri uyarınca ön entegrasyon tedbirlerinin tasarlanmasından sorumlu yetkili makam, Göç, Mülteciler ve Entegrasyon Federal Hükümet Komiserliği Ofisi'dir. **4** 1. fıkranın 3. ve 4. cümleleri uyarınca ön entegrasyon tedbirlerinin uygulanması görevi üçüncü taraflara devredilebilir. **5** 1. fıkranın 5. ve 6. cümleleri uyarınca görevlerin uygulanmasından sorumlu yetkili makam, ilgili bakanlıklarla koordinasyon halinde Federal Ekonomi ve İklim Eylemi Bakanlığı'dır. **6** Bu görevlerin uygulanmasını üçüncü taraflara devredebilir.

(3) **1** Federal Çalışma ve Sosyal İşler Bakanlığı, Federal Konseyin onayı olmaksızın, yasal düzenleme yoluyla, çalışma ve sosyal hukuk danışmanlığının finansmanına ilişkin diğer ayrıntıları, özellikle yardımların verilmesine ilişkin ayrıntıları, onay süresini, başvuru sürecini, yardımların sağlayıcılar tarafından üçüncü kişilere iletilmesinin şart ve usullerini, uygulamanın üçüncü bir kişiye devredilmesini, fon kullanımının izlenmesine ve değerlendirilmesine ilişkin ayrıntıları düzenlemeye yetkilidir. **2** 1. cümle, entegrasyon öncesi tedbirlere ve 1. fıkranın 5. ve 6. cümlelerinde belirtilen görevlere uygulanmaz.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 2. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 1 Mart 2024'te yürürlüğe girmiştir.

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

Bölüm 4 Düzenleyici hükümler

§ 46 Düzenleyici emirler

46. Madde 8 hükümde yer almaktadır

(1) Göçmenlik makamı, ülkeyi terk etmekle yükümlü tutulan bir yabancıнын çıkışını kolaylaştırmak için tedbirler alabilir; özellikle yabancıнын makam tarafından belirlenen bir yerde ikamet etmesini isteyebilir.

(2) **1 Bir yabancının** , Pasaport Kanunu'nun 10 (1) ve (2) maddelerinin mutatis mutandis uygulanması suretiyle ülkeyi terk etmesi yasaklanabilir . **2** Ayrıca, bir yabancının, gerekli belgeler ve izinler olmadan başka bir eyalete girmeyi amaçlaması halinde Federal bölgeyi terk etmesi yasaklanabilir. **3** Çıkış yasağı, verilme nedeni artık geçerli olmadığında kaldırılır.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 47 Siyasi faaliyetin yasaklanması ve kısıtlanması

47. Madde 6 hükümde yer almaktadır

(1) **1** Yabancılar, genel hukuk hükümleri çerçevesinde siyasi faaliyette bulunabilirler. **2** Bir yabancının siyasi faaliyeti, aşağıdaki hallerde sınırlandırılabilir veya yasaklanabilir:

1.

Almanya Federal Cumhuriyeti'ndeki siyasi karar alma süreci veya Almanlar ile yabancıların veya farklı yabancı gruplarının Federal topraklarda barış içinde bir arada yaşaması, kamu güvenliği ve düzeni veya Almanya Federal Cumhuriyeti'nin diğer önemli çıkarları zarar görür veya tehlikeye girerse,

2.

Federal Almanya Cumhuriyeti'nin dış politika çıkarlarına veya uluslararası hukuki yükümlülüklerine aykırı olabilir,

3.

özellikle şiddet kullanarak Federal Almanya Cumhuriyeti'nin hukuk sistemini ihlal ediyorsa veya

4.

İnsan onuruna saygılı bir devlet düzeninin temel değerleriyle bağdaşmayan amaçları veya araçları olan, Federal bölge dışındaki partileri, diğer dernekleri, kurumları veya girişimleri teşvik etmeyi amaçlamaktadır.

(2) Bir yabancının siyasi faaliyeti, aşağıdaki hallerde yasaktır:

1.

Federal Almanya Cumhuriyeti'nin özgür demokratik temel düzenini veya güvenliğini tehlikeye atan veya uluslararası hukukun kanunlaştırılmış normlarına aykırı olan,

2.

siyasi, dini veya diğer çıkarları uygulama aracı olarak şiddetin kullanımını açıkça destekliyor, savunuyor veya kışkırtması amaçlanıyor veya muhtemeldir, veya

3.

Federal bölge içinde veya dışında bulunan ve Federal bölge içindeki kişilere veya mülklere karşı saldırıları başlatan, destekleyen veya tehdit eden ya da Federal bölge dışında Almanlara veya Alman kurumlarına karşı saldırılar düzenleyen dernekleri, siyasi hareketleri veya grupları destekler.

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 47a İşbirliği yükümlülüğü; fotoğraf karşılaştırması

Bölüm 47a'nın 1 önceki versiyonu vardır ve 3 hükümde atıfta bulunulmuştur

1 Yabancı, kimliğini tespit etmeye yetkili makama, talep üzerine pasaportunu, pasaport yerine geçen belgesini veya kimlik yerine geçen belgesini ibraz etmek ve bu makamın yüzünü belgedeki fotoğrafla karşılaştırmasını sağlamakla yükümlüdür. **2 Bu durum** , İltica Kanunu'nun 63. maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesi uyarınca verilen oturma izin belgesi için de geçerlidir . **3** İltica Kanunu'nun 63a maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesi anlamında varış belgesi veya 48. maddesinin 1. fıkrasının 2. bendinde belirtilen belgelerden birini elinde bulunduran yabancı , varış belgesini veya belgeyi, içerdiği bilgileri doğrulamaya yetkili makama, talep üzerine ibraz etmek ve bu makamın yüzünü belgedeki fotoğrafla karşılaştırmasını sağlamakla yükümlüdür.

Yüz Maskelerine İlişkin Sektörel Düzenlemeler ve Diğer Hizmet Düzenlemelerinde Değişiklik Yapılmasına Dair Kanun'un 7. Maddesi'nin 8 Haziran 2017 tarihli Federal Kanun Gazetesi I s. 1570'teki versiyonundaki metin , 15 Haziran 2017'de yürürlüğe girmiştir.

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 47b Menşe ülkeye seyahat

Bölüm 47b'nin 1 önceki versiyonu vardır ve 2 hükümde atıfta bulunulmuştur

1 Sığınma hakkı verilen kişiler ve uluslararası koruma sağlanan yabancı uyruklular (Sığınma Yasası'nın 1. maddesinin 1. fıkrasının 2. bendi) veya 60. maddenin 5. fıkrası veya 7. fıkrası uyarınca haklarında sınır dışı yasağı konulanlar, yolculuğa başlamadan önce menşe ülkelerine yapılacak her türlü seyahati ve seyahat nedenini yetkili göçmenlik makamına bildirmek

zorundadırlar. **2** Sığınma Yasası'nın 8. maddesinin 1c fıkrası uyarınca göçmenlik makamı, yasal statünün iptali hususunda değerlendirilmek üzere bildirimleri Federal Göç ve Mülteciler Dairesi'ne iletir.

25 Ekim 2024 tarihli İç Güvenlik ve Sığınma Sisteminin İyileştirilmesine Dair Kanun'un 3. maddesinin Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 332'deki versiyonundaki metin , 31 Ekim 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 48 Kimlik belirleme yükümlülükleri

48. Maddenin 9 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 26 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Bir yabancının yükümlülüğü

1.
pasaportu, pasaport yerine geçen belgesi veya kimlik kartı yerine geçen belgesi ve

2.
oturma izni veya sınır dışı etme kararının askıya alındığına dair belge

Bu Kanun kapsamındaki tedbirlerin uygulanması veya güvence altına alınması için gerekli olduğu ölçüde, göçmenlik yasalarının uygulanmasıyla görevli makamlara pasaportlarını sunmak, teslim etmek ve geçici olarak bırakmak zorundadır. **2** Aynı zamanda yabancı uyruklu bir Alman vatandaşı, aşağıdaki durumlarda, göçmenlik yasalarının uygulanmasıyla görevli makamlara yabancı pasaportunu veya pasaport yerine geçen belgesini sunmak, teslim etmek ve geçici olarak bırakmak zorundadır:

1.
Pasaport Yasası'nın 7. maddesinin 1. fıkrası uyarınca kendisine Alman pasaportu verilmemişse , Pasaport Yasası'nın 8. maddesi uyarınca Alman pasaportu geri alınmışsa veya Kimlik Kartı Yasası'nın 6. maddesinin 7. fıkrası uyarınca kendisine bir emir verilmişse , yabancının Federal toprakları terk etmek istediğine dair belirtiler varsa veya

2.
Pasaport Kanunu'nun 10 uncu maddesinin 1 inci fıkrası uyarınca yurt dışına çıkma yasağı konulması için gereken şartların oluşması ve yurt dışına çıkma yasağının uygulanması veya güvence altına alınması için yabancı pasaportun

veya pasaport yerine geçen belgenin ibrazı, teslimi ve geçici olarak tesliminin gerekli olması.

(2) Pasaport veya pasaport yerine geçen bir belgeye sahip olmayan veya makul bir şekilde edinemeyen yabancı uyruklu kişi, kişisel bilgileri ve fotoğrafı içeren ve kimlik yerine geçen bir belge olması koşuluyla, ikamet izni veya sınır dışı etme izninin ertelendiğini doğrulayan bir belge ile birlikte bir kimlik belgesi ibraz etme yükümlülüğünü yerine getirir.

(3) **1** Yabancınn geçerli bir pasaportu veya pasaport yerine geçen bir belgesi yoksa, kimlik belgesinin alınmasında yardımcı olmaya ve kimliğinin ve uyruğunun tespiti ve başka bir devlete geri gönderilme imkânının tespiti ve ileri sürülmesi için önemli olabilecek ve elinde bulunan bütün belgeleri, diğer kayıtları ve veri taşıyıcılarını, talep üzerine bu Kanun hükümlerini uygulamakla görevli makamlara ibraz etmeye, teslim etmeye ve teslim etmeye mecburdur. **2** Yabancı bu yükümlülüğe uymaz ve bu tür belge veya veri taşıyıcılarına sahip olduğuna dair fiili belirtiler varsa, kendisi ve elindeki eşyalar ile konutu, bu belge veya veri taşıyıcıları açısından aranabilir. **3** 2 nci cümle uyarınca konutta yapılacak aramalar, ancak hâkim tarafından veya yakın tehlike hâlinde, bu Kanun hükümlerini uygulamakla görevli makamlar tarafından emredilebilir; 58 inci maddenin (9a) bendi buna göre uygulanır. **4** Yabancı, bu tedbire katlanmak zorundadır.

(3a) **1** Yabancınn geçerli bir pasaportu, pasaport yerine geçen belgesi veya diğer uygun bir kimlik belgesine sahip olmaması nedeniyle kimliğini ve uyruğunu tespit etmek ve geri gönderilme olasılığını ortaya koymak ve iddia etmek için, 3b paragrafı uyarınca bir analiz yapılmasını sağlamak amacıyla mobil cihazlar ve bulut hizmetleri de dahil olmak üzere veri depolama aygıtlarının okunmasına izin verilir. **2** Yabancı, veri depolama aygıtlarının izin verilen şekilde okunması için gerekli erişim verilerini sağlamalıdır.

(3b) **1** Çıkarılan verilerin analizi, yalnızca yabancınn kimliğini ve uyruğunu tespit etmek ve 3. paragraf uyarınca başka bir devlete geri dönme olasılığını tespit etmek ve iddia etmek için gerekliyse ve tedbirin amacına daha hafif yollarla ulaşılamıyorsa izin verilir. **2** Veri depolama aygıtlarının analizinin yalnızca özel hayatın temel alanına ilişkin bilgi sağlayacağını varsaymak için fiili göstergeler varsa, tedbir kabul edilemez. **3** Veri depolama aygıtlarının analizi yoluyla elde edilen özel hayatın temel alanına ilişkin bilgiler kullanılamaz. **4** Bunlara ilişkin kayıtlar derhal silinmelidir. **5** Bunların elde edilmesi ve silinmesi olgusu kaydedilmelidir. **6** Veri depolama aygıtları yalnızca yargısal görev yapmaya yetkili bir memur tarafından analiz edilebilir.

(3c) **1** Yabancı uyruklunun kimliğini ve uyruğunu tespit etmek ve iade olasılığını belirlemek ve ileri sürmek için artık gerekli olmadıkları anda okunan veriler

derhal silinmelidir. **2** Verilerin okunması, değerlendirilmesi ve silinmesi belgelenmelidir. **3 Okunan verilere yetkisiz erişimin olmamasını sağlamak için** (AB) 2016/679 sayılı Tüzüğün 24 , 25 ve 32. maddeleri uyarınca uygun teknik ve organizasyonel önlemler alınmalıdır.

(4) **1** Pasaport gerekliliğine (Bölüm 3 (1)) uyum , Bölüm 5 (3) veya Bölüm 33 uyarınca feragat edilirse , yedek bir kimlik belgesi düzenlenir. **2** Paragraf 3 etkilenmez.

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54'teki versiyonundaki metin , 1 Ağustos 2024'te yürürlüğe girmiştir

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 48a Erişim verilerinin toplanması

Bölüm 48a'nın 3 önceki versiyonu vardır ve 9 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) Yabancı, telekomünikasyon amacıyla kullandığı terminal ekipmanının değerlendirilmesi için gerekli erişim verilerini sağlamazsa, telekomünikasyon hizmetlerini ticari olarak sağlayan veya bu hizmetlere katılan kişiden, terminal ekipmanına veya bu terminal ekipmanında kullanılan veya bunlardan mekânsal olarak ayrı bulunan depolama aygıtlarına erişimin korunduğu veriler hakkında bilgi sağlaması istenebilir (Telekomünikasyon Kanunu'nun 174(1) maddesinin 2. cümlesi), verilerin işlenmesine ilişkin yasal gereklilikler karşılanıyorsa.

(2) Bilgi talebi yabancıya önceden bildirilir.

(3) **1** 1 inci fıkra uyarınca bilgi talebi üzerine, telekomünikasyon hizmetlerini ticari olarak sağlayan veya bu hizmetlere katılan her kişi, bilginin sağlanması için gerekli verileri derhal sağlamak zorundadır. **2** Hizmet sağlayıcıların tazminatına, Yargı Ücretlendirme ve Tazminat Kanununun 23 üncü maddesinin 1 inci fıkrası kıyasen uygulanır .

23 Haziran 2021 tarihli Telekomünikasyon Modernizasyon Yasası'nın 16. maddesinin Federal Kanun Gazetesi I s. 1858, 2022 tarihli Federal Kanun Gazetesi I s. 1045 versiyonundaki metin , 1 Aralık 2021'de yürürlüğe girmiştir.

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 49 Kimliğin doğrulanması, belirlenmesi ve güvence altına alınması

49. Maddenin 10 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 45 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Bu Kanunun uygulanmasıyla görevli makamlar, 48 inci maddenin (1) numaralı fıkrasının 1 ve 2 numaralı bentleri uyarınca bir belgenin elektronik saklama ve işleme ortamında saklanan biyometrik ve diğer verileri , 48 inci maddenin (1) numaralı fıkrası hükümleri uyarınca okuyabilir , gerekli biyometrik verileri belge sahibinden alabilir ve biyometrik verileri birbirleriyle karşılaştırabilir. **2 Ayrıca, Yabancılar Merkez Kayıt** Kanununun 15 ila 20 nci maddeleri uyarınca Yabancılar Merkez Kayıt Bürosu'ndan veri iletilen diğer tüm makamlar ve kayıt makamları, belgenin gerçekliğini veya sahibinin kimliğini doğrulamaya yetkili oldukları ölçüde 1 inci cümle uyarınca işlem yapmaya yetkilidir. **3** 1 inci cümle uyarınca biyometrik veriler yalnızca parmak izleri ve fotoğraftır.

(2) Her yabancı, yabancılar kanununu uygulamakla görevli makamların talebi üzerine, yaşı, kimliği ve uyruğu hakkında gerekli bilgileri vermek ve vatandaşı olduğu veya olduğu varsayılan Devletin temsilcisi tarafından, geri dönüşü için seyahat belgeleri alırken istenen ve Alman hukukuna uygun beyanları yapmakla yükümlüdür.

(3) Yabancıнын kimliği, yaşı veya uyruğu konusunda şüphe varsa, kimliğini, yaşını veya uyruğunu tespit etmek için gerekli tedbirler alınır;

1.

Yabancıya giriş izni verilecek, oturma izni verilecek veya sınır dışı etme işlemi durdurulacak veya

2.

Bu Kanun uyarınca diğer tedbirlerin alınması gerekmektedir.

(4) Dağıtımın 15a maddesine uygun olarak yapılması halinde yabancıнын kimliği, kimlik tespit tedbirleri yoluyla güvence altına alınır .

(4a) **1** 24 üncü madde uyarınca oturma izni başvurusunda bulunan ve on dört yaşını doldurmuş olan yabancı uyruklunun kimliği, oturma izni verilmeden önce kimlik tespitine tabi tutulur. **2** 1 inci cümlede sözü edilen altı yaşını doldurmuş ancak henüz on dört yaşını doldurmamış yabancı uyrukluların kimliği, kimlik tespitine tabi tutulur.

(5) Kimliğin tespiti ve güvence altına alınması için gerekli tedbirler alınır,

1.

Yabancınn sahte veya tahrif edilmiş bir pasaport veya pasaport yerine geçen belge ile ÷lkeye girmeyi amaçlaması veya girmiş olması halinde;

2.

yabancınn reddedildikten veya kalış süresi sona erdirildikten sonra Federal topraklara yasadışı olarak yeniden girmeyi planladığına dair başka belirtiler varsa;

3.

÷lkeyi terk etme yükümlölüğünün icrası mümkün olan yabancı uyruklular için, sınır dışı etme veya sınır dışı etme durumu da göz önünde bulundurularak;

4.

Yabancınn Sığınma Yasası'nın 26a (2) maddesinde belirtilen üçüncü bir ÷lkeye reddedilmesi veya sınır dışı edilmesi halinde;

5.

ulusal vize başvurusunda bulunurken;

6.

Avrupa Birliğı İşleyişine Dair Antlaşma'nın 23 üncü maddesi uyarınca kabul prosedürü , 24 üncü maddesi uyarınca geçici koruma sağlanması veya 78(3) üncü maddesi uyarınca tedbirler temelinde yer değıştirme prosedürü için önerilen ve Federal Göç ve Mülteciler Ofisi tarafından kabul taahhüdü verilip verilmeyeceğine ilişkin incelemeye dahil edilen yabancı uyruklular ile 29 uncu maddenin (3) üncü maddesindeki durumlarda ;

7.

5(4) maddesine göre bir ret nedeninin tespit edilmesi halinde .

(6) **1** 3 ila 5 inci fıkralar anlamındaki tedbirler, 5 inci fıkranın 5 numaralı bendi hariç olmak üzere, yabancınn sağlığına zarar verme tehlikesi yoksa, yaşını tespit etmek amacıyla tıp sanatı kurallarına uygun olarak bir doktor tarafından yapılan fotoğraf çekimi, parmak izi alınması, ölçümler ve fiziksel müdahaleler de dahil olmak üzere benzeri tedbirlerdir. **2** Bu tedbirler, altı yaşını doldurmuş yabancılar için caizdir. **3** Bu tedbirler, kimliğin başka yollarla, özellikle diğer makamlara yapılan soruşturmalarla tespit edilememesi veya zamanında tespit edilememesi veya yalnızca büyük güçlüklerle tespit edilmesi durumunda, kimliğin tespiti için caizdir.

(6a) 5(5) paragrafının anlamı dahilindeki tedbirler arasında fotoğraf çekmek ve parmak izi almak yer alır.

(7) **1** Yabancı uyruklunun menşe ülkesini veya bölgesini tespit etmek amacıyla, yabancı uyruklunun konuşması ses veya veri ortamına kaydedilebilir. **2** Bu kayıt, yabancı uyrukluya önceden bilgi verilmesi halinde yapılabilir.

(8) **1** Yasadışı girişle bağlantılı olarak yakalanan ve girişi engellenmeyen yabancı'nın kimliği, kimlik tespit tedbirleri ile tespit edilir. **2** 1. cümleye göre, yalnızca fotoğrafları ve on parmağın parmak izleri alınabilir. **3** Altı yaşını doldurmamış bir yabancı'nın kimliği, 1. cümle'nin koşulları uyarınca, yalnızca fotoğrafı çekilerek tespit edilir.

(9) **1** Federal topraklarda ikamet eden ve gerekli oturma iznine sahip olmayan bir yabancı'nın kimliği, kimlik tespit tedbirleri ile doğrulanır. **2** 1. cümle uyarınca, yalnızca fotoğraf ve on parmağın parmak izi alınabilir. **3** Henüz altıncı yaşını doldurmamış bir yabancı'nın kimliği, 1. cümle'nin koşulları uyarınca, yalnızca fotoğraf çektilererek doğrulanır.

(10) Yabancı, 1 ve 3 ila 9 uncu fıkralarda öngörülen tedbirlere riayet eder.

Sosyal asgari güvenlik sistemlerinde anında ek ödeme ve tek seferlik ödemeyi düzenleyen ve Mali Eşitlik Yasası ile diğer yasaları değıştiren Kanunun 4a maddesinin 23 Mayıs 2022 tarihli Federal Kanun Gazetesi I s. 760 tarihli versiyonunun metni , 1 Haziran 2022'de yürürlüğe girmiştir.

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

Madde 49a (yürürlükten kaldırıldı)

Bölüm 49a'nın 1 önceki versiyonu vardır ve 3 hükümde atıfta bulunulmuştur

4 Ağustos 2019 tarihli İkinci Veri Değişimi İyileştirme Yasası'nın 3. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I s. 1131'deki versiyonundaki metin , 9 Ağustos 2019'da yürürlüğe girmiştir

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

Madde 49b (yürürlükten kaldırıldı)

Bölüm 49b'nin 2 önceki versiyonu vardır ve 1 hükümde atıfta bulunulmuştur

4 Ağustos 2019 tarihli İkinci Veri Değişimi İyileştirme Yasası'nın 3. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I s. 1131'deki versiyonundaki metin , 9 Ağustos 2019'da yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

Bölüm 5 Kalış süresinin sona ermesi
Bölüm 1 Ülkeyi terk etme yükümlülüğünün gerekçesi
§ 50 Ülkeyi terk etme yükümlülüğü

Bölüm 50'nin 5 önceki versiyonu vardır ve 12 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) Yabancı, oturma iznine sahip olmaması veya oturma izninin artık olmaması ve AET/Türkiye Ortaklık Anlaşması kapsamında oturma hakkına sahip olmaması veya artık sahip olmaması halinde ülkeyi terk etmek zorundadır.

(2) Yabancı, Federal toprakları ve Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletleri ile diğer Schengen Devletleri topraklarını derhal veya ülkeyi terk etmek için bir süre belirlenmişse bu sürenin dolmasına kadar terk etmelidir.

(3) **1** Bir yabancı uyruklu, Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletine veya başka bir Schengen Devletine girdiğinde, ülkeyi terk etme yükümlülüğünü ancak oraya girmesine ve orada kalmasına izin verildiği takdirde yerine getirmiş olur. **2** Bu koşullar karşılanırsa, ülkeyi terk etmesi gereken yabancı uyrukludan gecikmeksizin o Devletin topraklarına girmesi istenir.

(4) Ülkeyi terk etmesi gereken ve ikametgahını değiştirmek veya göçmenlik dairesinin bulunduğu bölgeden üç günden fazla ayrılmak isteyen yabancı, göçmenlik dairesine önceden bildirimde bulunmak zorundadır.

(5) Ülkeyi terk etmesi gereken yabancının kimliğini ve uyruğunu tespit etmeye ve başka bir devlete geri gönderilme imkânını belirlemeye ve ileri sürmeye yarayan pasaportu, pasaport yerine geçen belgesi veya diğer belge, kayıt ve veri taşıyıcıları, yabancının ülkeyi terk etmesi gerekene kadar güvenli bir yerde saklanır.

(6) **1** Yabancı uyruklu bir kişi, nerede olduğu bilinmiyorsa ikametine son verilmesi ve tutuklanması amacıyla polisin arama motoruna yerleştirilebilir. **2** Yabancı uyruklu bir kişi, kimliğinin tespiti için gerekli olduğu ölçüde, kimliğinin tespiti amacıyla da polisin arama motoruna yerleştirilebilir. **3** 11. Madde uyarınca giriş ve ikamet yasağına tabi olan yabancı uyruklu kişi, girişini reddetme, girişini reddetme ve Federal

topraklarda bulunması halinde tutuklama amacıyla polis arama motoruna kaydedilir; ancak, Schengen Bilgi Sistemine, sınır kontrolleri alanında Schengen Bilgi Sisteminin (SIS) kurulması, işletilmesi ve kullanımı hakkında 28 Kasım 2018 tarihli (AB) 2018/1861 sayılı, Schengen Anlaşmasını uygulayan Sözleşmeyi değiştiren ve 1987/2006 sayılı Tüzüğü değiştiren ve yürürlükten kaldıran Tüzük (7 Aralık 2018 tarihli L 312 sayılı Resmi Gazete, s. 14) uyarınca bu amaçla bir uyarı girilmişse veya uyarıyı yayınlayan Schengen Devletinin kontrolü dışındaki nedenlerle (AB) 2018/1861 sayılı Tüzük uyarınca böyle bir uyarı silinirse bu durum geçerli değildir. 15a maddesi uyarınca yerleştirilen yabancı uyruklular için İltica Kanununun 66 ncı maddesi **hükmü** uygulanır .

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 51 İkamet hakkının sona ermesi; kısıtlamaların geçerliliğinin devam etmesi

51. Maddenin 8 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 20 yönetmelikte atıfta bulunmaktadır

(1) İkamet izni aşağıdaki hallerde sona erer:

1.
Geçerlilik süresinin dolması,
2.
Çözülebilir bir durumun ortaya çıkması,
3.
İkamet izninin iptali,
4.
İkamet izninin iptali,
5.
Yabancıнын sınır dışı edilmesi,
- 5a.
58a maddesi uyarınca sınır dışı etme kararının duyurulması ,

6.

Yabancınn geçici nitelikte olmayan bir sebeple ülkeyi terk etmesi halinde,

7.

Yabancınn ülkeyi terk etmesi ve altı ay veya göçmenlik makamları tarafından belirlenen daha uzun bir süre içinde tekrar ülkeye girmemesi halinde,

8.

Yabancı, 22 , 23 veya 25 (3) ila (5) numaralı maddelere uygun olarak oturma izni verildikten sonra sığınma başvurusunda bulunursa ;

Çok girişli veya 90 günden fazla geçerlilik süresi olan vizeler 6. ve 7. maddeler uyarınca sona ermez.

(1a) **1** 19 uncu madde uyarınca verilen bir BT kartının geçerliliği, yabancı uyruklu kişinin kurum içi transferin bir kısmını Avrupa Birliği'nin başka bir ye Devletinde geekleştirmek üzere 2014/66/AB sayılı Direktifte ngrlen seçeneği kullanması halinde, 1 inci fıkranın 6 ve 7 numaralı bentleri uyarınca sona ermez. **2** 16b veya 18d maddeleri uyarınca verilen bir oturma izninin geçerliliği, yabancı uyruklu kişinin eğitim veya araştırma projesinin bir kısmını Avrupa Birliği'nin başka bir ye Devletinde geekleştirmek üzere (AB) 2016/801 sayılı Direktifte ngrlen seçeneği kullanması halinde, 1 inci fıkranın 6 ve 7 numaralı bentleri uyarınca sona ermez .

(2) **1** Federal topraklarda en az 15 yıl yasal olarak ikamet etmiş bir yabancınn yerleşme izni ve onunla evlilik birliği içinde yaşıyan eşinin yerleşme izni, geçimleri güvence altındaysa ve 54 nc maddenin 1 inci fıkrasının 2 ila 5 numaralı bentleri veya 2 nci maddenin 5 ila 7 numaralı bentleri uyarınca sınır dışı edilmeyi gerektiren bir durum yoksa, 1 inci fıkranın 6 ve 7 numaralı bentleri uyarınca sona ermez. **2** Bir Almanla evlilik birliği içinde yaşıyan bir yabancınn yerleşme izni, 54 üncü maddenin 1 inci fıkrasının 2 ila 5 numaralı bentleri veya 2 nci maddenin 5 ila 7 numaralı bentleri uyarınca sınır dışı edilmeyi gerektiren bir durum yoksa , 1 inci fıkranın 6 ve 7 numaralı bentleri uyarınca sona ermez. **3** Yerleşme izninin hala geçerli olduğunu kanıtlamak için, son daimi ikamet yerindeki göçmenlik makamı başvuru üzerine bir belge düzenler.

(3) Oturma izni, yalnızca vatan ülkesinde askerlik hizmetinin yapılması nedeniyle sona ererse ve yabancı terhis tarihinden itibaren üç ay içinde ülkeye tekrar girerse, birinci fıkranın 7 nci maddesine göre sona ermez.

(4) **1** **1.** fıkranın 7. bendi uyarınca, yabancınn geçici nitelikte bir sebeple ülkeyi terk etmek istemesi ve yerleşme iznine sahip olması veya federal topraklar dışında kalmasının Almanya Federal Cumhuriyeti'nin çıkarlarına hizmet etmesi halinde genellikle daha uzun bir süre belirlenir. **2** 1. fıkranın 6. ve 7.

bentlerinden farklı olarak, bir yabancının oturma izni, 37. maddenin 1. fıkrasının 1. cümlesinin 1. bendindeki şartları yerine getirmesi , zorla veya ağır zarar verme tehdidiyle hukuka aykırı olarak evliliğe zorlanması ve Almanya'ya dönmesinin engellenmesi ve zorlamanın sona ermesinden itibaren üç ay içinde, ancak ülkeyi terk ettikten sonra en geç on yıl içinde ülkeye yeniden girmesi halinde sona ermez.

(5) Yabancının sınır dışı edilmesi, iade edilmesi veya sınır dışı edilmesi halinde ikamet izni zorunluluğundan muafiyet sona erer; 11 inci maddenin (2) nci fıkrası ile (5) inci fıkrası hükümleri buna göre uygulanır.

(6) Bu ve diğer kanunlar uyarınca konulan mekânsal ve diğer kısıtlamalar ve yükümlülükler, ikamet izni iptal edildikten veya sınır dışı etme işlemi durdurulduktan sonra dahi, kaldırılincaya veya yabancının ülkeyi terk etme yükümlülüğünü yerine getirinceye kadar yürürlükte kalır.

(7) **1** Federal Göç ve Mülteciler Dairesi tarafından tartışmasız bir şekilde mülteci statüsü verilen bir sığınmacı veya yabancı uyruklu kişinin ayrılması halinde, Alman makamları tarafından verilmiş geçerli bir mülteci seyahat belgesine sahip olduğu sürece oturma izni sona ermez. **2** Yabancı uyruklu kişi, Federal Göç ve Mülteciler Dairesi tarafından sığınmacı olarak tanınması veya tartışmasız bir şekilde mülteci statüsü verilmesi temelinde, Federal toprakları terk etmiş ve mülteci seyahat belgesi verme sorumluluğu başka bir Devlete devredilmişse yeni bir oturma iznine hak kazanamaz.

(8) **1** 38a (1) maddesi uyarınca bir oturma izni iptal edilmeden önce , böyle bir oturma iznine sahip olan bir yabancı uyruklu sınır dışı edilmeden önce ve 58a maddesi uyarınca kendisine karşı sınır dışı etme emri çıkarılmadan önce, yetkili makam, 91c (2) maddesi uyarınca usulde , Göç ve Mülteciler Federal Ofisi aracılığıyla, yabancı uyruklunun uzun dönemli ikamet eden yasal statüsüne sahip olduğu Avrupa Birliği Üye Devletine, bu yasal statünün elde edilemeyeceği bir bölgeye sınır dışı edilmesinin değerlendirilmesi halinde yorumlarını sunma fırsatı verir. **2** Diğer Üye Devletin yorumları zamanında alınır, yetkili makam tarafından dikkate alınır.

(8a) **1** Diğer Schengen Devletlerinin yetkililerine, (EC) No 810/2009 Yönetmeliğinin 34. maddesi uyarınca göçmenlik makamları tarafından alınan kararlar bildirilecekse , bu, Federal Göç ve Mülteciler Ofisi aracılığıyla yapılır. **2 Sınır ötesi trafikte polis kontrollerinden sorumlu yetkililer**, (EC) No 810/2009 Yönetmeliğinin 34. maddesi uyarınca aldıkları kararları doğrudan diğer Schengen Devletlerinin yetkililerine bildirir .

(9) **1** AB daimi ikamet izni yalnızca aşağıdaki durumlarda sona erer:

1.

Hibe, aldatma, tehdit veya rüşvet nedeniyle geri çekilirse,

2.

Yabancı'nın 58a maddesi uyarınca sınır dışı edilmesi veya kendisine sınır dışı etme kararı tebliğ edilmesi ,

3.

Yabancı uyruklu kişi, uzun dönemli ikamet edenin hukuki statüsünün elde edilebileceği toprakların dışında on iki aylık kesintisiz bir süre boyunca kalır; daha önce AB Mavi Kartı sahibi olan yabancı uyruklu kişi ve daha önce 30 , 32 , 33 veya 36 ncı maddeler uyarınca oturma izni almış olan aile üyeleri için bu süre 24 aydır ,

4.

yabancı, altı yıllık bir süre boyunca Federal bölge dışında kalırsa veya

5.

Yabancı, Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletinde uzun dönemli ikamet eden kişinin hukuki statüsünü kazanır.

2 2 ila 4 üncü fıkralar, 1 inci cümlelerin 3 ve 4 üncü bentlerinde belirtilen hallerde kıyasen uygulanır.

(10) **1** 1. fıkranın 7. bendinden farklı olarak, AB Mavi Kartı ve AB Mavi Kartı sahibinin aile üyelerine verilen 30 , 32 , 33 veya 36. maddeler uyarınca oturma izinlerinin süresi on iki aydır. **2** Federal topraklarda en az 15 yıl yasal olarak ikamet etmiş olan yabancı uyruklunun yerleşme izni ve 60 yaşına ulaşmış olmaları halinde evli bir çift olarak onunla birlikte yaşayan eşinin yerleşme izni için de aynı hüküm geçerlidir.

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos 2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 52 İptal

52. Maddenin 12 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 15 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Yabancıнын 4 üncü maddenin 1 inci fıkrasının 2 nci cümlesinin 1 inci fıkrasının ikinci bendi, 2, 2a, 2b, 2c, 3 ve 4 üncü fıkraları uyarınca aldığı ikamet izni , 2 ila 6 ncı fıkralarda belirtilen durumlar hariç olmak üzere, yalnızca aşağıdaki hallerde iptal edilebilir:

1.
artık geçerli bir pasaportu veya pasaport yerine geçen bir belgesi yoksa,
2.
vatandaşlığını değiştirir veya kaybederse,
3.
henüz ülkeye girmedi,
4.
Sığınma hakkı sahibi kişi olarak tanınması veya mülteci ya da ikincil koruma hakkı sahibi kişi olarak yasal statüsü sona erer veya etkisiz hale gelirse veya
5.
Göçmenlik makamı, 25. Madde, 3. Fıkra, 1. Cümle uyarınca oturma izni verdikten sonra,
 - A)
60. Maddenin 5. veya 7. paragrafının gereklilikleri karşılanmıyorsa veya artık karşılanmıyorsa,
 - B)
yabancı , 25. Madde, 3. Paragraf, 2. Cümle, 1 ila 4. Maddeler uyarınca dışlanma nedenlerinden birini karşılıyorsa veya
 - C)
Sığınma Kanununun 42 nci maddesinin 1 inci cümlesinde belirtilen hallerde , tespit kaldırılır veya hükümsüz hale gelir.

2 Cümle 1'in 1 numaralı bendi, uyuğunda bulundukları her devletin pasaportunu veya pasaport yerine geçen bir belgeyi edinmelerinin makul ölçüde mümkün olmaması halinde, yerleşme izni (Madde 9) veya AB uzun süreli oturma izni (Madde 9a) sahiplerine uygulanmaz. **3** Cümle 1'in 4 ve 5 numaralı bentlerinde belirtilen hallerde, yabancı uyrukluyla aile topluluğunun bir parçası olarak yaşayan aile üyelerinin oturma izni, oturma iznine bağımsız olarak hak sahibi olmamaları halinde de iptal edilebilir.

(2) **1** İstihdam amacıyla verilen ulusal vize, oturma izni ve AB Mavi Kartı, Federal İstihdam Ajansı'nın 41 inci madde uyarınca istihdama ilişkin iznini iptal etmesi halinde iptal edilir. **2** İstihdam amacıyla verilmeyen ulusal vize ve

oturma izni, 1 inci cümlede belirtilen durumda, istihdama izin verdiği ölçüde iptal edilir.

(2a) **1** 19 uncu Madde uyarınca verilen bir BT kartı , 19b nci Madde uyarınca verilen bir mobil BT kartı veya bir BT kartı veya mobil BT kartı sahibine ait aile birleşimi amacıyla verilen bir oturma izni, yabancının aşağıdaki durumlarda iptal edilebilir:

1.
artık hibe verme koşullarını karşılamıyor veya

2.
2014/66/AB sayılı Direktif kapsamında kurum içi transferlerin hareketliliğine ilişkin Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletinin hükümlerini ihlal etmiştir .

2. BİT kartı veya mobil BİT kartının iptali halinde, aile bireyinin ikamet iznine bağımsız olarak hak sahibi olması hâlinde, aile bireyine verilen ikamet izni de iptal edilir.

(2b) **1** Bir AB Mavi Kartı aşağıdaki durumlarda iptal edilebilir:

1.
izin verilmesi için gereken koşullar artık karşılanmıyorsa,

2.
AB Mavi Kart sahibi , 82. Madde, 1. paragraf, 6. cümle ve 6. paragraf, 1. cümle uyarınca gerekli bildirimleri ilgili göçmenlik makamına vermez veya zamanında yapmazsa,

3.
AB Mavi Kart sahibi, AB Mavi Kart sahiplerinin 2021/1883 sayılı Direktif kapsamındaki hareketliliğine ilişkin Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletinin hükümlerini ihlal etmiştir .

2 AB Mavi Kartı iptal edilirse, aile bireyinin bağımsız olarak oturma izni alma hakkı yoksa, aile bireyine verilen oturma izni de aynı anda iptal edilir.

(2c) Uzun dönemli hareketlilik amacıyla AB Mavi Kart sahiplerinin Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletine taşınması durumunda, AB Mavi Kartı, söz konusu diğer Üye Devletin uzun dönemli hareketlilik başvurusu hakkında karar almasına kadar iptal edilmez.

(3) **1** 16b Maddesinin 1, 5 veya 7. paragrafları uyarınca öğrenim amacıyla verilen oturma izni, aşağıdaki durumlarda iptal edilebilir:

1.

yabancının gerekli izin olmaksızın kazanç getiren bir işte çalışması,

2.

Yabancının, ilgili üniversitede ilgili öğrenim dalındaki ortalama öğrenim süresi ve kişisel durumu dikkate alındığında, öğreniminde yeterli ilerleme kaydetmemesi veya

3.

Yabancının , 16b maddesinin 1, 5 veya 7 numaralı fıkraları uyarınca kendisine oturma izni verilebilmesi için gereken şartları artık taşımaması .

2 Eğitim kurumu, 1. cümlelerin 2. bendindeki şartların doğrulanmasında görev alabilir.

(4) 18d veya 18f maddesi uyarınca verilen oturma izni aşağıdaki durumlarda iptal edilebilir:

1.

Yabancı uyruklunun, barındırma sözleşmesi yaptığı araştırma kuruluşu, tanınma kaybına yol açan bir eylemde bulunması halinde tanınma hakkını kaybeder,

2.

yabancı uyruklu kişi artık araştırma kurumunda araştırma yapmıyor veya araştırma yapmasına izin verilmiyor veya

3.

Yabancının , 18d veya 18f maddesi uyarınca kendisine oturma izni verilebilmesi veya kendisiyle kabul sözleşmesi yapılabilmesi için gereken şartları artık taşımaması.

(4a) 16e veya 19e maddesi uyarınca verilen oturma izni, yabancı uyruklunun oturma izninin verilebileceği koşulları artık karşılamaması halinde iptal edilebilir.

(5) **1** 25 inci maddenin 4a fıkrasının 1 inci cümlesi veya 4b fıkrasının 1 inci cümlesi uyarınca verilen oturma izni aşağıdaki durumlarda iptal edilir:

1.

yabancı, ceza yargılamasında tanıklık etmek istemiyordu veya artık istemiyorsa,

2.

25 inci maddenin 4a fıkrasının 2 nci cümlesinin 1 inci fıkrasında veya 4b fıkrasının 2 nci cümlesinin 1 inci fıkrasında sözü edilen yabancının verdiği bilginin , Cumhuriyet savcısı veya ceza mahkemesi tarafından verilen bilgiye göre yanlış olma ihtimalinin bulunması veya

3.

Yabancının , 25 inci maddenin 4a veya 4b fıkraları uyarınca oturma izni verilmesine ilişkin şartları diğer sebeplerden dolayı artık taşınamaması .

2 25 inci maddenin 4a fıkrasının 1 inci cümlesi uyarınca verilen oturma izni, yabancının 25 inci maddenin 4a fıkrasının 2 nci cümlesinin 2 nci bendinde belirtilen kişilerle kendi isteğiyle yeniden ilişki kurması halinde de iptal edilir .

(6) Yabancı uyruklu kişi, Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletinde uzun dönemli ikamet eden kişi olarak yasal statüsünü kaybederse, 38a maddesi uyarınca oturma izni iptal edilir.

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 53 Çıkarma

53. Maddenin 5 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 12 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) Kalışı kamu güvenliği ve düzenini, özgür demokratik temel düzeni veya Federal Almanya Cumhuriyeti'nin diğer önemli çıkarlarını tehlikeye atan bir yabancı, bireysel olayın tüm koşulları dikkate alındığında, ülkeyi terk etmedeki çıkarların yabancının Federal Almanya'da kalmadaki çıkarlarına karşı ağır basması ve ülkeyi terk etmedeki kamu çıkarının bu çıkarlardan ağır basması halinde sınır dışı edilir.

(2) 1. fıkrada sözü edilen seçenekler değerlendirilirken, bireysel olayın koşulları, özellikle, kişinin kalış süresi, Federal topraklarda ve menşe ülkesinde veya kendisini kabul etmeye istekli başka bir ülkede kişisel, ekonomik ve diğer bağları, sınır dışı edilmenin aile üyeleri ve hayat arkadaşları açısından sonuçları ve yabancının yasaya uygun hareket edip etmediği dikkate alınır.

(3) AET/Türkiye Ortaklık Anlaşması kapsamında ikamet hakkına sahip olan veya AB daimi ikamet izni sahibi olan yabancı uyruklu kişi, ancak ilgili kişinin

kişisel davranışlarının şu anda toplumun temel çıkarlarından birini etkileyen kamu güvenliği ve düzeni için ciddi bir tehdit oluşturmaması ve bu çıkarı korumak için sınır dışı etmenin zorunlu olması durumunda sınır dışı edilebilir.

(3a) Sığınma hakkına sahip olduğu kabul edilen, Sığınma Yasası'nın 3(1) maddesi anlamında yabancı mülteci hukuki statüsüne sahip olan veya Sığınma Yasası'nın 4(1) maddesi anlamında ikincil koruma hakkına sahip kişi statüsüne sahip olan veya 28 Temmuz 1951 tarihli Mültecilerin Statüsüne İlişkin Sözleşme (Federal Kanun Gazetesi 1953 II s. 559) uyarınca Federal Almanya Cumhuriyeti makamları tarafından verilmiş bir seyahat belgesine sahip olan bir yabancı, ancak ulusal güvenlik veya kamu düzeni açısından zorlayıcı nedenler varsa sınır dışı edilebilir.

(4) **1** Sığınma talebinde bulunan yabancı uyruklu kişi, ancak sığınma prosedürünün, sığınma hakkı sahibi kişi olarak tanınmadan veya uluslararası koruma sağlanmadan tartışmasız bir şekilde sonuçlanması koşuluyla sınır dışı edilebilir (Sığınma Yasası'nın 1 (1) No. 2 Bölümü). **2** Bu koşul, aşağıdaki durumlarda feragat edilir:

1.

3a paragrafı uyarınca ihraç edilmeyi haklı kılan bir durum varsa veya

2.

Sığınma Yasası hükümlerine göre verilen sınır dışı uyarısı yürürlüğe girmiştir.

21 Aralık 2022 tarihli ve 31 Aralık 2022'de yürürlüğe giren İmkanlarla İkamet Hakkının Tanıtılmasına Dair Kanun V. Madde 1'in Federal Kanun Gazetesi I s. 2847'deki versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 54 Sınır dışı edilmeye ilişkin menfaat

54. Maddenin 10 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 35 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) 53. Maddenin (1) numaralı fıkrası anlamında sınır dışı edilmeye ilişkin çıkar, yabancı'nın aşağıdaki durumlarda özellikle ciddidir:

1.

Bir veya daha fazla kasıtlı suçtan dolayı en az iki yıl hapis veya gençlik tutuklamasına yasal olarak mahkûm edilmiş olması veya Ceza Kanunu'nun 63. Maddesi uyarınca önleyici tutukluluk cezası alması veya son yasal olarak

bağlayıcı mahkûmiyetinde bir psikiyatri hastanesine yerleştirilmesi emredilmiş olması ,

1a.

bir veya daha fazla kasıtlı suçtan dolayı en az bir yıl hapis veya gençlik tutuklamasına yasal olarak mahkum edilmiş olması

A)

hayata karşı,

B)

fiziksel bütünlüğe karşı,

C)

Ceza

Kanunu'nun 174 , 176 ila 178 , 180a , 181a , 182 , 184b , 184c veya 184e maddelerine göre cinsel özgürlüğe aykırı ,

D)

mal varlığına karşı, suç için kanunda asgari bir hapis cezası öngörülmüş olması veya suçların seri olarak işlenmiş olması şartıyla,

e)

Ceza Kanunu'nun 115. maddesi uyarınca kolluk kuvvetlerine veya kolluk kuvvetlerine eşdeğer kişilere karşı direniş veya Ceza Kanunu'nun 115. maddesi uyarınca kolluk kuvvetlerine veya kolluk kuvvetlerine eşdeğer kişilere karşı fiziksel saldırı nedeniyle veya

F)

Ceza Kanunu'nun 125. veya 125a. maddesi uyarınca kamu güvenliğine karşı ,

1b.

Ceza Kanunu'nun 263. maddesi uyarınca bir veya daha fazla suçtan dolayı Sosyal Güvenlik Kurumu veya Uyuşturucu Madde Ticareti Kanunu kapsamında bir yardım kuruluşunun veya sosyal sigorta kurumunun masrafiyle en az bir yıl hapis veya gençlik gözetimi cezasına çarptırılmış olması ,

1c.

96. veya 97. Madde uyarınca bir veya daha fazla suçtan dolayı en az bir yıl hapis veya gençlik tutuklamasına mahkum edilmiş olması ,

1d.

bir veya daha fazla kasıtlı suçtan dolayı en az altı ay hapis cezasına çarptırılmış olması

A)

hayata karşı,

B)

fiziksel bütünlüğe karşı,

C)

Ceza Kanunu'nun 174 , 176 , 176a , 176c , 176d , 177 , 178 veya 182. maddelerine göre cinsel yönelimin kendi kaderini tayin hakkına aykırı olarak ,

D)

Ceza Kanunu'nun 249 ila 252 veya 255. maddeleri uyarınca mala karşı ,

e)

Ceza Kanunu'nun 115. maddesi uyarınca kolluk kuvvetlerine veya kolluk kuvvetlerine eşdeğer kişilere karşı direniş veya Ceza Kanunu'nun 115. maddesi uyarınca kolluk kuvvetlerine veya kolluk kuvvetlerine eşdeğer kişilere karşı fiziksel saldırı nedeniyle veya

F)

Ceza Kanunu'nun 125. veya 125a. maddesi uyarınca kamu güvenliğine karşı ,
suç bir silah veya diğer tehlikeli bir alet kullanılarak işlenmişse,

2.

Özgür demokratik temel düzeni veya Federal Almanya Cumhuriyeti'nin güvenliğini tehlikeye atar; bu, gerçeklerin, terörizmi destekleyen bir örgüte mensup olduğu veya üye olmuş olduğu veya böyle bir örgütü desteklediği veya desteklemiş olduğu ya da Ceza Kanunu'nun 89a maddesinin 1. fıkrasında belirtilen şekilde devleti tehlikeye atan ciddi bir şiddet eylemini hazırladığı veya hazırlamış olduğu sonucunu haklı çıkarması halinde varsayılır ; yabancı, güvenliği tehlikeye atan eylemlerinden tanınabilir ve inandırıcı bir şekilde kaçındığı takdirde,

2a.

Federal Almanya Cumhuriyeti'nin güvenliğini tehlikeye atar; bu, kendisinin Ceza Kanunu'nun 129. maddesi anlamında bir derneğe mensup olduğu veya olmuş olduğu sonucunu haklı kılan olgular varsa varsayılır,

3.

Amaçları veya faaliyetleri ceza hukukuna aykırı olduğu veya anayasal düzene veya uluslararası anlayış fikrine aykırı olduğu için geri dönülmez bir şekilde yasaklanan bir derneğin liderlerinden biri olmak,

4.

siyasi veya dini amaçlar doğrultusunda şiddet eylemlerine katılır veya şiddet kullanımını açıkça çağırır veya şiddet kullanımını tehdit eder veya

5.

Nüfusun bazı kesimlerine karşı nefret uyandırmaya çağrıda bulunur; bu, bir kişinin belirli etnik grupların veya dinlerin mensuplarına karşı nefret yaratmak veya artırmak amacıyla ya da kamu güvenliğini ve düzenini bozabilecek bir şekilde bir toplantıda veya yazılı materyal dağıtarak kamuoyu önünde kasıtlı ve sürekli olarak başka bir kişiyi etkilemesi halinde varsayılır,

A)

nüfusun bazı kesimlerine karşı keyfi tedbirler alınmasını teşvik ediyor,

B)

nüfusun bir kısmını kötü niyetle hor görür ve dolayısıyla başkalarının insan onuruna saldırır veya

C)

barışa, insanlığa karşı suçları, savaş suçlarını veya benzer ağırlıktaki terörist eylemleri onaylayan veya teşvik eden,

Yabancı, eylemlerinden açıkça ve inandırıcı bir şekilde vazgeçmediği sürece.

(2) 53. Maddenin (1) numaralı fıkrası anlamında sınır dışı edilmeye ilişkin çıkar, yabancıнын aşağıdaki durumlarda ciddi olması halinde ciddidir:

1.

bir veya daha fazla kasıtlı suçtan dolayı en az altı ay hapis cezasına mahkûm edilmiş olması,

2.

Bir veya daha fazla kasıtlı suçtan dolayı en az bir yıl süreli gençlik cezasına mahkûm edilmiş ve cezasının infazı ertelenmemiş olması,

2a.

Ceza Kanununun 17, 19 veya 20 nci maddeleri uyarınca işlenen kasıtlı suçlardan dolayı on iki ay içinde kesin ve bağlayıcı bir kararla birden fazla adli para cezasına veya hapis cezasına mahkûm edilmiş olması; günlük yüzde doksan oranında adli para cezasına mahkûmiyet kararları dikkate alınmaz,

2b.

Bir veya daha fazla kasıtlı suçtan dolayı kesin ve bağlayıcı bir kararla en az üç ay hapis cezasına veya infazı ertelenmemiş gençlik cezasına mahkûm edilmiş olması,

A)

hayata karşı,

B)

fiziksel bütünlüğe karşı,

C)

Ceza Kanunu'nun 174 , 176 , 176a , 176c , 176d , 177 , 178 veya 182. maddelerine göre cinsel yönelimin kendi kaderini tayin hakkına aykırı olarak ,

D)

Ceza Kanunu'nun 249 ila 252 veya 255. maddeleri uyarınca mala karşı ,

e)

Ceza Kanunu'nun 115. maddesi uyarınca kolluk kuvvetlerine veya kolluk kuvvetlerine eşdeğer kişilere karşı direniş veya Ceza Kanunu'nun 115. maddesi uyarınca kolluk kuvvetlerine veya kolluk kuvvetlerine eşdeğer kişilere karşı fiziksel saldırı nedeniyle veya

F)

Ceza Kanunu'nun 125. veya 125a. maddesi uyarınca kamu güvenliğine karşı ,
suç bir silah veya diğer tehlikeli bir alet kullanılarak işlenmişse,

3.

faili veya iştirakçisi olarak, Uyuşturucu Maddeler Kanunu'nun 96. veya 97. maddeleri veya 29. maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesinin 1. bendine göre suçu işler veya işlemeye teşebbüs eder ,

4.

eroin, kokain veya benzeri tehlikeli bir uyuşturucu madde kullanıyorsa ve rehabilitasyonu için gerekli tedaviyi istemiyorsa veya kaçınıyorsa,

5.

Başka bir kişinin, özellikle şiddet kullanarak veya şiddet tehdidinde bulunarak, Almanya Federal Cumhuriyeti'nin ekonomik, kültürel veya sosyal yaşamına kınanacak bir şekilde katılmasını engellemek,

6.

Başkasını evlenmeye zorlar veya buna teşebbüs eder ya da Medeni Hal Kanunu'nun 11. maddesinin 2. fıkrasının 1. ve 2. cümlelerinde belirtilen hükümlere aykırı bir fiili tekrar tekrar gerçekleştirirse , bu hükmün ağır ihlalini oluşturur; henüz 16 yaşını doldurmamış bir kişi söz konusu ise ağır ihlal meydana gelir,

7.

Giriş veya ikamet devamı ile ilgili endişeleri açıklığa kavuşturmak amacıyla yapılan bir mülakatta, Alman diplomatik misyonundan veya göçmenlik makamlarından Almanya'da veya diğer ülkelerde daha önce kaldığı yerleri gizler veya kasıtlı olarak vermez, terörizmi desteklediğinden veya özgür demokratik temel düzeni veya Almanya Federal Cumhuriyeti'nin güvenliğini tehlikeye attığından şüphelenilen kişi veya kuruluşlarla bağlantıları hakkında temel noktalarda yanlış veya eksik bilgi verir; bu gerekçeyle sınır dışı etme, yalnızca yabancıların mülakat öncesinde mülakatın güvenlikle ilgili amacı ve yanlış veya eksik bilgi vermeyi reddetmenin yasal sonuçları hakkında açıkça bilgilendirilmiş olması halinde mümkündür,

8.

Schengen Devleti yetkilileri tarafından yurtiçinde veya yurtdışında gerçekleştirilen bir idari prosedürde

A)

Almanya oturma izni, Schengen vizesi, havaalanı transit vizesi, pasaport yerine geçen belge, pasaport zorunluluğundan muafiyet veya sınır dışı işleminin durdurulması için yanlış veya eksik bilgi vermiş olması veya

B)

Mevcut yasal yükümlülüğe rağmen, bu Kanunun veya Schengen Uygulama Sözleşmesinin uygulanmasından sorumlu makamlarca alınan tedbirlere, yabancıların bu tür eylemlerin hukuki sonuçları hakkında önceden bilgilendirilmiş olması kaydıyla, katılmamış olması,

9.

Bir veya daha fazla kasıtlı suçtan dolayı yasal olarak para cezasına veya hapis cezasına çarptırılmışsa ve kararda açıkça saikin Yahudi karşıtı, ırkçı, yabancı düşmanı, cinsiyete özgü, cinsel yönelime yönelik veya Ceza Kanunu'nun 46. Maddesinin (2) Cümle 2'si anlamında insanlara karşı aşağılayıcı olduğu tespit edilmişse ; günlük 90 güne kadar para cezasına çarptırılan hükümler dikkate alınmaz veya

10.

yasal hükümlerin veya yargısal veya idari kararların veya emirlerin münferit veya önemsiz bir ihlalini gerçekleştirmiş veya federal bölge dışında, federal bölge içinde kasıtlı olarak ciddi bir suç olarak kabul edilebilecek bir eylemde bulunmuşsa.

25 Ekim 2024 tarihli İç Güvenlik ve Sığınma Sisteminin İyileştirilmesine Dair Kanun'un 3. maddesinin Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 332'deki versiyonundaki metin , 31 Ekim 2024'te yürürlüğe girmiştir.

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

Madde 54a (yürürlükten kaldırıldı)

Bölüm 54a'nın 2 önceki versiyonu vardır ve 8 hükümde atıfta bulunulmuştur

27 Temmuz 2015 tarihli İkamet Hakkının Yeniden Belirlenmesi ve İkamet Hakkının Sona Erdirilmesi Hakkında Kanun'un 1. maddesinin Federal Gazete I s. 1386'daki versiyonundaki metin , 1 Ocak 2016'da yürürlüğe girmiştir.

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 55 Kalan faiz

55. Maddenin 7 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 9 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) Yabancıнын 53. Maddenin (1) anlamında kalma çıkarı, özellikle aşağıdaki durumlarda önemlidir:

1.
Yerleşim iznine sahip ve en az beş yıldır Federal bölgede yasal olarak ikamet ediyorsa,
2.
oturma iznine sahip ve Federal bölgede doğmuş veya Federal bölgeye reşit olmadan girmiş ve en az beş yıldır yasal olarak Federal bölgede ikamet ediyorsa,
3.
oturma iznine sahip, en az beş yıldır Federal bölgede yasal olarak ikamet ediyor ve 1 ve 2 numaralı maddelerde belirtilen yabancılardan biriyle evlilik birliği veya medeni birliktelik içinde yaşıyor,
4.
Alman bir aile üyesi veya hayat arkadaşıyla aile veya hayat ortaklığı ilişkisi içinde yaşıyorsa, küçük yaşta evlenmemiş bir Alman için velayet hakkını veya o kişiyle görüşme hakkını kullanıyorsa veya

5.

23 üncü maddenin 4 üncü fıkrası , 24 üncü maddenin 25 inci fıkrası 4a bendi 3 üncü cümlesi veya 29 uncu maddenin 2 nci veya 4 üncü fıkrası uyarınca oturma iznine sahip olması .

(2) 53. Maddenin (1) numaralı fıkrasının anlamı içinde kalma çıkarı, özellikle aşağıdaki durumlarda önemlidir:

1.

yabancı reşit değilse ve oturma izni varsa,

2.

Yabancıнын oturma izni var ve Federal bölgede en az beş yıldır ikamet ediyor olması,

3.

Yabancı, Federal topraklarda yasal olarak ikamet eden evlenmemiş bir küçüğün velayet hakkını veya bu küçüğün ziyaret hakkını kullanır,

4.

yabancı reşit değilse ve ebeveynleri veya velayet hakkına sahip bir ebeveyni yasal olarak Federal bölgede ikamet ediyorsa veya kalıyorsa,

5.

bir çocuğun çıkarları veya refahı dikkate alınmalı veya

6.

Yabancıнын 25 inci maddenin 4a fıkrasının 1 inci cümlesine göre oturma izni bulunmaktadır .

(3) 81 inci maddenin (3 üncü fıkrasının birinci cümlesi ve 4 üncü fıkranın birinci cümlesi uyarınca yapılan ikametler , ikamet izninin verilmesi veya uzatılması başvurusunun kabul edilmesi halinde, 1 inci ve 2 nci fıkralar anlamında yasal ikamet olarak kabul edilir.

15 Ağustos 2019 tarihli Federal Almanya Cumhuriyeti'nden Ayrılma Yükümlülüğünün Uygulanmasını İyileştirmeye Dair İkinci Yasa'nın 1. Maddesinin 21 Ağustos 2019'da yürürlüğe giren Federal Resmi Gazete I s. 1294'teki versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 56 İç güvenlik nedeniyle ülkeyi terk etmek zorunda kalan yabancıların izlenmesi

56. Maddenin 9 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 19 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** 54 üncü maddenin (1) numaralı fıkrasının 2 ila 5 inci bentleri uyarınca hakkında sınır dışı etme kararı veya 58a maddesi uyarınca sınır dışı etme kararı bulunan yabancı, göçmenlik dairesi aksi yönde bir hüküm koymadığı takdirde, ikamet ettiği yerdeki polis karakoluna haftada en az bir kez bildirimde bulunmakla yükümlüdür. **2** Yabancı, 1 nci cümleye uygun bir bildirim yükümlülüğüne tabi tutulabilir.

1.

ülkeyi terk etmekle yükümlüdür ve 1. cümlede belirtildiği gibi sınır dışı edilmeye ilişkin bir çıkarı vardır veya

2.

1. cümlede belirtilenler dışında bir menfaati bulunması nedeniyle ülkeyi terk etmek zorunda kalması ve bildirim yükümlülüğünün kamu güvenliği ve düzenine yönelik bir tehdidin önlenmesi için gerekli olması.

(2) Göçmenlik makamı başka hükümler koymadığı takdirde, ikameti göçmenlik makamının bulunduğu bölgeyle sınırlıdır.

(3) Göçmenlik makamının bölgesi dışında başka bir ikamet yerinde veya belirli konaklama yerlerinde yaşaması gerekli görülürse, bu, göçmenlik makamının bölgesi dışında başka bir ikamet yerinde veya belirli konaklama yerlerinde yaşamaya zorlanabilir.

1.

Çıkarılmaya yol açan çalışmaların devamını engellemek veya engellemek ve dernekler hukukuna veya diğer yasal gereklilik ve yükümlülüklerle uyumu daha iyi denetleyebilmek için, veya

2.

54. Madde 1. Fıkra 1. Numaralı Kanun uyarınca ihraç cezasına yol açan ağır suçların tekrar işlenmesini önlemek .

(4) **1** 54 üncü maddenin (1) numaralı fıkrasının 2 ila 5 numaralı bentleri uyarınca sınır dışı etme , 1 inci fıkranın 2 numaralı cümlesinin 1 numaralı bendi uyarınca verilen bir emir veya 58a numaralı bentleri uyarınca sınır dışı etme emrine yol açan çabaların engellenmesi veya devam etmesinin önlenmesi amacıyla yabancı, iletişim araçlarını elinde bulundurduğu ve kısıtlamaların iç güvenliğe veya üçüncü kişilerin hayatına ve bedenine yönelik önemli bir tehdidi önlemek

için gerekli olduğu ölçüde, belirli kişilerle veya belirli bir gruptaki kişilerle temas kurmamaya, görüşmemeye, onları çalıştırmamaya, eğitmemeye veya barındırmamaya ve belirli iletişim araçlarını veya hizmetleri kullanmamaya da yükümlü tutulabilir. **2** 54 üncü maddenin (1) numaralı fıkrasının 1 numaralı bendi uyarınca sınır dışı etmeyle sonuçlanan ağır suçların tekrar işlenmesini önlemek amacıyla, iç güvenliğe veya üçüncü kişilerin hayatına ve bedenine yönelik önemli bir tehdidi önlemek için gerekli olduğu ölçüde 1 inci cümle uyarınca kısıtlamalar getirilebilir.

(5) **1** 1 ila 4. fıkralar uyarınca yükümlülükler, yabancının gözetiminde olması halinde askıya alınır. **2** 1 ila 4. fıkralar uyarınca verilen bir emir derhal icra edilebilir.

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 56a Elektronik ikamet izleme; yönetmelik çıkarma yetkisi

Bölüm 56a'nın 2 önceki versiyonu vardır ve 3 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) İç güvenliğe veya üçüncü kişilerin hayatına ve organlarına yönelik önemli bir tehdidi önlemek amacıyla, 56 ncı maddenin 2 ve 3 üncü fıkraları uyarınca ikametgahı mekânsal olarak kısıtlanmış veya 56 ncı maddenin 4 üncü fıkrası uyarınca temas yasağına tabi olan bir yabancidan mahkeme kararıyla aşağıdaki hususlar istenebilir:

1.

Vücudunda her zaman çalışır durumda ve elektronik olarak nerede olduğunun izlenmesi için gerekli teknik araçları bulundurmak ve

2.

işlevselliğini bozmamak için.

(2) **1** Emir, en fazla üç ay süreyle verilir. **2 Emir** için gerekli koşullar karşılanmaya devam ediyorsa, emir her seferinde en fazla üçer ay uzatılabilir. **3** Emir için gerekli koşullar artık karşılanmıyorsa, tedbir derhal sona erdirilir.

(3) **1** Göçmenlik dairesi, yabancının sahip olduğu teknik imkânları kullanarak yabancıya ait verileri otomatik olarak toplar ve saklar.

1.
nerede olduğu ve

2.
Veri toplamada herhangi bir bozulma olup olmadığı konusunda.

2 Teknik olarak mümkün olduğu ölçüde, yabancının ikametgahında yalnızca yabancının varlığına ilişkin verilerin toplanmasının önlenmesi sağlanmalıdır. **3** Eyalet hükümetleri, 1. cümlede sözü edilen verilerin göçmenlik dairesi dışındaki bir makam tarafından toplanmasını ve saklanmasını yasal bir emirle belirleyebilir. **4** 3. cümle uyarınca verilen yetki, yasal emirle eyalet hükümetlerinden bu Kanunun uygulanmasından sorumlu en yüksek eyalet makamlarına devredilebilir.

(4) Veriler, yalnızca gerekli olduğu ölçüde veri sahibinin onayı olmaksızın işlenebilir.

1.
56 ncı maddenin 2 ve 3 üncü fıkraları uyarınca ikametgahın mekânsal olarak kısıtlanması veya 56 ncı maddenin 4 üncü fıkrası uyarınca temas yasağının ihlallerini belirlemek ,

2.
98 inci maddenin 3 üncü fıkrasının 5a numaralı bendi uyarınca bir idari suçun veya 95 inci maddenin 1 inci fıkrasının 6a numaralı bendi uyarınca bir ceza suçunun kovuşturulması için ,

3.
1. fıkra uyarınca uygulanabilir bir mahkeme emrinin ihlal edildiğini tespit etmek ve 95. maddenin 2. fıkrasının 1a bendi uyarınca bir suç kovuşturmak ,

4.
üçüncü bir şahsın hayatına, bedenine veya özgürlüğüne yönelik önemli bir mevcut tehlikeyi önlemek için,

5.
üçüncü bir şahsın hayatına ve bedenine karşı ağır suçların veya Ceza Kanunu'nun 89a veya 129a maddeleri uyarınca işlenen suçların kovuşturulması için veya

6.
teknik araçların işlevselliğini sürdürmek.

(5) 1 4. paragraf uyarınca amaç sınırlamasına uyulması için, verilerin işlenmesi otomatik olmalı ve veriler yetkisiz erişime karşı özel olarak korunmalıdır; bu durum, Avrupa Parlamentosu ve Konseyinin 27 Nisan 2016 tarihli, gerçek kişilerin kişisel verilerinin işlenmesi ve bu verilerin serbest dolaşımı ile ilgili ve 95/46/EC sayılı Direktifi yürürlükten kaldıran (Genel Veri Koruma Tüzüğü) (4 Mayıs 2016 tarihli L 119 sayılı Resmi Gazete, s. 1; 22 Kasım 2016 tarihli L 314 sayılı Resmi Gazete , s. 72; 23 Mayıs 2018 tarihli L 127 sayılı Resmi Gazete, s. 2) Tüzüğü'nün 24, 25 ve 32. maddelerine hâlel getirmez. **2** 3. paragrafın 1. cümlesinde belirtilen veriler, 4. paragrafta belirtilen amaçlar için işlenmedikleri sürece, toplandıktan sonra en geç iki ay içinde silinmelidir. **3** Her veri alımı kayıt altına alınmalıdır. **4** Kaydedilen veriler on iki ay sonra silinmelidir. **5** İkamet verilerinin, ilgili kişinin ikametgahının dışında toplanması halinde, bu veriler işlenemez ve keşfedildikten hemen sonra silinmelidir. **6** Keşfedildiği ve silindiği gerçeği belgelenmelidir. **7** Belgeler yalnızca veri koruma izleme amaçları için kullanılabilir. **8** Veri koruma izlemesi tamamlandıktan sonra silinmelidir.

(6) 1 inci fıkrada sözü edilen tedbirin uygulanması için, 3 üncü fıkra anlamında yetkili makam:

1.

4 üncü maddenin 1 inci fıkrası uyarınca ihlallere ilişkin gelen sistem raporlarını almak ve değerlendirmek,

2.

4(1) numaralı paragraf uyarınca tedbirlerin uygulanması için gerekli olması halinde, veri sahibinin nerede olduğuna ilişkin verileri yetkili makamlara iletmek,

3.

İlgili kişinin nerede olduğuna ilişkin verileri, 98 inci maddenin (3) numaralı fıkrasının 5a bendi uyarınca idari bir suçun kovuşturulması için yetkili idari para cezası makamına veya 95 inci maddenin (1) numaralı fıkrasının 6a veya (2) numaralı fıkrasının 1a bendi uyarınca bir suçun kovuşturulması için yetkili kolluk kuvvetine iletmek ,

4.

4 üncü maddenin 4 üncü fıkrası anlamında önemli bir mevcut tehlikenin önlenmesi için gerekli olması kaydıyla, ilgili kişinin nerede olduğuna ilişkin verileri yetkili polis makamlarına iletmek,

5.

4(5) numaralı paragrafta belirtilen bir suçun önlenmesi veya kovuşturulması için gerekli olması halinde, veri sahibinin nerede olduğuna ilişkin verileri yetkili polis ve kolluk kuvvetlerine iletmek,

6.

Bir ihbarın nedenini belirlemek için; yetkili makam bu amaçla ilgili kişiye başvurabilir, ona soru sorabilir, ihlali bildirebilir ve ona nasıl sonlandırılacağını bildirebilir,

7.

İlgili kişinin elindeki teknik donanımın işlevselliğini veya bozulmasını belirlemek amacıyla inceleme başlatmak ve işlevselliğindeki bozulmayı gidermek için gerekli önlemleri almak, özellikle teknik donanımın veya parçalarının değiştirilmesini sağlamak,

8.

İlgili kişinin teknik araçların kullanımıyla ilgili sorularına cevap vermek.

(7) 1. paragraf uyarınca bir tedbir başvurusunda aşağıdaki hususlar belirtilmelidir:

1.

hakkında tedbir uygulanan kişi, adı ve adresi dahil,

2.

Tedbirin türü, kapsamı ve süresi,

3.

hakkında tedbir uygulanan kişinin, 56 ncı maddenin 2 ve 3 üncü fıkraları uyarınca bir mekânsal kısıtlamaya veya 56 ncı maddenin 4 üncü fıkrası uyarınca bir temas yasağına tabi olup olmadığına ilişkin bir gösterge ,

4.

gerçekler ve

5.

bir gerekçe.

(8) **1** Emir yazılı olarak verilecektir. **2** Emirde aşağıdaki hususlar belirtilecektir:

1.

hakkında tedbir uygulanan kişi, adı ve adresi dahil,

2.

Tedbirin türü, kapsamı ve süresi ve

3.

Başlıca nedenleri.

(9) 1. 3 üncü fıkrada belirtilen yetkili merciin bulunduğu yerdeki mahalli mahkeme, 1 inci fıkra uyarınca verilecek yargısal kararlar için yetkilidir. 2. Aile Hukuku ve İhtiyari Yargılama Usulü Hakkında Kanun hükümleri yargılamaya kıyasen uygulanır.

(10) 56 ncı maddenin 5 inci fıkrasının 1 inci cümlesi buna göre uygulanır.

İkinci Veri Koruma Uyarlama ve Uygulama Yasası'nın (2. DSAnpUG-EU) 49. maddesinin 20 Kasım 2019 tarihli Federal Kanun Gazetesi I s. 1626'daki versiyonundaki metin, 26 Kasım 2019'da yürürlüğe girmiştir

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

Bölüm 2 Ülkeyi terk etme yükümlülüğünün uygulanması

§ 57 Sürgün

57. Maddenin 4 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 9 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) (AB) 2016/399 sayılı Tüzüğün (dış sınır) 2(2) maddesi anlamında sınırdan izinsiz girişle bağlantılı olarak yakalanan yabancı uyruklu kişi iade edilir.

(2) Ülkeyi terk etme yükümlülüğü bulunan ve 13 Ocak 2009 tarihinde Üye Devletler arasında yürürlükte olan bir hükümetler arası anlaşmaya dayanarak Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devleti, Norveç veya İsviçre tarafından yeniden kabul edilen yabancı uyruklu kişi, söz konusu Devlete iade edilir; aynı hüküm, yabancı uyruklu kişinin sınır bölgesinde sınır yetkilileri tarafından doğrudan yetkisiz bir girişle zamansal olarak karşılaşması ve başka bir Devletin Avrupa Birliği hukuku veya uluslararası bir anlaşma temelinde iltica prosedürünü yürütmekle sorumlu olduğuna ve bir kabul veya yeniden kabul prosedürünün başlatıldığına dair belirtiler olması halinde de uygulanır.

(3) Madde 58 paragraf 1b , Madde 59 paragraf 8 , Madde 60 paragraf 1 ila 5 ve 7 ila 9 , Madde 62 ve 62a buna göre uygulanır.

15 Ağustos 2019 tarihli Federal Almanya Cumhuriyeti'nden Ayrılma Yükümlülüğünün Uygulanmasını İyileştirmeye Dair İkinci Yasa'nın 1. Maddesinin 21 Ağustos 2019'da yürürlüğe giren Federal Resmi Gazete I s. 1294'teki versiyonundaki metin

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 58 Sürgün

58. Maddenin 8 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 11 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Yabancı, ülkeyi terk etme yükümlülüğünün uygulanabilir olması, ülkeden ayrılma için süre verilmemiş veya süresi geçmiş olması, ülkeden ayrılma yükümlülüğüne gönüllü olarak uyulmasının sağlanamaması veya kamu güvenliği ve düzeni açısından çıkışın izlenmesinin gerekli görülmesi hâlinde sınır dışı edilir. **2** 59 uncu maddenin (1) numaralı cümlesinin 2 nci cümlesinde belirtilen durumlardan biri, ülkeden ayrılma süresi içinde gerçekleşirse, yabancı, süre dolmadan sınır dışı edilir.

(1a) Yetkili makam, refakatsiz yabancı bir küçüğü sınır dışı etmeden önce, küçüğün iade ülkesindeki aile üyelerinden birine, kendisine bakmaya yetkili bir kişiye veya uygun bir kabul tesisine teslim edilmesini sağlar.

(1b) **1** Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletinde AB uzun süreli oturma izni veya buna karşılık gelen yasal statüye sahip olan ve Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletinde uluslararası korumaya hak kazanan bir yabancı uyruklu, 60(8) Maddesinin 1. cümlesinde belirtilen durumlar hariç, yalnızca koruma sağlayan Üye Devlete sınır dışı edilebilir. **2** Aynı durum, yabancı uyruklunun en son AB Mavi Kart sahibi olması ve Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletinde uluslararası korumaya hak kazanan bir kişi olması durumunda da geçerlidir. **3** 60(2), (3), (5) ve (7) Maddeleri etkilenmez.

(2) **1** Yabancıнын ülkeyi terk etme yükümlülüğü, yabancıнын

1.
ülkeye yasadışı yollardan girdi,

2.
Gerekli oturma izninin ilk verilmesi veya uzatılması için henüz başvuruda bulunmamışsa veya başvuruda bulunmuş olmasına rağmen, kalışın 81. Maddenin (3) numaralı fıkrası uyarınca izinli sayılmadığı veya oturma izninin 81. Maddenin (4) numaralı fıkrası uyarınca devam ettiği düşünülmüyorsa veya

3.
28 Mayıs 2001 tarihli, 2001/40/EC sayılı, Üçüncü Ülke Vatandaşlarının Geri Gönderilmesine İlişkin Kararların Karşılıklı Tanınması Hakkında Konsey Direktifi'nin (AB Resmi Gazetesi No. L 149 s. 34) 3. maddesi uyarınca , Avrupa Birliği'nin bir diğer Üye Devleti tarafından alınan bir geri gönderme kararına

dayanarak ülkeyi terk etmek zorunda olan kişi, bu kararın yetkili makam tarafından tanınması koşuluyla ülkeyi terk etmek zorundadır.

2 Ayrıca, ülkeyi terk etme yükümlülüğü, ancak oturma izninin reddedilmesi veya yabancının 50 nci maddenin (1) numaralı fıkrası uyarınca ülkeyi terk etmekle yükümlü olduğu diğer idari işlemin uygulanabilir olması halinde uygulanabilir.

(3) Yabancının ayrılışının izlenmesi özellikle aşağıdaki durumlarda gereklidir:

1.
mahkeme kararıyla gözaltında veya başka bir kamu gözetiminde ise,
2.
kendisine tanınan süre içerisinde ülkeyi terk etmemiş olması,
3.
54 (1) Maddesi ile 53. Maddenin bir arada uygulanmasıyla ilgili olarak özellikle ciddi bir ihraç çıkarı temelinde ihraç edilmişse ,
4.
yoksuldur,
5.
Pasaportu veya pasaport yerine geçen belgesi yoksa,
6.
Göçmenlik makamlarına aldatma amacıyla yanlış bilgi vermiş veya bilgi vermeyi reddetmişse veya
7.
ülkeyi terk etme yükümlülüğünü yerine getirmeyeceğini belirtti.

(4) **1** Sınır dışı etme işlemini yapan makam, yabancı uyrukluysa sınır dışı etme amacıyla havaalanına veya sınır kapısına götürmeye ve bu amaçla kısa bir süre gözaltında tutmaya yetkilidir. **2** Gözaltı, sınır dışı etme işleminin gerektirdiği ölçüde sınırlıdır.

(5) **1** Sürgün amacı gerektirdiği ölçüde, sürgünü gerçekleştiren makam, yabancı uyruklunun orada bulunduğu sonucuna varılabilecek olgular varsa, onu yakalamak amacıyla sınır dışı edilecek yabancı uyruklunun ikametgahına girebilir. **2** Ortak konaklama durumlarında, 1. cümle diğer kişilerin ikametgahına ve ortak kullanılan yerlere de uygulanır. **3** İkametgah, oturma ve

yardımcı odaları, çalışma, işletme ve ticari alanları ve diğer teminat altına alınmış malları içerir.

(6) **1** Sınır dışı etme amacı gerektirdiği ölçüde, sınır dışı etme makamı, sınır dışı edilecek yabancıyı yakalamak amacıyla ikametgahını arayabilir. **2** Diğer kişiler için, sınır dışı edilecek yabancıyı yakalamak amacıyla arama yapılmasına, ancak yabancının aranacak yerde bulunduğu sonucunu çıkarabilecek olguların bulunması halinde izin verilir. **3** 5. paragrafın 3. cümlesi buna göre uygulanır.

(7) **1** Geceleyin, yabancının sınır dışı edilmek amacıyla yakalanmasının aksi takdirde engellenebileceği sonucuna varılabilecek olgular varsa, ikamete girilebilir veya arama yapılabilir. **2** Sınır dışı etme organizasyonu, sınır dışı etmeyi gerçekleştiren makam tarafından etkilenemeyecek koşullarla ilgili olmadıkça, cümle 1'deki anlamda bir olgu sayılmaz.

(8) **1** 6 ncı fıkraya göre aramalar ancak hâkim tarafından veya yakın tehlike durumunda sınır dışı etme işlemini yapan makam tarafından emredilebilir. **2** Yakın tehlike varsayımı, yabancının 5 nci fıkraya göre ikametgahına girdikten sonra bulunamamış olması gerçeğine dayandırılmaz.

(9) **1** Aranacak yerin sakini aramaya katılabilir. **2** Kendisi yokken, mümkünse temsilcisi veya yetişkin bir akrabası, ev arkadaşı veya komşusu çağrılır. **3** 6 ncı fıkranın 2 nci cümlesinde belirtilen hallerde, sakini veya yokluğunda çağrılan kişi, arama başlamadan önce aramanın amacından haberdar edilir. **4** Arama tutanağı tutulur. **5** Bu tutanakta, sorumlu birim, aramanın nedeni, zamanı ve yeri ve mahkeme kararı yoksa yakın tehlike varsayımını haklı çıkaran olgular belirtilir. **6** Tutanağın bir kopyası, talep edilmesi halinde yerin sakinine veya temsilcisine verilir. **7** Olayın özel koşulları nedeniyle yazılı tutanak almak veya bir kopyasını vermek mümkün değilse veya bunu yapmak aramanın amacını tehlikeye atacaksa, konut sakinine veya çağrılan kişiye yalnızca sorumlu daireyi, aramanın zamanını ve yerini belirten yazılı arama onayı verilir.

(9a) **1** 8. paragraf uyarınca verilen yargı kararları, adli mahkemelerin yetkisindedir. **2** Aile Hukuku ve Uyuşmazlık Dışı Yargılama Usulü Kanunu hükümleri, yargılamaya kıyasen uygulanır. **3** 1. ve 2. cümlelerden farklı olarak, eyaletler idari mahkemelerin yargı yetkisini de belirleyebilir.

(10) **1** 5 ila 9 numaralı paragrafların düzenleyici içeriğini etkileyen eyaletlerin diğer hükümleri etkilenmez. **2** Bu, 4 numaralı paragrafın düzenleyici içeriğini etkileyen Federasyon ve eyalet hükümleri için de mutatis mutandis geçerlidir.

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54'teki versiyonundaki metin , 1 Ağustos 2024'te yürürlüğe girmiştir

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 58a Sınır dışı etme emri

Bölüm 58a'nın 2 önceki versiyonu vardır ve 24 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Federal Almanya Cumhuriyeti'nin güvenliğine yönelik özel bir tehdit veya terör tehdidinin önlenmesi amacıyla, en yüksek devlet makamı, olgusal bir tahmine dayanarak, bir yabancıya karşı önceden sınır dışı etme kararı vermeden sınır dışı etme kararı verebilir. **2** Sınır dışı etme kararı derhal uygulanır; sınır dışı etme uyarısı gerekli değildir.

(2) **1** Federal İçişleri, İmar ve Toplum Bakanlığı, özel bir federal çıkar olması halinde yargı yetkisini üstlendiğini beyan edebilir. **2** Bu durum, eyaletin en yüksek makamına bildirilir. **3** Federal sınır dışı etme emirleri Federal Polis tarafından yerine getirilir.

(3) **1** 60 ıncı maddenin (1) ila (8b) bentleri uyarınca sınır dışı yasağı için gerekli koşullar sağlanmışsa sınır dışı kararı uygulanamaz . **2** 59 uncu maddenin (2) ve (3) bentleri kıyasen uygulanır. **3** Sınır dışı kararına karar veren makam, kararı incelemekle yükümlüdür; makam, diğer yargılamalardan elde edilen ilgili bulgularla bağlı değildir.

(4) **1** Yabancıya, sınır dışı etme kararının tebliğinden itibaren, daha önce hukuki yardım almamış olması hâlinde, gecikmeksizin dilediği bir hukuki danışmana başvurma imkânı verilir; kendisine sınır dışı etme kararının hukuki sonuçları ve başvurabileceği hukuki yollar bildirilir. **2** İdari Yargılama Kanunu uyarınca geçici hukuki koruma başvurusu, sınır dışı etme kararının tebliğinden itibaren yedi gün içinde yapılır. **3** 2 nci cümlede belirtilen sürenin geçmesi ve zamanında başvurulması hâlinde mahkemenin geçici hukuki koruma başvurusu hakkında karar vermesine kadar sınır dışı etme işlemi yapılamaz.

25 Ekim 2024 tarihli İç Güvenlik ve Sığınma Sisteminin İyileştirilmesine Dair Kanun'un 3. maddesinin Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 332'deki versiyonundaki metin , 31 Ekim 2024'te yürürlüğe girmiştir.

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 59 Sınır dışı edilme tehdidi

59. Maddenin 8 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 19 yönetmelikte atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Sınır dışı etme yasağı yoksa ve çocuğun çıkarları, aile bağları veya yabancının sağlık durumu sınır dışı etmeyi engellemiyorsa, gönüllü ayrılış için yedi ile 30 gün arasında makul bir süre belirlenerek sınır dışı etme tehdidinde bulunulabilir. **2** İstisnai olarak, üstün kamu çıkarlarını korumak için bireysel durumda kesinlikle gerekliyse, özellikle aşağıdaki durumlarda daha kısa bir süre belirlenebilir veya süre belirlenmeyebilir:

1.
yabancının sınır dışı edilmekten kaçmaya çalıştığına dair makul şüphe varsa veya

2.
Yabancının kamu güvenliği veya düzeni açısından önemli bir tehdit oluşturması.

3 2. cümlede belirtilen koşullar altında, aşağıdaki durumlarda sınır dışı uyarısı da kaldırılabilir:

1.
Oturma izni, 51. Maddenin 1. Fıkrasının 3 ila 5. bentleri uyarınca sona ermişse veya

2.
Yabancıya, 77 nci madde gereğince ülkeyi terk etme yükümlülüğünün bildirilmiş olması .

4 Ayrılma süresi, her bir olayın özel koşulları dikkate alınarak uygun şekilde uzatılabilir veya daha uzun bir süreye ayarlanabilir. **5** 60a maddesinin 2. fıkrası bundan etkilenmez. **6** Ülkeyi terk etme yükümlülüğü veya sınır dışı etme ihtarı artık uygulanamazsa, ayrılma süresi kesilir ve tekrar uygulanabilir hale geldiğinde yeniden başlar. **7** Yeni bir süre belirlenmesine gerek yoktur. **8** Gönüllü ayrılma süresinin sona ermesinden sonra, yabancıya sınır dışı etme tarihi bildirilemez.

(2) **1** Uyarıda, yabancı uyruklunun sınır dışı edileceği Devlet belirtilir ve yabancı uyrukluya, girmesine izin verilen veya kendisini kabul etmekle yükümlü olan başka bir Devlete de sınır dışı edilebileceği bildirilir. **2** (AB) 2018/1806 sayılı

Tüzüğün Ek I ve II'si anlamındaki bölgesel makamlar, Devletler olarak kabul edilir.

(3) **1** Birinci fıkranın birinci cümlesinde yer alan sınır dışı etme yasakları ve sınır dışı etmenin geçici olarak durdurulması nedenleri, yabancının cezai bir hüküm nedeniyle veya hüküm giymesi sonucunda ülkeyi terk etmek zorunda kalması ya da hakkında iade işlemi başlatılmış olması halinde ihtar verilmesine engel değildir. **2** İhtarda, yabancının sınır dışı edilemeyeceği ülke belirtilir. **3** İdari mahkeme tarafından sınır dışı etme yasağının varlığı tespit edilirse, ihtarın hukuki niteliği başka türlü etkilenmez.

(4) **1** Sınır dışı etme uyarısı kesin ve bağlayıcı hale geldikten sonra, sınır dışı etme uyarısında belirtilen Devlete sınır dışı edilmeyi engelleyen ve sınır dışı etme uyarısının kesin ve bağlayıcı hale gelmesinden önce ortaya çıkan durumlar, göçmenlik makamının sınır dışı etme veya sınır dışı etmenin ertelenmesi hakkındaki sonraki kararlarında dikkate alınmaz; yabancının o Devlete sınır dışı etmeyi veya sınır dışı etmeyi engelleyen diğer durumlar dikkate alınmayabilir. **2 Yabancının, 1. cümlede belirtilen durumları** , İdari Yargılama Kanunu uyarınca dava veya ihtiyati tedbir yoluyla mahkemede ileri sürebileceği hükümler saklı kalır.

(5) 58 inci maddenin (3) numaralı fıkrasının 1 inci bendinde belirtilen hâllerde süre aranmaz; yabancı, gözetiminden veya kamu gözetiminden sınır dışı edilir.

(6) Yabancı uyrukluya, 1 inci fıkraya göre sürenin tanındığını teyit eden bir belge verilir.

(7) **1** Göçmenlik makamı, yabancının 25 inci maddenin 4a fıkrasının 1 inci cümlesinde veya 25 inci maddenin 4b fıkrasının 1 inci cümlesinde belirtilen bir suçun mağduru olduğuna dair somut belirtilere sahipse, 1 inci fıkranın 1 inci cümlesinden farklı olarak, yabancının 25 inci maddenin 4a fıkrasının 2 nci cümlesinin 3 üncü fıkrası veya 25 inci maddenin 4b fıkrasının 2 nci cümlesinin 2 nci fıkrası uyarınca ifade verme isteğine ilişkin karar verebileceği şekilde hesaplanacak bir ayrılma süresi belirler. **2** Ayrılma süresi en az üç aydır. **3** Göçmenlik makamı, aşağıdaki durumlarda 1 inci cümle uyarınca ayrılma süresi belirlemekten kaçınabilir, bunu iptal edebilir veya kısaltabilir:

1.

Yabancının kalışının kamu güvenliği ve düzenini veya Federal Almanya Cumhuriyeti'nin diğer önemli çıkarlarını etkilemesi veya

2.

Yabancı , 25 inci maddenin 4a fıkrasının 2 nci cümlesinin 2 nci bendinde sözü edilen kişilerle , 4 üncü cümle uyarınca kendisine bilgi verilmesinden sonra kendi isteğiyle yeniden ilişki kurmuştur .

4 Göçmenlik makamı veya görevlendireceği bir kurum, yabancıya, 25 inci maddenin 4a fıkrasının 1 inci cümlesinde belirtilen suçların mağdurlarına uygulanacak düzenlemeler, programlar ve tedbirler hakkında bilgi verir .

(8) 4a(5) maddesi uyarınca çalışma izni olmadan çalıştırılan yabancı uyruklulara , sınır dışı edilmeden önce, Avrupa Parlamentosu ve Konseyinin 18 Haziran 2009 tarihli ve 2009/52/EC sayılı , yasadışı olarak kalan üçüncü ülke uyrukluların işverenlerine karşı yaptırımlar ve önlemlere ilişkin asgari standartlar hakkındaki Direktifinin (OJ L 168, 30.6.2009, s. 24) 6(2) maddesi ve 13. maddesi uyarınca sahip oldukları haklar bildirilir.

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 60 Sınır dışı yasağı

60. Maddenin 8 önceki versiyonu vardır ve 65 yönetmelikte atıfta bulunulmuştur

(1) **1** 28 Temmuz 1951 tarihli Mültecilerin Statüsüne Dair Sözleşme'nin (Federal Kanun Gazetesi 1953 II s. 559) uygulanmasında, bir yabancı, ırkı, dini, uyruğu, belirli bir toplumsal gruba mensubiyeti veya siyasi görüşleri nedeniyle hayatının veya özgürlüğünün tehdit altında olduğu bir devlete sınır dışı edilemez. **2** Bu, sığınma hakkına sahip kişiler ve tartışmasız bir şekilde mülteci statüsü verilmiş veya başka bir nedenle Federal topraklarda yabancı mültecilerin yasal statüsünden yararlanan veya Mültecilerin Statüsüne Dair Sözleşme uyarınca Federal topraklar dışında yabancı mülteci olarak tanınan yabancılar için de geçerlidir. **3** Yabancı, bu paragraf uyarınca sınır dışı etme yasağını ileri sürerse, Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, 2. cümlede anılan durumlar hariç, sığınma prosedüründe 1. cümlelerin şartlarının karşılanıp karşılanmadığını ve yabancıya mülteci statüsü verilip verilmeyeceğini belirler. **4** **Federal Ofisin kararına karşı ancak** Sığınma Yasası hükümlerine göre itiraz edilebilir .

(2) **1 Bir yabancı** , Sığınma Yasası'nın 4 (1) maddesinde belirtilen ciddi zarara uğrama tehlikesiyle karşı karşıya kalacağı bir devlete sınır dışı edilemez . **2** 1. fıkranın 3 ve 4. cümleleri buna göre uygulanır.

(3) Yabancı bir kişi, bir suç nedeniyle arandığı ve ölüm cezasına çarptırılma veya infaz tehlikesi bulunduğu için bir Devlete sınır dışı edilemiyorsa, iadeye ilişkin hükümler kıyas yoluyla uygulanır.

(4) Başka bir Devlet tarafından resmî iade talebinde bulunulması veya iade talebinin duyurulmasıyla birlikte tutuklama talebinde bulunulması halinde, yabancı uyruklu kişi, Ceza İşlerinde Uluslararası Karşılıklı Yardımlaşma Kanununun 74 üncü maddesi uyarınca iade yetkisine sahip makamın izniyle iade kararı alınana kadar o Devlete sınır dışı edilebilir .

(5) 4 Kasım 1950 tarihli İnsan Hakları ve Temel Özgürlüklerin Korunmasına Dair Sözleşme'nin (Federal Kanun Gazetesi 1952 II s. 685) uygulanması, sınır dışı etmenin kabul edilemez olduğunu gösteriyorsa, yabancı uyruklu kişi sınır dışı edilemez.

(6) Yabancı bir uyruklunun başka bir Devlette cezai kovuşturma ve ceza ile tehdit edilmesi genel riski ve 2 ila 5. paragraflarda aksi öngörülmediği takdirde, başka bir Devletin yasalarına göre cezalandırılma riski, sınır dışı edilmesine engel teşkil etmez.

(7) **1** Yabancı'nın başka bir ülkeye sınır dışı edilmesi, orada yaşamı, bedeni veya özgürlüğü için önemli ve somut bir tehlike olması halinde engellenmelidir. **2** 60a maddesinin 2c fıkrasının 2. ve 3. cümleleri buna göre uygulanır. **3** Sağlık nedenleriyle önemli ve somut bir tehlike, yalnızca sınır dışı edilmesiyle önemli ölçüde kötüleşecek olan yaşamı tehdit eden veya ağır hastalıklar durumunda söz konusudur. **4** Hedef ülkedeki tıbbi bakımın Federal Almanya Cumhuriyeti'ndekine eşdeğer olması gerekmez. **5** Hedef ülkenin yalnızca bir bölümünde garanti edilmesi halinde de genellikle yeterli tıbbi bakım sağlanmış sayılır. **6 Yabancı'nın mensup olduğu nüfusun veya nüfus grubunun genel olarak maruz kaldığı 1. cümle uyarınca tehlikeler** , 60a maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesi uyarınca verilen emirlerde dikkate alınmalıdır .

(8) Yabancı'nın aşağıdaki durumlarda 1. fıkrası uygulanmaz:

1.
Sığınma Yasası'nın 3. Bölümünün 2. Fıkrasının gerekliliklerini karşılar veya

2.

ciddi sebeplerden ötürü Federal Almanya Cumhuriyeti'nin güvenliğine yönelik bir tehdit olarak kabul edilmesi veya

3.

Bir suç veya özellikle ciddi bir suç nedeniyle yasal olarak en az üç yıl hapis veya gençlik tutukevine mahkûm edilmiş olması nedeniyle toplum için tehlike oluşturmaktadır.

(8a) Yabancı, bir veya daha fazla kasıtlı suçtan dolayı kesin ve bağlayıcı bir kararla hapis veya en az iki yıl süreli gençlik tutukevine mahkûm edilmiş olması nedeniyle toplum için bir tehlike oluştuyorsa, 1. fıkranın uygulanmasından feragat edilir; ancak;

1.

Suç , Ceza Kanunu'nun 177. maddesi , bu Kanunun 96. veya 97. maddesi uyarınca bir suçtur ,

2.

suç zorla, can veya beden tehlikesi tehdidiyle veya hile ile işlenmişse, veya

3.

Kararda , Ceza Kanunu'nun 46. maddesinin 2. fıkrasının 2. cümlesi anlamında açıkça anti-Semitik, ırkçı, yabancı düşmanı, cinsiyetçi, cinsel yönelim karşıtı veya diğer insanlık dışı bir saik tespit edilmiştir .

(8b) Yabancı, bir veya daha fazla kasıtlı suçtan dolayı en az bir yıl hapis veya gençlik tutukevine yasal olarak mahkûm edilmiş olması nedeniyle kamuya tehlike oluşturma halinde, 1. fıkranın uygulanmasından feragat edilebilir; ancak bu takdirde;

1.

Suç , Ceza Kanunu'nun 177. maddesi , bu Kanunun 96. veya 97. maddesi uyarınca bir suçtur ,

2.

suç zorla, can veya beden tehlikesi tehdidiyle veya hile ile işlenmişse, veya

3.

Kararda , Ceza Kanunu'nun 46. maddesinin 2. fıkrasının 2. cümlesi anlamında açıkça anti-Semitik, ırkçı, yabancı düşmanı, cinsiyetçi, cinsel yönelim karşıtı veya diğer insanlık dışı bir saik tespit edilmiştir .

(9) 18 inci fıkrada sözü edilen hallerde, sığınma talebinde bulunan yabancı uyruklu kişi, Sığınma Kanunu hükümlerine aykırı olarak sınır dışı edilmekle

tehdit edilebilir ve bu sınır dışı etme işlemi gerçekleştirilebilir. **2** 2 ila 7 nci fıkralar saklıdır.

(10) **1.** Paragrafın şartlarını taşıyan bir yabancı uyruklunun sınır dışı edilmesi durumunda, sınır dışı etme tehdidi ve makul bir ayrılış tarihi belirlenmesi ihmal edilemez. **2** Tehdit, yabancı uyruklunun sınır dışı edilemeyeceği ülkeleri belirtir.

25 Ekim 2024 tarihli İç Güvenlik ve Sığınma Sisteminin İyileştirilmesine Dair Kanun'un 3. maddesinin Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 332'deki versiyonundaki metin , 31 Ekim 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 60a Sınır dışı etmenin geçici olarak durdurulması (toleranslı sınır dışı)

Bölüm 60a'nın 12 önceki versiyonu vardır ve 76 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** En yüksek Eyalet makamı, uluslararası hukuk veya insancıl hukuk gerekçeleriyle veya Federal Almanya Cumhuriyeti'nin siyasal çıkarlarını korumak amacıyla, yabancıların belirli eyaletlerden veya başka şekilde belirlenmiş yabancı gruplarından sınır dışı edilmesinin genel olarak veya belirli eyaletlere en fazla üç ay süreyle durdurulmasını emredebilir. **2** Altı ayı aşan süreler için 23 üncü maddenin (1) numaralı fıkrası uygulanır .

(2) **1** Yabancı uyruklunun sınır dışı edilmesi, fiili veya hukuki nedenlerle sınır dışı edilmesi imkânsız olduğu ve oturma izni verilmediği sürece askıya alınır. **2** Bir yabancı uyruklunun sınır dışı edilmesi, cumhuriyet savcısı veya ceza mahkemesi tarafından, bir suçtan dolayı ceza kovuşturması amacıyla federal topraklarda geçici olarak bulunmasının uygun görülmesi halinde de askıya alınır; çünkü onun bilgisi olmadan olayların soruşturulması daha zor olacaktır. **3** Acil insani veya kişisel nedenler ya da önemli kamu çıkarları, yabancı uyruklunun federal topraklarda geçici olarak bulunmaya devam etmesini gerektiriyorsa, kendisine müsamaha gösterilebilir. **4** Babalığın tanınmasının veya annenin rızasının belgelendirilmesi, 85a maddesi uyarınca işlemlerin yürütülmesi için askıya alınır, babalığı tanıyan yabancı, yabancı annenin veya yabancı çocuğun sınır dışı edilmesi, 85a maddesi uyarınca işlemler uygulanabilir bir kararla sonuçlandırılmadığı sürece askıya alınır .

(2a) **1** Yabancı uyruklunun sınır dışı edilmesi, sınır dışı edilmesi veya sınır dışı edilmesinin başarısız olması, sınır dışı edilmek üzere gözaltına alınmasının emredilmemesi ve Federal Almanya Cumhuriyeti'nin, özellikle 25 Kasım 2003 tarihli ve 2003/110/EC sayılı Hava Yoluyla Sınır Dışı Edilme Hallerinde Yardım Hakkında Konsey Direktifi'nin (AB Resmi Gazetesi No. L 321 s. 26) 6(1)

maddesi uyarınca yasal bir hüküm uyarınca geri kabul etmek zorunda olması halinde bir hafta süreyle askıya alınır. **2** Askıya alma, 1. cümleye uygun olarak uzatılamaz. **3** Yabancı uyruklunun ülkeye girmesine izin verilir.

(2b) 25a(1) Maddesi uyarınca oturma iznine sahip olan yabancı uyruklu kişi küçük olduğu sürece, ebeveynlerinin veya tek başına velayet sahibi ebeveyninin ve ebeveynleri veya tek başına velayet sahibi ebeveyniyle birlikte yaşayan küçük çocukların sınır dışı edilmesi askıya alınır.

(2c) **1** Sınır dışı etmeyi engelleyen sağlık nedenlerinin bulunmadığı varsayılır. **2** Yabancı, sınır dışı edilmesini etkileyebilecek bir hastalığın varlığını nitelikli bir sağlık raporuyla güvenilir bir şekilde kanıtlamalıdır. **3** Bu sağlık raporunda özellikle mesleki değerlendirmenin yapıldığı gerçek durumlar, olguları tespit etmek için kullanılan yöntem, klinik tablonun (tanının) mesleki tıbbi değerlendirmesi, hastalığın şiddeti, hastalığın Latince adı veya ICD 10'a göre sınıflandırması ve doktorun değerlendirmesine göre hastalıkla ilgili durumdan kaynaklanması muhtemel sonuçlar yer almalıdır. **4** Hastalığın tedavisinde gerekli olan ilaçlar, etken maddelerinin ayrıntılarıyla birlikte listelenmeli ve bunlar uluslararası kabul görmüş adlarıyla birlikte listelenmelidir.

(2d) **1** Yabancı, 2c fıkrası uyarınca sağlık raporunu yetkili makama gecikmeksizin sunmakla yükümlüdür. **2** Yabancı, böyle bir sağlık raporunun gecikmeksizin sunulması yükümlülüğünü ihlal ederse, yetkili makam, yabancının hastalığına ilişkin beyanını, yabancının kendi kusuru olmaksızın böyle bir rapor alması engellenmiş olmadıkça veya sınır dışı edilmesiyle önemli ölçüde kötüleşecek hayati tehlike arz eden veya ağır bir hastalığın varlığına dair başka fiili belirtiler bulunmadıkça dikkate almayabilir. **3** Yabancı bir rapor sunar ve makam daha sonra tıbbi muayene emri verirse, yabancı yeterli bir sebep olmaksızın emre uymazsa makam, bildirilen hastalığı dikkate almama hakkına sahiptir. **4** Yabancıya, bu fıkra uyarınca yükümlülükler ve bu yükümlülüklerin ihlalinin hukuki sonuçları bildirilmelidir.

(3) Sınır dışı edilmesi durdurulan yabancının ülkeyi terk etme yükümlülüğü devam eder.

(4) Yabancıya sınır dışı etme işleminin durdurulduğunu teyit eden bir belge verilir.

(5) **1** Sınır dışı etme işleminin durdurulması, yabancının ayrılmasıyla sona erer. **2** Sınır dışı etmeye karşı çıkan nedenlerin ortadan kalkması halinde, durdurma işlemi iptal edilir. **3** Yabancı, durdurma işlemi yenilenmediği takdirde, başka bir uyarıya veya süreye gerek kalmaksızın, sona erme tarihinden hemen sonra sınır dışı edilir.

(5a) **1** On iki yaşından küçük çocukları bulunan bir yabancı uyruklunun sınır dışı edilmesi bir yıldan fazla bir süre ertelenmişse, 5 inci fıkranın 2 nci cümlesi anlamında iptalden sonra planlanan sınır dışı etme, en az bir ay önceden ilan edilir; askıya alma bir yıldan fazla bir süre yenilenmişse ilan tekrarlanır. **2** Yabancı uyruklunun, kimliği veya uyruğu hakkında kasıtlı olarak yanlış bilgi vermesi veya başkalarını aldatması veya ayrılmaya engel olan engellerin kaldırılmasına ilişkin makul iş birliği gerekliliklerini yerine getirmemesi halinde 1 inci cümle uygulanmaz.

(5b) **1** Geçici olarak sınır dışı edilmesi durdurulan bir yabancıya, Federal İstihdam Ajansı'nın onayı olması veya kanunen istihdamın Federal İstihdam Ajansı'nın onayı olmaksızın da yapılabileceğinin belirlenmesi halinde ücretli bir işte çalışmasına izin verilir. **2** Ücretli bir işte çalışma izni **başvurusu** sırasında, ikametın sona ermesine içerik ve zaman bakımından yeterince bağlı olan ikameti sona erdirmeye yönelik özel tedbirlerin yakın olması durumunda 1. cümle uygulanmaz; ikametın sona erdirilmesine yönelik bu özel tedbirlerin yakın olması durumunda

1.
Seyahat etmeye uygunluğun belirlenmesi için tıbbi muayene emri verildi,

2.
yabancı, gönüllü ayrılış için devlet fonuna başvurmuşsa,

3.
sınır dışı için ulaşım araçlarının rezervasyonu başlatıldı,

4.
Yabancıının sınır dışı edilmesi için karşılaştırılabilir somut hazırlık tedbirleri başlatılmışsa, bunların başarıya ulaşmayacağıının baştan öngörülmesi mümkün değilse veya

5.
(AB) No 604/2013 sayılı Tüzüğün 20(1) maddesi uyarınca sorumlu Üye Devletin belirlenmesine yönelik bir prosedür başlatılmıştır .

(6) **1** Ayrıca, kendisine geçici olarak sınır dışı etme izni verilen bir yabancıının, aşağıdaki durumlarda kazançlı bir işte çalışmasına izin verilmeyebilir:

1.
Sığınmacıların Faydaları Yasası kapsamındaki yardımlardan yararlanmak için ülkeye girdi ,

2.

ikametgahının sonlandırılması tedbirlerinin kendisinin sorumlu olduğu sebeplerden dolayı uygulanamaması veya

3.

Sığınma Yasası'nın 29a maddesine göre güvenli bir menşe ülkesinin vatandaşıdır ve 31 Ağustos 2015'ten sonra yaptığı sığınma başvurusu reddedilmiş veya geri çekilmiştir; ancak geri çekme, Sığınma Yasası'nın 24. maddesinin 1. fıkrası uyarınca Göç ve Mülteciler Federal Ofisi'nin tavsiyesine dayanıyorsa veya sığınma başvurusu yapılmamışsa.

2 Yabancı, özellikle kimliği veya uyruğu hakkında başkalarını yanıltarak veya yalan beyanda bulunarak sınır dışı edilmeye engel teşkil eden duruma kendisi sebep olursa, 1. cümlelerin 2. bendindeki sebeplerden dolayı sorumludur. **3** 1. cümlelerin 3. bendi, refakatsiz yabancı küçüklerin sığınma başvurusunun geri çekilmesi veya sığınma başvurusundan feragat edilmesi, sığınma başvurusunun geri çekilmesi veya feragat edilmesi çocuğun refahı amacıyla yapılmışsa, uygulanmaz. **4** 1 ila 3. cümlelerden farklı olarak, sığınma hakkına sahip olduğu kabul edilen ve Federal topraklarda yabancı mülteci veya ikincil koruma hakkına sahip bir kişinin yasal statüsünden yararlanan bir yabancının çalışmasına izin verilir.

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 60b Kimliği belirsiz kişilere hoşgörü

Bölüm 60b'nin 1 önceki versiyonu vardır ve 8 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Ülkeyi terk etmek zorunda bırakılan yabancıya, kimliğini veya uyruğunu yanıltarak veya yalan beyanda bulunarak ya da 2. fıkranın 1. cümlesi ve 3. fıkranın 1. cümlesi uyarınca pasaport alma hususundaki özel yükümlülüğünü yerine getirmek için makul adımları atmayarak sınır dışı etme işleminin kendisinin sorumluluğunda olması nedeniyle sınır dışı etme işleminin gerçekleştirilememesi halinde, 60a maddesinin "kimliği belirsiz kişilere yönelik hoşgörü" anlamında hoşgörü tanınır. **2 Yabancıya** , 60a maddesinin 4. fıkrası uyarınca "kimliği belirsiz kişilere yönelik" ibaresi eklenerek bir hoşgörü belgesi verilir .

(2) **1** Ülkeyi terk etmesi zorunlu kılınan yabancının geçerli bir pasaportu veya pasaport yerine geçen bir belgesi yoksa, 3. Madde hükümleri saklı kalmak

üzere , bireysel olayın koşullarını dikkate alarak, pasaport veya pasaport yerine geçen bir belge edinmek için tüm makul adımları atmak zorundadır. **2** Bu, yabancılara, iltica başvurusunda bulunulduğu tarihten (İltica Kanunu'nun 13. Maddesi) veya iltica başvurusunda bulunulduğu tarihten (İltica Kanunu'nun 18. Maddesi) iltica başvurusunun kesin olarak reddedildiği tarihe kadar veya 60. Madde (5) veya (7) uyarınca sınır dışı etme yasağı bulunan yabancılara uygulanmaz ; ancak 60. Madde (7) uyarınca sınır dışı etme yasağı yalnızca sağlık nedenlerine dayanıyorsa bu durum geçerlidir.

(3) **1 2.** paragrafın 1. cümlesi anlamında, yabancının genel olarak makul olması,

1.

Alman pasaport hukuku hükümlerine, özellikle Pasaport Kanunu'nun yürürlükteki 6. ve 15. maddelerine uygun olarak pasaport verilmesi veya yenilenmesi konusunda işbirliği yapmak ve menşe ülkesinin makamları tarafından menşe ülkesinin hukukuna uygun olarak bir başvurunun işlenmesine, bunun makul olmayan bir zorluğa yol açmaması koşuluyla, müsamaha göstermek,

2.

menşe ülkesinin makamları önünde şahsen hazır bulunmak, duruşmalara katılmak, talep üzerine fotoğraf ve parmak izi almak, menşe ülkesinin yasal ve idari uygulamasının gerektirdiği bilgi veya beyanları vermek veya oradaki yasal ve idari uygulamanın gerektirdiği diğer işlemleri yapmak, ancak bu makul olmadığı takdirde,

3.

Alman hukukuna göre yasal yükümlülüğü kapsamında, kendi isteğiyle Federal toprakları terk ettiğini menşe ülkesinin makamlarına beyan etmek, ancak seyahat belgesinin verilmesinin buna bağlı olması,

4.

Seyahat belgesinin verilmesi buna bağlı ise, askerlik hizmetini yerine getireceğini beyan etmek, ancak zorunlu sebeplerle askerlik hizmetini yerine getirmesi mümkün değilse, diğer makul vatandaşlık görevlerini yerine getirmek,

5.

Resmi pasaport temini işlemleri için menşe ülkesi tarafından genel olarak belirlenen ücretleri ödemek, ancak bu durum kendisi için makul olmadığı takdirde,

6.

Pasaport veya pasaport yerine geçen belgenin verilmesi için makul sınırlar içinde yeniden başvuruda bulunmak ve 1'den 5'e kadar olan maddelerde belirtilen işlemleri yapmak, ancak fiili ve hukuki durumda bir değişiklik olması nedeniyle menşe ülkesi makamlarınca pasaport veya pasaport yerine geçen belgenin verilmesinin yeterli olasılıkla beklenebilmesi ve göçmenlik makamlarının başvuru sahibinden işlemlerin yeniden yapılmasını talep etmesi halinde.

2 Yabancıya bu yükümlülükler bildirilmelidir. **3** Yabancı, 1. cümleye göre eylemleri gerçekleştirdiğini güvenilir bir şekilde kanıtlayabilirse, yükümlülükler yerine getirilmiş sayılır. **4** Göçmenlik makamı, yabancıya, şimdiye kadar sunduğu beyan ve delillerin, 1. cümleye göre belirli bir eylemin veya birkaç belirli eylemin gerçekleştirildiğini kanıtlamaya yeterli olmadığını bildirirse, göçmenlik makamı, belirli bir süre içinde, 1. cümleye göre eylemlerin gerçekleştirildiğini yemin yerine geçen bir beyanla kanıtlamasını isteyebilir. **5** **Göçmenlik makamı** , Ceza Kanunu'nun 156. maddesi anlamında bu amaç için yetkili makamdır .

(4) **1** Yabancı, 2. fıkranın 1. cümlesi ve 3. fıkranın 1. cümlesi uyarınca makul eylemleri yerine getirmemişse, bunları her zaman yerine getirebilir. **2** Bu durumda, işbirliği yapma görevinin ihlali giderilir ve yabancıya, "kimliği belirsiz kişiler için" ibaresi eklenmeksizin , 60a maddesinin 4. fıkrası uyarınca bir hoşgörü belgesi verilir. **3** 5. fıkranın 1. cümlesi etkilenmez.

(5) **1** Yabancıya "kimliği belirsiz kişiler için" ibaresi eklenerek izin verilen süreler, izin verilmesinden önceki süreler olarak sayılmaz. **2** "Kimliği belirsiz kişiler için" ibaresi eklenerek izin verilen yabancıya ücretli bir işte çalışma izni verilemez. **3** **Yabancı**, 61 inci maddenin (1d) bendi uyarınca ikamet şartına tabidir .

(6) 84 üncü maddenin 1 inci fıkrasının 1 inci cümlesinin 3 üncü fıkrası ile 2 nci fıkrasının 1 ve 3 üncü cümleleri uygulanır.

15 Ağustos 2019 tarihli Federal Almanya Cumhuriyeti'nden Ayrılma Yükümlülüğünün Uygulanmasını İyileştirmeye Dair İkinci Yasa'nın 1. Maddesinin 21 Ağustos 2019'da yürürlüğe giren Federal Resmi Gazete I s. 1294'teki versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 60c Eğitim toleransı

Bölüm 60c'nin 2 önceki versiyonu vardır ve 4 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Almanya'daki yabancıya, 60a maddesinin 2. fıkrasının 3. cümlesi anlamında geçici ikamet izni verilmesi,

1.
sığınmacı olarak

A)
Devlet tarafından tanınan veya benzer şekilde düzenlenen bir eğitim mesleğinde nitelikli mesleki eğitime başlamıştır veya

B)
Devlet tarafından tanınan veya benzer şekilde düzenlenen bir eğitim mesleğinde asistan veya yardımcı eğitimine başlamış olup, bunu Federal İstihdam Ajansı'nın bir eksiklik tespit ettiği ve bir eğitim yeri teklif edilen devlet tarafından tanınan veya benzer şekilde düzenlenen bir eğitim mesleğinde nitelikli mesleki eğitim izleyebilir,

ve iltica başvurusunun reddedilmesinden sonra bu mesleki eğitime devam etmek istiyorsa veya

2.
60a maddesi uyarınca geçici olarak sınır dışı edilme cezasına çarptırılmış olup , 1 numaralı maddede belirtilen mesleki eğitime devam etmektedir.

2 Açıkça kötüye kullanma hâlinde, eğitim izni reddedilebilir. **3** Birinci cümlede belirtilen hâlde, çalışma izni verilir.

(2) Aşağıdaki durumlarda eğitim toleransı verilmeyecektir:

1.
60a Maddesi 6. paragrafına göre bir hariç tutma nedeni varsa ,

2.
1. fıkranın 1. cümlesinin 2. fıkrası durumunda yabancıнын başvuru tarihinde henüz üç aydan fazla süre içinde müsamaha iznine sahip olmaması,

3.
kimliği belli değil

A)
31 Aralık 2016 tarihine kadar Federal bölgeye girişten itibaren eğitim toleransı başvurusu yapıncaya kadar veya

B)

1 Ocak 2017'den itibaren Federal bölgeye girişten itibaren ve 1 Ocak 2020'den önce eğitimin askıya alınması başvurusuna kadar, ancak en geç 30 Haziran 2020'ye kadar veya

C)

31 Aralık 2019'dan sonra Federal bölgeye giriş yapılması durumunda, giriş tarihinden itibaren ilk altı ay içinde;

Yabancı uyruklunun, a'dan c'ye kadar olan bentlerde belirtilen süre içinde kimliğinin açıklığa kavuşturulması için gerekli ve makul tüm tedbirleri almış olması ve kimliğinin ancak bu süreden sonra açıklığa kavuşturulabilmesi halinde, yabancı uyruklunun bundan sorumlu olmaması halinde, sürenin dolduğu kabul edilir.

4.

19d maddesinin 1. fıkrasının 6 veya 7 numaralı bentleri uyarınca bir ihraç sebebi bulunması veya 58a maddesi uyarınca yabancıya karşı bir sınır dışı etme veya sınır dışı etme kararı bulunması , veya

5.

1. fıkranın 1. cümlesinin 2. bendinde, başvuru sırasında ikametın sona erdirilmesine ilişkin somut tedbirlerin yakın olması ve bunların içerik ve zaman bakımından ikametın sona erdirilmesine yeterince bağlı olması; ikametın sona erdirilmesine ilişkin bu somut tedbirlerin yakın olması halinde,

A)

Seyahat etmeye uygunluğun belirlenmesi için tıbbi muayene emri verildi,

B)

yabancı, gönüllü ayrılış için devlet fonuna başvurmuşsa,

C)

sınır dışı için ulaşım araçlarının rezervasyonu başlatıldı,

D)

Yabancıının sınır dışı edilmesi için karşılaştırılabilir somut hazırlık tedbirleri başlatılmışsa, bunların başarıya ulaşmayacağıının baştan öngörülmesi mümkün değilse veya

e)

Avrupa Parlamentosu ve Konseyinin 26 Haziran 2013 tarihli 604/2013 sayılı Tüzüğü'nün 20(1) maddesi uyarınca sorumlu Üye Devletin belirlenmesine yönelik bir prosedür başlatılmıştır .

(3) **1** Mesleki eğitimin başlamasından en erken yedi ay önce eğitim tolerans izni başvurusu yapılabilir. **2** 1 inci fıkranın 1 inci cümlesinin 2 nci fıkrası uyarınca eğitim tolerans izni, mesleki eğitimin başlamasından en erken altı ay önce verilir. **3** Eğitim tolerans izni başvurusu yapılırken, mesleki eğitim ilişkileri siciline eğitim sözleşmesinin kaydedilmesi için yetkili makama başvuruda bulunulmuş olması veya kaydın yapılmış olması veya böyle bir kaydın gerekli olmadığı durumlarda eğitim sözleşmesinin bir eğitim kurumuyla yapılmış olması veya eğitim sözleşmesinin bir devlet veya devletçe tanınan bir eğitim kurumu tarafından onaylanmış olması halinde izin verilir. **4** Eğitim tolerans izni, eğitim sözleşmesinde belirtilen mesleki eğitim süresi boyunca verilir.

(4) 2 nci maddenin 4 üncü fıkrası uyarınca ihraç sebebinin gerçekleşmesi veya eğitimin zamanından önce sonlandırılması veya kesilmesi halinde eğitim toleransı sona erer.

(5) **1** Eğitimin erken sona ermesi veya durdurulması halinde, eğitim kurumu yetkili göçmenlik makamına yazılı veya elektronik ortamda gecikmeksizin, genellikle iki hafta içinde bildirimde bulunmakla yükümlüdür. **2** Bildirimde, bildirilmesi gereken hususlar ve bunların meydana geliş tarihleri ile yabancının soyadı, adı ve uyruğu yer almalıdır.

(6) **1** Eğitim ilişkisinin zamanından önce sona ermesi veya kesilmesi halinde, yabancıya, birinci fıkraya göre mesleki eğitime başlamak üzere başka bir eğitim yeri araması amacıyla altı ay süreyle bir defaya mahsus olmak üzere sınır dışı etme cezası verilir. **2** Yabancının sınır dışı etme cezasına konu mesleki eğitimi başarıyla tamamlamasından sonra eğitim kurumunda çalışmaya devam etmemesi hâlinde, edinilen mesleki yeterliliğe uygun bir iş araması amacıyla sınır dışı etme cezası altı ay uzatılır; iş arama amacıyla verilen sınır dışı etme cezası bu amaçla uzatılamaz.

(7) Yabancının kimliğinin açıklığa kavuşturulması için gerekli ve makul tedbirleri almış olması hâlinde, 2. fıkranın 3. bendine bakılmaksızın, 1. fıkranın 1. cümlesi uyarınca sınır dışı etme işleminin geçici olarak durdurulması verilebilir.

(8) 60a Bölümü aksi yönde etkilenmez.

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos 2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

§ 60d İstihdam toleransı

Bölüm 60d'nin 2 önceki versiyonu vardır ve 10 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) 31 Aralık 2022 tarihine kadar ülkeyi terk etmesi gereken yabancı uyruklu kişi ve eşi veya hayat arkadaşı, kural olarak, 60a maddesinin (2) numaralı cümlesi uyarınca 30 ay süreyle geçici olarak sınır dışı edilmeyi erteler ; eğer

1.
kimlikleri netleşti

A)
31 Aralık 2016 tarihine kadar Federal bölgeye girişten itibaren istihdam toleransı başvurusuna kadar veya

B)
1 Ocak 2017 ile 31 Aralık 2022 tarihleri arasında Federal Topraklara girişte 31 Aralık 2024 tarihine kadar veya başvurunun 31 Aralık 2024 tarihinden önce yapılması halinde istihdam toleransı başvurusunun yapılmasına kadar;

Yabancı uyruklu kişi ve eşi veya hayat arkadaşı, a ve b bentlerinde belirtilen süre içinde kimliklerini açıklığa kavuşturmak için gerekli ve makul tüm önlemleri almışsa ve kimlikler ancak bu süreden sonra açıklığa kavuşturulabiliyorsa, bu durumdan kendileri sorumlu olmazlarsa, sürenin dolduğu kabul edilir.

2.
Ülkeyi terk etmesi gereken yabancının en az on iki ay süreyle geçici olarak sınır dışı edilmesinin durdurulmuş olması,

3.
Ülkeyi terk etmesi gereken yabancının, sosyal sigorta primlerine tabi bir işte en az on iki ay süreyle çalışmış olması ve haftada en az 20 saat düzenli çalışma süresinin bulunması,

4.
Ülkeyi terk etmesi gereken yabancının geçiminin, çalışma iznine başvurmadan önceki son on iki ay içinde çalışmasıyla sağlanmış olması,

5.
Ülkeyi terk etmesi gereken yabancının geçiminin istihdamı yoluyla sağlanması,

6.

Ülkeyi terk etmesi gereken yabancının Almanca'yı yeterli düzeyde sözlü olarak bilmesi,

7.

Ülkeyi terk etmesi gereken yabancı uyruklu kişi ve eşi veya hayat arkadaşı, Federal topraklarda işlenen kasıtlı bir suçtan hüküm giymemişlerse, İkamet Yasası veya Sığınma Yasası uyarınca yalnızca yabancı uyruklular tarafından işlenebilecek suçlardan dolayı Federal Merkez Sicil Yasası'nın 32. Maddesi, 2. Fıkrası, 5. Maddesi, a bendi anlamındaki hükümler genellikle dikkate alınmaz,

8.

Ülkeyi terk etmesi gereken yabancının ve eşinin veya hayat arkadaşının aşırıcı veya terör örgütleriyle hiçbir bağının bulunmaması ve bunları desteklememesi,

9.

Yabancı hakkında 58a maddesi uyarınca sınır dışı etme veya sınır dışı etme kararı bulunmaması ,

10.

Okul çağındaki evlenmemiş küçük çocukların, gerçek okul devamı kanıtlanmış bir aile topluluğunda yaşamaları ve 54 üncü maddenin 2 nci fıkrasının 1 ila 2 numaralı bentlerinde belirtilen durumlardan hiçbirinin çocuklara uygulanmaması ve çocukların Narkotik Kanunu'nun 29 uncu maddesinin 1 inci fıkrasının 1 numaralı cümlesi uyarınca kasıtlı bir suçtan kesin olarak mahkûm edilmemiş olmaları ve

11.

Ülkeyi terk etmesi gereken yabancı ve eşi veya hayat arkadaşı, katılmaları zorunlu olan veya terk edilmesinde sorumlulukları bulunmayan bir uyum kursunu başarıyla tamamlamış olmalıdır.

(2) Yabancının aynı aile biriminde yaşayan evlenmemiş küçük çocuklarına aynı ikamet süresi için müsamaha gösterilir.

(3) **1** Birinci fıkranın 1 ila 10 uncu bentlerinde belirtilen şartlardan birinin ortadan kalkması hâlinde, birinci fıkra uyarınca verilen müsamaha iptal edilir. **2** Birinci fıkranın 3 ve 4 üncü bentleri bakımından, yabancının sorumluluğunda olmayan kısa süreli kesintiler dikkate alınmaz. **3** İş ilişkisinin sona ermesi hâlinde, işveren, iş ilişkisinin sona erme tarihini ve yabancının soyadını, adını ve uyruğunu belirterek, durumu öğrendiği tarihten itibaren iki hafta içinde yetkili göçmenlik makamına yazılı veya elektronik ortamda bildirmek zorundadır. **4** 82 nci maddenin 6 ncı fıkrası buna göre uygulanır.

(4) Yabancınn kimliğini açıklığa kavuşturmak için gerekli ve makul tedbirleri almış olması halinde, 1 inci fıkranın 1 inci bendine bakılmaksızın, 1 inci fıkra uyarınca sınır dışı etme işleminin geçici olarak durdurulması verilebilir.

(5) 60a Bölümü aksi yönde etkilenmez.

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 61 Mekansal kısıtlamalar, ikamet gereklilikleri, çıkış olanakları

61. Maddenin 6 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 18 yönetmelikte atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Ülkeyi terk etmesi zorunlu kılınan yabancınn ikametgahı coğrafi olarak ülke topraklarıyla sınırlıdır. **2** Yabancınn 39 uncu maddenin (2) nci fıkrasının 1 inci cümlesinin 1 inci fıkrası uyarınca sınavsız bir işte çalışma hakkı varsa veya bu, okula devam etmek, mesleki eğitim veya ileri eğitim almak veya devlet veya devletçe tanınan bir üniversitede veya benzeri bir eğitim kurumunda öğrenim görmek için gerekliyse, cümle 1 uyarınca coğrafi kısıtlama kaldırılabilir. **3** Aynı durum, bunun aile birliğinin sürdürülmesine hizmet etmesi durumunda da geçerlidir.

(1a) **1** 60a maddesinin (2a) bendinde belirtilen hallerde , kalış ülkedeki son yetkili göçmenlik makamının bulunduğu bölgeyle sınırlıdır. **2** Yabancı, ülkeye girer girmez derhal oraya gitmek zorundadır. **3** Böyle bir makam tespit edilemiyorsa, 15a maddesi buna göre uygulanır.

(1b) 1 ve 1a fıkraları uyarınca mekansal kısıtlama, yabancınn izinli, müsamahalı veya müsaadeli olarak Federal topraklarda üç ay boyunca kesintisiz kalması halinde sona erer.

(1c) **1** Ülkeyi terk etmekle yükümlü olan yabancı bir uyruklunun ikametine ilişkin mekansal kısıtlama, aşağıdaki durumlarda 1 ila 1b paragraflarından bağımsız olarak emredilebilir:

1.

Yabancınn, unsurları yalnızca yabancılar tarafından işlenebilen suçlar hariç olmak üzere, bir suçtan mahkûm edilmiş olması,

2.

Gerçekler, yabancının Uyuşturucu Maddeler Yasası hükümlerini ihlal ettiği sonucunu haklı çıkarıyorsa veya

3.

Yabancının ikametinin sona erdirilmesine yönelik somut tedbirlerin yakın olduğu belirtiliyor.

2 Yabancının, kimliği veya uyruğu hakkında bilerek yanlış bilgi vermesi veya başkalarını yanıltması veya çıkış engellerinin kaldırılması için gerekli işbirliği koşullarını yerine getirmemesi halinde, göçmenlik dairesinin bulunduğu bölgeye coğrafi sınırlama getirilir.

(1d) **1** Ülkeyi terk etmesi zorunlu olan ve geçim kaynağı güvence altında olmayan yabancı, belirli bir yerde daimi ikametgah edinmek zorundadır (ikametgah zorunluluğu). **2** Göçmenlik makamları aksi yönde bir karar vermedikçe, bu, sınır dışı etme kararının geçici olarak durdurulması sırasında yabancının ikamet ettiği yerdir. **3** Göçmenlik makamları, ikametgah zorunluluğunu resen veya yabancının talebi üzerine değiştirebilir; bunda aile üyelerinin bir evde birlikte yaşamaları veya buna eşit önemde diğer insani nedenler dikkate alınır. **4** Yabancı, ikametgah zorunluluğunun belirttiği yeri izin almaksızın geçici olarak terk edebilir.

(1e) **1** Ülkeyi terk etme yükümlülüğünün uygulanmasını sağlamak ve yürürlüğe koymak için, kalışın sona erdirilmesine yönelik özel tedbirlerin yakın olması halinde koşullar getirilebilir. **2** Özellikle, bir yabancının ikamet ettiği yerden sorumlu göçmenlik makamına haftada bir veya daha uzun aralıklarla rapor vermesi gerekebilir.

(1f) Ek koşullar ve gereklilikler getirilebilir.

(2) **1** Eyaletler, ülkeyi terk etmekle yasal olarak yükümlü olan yabancı uyruklular için ayrılış tesisleri kurabilir. **2** Ayrılış tesisleri, destek ve danışmanlık yoluyla gönüllü olarak ayrılma isteğini teşvik eder ve yetkililere ve mahkemelere erişimi ve ayrılışın gerçekleştirilmesini sağlar.

15 Ağustos 2019 tarihli Federal Almanya Cumhuriyeti'nden Ayrılma Yükümlülüğünün Uygulanmasını İyileştirmeye Dair İkinci Yasa'nın 1. Maddesinin 21 Ağustos 2019'da yürürlüğe giren Federal Resmi Gazete I s. 1294'teki versiyonundaki metin

§ 62 Sınır dışı edilmeyi bekleyen gözaltı

62. Maddenin 7 önceki versiyonu vardır ve 20 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Gözaltı amacına daha hafif bir yöntemle ulaşılabilirse, sınır dışı edilmek üzere gözaltında tutulma kabul edilemez. **2** Gözaltı, mümkün olan en kısa süreyle sınırlandırılır. **3** Küçükler ve küçük çocuklu aileler, genel kural olarak, sınır dışı edilmek üzere gözaltında tutulmazlar.

(2) **1 Yabancı**, 58a maddesi uyarınca sınır dışı etme veya sınır dışı etme kararına ilişkin kararın derhal verilememesi ve sınır dışı etme eyleminin tutuklama olmaksızın önemli ölçüde engellenmesi veya engellenmesi halinde, 58a maddesi uyarınca sınır dışı etme veya sınır dışı etme kararına hazırlık amacıyla yargısal kararlar tutuklanır (hazırlık tutuklaması). **2** Hazırlık tutuklamasının süresi altı haftayı geçemez. **3** Sınır dışı edilmesi halinde, emredilen tutuklama süresinin sonuna kadar tutukluluğun devamı için başka bir yargısal karara gerek yoktur.

(3) **1** Bir yabancı, sınır dışı edilmesini (önleyici gözaltı) sağlamak amacıyla mahkeme kararıyla gözaltına alınırsa;

1.

Kaçma riski var,

2.

Yabancıya, izinsiz giriş nedeniyle ülkeyi terk etmesi emredilmiş veya izinli girişten sonra ülkeyi terk etmesi emredilmişse,

3.

58a Bölümü uyarınca bir sınır dışı etme emri çıkarılmışsa , ancak bu hemen uygulanamıyorsa veya

4.

Yabancı, Federal bölgeye girmiş ve giriş ve ikamet yasağını ihlal ederek orada kalmaktadır.

2 1. cümlelerin 2. bendine göre öngörülen önleyici tutuklama kararı, yabancının sınır dışı edilmekten kaçınma niyetinde olmadığını inandırıcı bir şekilde gösterebilmesi halinde istisnai durumlarda kaldırılabilir. **3** Yabancının kontrolü dışındaki nedenlerle sınır dışı etmenin sonraki altı ay içinde gerçekleştirilemeyeceği tespit edilirse önleyici tutuklama kabul edilemez. **4** 3. cümleden farklı olarak, üçüncü kişilerin yaşamı ve bedensel varlığı veya iç güvenliğin önemli yasal çıkarları için önemli bir tehdit oluşturan bir yabancı

için, sınır dışı etmenin sonraki altı ay içinde gerçekleştirilememesi durumunda dahi önleyici tutuklama uygulanabilir.

(3a) 3. paragrafın 1. cümlesinin 1. maddesi anlamında bir uçuş riski, aşağıdaki durumlarda çürütülebilir şekilde varsayılır:

1.

Yabancı, bu Kanunun uygulanmasıyla görevli makamları kimliği konusunda aldatır veya sınır dışı etme engeline ilişkin önemli ve önemli bir biçimde aldatır ve özellikle kimlik veya seyahat belgelerini bastırmak veya yok etmek ya da sahte kimlik kullanmak suretiyle bu bilgileri kendisi düzeltmez,

2.

Yabancı, 82 nci maddenin 4 üncü fıkrasının 1 inci cümlesi uyarınca mülakat veya sağlık muayenesi yapmak amacıyla göçmenlik makamlarınca belirlenen yerde mazereti olmaksızın bulunmaması, ancak yabancı, randevu duyurusu sırasında, bulunamaması halinde gözaltına alınabileceği hususunda bilgilendirilmesi,

3.

Çıkış süresinin geçmesi ve yabancı, bildirim yükümlülüğünün kendisine bildirilmesine rağmen ikamet yerini değiştirmesi ve yetkili makamlara kendisiyle iletişime geçilebilecek bir adres bildirmemesi,

4.

(silindi)

5.

yabancı daha önce sınır dışı edilmekten kurtulmuşsa veya

6.

Yabancı, sınır dışı edilmekten kaçınmak istediğini açıkça beyan etmiştir.

(3b) 3 üncü fıkranın 1 inci cümlesinin 1 numaralı fıkrası anlamında bir uçuş riskine ilişkin somut göstergeler şunlar olabilir:

1.

Yabancı, bu Kanunun uygulanmasıyla görevli makamları, sınır dışı etmeyi engelleyecek ölçüde kimliği konusunda yanıltması ve özellikle kimlik veya seyahat belgelerini gizlemek veya yok etmek ya da sahteymiş gibi davranmak suretiyle bu bilgileri kendisi düzeltmemesi,

2.

Yabancı, özellikle 96. Madde uyarınca üçüncü bir şahsa yaptığı yasadışı giriş için önemli miktarda para harcadığı ve bu paraların, söz konusu koşullar

altında, harcamaların boşa gitmemesi için sınır dışı edilmesini önleyeceği sonucuna varılabilecek kadar önemli olduğu,

3.

yabancınn üçüncü kişilerin yaşamı ve beden bütünlüğü veya iç güvenliğin önemli yasal çıkarları açısından önemli bir tehdit oluşturması,

4.

yabancı uyruklu kişi, kasıtlı suçlardan dolayı en az bir kez hapis cezasına çarptırılmışsa,

5.

Yabancı, 60b maddesinin 3. fıkrasının 1. cümlesinin 1, 2 ve 6 numaralı bentleri uyarınca pasaport alma yükümlülüğünü yerine getirmemiş veya 3a fıkrasının 2 numaralı bendinde belirtilenler dışında kimliğinin tespitinde işbirliği yapmayı reddetmiş veya ihmal etmiş, özellikle 48 inci maddenin 3. fıkrasının 1 numaralı bendi uyarınca kendisinden istenen işbirliğini reddetmiş veya ihmal etmiş ve 60b maddesinin 3. fıkrasının 1. cümlesinin 1, 2 ve 6 numaralı bentleri uyarınca yedek pasaport alma yükümlülüğünün yerine getirilmemesi veya işbirliğinin reddedilmesi veya ihmal edilmesi halinde gözaltına alınabileceği kendisine daha önce bildirilmişse,

6.

Ülkeyi terk etme süresinin geçmesinden sonra yabancınn, 61 inci maddenin 1 inci fıkrasının 1 inci cümlesinin 1 inci fıkrasının a, c, 1 inci cümlesinin 3 üncü fıkrasının veya 2 nci cümlesinin ikinci fıkrasında öngörülen bir yükümlülüğü tekrar ihlal etmesi veya 61 inci maddenin 1 e fıkrasında öngörülen ülkeyi terk etme yükümlülüğünün sağlanması ve uygulanması için konulan bir şartı yerine getirmemesi .

(4) **1** Önleyici tutuklama altı aya kadar verilebilir. **2** Yabancınn sorumluluğunda olan nedenlerle sınır dışı etme işleminin gerçekleştirilememesi hâlinde, bu süre en fazla on iki ay uzatılabilir. **3** Üçüncü fıkranın birinci cümlesinin üçüncü bendi uyarınca tutuklama kararı verilmiş olması ve yabancıyı kabul etmekle yükümlü veya istekli üçüncü ülke tarafından sınır dışı etme için gerekli evrak veya belgelerin iletilmesinin gecikmesi hâlinde de en fazla on iki aylık bir uzatma mümkündür. **4** Önleyici tutuklamanın toplam süresi 18 ayı geçemez. **5** Hazırlık tutuklaması, önleyici tutuklamanın toplam süresine sayılır.

(4a) Sınır dışı etme işlemi başarısız olursa, tutuklama emrinin koşulları değişmediği sürece, emrin verilmesi için verilen sürenin sonuna kadar emir yürürlükte kalır.

(5) **1** Gözaltı başvurusunda bulunan makam, aşağıdaki hallerde yabancıyı önceden verilmiş bir yargı kararı olmaksızın gözaltına alabilir ve geçici olarak gözaltına alabilir:

1.

3. paragrafın 1. cümlesindeki koşulların karşılandığına dair güçlü bir şüphe vardır,

2.

önleyici tutuklama kararına ilişkin yargı kararı önceden alınamıyorsa ve

3.

Yabancı uyruklunun önleyici gözaltı kararından kaçmaya çalıştığına dair makul şüphenin bulunması.

2 Yabancı uyruklu kişi, ihtiyati tutuklama kararı hakkında karar vermek üzere gecikmeksizin hâkim önüne çıkarılır.

(6) **1** Bir yabancı, sınır dışı etme amacıyla, 82 nci maddenin (4) üncü cümlesi 1 uyarınca bir emri yerine getirmek , uyuğunda olduğu varsayılan devletin temsilciliklerinde veya yetkili memurlarında şahsen hazır bulunmak ve kimliğini açıklığa kavuşturmak için gerekli bilgileri vermek veya seyahat etmeye uygunluğunu belirlemek için tıbbi muayeneden geçmek üzere, yargı kararıyla en fazla 14 gün süreyle gözaltına alınabilir.

1.

yabancı

A)

mazereti olmaksızın böyle bir ilk emre katılmamış veya kimliğini açıklığa kavuşturmak için gereken bilgileri vermemişse veya

B)

82. Madde 4. Fıkra 1. Cümle uyarınca yetkili makamla randevuya şahsen gelmesi emredilmişse, mazereti olmaksızın randevuya gelmemişse veya randevuda kimliğini açıklığa kavuşturmak için gerekli bilgileri vermemişse ve

2.

daha önceden gözaltına alınma olasılığından haberdar edilmiş olmak (ortak gözaltına alma).

2 İş birliği nedeniyle gözaltının uzatılması mümkün değildir. **3** İş birliği nedeniyle gözaltı, önleyici gözaltının toplam süresine sayılır. **4** 62a maddesinin 1. fıkrası buna göre uygulanır.

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 62a Sınır dışı etme tutuklamasının infazı

62a maddesinin 5 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 12 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Sınır dışı edilmek üzere gözaltı, ilke olarak, özel gözaltı tesislerinde gerçekleştirilir. **2** Federal topraklarda özel gözaltı tesisleri yoksa veya yabancı üçüncü kişilerin yaşamı ve bedensel sağlığı veya iç güvenliğinin önemli yasal çıkarları için önemli bir tehdit oluşturuyorsa, gözaltı diğer gözaltı tesislerinde gerçekleştirilebilir; bu durumda, sınır dışı edilmek üzere gözaltında tutulanlar hüküm giymiş tutuklulardan ayrı olarak barındırılır. **3** Bir ailenin birden fazla üyesi gözaltına alınmışsa, bunlar sınır dışı edilmek üzere diğer gözaltında tutulandan ayrı olarak barındırılır. **4** Kendilerine uygun bir gizlilik derecesi garanti edilir.

(2) Sınır dışı edilmeyi bekleyen tutukluların yasal temsilcileri, aile üyeleri, yetkili konsolosluk makamları ve ilgili yardım ve destek kuruluşlarıyla iletişime geçmelerine izin verilir.

(3) **1** Göçmenlik amacıyla gözaltına alınan küçükler söz konusu olduğunda, 16 Aralık 2008 tarihli ve 2008/115/EC sayılı Avrupa Parlamentosu ve Konseyi Direktifi'nin (OJ L 348, 24.12.2008, s. 98) 17. maddesinin hükümleri uyarınca yaşa özgü ihtiyaçlar dikkate alınır. **2** Savunmasız kişilerin durumuna özellikle dikkat edilir.

(4) İlgili yardım ve destek kuruluşlarının çalışanlarına, talep üzerine, sınır dışı edilmeyi bekleyen tutukluları ziyaret etme izni verilir.

(5) Sınır dışı edilmeyi bekleyen tutuklulara, hak ve yükümlülükleri ile tesiste uygulanacak kurallar hakkında bilgi verilir.

15 Ağustos 2019 tarihli Federal Almanya Cumhuriyeti'nden Ayrılma Yükümlülüğünün Uygulanmasını İyileştirmeye Dair İkinci Yasa'nın 6. Maddesi'nin, Federal Resmi Gazete I s. 1294'teki versiyonunun metni , 1 Temmuz 2022'de yürürlüğe girmiştir.

§ 62b Ayrılışa kadar gözaltı

62b maddesinin 4 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 9 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **62** (3) maddesi uyarınca önleyici gözaltı koşulları , özellikle kaçma riski olup olmaması dikkate alınmaksızın, bir yabancı, sınır dışı etme olasılığının sağlanması için mahkeme kararıyla 28 güne kadar gözaltında tutulabilir.

1.

Yabancıнын kendi kusuru olmaksızın ülkeden ayrılmasının engellenmesi veya sürenin aşılmasının önemli olmaması durumu hariç olmak üzere, ayrılma süresi geçmişse,

2.

Bu süre içerisinde sınır dışı işleminin gerçekleştirilebileceği tespit edilirse ve

3.

1 yabancı, sınır dışı etmeyi engelleyeceğini veya engelleyeceğini düşündüren davranışlarda bulunmuştur. **2** Bu, onun aşağıdaki durumlarda varsayılır:

A)

yasal işbirliği yapma görevini ihlal etti,

B)

kimliği veya uyruğu konusunda aldatılmış,

C)

Federal bölgede işlenen kasıtlı bir suçtan hüküm giymişse ve bu durumda günlük 50 dolara kadar para cezaları dikkate alınmaz veya

D)

ayrılış süresinin 30 günden fazla aşılması.

2 Yabancı uyruklunun sınır dışı edilmekten kaçma niyetinde olmadığı inandırıcı bir şekilde kanıtlanırsa veya bu açıkça belliyse, hareketine kadar tutuklama kararı verilmez.

(2) Ayrılışa kadar gözaltı, yabancıнын ülkeyi terk edebileceği bir havaalanının transit alanında veya konaklama yerinde gerçekleştirilir.

(3) 62 nci maddenin 1 ve 4a fıkraları ile 62a nci maddenin hükümleri kıyasen uygulanır.

(4) **1.** Paragraf 1 uyarınca başvuruyu yapmakla görevli makam, aşağıdaki hallerde yabancıyı önceden verilmiş bir yargı kararı olmaksızın gözaltına alabilir ve geçici olarak gözaltına alabilir:

1.

1. paragrafın 1. cümlesindeki koşulların karşılandığına dair güçlü bir şüphe vardır,

2.

1. fıkraya göre tutuklama emri veren yargı kararı önceden alınamıyorsa ve

3.

Yabancı, ayrılışa kadar gözaltı kararından kaçmaya niyetli olduğuna dair makul şüphe varsa.

2 Yabancı uyruklu kişi, tutuklama kararının verilmesi için gecikmeksizin hâkim huzuruna çıkarılır.

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 62c Ek hazırlık gözaltısı

Bölüm 62c'nin 2 önceki versiyonu vardır ve 4 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** 11 inci maddenin 1 inci fıkrasının 3 üncü cümlesi uyarınca mevcut giriş ve ikamet yasağına aykırı olarak Federal topraklarda kalan ve 11 inci maddenin 8 inci fıkrası uyarınca giriş izni olmayan bir yabancı , Sığınma Yasası'nın 34 üncü maddesi uyarınca sınır dışı uyarısı hazırlanması amacıyla mahkeme kararıyla gözaltına alınır; üçüncü kişilerin yaşamı ve bedensel varlığı veya iç güvenliğin önemli yasal çıkarları için önemli bir tehdit oluşturuyorsa veya 54 üncü maddenin 1 inci fıkrası uyarınca sınır dışı edilmeye ilişkin özellikle ciddi bir çıkar nedeniyle sınır dışı edilmişse . **2** Sığınma Yasası'nın 34 üncü maddesi uyarınca sınır dışı uyarısı hazırlanması gerekli değilse gözaltına alınma kararı verilemez .

(2) **1** **1.** fıkra uyarınca gözaltı, Federal Göç ve Mülteciler Dairesi'nin kararının tebliğiyle, ancak Federal Göç ve Mülteciler Dairesi'nin sığınma başvurusunu almasından itibaren en geç dört hafta sonra sona erer; ancak sığınma başvurusu, Sığınma Yasası'nın 29. maddesinin 1. fıkrasının 4. bendi uyarınca

kabul edilemez olarak veya açıkça dayanaktan yoksun olarak reddedilmişse, **1. fıkra uyarınca gözaltı**, Sığınma Yasası'nın 36. maddesinin 3. fıkrasının 1. cümlesi uyarınca sürenin dolması veya başvuru zamanında yapılmışsa mahkeme kararıyla sona erer. **3. Sınır dışı etme uyarısına karşı yapılan başvurunun İdare Mahkemesi Kanununun 80 inci maddesinin beşinci fıkrası uyarınca idare mahkemesince reddedilmesi hâlinde**, tutukluluk, mahkeme kararının tebliğinden itibaren en geç bir hafta içinde sona erer.

(3) **1** Gözaltı genellikle özel gözaltı tesislerinde çekilir. **2** Federal bölgede özel gözaltı tesisleri yoksa veya yabancı üçüncü kişilerin yaşamı ve bedensel sağlığı ya da iç güvenliğin önemli yasal çıkarları için önemli bir tehdit oluşturuyorsa, gözaltı diğer gözaltı tesislerinde çekilebilir; bu durumda yabancı, hüküm giymiş tutuklulardan ayrı bir yerde tutulur. **3** Madde 62(1) ve Madde 62a(2) ila (5) mutatis mutandis uygulanır.

(4) **1** Gözaltı başvurusunda bulunan makam, aşağıdaki hallerde yabancıyı önceden verilmiş bir yargı kararı olmaksızın gözaltına alabilir ve geçici olarak gözaltına alabilir:

1.

1. paragrafta belirtilen koşulların karşılandığına dair güçlü bir şüphe varsa,

2.

1. fıkra uyarınca tutuklama emri veren yargı kararı önceden alınamıyorsa ve

3.

Yabancı uyruklunun 1. fıkra uyarınca tutuklama kararından kaçmaya çalıştığına dair makul şüphenin bulunması.

2 Yabancı uyruklu kişi, 1. fıkraya göre tutuklama kararı hakkında karar vermek üzere gecikmeksizin hâkim önüne çıkarılır.

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 62d Yasal temsilcinin atanması

Bölüm 62d'nin 1 önceki versiyonu vardır ve 1 hükümde atıfta bulunulmuştur

62 nci madde gereğince sınır dışı etme tutuklaması ve 62 b maddesi gereğince ayrılmaya mahsus tutuklama kararına ilişkin yargısal karar için mahkeme, henüz yasal temsilcisi bulunmayan ilgili kişi için yargılama süresince yetkili temsilci olarak resen bir yasal temsilci atar.

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

Bölüm 6 Sorumluluk ve Ücretler

Ş 63 Taşıyıcıların yükümlülükleri

63. Maddenin 3 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 9 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) Bir ulaştırma işletmecisi, yalnızca gerekli pasaport ve gerekli oturma iznine sahip olmaları halinde yabancı uyrukluları Federal bölgeye taşıyabilir.

(2) **1** Federal İçişleri, İmar ve Topluluk Bakanlığı veya görevlendirdiği kuruluş, Federal Ulaştırma ve Dijital Altyapı Bakanlığı ile anlaşarak, bir ulaştırma işletmecisinin 1. fıkraya aykırı olarak yabancı uyrukluları federal topraklara taşımamasını yasaklayabilir ve ihlal halinde cebri para cezası verebilir. **2** İtirazlar ve yasal işlemler durdurma etkisine sahip değildir; bu durum cebri para cezasının belirlenmesi için de geçerlidir.

(3) **1** Taşıyıcıya, 2 nci fıkraya göre verilen emre aykırı olarak taşınan her bir yabancı için en az 1.000 Avro ve en çok 5.000 Avro tutarında ceza verilir. **2** Ceza, İçişleri, İmar ve Toplum Bakanlığı veya bu bakanlığın görevlendireceği kuruluş tarafından verilebilir ve tahsil edilebilir.

(4) İçişleri, İmar ve Toplum Bakanlığı veya görevlendireceği kuruluş, 1 inci fıkarda belirtilen yükümlülüğün yerine getirilmesine ilişkin düzenlemeler konusunda ulaştırma işletmeleriyle anlaşabilir.

19 Haziran 2020 tarihli On Birinci Yargı Yetkisi Düzenleme Tüzüğü V.'nin 169. maddesinin Federal Kanun Gazetesi I s. 1328'deki versiyonundaki metin , 27 Haziran 2020'de yürürlüğe girmiştir

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 64 Taşıyıcının yolcuyu geri gönderme yükümlülüğü

64. Maddenin 3 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 9 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) Yabancı bir vatandaşın ülkeye girişinin reddedilmesi halinde, onu sınıra taşıyan taşıyıcı, onu derhal ülkeden çıkarır.

(2) **1** 1. paragraf uyarınca yükümlülük, gerekli pasaport, pasaport yerine geçen belge veya oturma izni olmaksızın Federal Bölgeye getirilen ve siyasi zulüm, Sığınma Yasası'nın 3. maddesinin 1. fıkrası anlamında zulüm veya Sığınma Yasası'nın 4. maddesinin 1. fıkrası anlamında ciddi zarar riski veya 60. maddenin 2, 3, 5 veya 7. paragrafında belirtilen durumlar nedeniyle girişi reddedilmeyen yabancı uyruklular için üç yıllık bir süre boyunca geçerlidir. **2** Yabancı uyrukluya bu Kanun uyarınca oturma izni verilmesi halinde bu yükümlülük sona erer.

(3) Sınır ötesi trafiğin polis kontrolünden sorumlu makamların talebi üzerine, taşıyıcı yabancı uyrukluyu seyahat belgesini düzenleyen veya kendisinin taşıdığı Devlete veya girişinin garanti edildiği başka bir Devlete götürür.

20 Ekim 2015 tarihli Sığınma Prosedürü Hızlandırma Yasası'nın 3. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I s. 1722'deki 24 Ekim 2015 tarihli versiyonundaki metin

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 65 Havaalanı işletmecilerinin yükümlülükleri

65. Madde 1 hükümde alıntılanmıştır

Ticari havaalanı işletmecisi, sınır polisi giriş kararını uygulayana kadar gerekli pasaport veya vizeye sahip olmayan yabancı uyruklulara havaalanı tesislerinde uygun konaklama imkânı sağlamakla yükümlüdür.

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 66 Maliyet borçlusu; teminat

66. Maddenin 4 önceki versiyonu vardır ve 22 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) Mekan kısıtlaması, ret, geri gönderme veya sınır dışı etme kararlarının uygulanması sonucu ortaya çıkan masraflar yabancıya aittir.

(2) **1** Yabancı uyruklunun, yabancı uyruklu makam veya dış temsilcilik nezdindeki ayrılış masraflarını karşılamayı üstlenen yabancı uyrukluya ek olarak, 1. fıkrada belirtilen masraflardan da sorumludur. **2** 18i maddesinde belirtilen hallerde, uzun dönemli hareketlilik için gerekli koşulların sağlanmaması nedeniyle AB Mavi Kart başvurusu reddedilirse, işveren, AB Mavi Kart sahibine ek olarak 1. fıkrada belirtilen masraflardan da sorumludur.

(3) **1** 64 üncü maddenin (1) ve (2) numaralı fıkralarında belirtilen hâllerde , taşıma işletmecisi, yabancı uyruklunun geri gönderilmesine ilişkin masraflar ile yabancı uyruklunun sınır kapısına varışından giriş kararının uygulanmasına kadar geçen sürede oluşan masraflardan yabancı uyrukluyla birlikte sorumludur. **2** 63 üncü maddenin (2) numaralı fıkrası uyarınca verilen bir emre kusurlu bir şekilde aykırı davranan taşıma işletmecisi, 64 üncü maddenin (1) numaralı fıkrasında belirtilen hâllerde ret sonucu ve 64 üncü maddenin (2) numaralı fıkrasında belirtilen hâllerde sınır dışı etme sonucu oluşan diğer masraflardan yabancı uyrukluyla birlikte sorumludur.

(4) **1** Aşağıdakiler sınır dışı etme veya geri gönderme masraflarından sorumludur:

1.

Bu Kanun hükümlerine göre ücretli bir işte çalışmasına izin verilmeyen yabancı uyrukluyu, işveren olarak çalıştıran;

2.

Bir işverenin doğrudan yüklenici olarak hizmet sağladığı bir girişimci, işverenin bu Kanun hükümleri uyarınca kazançlı bir işte çalışmasına izin verilmeyen yabancı uyruklu kişiyi, hizmetin sağlanması için bir çalışan olarak istihdam ettiğini biliyorsa veya işinde gerekli özeni gösterdikten sonra bilmesi gerekiyorsa;

3.

Bu Kanun hükümlerine göre kazanç getirici faaliyette bulunmasına izin verilmeyen yabancı uyruklunun çalıştırılması hakkında, işverenle doğrudan sözleşme ilişkisi olmaksızın genel müteahhit veya aracı sıfatıyla bilgi sahibi olan;

4.

96 ncı maddeye göre cezalandırılabilen bir suç işleyen veya 95 nci maddeye göre cezalandırılabilen bir suça katılan ;

5.

Yabancı, masrafların diğer borçlulardan tahsil edilememesi halinde.

2 1. cümlenin 1 ila 4. maddelerinde adı geçen kişiler , Alman Medeni Kanunu'nun 421. maddesi anlamında müştereken ve müteselsilen sorumludurlar .

(4a) İşveren, Sosyal Güvenlik Kanunu'nun Dördüncü Kitabının 4a maddesinin 5. fıkrası ve 28a maddesi ile Veri Toplama ve İletim Yönetmeliği'nin 6 , 7 ve 13. maddeleri veya Görevli İşçiler Kanunu'nun 18. maddesi uyarınca yükümlülüklerini yerine getirmişse, 4. fıkranın 1 numaralı bendindeki sorumluluk uygulanmaz ; ancak yabancı uyruklunun oturma izninin veya oturma izni belgesinin veya sınır dışı etme kararının ertelemesinin sahte olduğunu biliyorsa bu durum geçerli olur.

(5) **1** Masraflardan sorumlu kişiden teminat istenebilir. **2** Yabancıdan veya masraflardan sorumlu kişiden 4 üncü fıkranın 1 ve 2 nci cümleleri uyarınca teminat göstermesini isteyen emir, aksi takdirde tahsilatın tehlikeye gireceği takdirde, önceden bir icra emri verilmeksizin ve bir süre belirlenmeksizin, emri veren makam tarafından infaz edilebilir. **3** Ülkeden çıkış masraflarının karşılanması için, reddedilecek, iade edilecek, sınır dışı edilecek veya yalnızca sığınma başvurusunda bulunmuş olması nedeniyle giriş ve ikamet izni verilen yabancının elinde bulunan dönüş biletleri ve diğer seyahat belgeleri müsadere edilebilir. **4** Yabancının 1 nci cümle uyarınca para veya 3 üncü cümle uyarınca belgelere sahip olduğuna dair fiili belirtiler varsa, kendisi ve taşıdığı eşyalar bu para veya belgeler açısından aranabilir.

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 67 Masraflara ilişkin sorumluluk kapsamı

67. Maddenin 1 önceki versiyonu vardır ve 5 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) Sınır dışı etme, geri gönderme, reddetme ve mekansal kısıtlamanın uygulanmasının maliyetleri şunları içerir:

1.
Yabancının Federal bölge içinde ve Federal bölge dışındaki varış noktasına ulaşım ve diğer seyahat masrafları,

2.

Tedbirin hazırlanması ve uygulanmasında ortaya çıkan idari masraflar, sınır dışı edilmeyi bekleyen gözaltı masrafları, tercüme ve tercümanlık masrafları ve yabancıнын konaklama, yiyecek ve diğer bakım masrafları dahil olmak üzere,

3.

Yabancıнын zorunlu refakatinin gerektirdiği tüm masraflar, personel giderleri dahil.

(2) Taşıyıcının 66. Maddenin (3) 1. cümlesi uyarınca sorumlu olduğu maliyetler şunları içerir:

1.

1. maddenin 1. fıkrasında belirtilen masraflar,

2.

Yabancıнын girişine ilişkin kararın uygulanmasına kadar geçen sürede yapılan idari masraflar, konaklama, yiyecek ve diğer bakım giderleri ile tercüme ve çeviri masrafları ve

3.

1 inci fıkranın 3 üncü bendinde sözü edilen masraflar, taşıma şirketinin yabancıya gerekli refakatçiyi sağlamayı kendisi üstlenmesi durumu hariç olmak üzere.

(3) 1 1 ve 2 nci fıkralarda sözü edilen giderler, 71 inci madde uyarınca yetkili makam tarafından , fiilen tahakkuk eden giderler tutarında bir ödeme bildirimi yoluyla tahsil edilir. 2 Personel giderlerinin hesaplanmasında, kamu sektöründe personel giderlerinin hesaplanmasına ilişkin genel ilkeler uygulanır.

Avrupa Birliği İkamet ve Sığınma Yönergelerinin Uygulanmasına İlişkin Kanun'un 1. Maddesinin 19 Ağustos 2007 tarihli versiyonundaki metin , Federal Gazete I s. 1970, 2008 I s. 992, 28 Ağustos 2007'de yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 68 Geçim sorumluluğu

68. Maddenin 2 önceki versiyonu vardır ve 26 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) 1 Göçmenlik makamına veya yurtdışındaki diplomatik temsilciliğe bir yabancıнын geçim masraflarını üstlenen kişi, yabancıнын hastalık ve uzun süreli bakıma ihtiyaç duyması halinde barınma ve bakım masrafları da dahil olmak üzere geçim masrafları için harcanan tüm kamu paralarını, masraflar

yabancıнын yasal hakkına dayansa bile, beş yıllık bir süre boyunca geri ödemek zorundadır. **2** Katkı payına dayalı masraflar geri ödenmez. **3** 1. cümlede belirtilen süre, yabancıнын taahhüt beyanıyla mümkün olan girişle başlar. **4 Taahhüt beyanı, yabancıнын 2. Bölüm, 5. Madde uyarınca oturma izni verilmesi veya** Sığınma Yasası'nın 3. veya 4. Maddeleri uyarınca tanınma yoluyla girişinden itibaren beş yıllık sürenin bitiminden önce sona ermez .

(2) **1 1** inci fıkranın 1 inci cümlesi uyarınca yükümlülük yazılı olmalıdır. **2** İdari Uygulama Kanunu hükümlerine göre icra edilebilir . **3** Geri ödeme talebi, kamu kaynağını harcayan kamu kuruluşuna aittir.

(3) Yurt dışı misyonu, 1. fıkranın 1. cümlesi uyarınca bir yükümlülüğü olduğunu derhal göçmenlik makamına bildirir.

(4) **1** Göçmenlik makamı, 1. fıkra uyarınca geri ödenmesi gereken kamu fonlarının harcadığını öğrenirse, geri ödemeye hak kazanan kamu kuruluşuna 1. fıkranın birinci cümlesi uyarınca yükümlülüğü derhal bildirir ve geri ödeme talebini ileri sürmek ve uygulamak için gerekli tüm bilgileri sağlar. **2** Alıcı, verileri yalnızca yabancı adına harcanan kamu fonlarının geri ödenmesi ve daha fazla fayda sağlanmasının reddedilmesi amacıyla işleyebilir.

İkinci Veri Koruma Uyarılama ve Uygulama Yasası'nın (2. DSAnpUG-EU) 49. maddesinin 20 Kasım 2019 tarihli Federal Kanun Gazetesi I s. 1626'daki versiyonundaki metin, 26 Kasım 2019'da yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 68a Taahhüt beyanlarına ilişkin geçiş hükmü

Bölüm 68a'nın 1 önceki versiyonu vardır ve 1 hükümde atıfta bulunulmuştur

1 68 inci maddenin 1 inci fıkrasının 1 ila 3 üncü cümleleri, 6 Ağustos 2016 tarihinden önce verilen taahhüt bildirimleri için de uygulanır; ancak beş yıllık sürenin üç yıllık süreyle değiştirilmesi şartıyla. **2** 1 inci cümlede belirtilen süre 6 Ağustos 2016 tarihinde dolmuşsa, kamu kaynaklarının iadesi yükümlülüğü 31 Ağustos 2016 tarihinde sona erer.

31 Temmuz 2016 tarihli Entegrasyon Yasası'nın 5. maddesinin Federal Gazete I s. 1939, 2021 I s. 2925 versiyonundaki metin ; son olarak 4 Temmuz 2019 tarihli Yasa'nın 2. maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Gazete I s. 914 , 6 Ağustos 2016'da yürürlüğe girmiştir

§ 69 Ücretler

69. Maddenin 9 önceki versiyonu vardır ve 25 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Bu Kanun ve bu Kanunu uygulamak için çıkarılan yasal düzenlemeler uyarınca, bireysel olarak atfedilebilen kamu hizmetleri için ücret ve masraflar tahsil edilir. **2** Ücretler sözlü olarak da belirlenebilir. **3 1. cümle, Federal İstihdam Ajansı tarafından** 39 ila 42. maddeler uyarınca sağlanan bireysel olarak atfedilebilen kamu hizmetlerine uygulanmaz. **4** Sosyal Kanun Kitabı III, 287. madde etkilenmez. **5 1. cümle ayrıca,** 16c maddesi uyarınca öğrencilerin, 19a maddesi uyarınca kurum içi transferlerin ve 18e maddesi uyarınca araştırmacıların kısa süreli hareketliliğiyle bağlantılı bildirim prosedürüne uygulanmaz .

(2) **1** Ücret, hizmete dahil olan herkes için bireysel olarak atfedilebilen kamu hizmetiyle ilişkili maliyetleri karşılamak üzere tasarlanmıştır. **2** Ücret, hizmetle düzenli olarak ilişkilendirilen masrafları içerir. **3** Ücret, özellikle personel ve malzeme maliyetleri ile varsayılan maliyetler olmak üzere, işletme prensiplerine göre doğrudan ve genel giderler olarak atfedilebilen ve uygun olan maliyetler temelinde hesaplanır. **4** Genel giderler ayrıca yasal ve teknik denetim maliyetlerini de içerir. **5** 1 ila 4. cümleler uyarınca ücretin hesaplanmasının temeli, ilgili hizmetle ilgili eyaletler ve federal hükümetin bir bütün olarak ilişkili maliyetleridir.

(3) **1** Federal Hükümet, Bundesrat'ın onayıyla bir yasal düzenlemeyle, ücretlerin ödenebileceği durumları, ücret oranlarını ve özellikle yoksulluk hallerinde ücretlerden muafiyetleri ve indirimleri belirler. **2** Bu Kanunda aykırı hükümler bulunmadığı takdirde, 7 Ağustos 2013 tarihli (Federal Resmi Gazete I, s. 3154) Federal Ücretler Kanunu'nun, değişiklik yapılmış haliyle, 3. maddesinin 1. fıkrasının 1. ve 4. fıkraları, 2. ve 4 ila 6. fıkraları , 4 ila 7. fıkraları , 1 ila 10. fıkraları , 8. ve 9. maddelerinin 3. fıkrası, 10 ila 12. maddelerinin 1. fıkrası, 1. cümlesi ve 3. fıkrası ve 13 ila 21. maddeleri buna göre uygulanır.

(4) **1** Federal Harçlar Kanunu'nun 4(1) maddesi saklı kalmak üzere , yurt dışındaki misyonlar tarafından tahsil edilecek harçlar, bireysel olarak atfedilebilen kamu hizmeti için yapılan başvuru üzerine tahsil edilebilir. **2** Yurt dışındaki misyonlar tarafından tahsil edilecek harçlar için, Federal Dışişleri Bakanlığı, harçların ilgili yurt dışındaki misyonlarda avro cinsinden mi, ulusal para birimindeki eşdeğeri üzerinden mi, yoksa üçüncü bir para birimi üzerinden mi tahsil edileceğini belirler. **3** Belirtilen para biriminin genel birimlerinin bulunabilirliğine bağlı olarak, harçlar en yakın mevcut birime yuvarlanabilir.

(5) Yönetmelikte belirtilen ücretler aşağıdaki azami oranları geçemez:

1.

oturma izni verilmesi için: 140 avro,

1a.

AB Mavi Kartı verilmesi için: 140 avro,

1b.

BT kartı verilmesi için: 140 avro, *)

1c.

Mobil BT kartı verilmesi için: 100 avro, *)

2.

Yerleşim izni verilmesi için: 200 avro,

2a.

AB'de daimi ikamet izni verilmesi için: 200 avro,

3.

Oturma izni, AB Mavi Kartı veya BT kartının uzatılması için: 100 avro, *)

3a.

Mobil BT kartının uzatılması için: 80 avro, *)

4.

Ulusal vize verilmesi ve pasaport yerine geçen belge ve kimlik kartı yerine geçen belge verilmesi için: 100 avro,

5.

18d maddesi uyarınca bir araştırma kuruluşunun barındırma anlaşmaları veya buna karşılık gelen bir sözleşmenin akdedilmesi için tanınması için : 220 avro,

6.

diğer bireysel olarak atfedilebilen kamu hizmetleri için: 80 avro,

7.

Küçüklerin yararına yapılan bireysel kamu hizmetleri için: kamu hizmeti ücretinin yarısı,

8.

78 inci maddenin 1 inci fıkrasının 3 üncü cümlesi uyarınca bilgilerin değişmesi, teknik kartın kullanım süresinin dolması, belgenin kaybolması veya

belgenin teknik işlevselliğinin kaybolması nedeniyle gerekli olan belgenin 78 inci maddenin 1 inci fıkrası uyarınca yeniden düzenlenmesi için : 70 avro,

9.

Giriş ve ikamet yasağının kaldırılması, kısaltılması veya uzatılması için: 200 avro.

(6) **1** Sınırdaki ulusal vize ve pasaport yerine geçen belge verilmesi için en fazla 25 Avro ek ücret alınabilir. **2** Başvuranın talebi üzerine çalışma saatleri dışında sağlanan, kişisel olarak atfedilebilen kamu hizmeti için en fazla 30 Avro ek ücret alınabilir. **3** Ayrıca, anavatanı Almanlardan ilgili kamu hizmetleri için 3. paragrafta belirtilenlerden daha yüksek ücret talep eden bir vatandaşa, kişisel olarak atfedilebilen kamu hizmetleri için ek ücret uygulanabilir. **4** 2. ve 3. cümleler Schengen vizesinin verilmesi veya uzatılması için geçerli değildir. **5** Ek ücretler belirlenirken, 5. paragrafta belirtilen azami oranlar aşılabılır.

(7) **1** 3 üncü fıkraya göre düzenlenen yasal düzenleme, ücrete tabi bireysel olarak atfedilebilen kamu hizmetlerine ilişkin başvurular için işlem ücreti alınmasını öngörebilir. **2** Yerleşme izni veya AB uzun dönemli ikamet izni başvurularına ilişkin işlem ücreti, bunların verilmesi için alınan ücretin yarısını geçemez. **3** Bu ücret, bireysel olarak atfedilebilen kamu hizmeti ücretine mahsup edilir. **4** Başvuru geri çekilse ve talep edilen bireysel olarak atfedilebilen kamu hizmeti reddedilse dahi iade edilmez.

(8) **1** 3 üncü paragraf uyarınca yasal düzenleme, itirazın dosyalanması için ücretlerin belirlenmesini sağlayabilir; bu ücretler aşağıdakileri aşamaz:

1.

Bir şahsa yüklenebilen ve ücrete tabi bir kamu hizmetinin sağlanmasına ilişkin başvurunun reddedilmesine karşı yapılan itirazda: söz konusu hizmet için öngörülen ücretin yarısı,

2.

Bireysel olarak atfedilebilen herhangi bir kamu hizmetine itiraz için: 55 avro.

2 İtirazın kabulü halinde, ödenen ücret, sağlanacak kamu hizmetinin ücretinden mahsup edilir ve kalanı iade edilir

.
*)

Editörün notu: 12 Mayıs 2017 tarihli Kanunun (Federal Kanun Gazetesi I s. 1106) 1. maddesinin 25. fıkrası uyarınca uygulanamayan 3. fıkradaki değişiklikler 5. fıkra da birleştirilmiştir.

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos 2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 70 Zamanaşımı Süresi

70. Maddenin 3 önceki versiyonu vardır ve 2 yönetmelikte atıfta bulunulmuştur

(1) 67 nci maddenin (1) ve (2) nci fıkralarında sözü edilen masraflara ilişkin talepler, vadesinden itibaren altı yıl sonra zamanaşımına uğrar.

(2) 66 ve 69 uncu maddeler uyarınca alacaklar için zamanaşımı süresi, borçlunun Federal bölgede bulunmadığı veya Federal bölgede ikametgahının, yasal bir kayıt veya bildirim yükümlülüğünü yerine getirmemesi nedeniyle tespit edilemediği sürece de kesilir.

İkamet Hakkına İlişkin Ücret Düzenlemelerini Değiştiren Kanunun 1. Maddesinin 13 Temmuz 2017 tarihli Federal Kanun Gazetesi I s. 2350'deki halinin metni , 20 Temmuz 2017'de yürürlüğe girmiştir.

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

Bölüm 7 Usul kuralları

Bölüm 1 Sorumluluklar

§ 71 Yargı Yetkisi

71. Maddenin 15 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 50 hükümde atıfta bulunulmaktadır

(1) **1** Göçmenlik makamları, bu Kanun ve diğer kanunlardaki göçmenlik hukuku hükümleri uyarınca ikamet ve pasaport hukukuyla ilgili tedbirler ve kararlardan sorumludur. **2** Eyalet hükümeti veya onun görevlendirdiği kurum, yalnızca bir veya daha fazla belirli göçmenlik makamının belirli görevlerden sorumlu olduğuna karar verebilir. **3** 2. cümleye uygun olarak, ilgili eyaletlerin yetkili makamları ayrıca, bir eyaletin göçmenlik makamlarına farklı

eyaletlerdeki göçmenlik makamlarının bölgeleri için görevler verilmesini düzenleyebilir. **4** Sınır dışı etme işlemlerinin yürütülmesi için her eyalette merkezi olarak yetkili bir kurum belirlenmelidir. **5** Eyaletler , 16a , 16d , 17'nci maddenin 1'inci fıkrası , 18a , 18b , 18c'nci maddenin 3'üncü fıkrası , 18d , 18f , 18g , 19 , 19b , 19c , 20 ve 20a maddeleri uyarınca 6'ncı madde uyarınca vize başvuruları için yetkili göçmenlik makamı olacak en az bir merkezi göçmenlik makamı kurmalıdır; ayrıca eşler veya reşit olmayan evlenmemiş çocuklar tarafından aynı anda sunulan aile birleşimi amaçlı vize başvuruları için de yetkili olacaktır .

(2) **1** Federal Dışışleri Bakanlığı tarafından yetkilendirilen yurtdışı diplomatik misyonları pasaport ve vize işlerinden sorumludur. **2** Federal Dışışleri Bakanlığı, İçişleri, İmar ve İçişleri Bakanlığı ile mutabakata varılan bir yasal düzenlemeyle vize verilmesine ilişkin başvurulara ilişkin kararı Federal Dışışleri Bakanlığına iletmeye yetkilidir. **3** Bu yetkinin kullanılması durumunda, Federal Dışışleri Bakanlığı, 3. fıkranın 3. bendinin b harfine ve 54 , 66, 68 , 69 , 72 , 72a, 73, 73a, 75, 87, 90c, 91d ve 91g maddelerine uygun olarak vize verirken veri işleme yetkisine ve yurtdışı diplomatik misyonunun diğer tüm görev ve yetkilerine sahip olacaktır .

(3) Sınır ötesi trafiğin polis kontrolünden sorumlu yetkililer, aşağıdaki hususlardan sorumludur:

1.

Yabancı uyruklu kişinin sınır bölgesinde yetkisiz bir girişle doğrudan bağlantılı olarak sınır yetkilisi tarafından tespit edilmesi halinde, (AB) No 604/2013 sayılı Tüzük uyarınca üçüncü ülke vatandaşlarının sınırda reddedilmesi ve sınır dışı edilmesi ,

1a.

Yabancı, (AB) 2016/399 sayılı Tüzüğün (iç sınır) 2(1) maddesi anlamında bir sınırın yasadışı girişi sırasında veya sonrasında yakalanması halinde sınır dışı etme işlemleri,

1b.

Yabancı, ülkeye yasadışı olarak girmiş olması, daha sonra daha ileri bir yere hareket etmiş olması ve başka bir sınır bölgesinde veya bir havaalanında, hava meydanında veya iniş sahasında veya sınır geçiş noktası olarak onaylanmış olsun veya olmasın bir deniz limanında veya iç limanda yakalanması halinde sınırda sınır dışı etme işlemleri,

1c.

11 inci maddenin 2, 4 ve 8 inci fıkraları uyarınca gerçekleştirdikleri sınır dışı etme ve geri gönderme işlemlerinin etkilerinin sınırlandırılması ,

1d.

Yabancı uyrukluların diğer devletlerden ve diğer devletlere geri gönderilmesi; bu sorumluluk, 1 ve 5 numaralı paragraflarda belirtilen kuruluşların sorumluluğuna ek olarak mevcuttur,

1e.

1 ila 1d numaralı maddelerde sözü edilen tedbirlerin yerine getirilmesi için gerekli olduğu ölçüde tutuklama ve gözaltına alma başvurusu,

2.

14 üncü maddenin (2) numaralı fıkrası uyarınca vize verilmesi ve pasaport yerine geçen belgenin verilmesi ve 60a üncü maddenin (2a) numaralı fıkrası uyarınca sınır dışı işleminin durdurulması ,

3.

Ulusal vizenin geri çekilmesi ve iptali ve (EC) No 810/2009 Yönetmeliğinin 34. maddesi uyarınca alınan kararlar

A)

1a veya 1b numaralı fıkralarda belirtilen şartların sağlanması kaydıyla, reddedilme, iade veya sınır dışı edilme hâlinde,

B)

vizeyi veren diplomatik misyonun talebi üzerine veya

C)

Vizeyi onaylayan göçmenlik makamının talebi üzerine, eğer bu onay gerektiriyorsa,

4.

çıkış yasağı ve 66 ncı maddenin (5) numaralı fıkrası uyarınca sınırda alınan tedbirler ,

5.

Taşıyıcıların ve diğer üçüncü kişilerin bu Kanun ve bu Kanun uyarınca çıkarılan yönetmelik ve emirlerin hükümlerine uyup uymadıklarının sınırda incelenmesi,

6.

Göçmenlik hukukuna ilişkin diğer tedbirler ve kararlar, bunların sınırda gerekliliği ortaya çıktığı ve Federal İçişleri, İmar ve İçişleri Bakanlığı tarafından genel olarak veya bireysel durumlarda yetkilendirildiği ölçüde,

7.

bireysel durumlarda idari yardım yoluyla yabancı uyruklular için seyahat belgelerinin temini,

8.

Schengen müktesebatını tam olarak uygulayan bir Üye Devletin dış sınırından giriş tarihi ve yerinin, Avrupa Birliği hukukunda öngörüldüğü şekilde onaylanması ve sertifikalandırılması; bu, göç makamlarının veya eyaletler tarafından belirlenen diğer kuruluşların yetkisini dışlamaz.

(4) **1** Göçmenlik makamları, eyaletlerin polis uygulama makamları ve kanuni görevlerini yerine getirirken Federal Polis ve sınır ötesi trafiğin polis kontrolünden sorumlu diğer makamlar, 48 , 48a ve 49 uncu maddelerin 2 ila 9 uncu fıkraları uyarınca gerekli tedbirleri almakla yükümlüdür. **2** 49 uncu maddenin 4 üncü fıkrasında belirtilen durumlarda , 15a maddesi uyarınca dağıtım düzenleyen makamlar da sorumludur . **3** 49 uncu maddenin 5 inci fıkrasının 5 ve 6 ncı bentlerinde belirtilen durumlarda , Federal Dışişleri Bakanlığı tarafından yetkilendirilmiş yurt dışı diplomatik misyonları sorumludur. **4** 49 uncu maddenin 8 ve 9 uncu fıkralarında belirtilen durumlarda , Sığınma Yasası'nın 44 üncü maddesi anlamındaki kabul merkezleri ve Federal Göç ve Mülteciler Ofisi'nin şubeleri, idari yardım sağlama sürecinde, refakatsiz olarak federal topraklara giren yabancı çocuklar veya gençler hakkında kimlik tespiti işlemleri yapmakla da yetkilidir; Bu tedbirlerin, geçici velayet için önceden bildirimde bulunulan gençlik dairesinin huzurunda ve çocuk dostu bir şekilde gerçekleştirilmesi gerekmektedir.

(5) Eyaletlerin polis kuvvetleri ayrıca, 12 nci maddenin (3) üncü fıkrası uyarınca ayrılma yükümlülüğünün iadesi ve yerine getirilmesinden ve sınır dışı etme işleminin gerçekleştirilmesinden ve bu tedbirlerin hazırlanması ve güvence altına alınması için gerekli olduğu ölçüde tutuklama ve gözaltına alma başvurusunun yapılmasından da sorumludur.

(6) Federal İçişleri, Bayındırlık ve İskân Bakanlığı veya görevlendireceği kuruluş, Federal Dışişleri Bakanlığı ile istişare ederek pasaportların ve pasaport yerine geçen belgelerin tanınması konusunda karar verir (Madde 3 (1)); kararlar genel emir olarak çıkarılır ve Federal Gazete'de yayımlanabilir.

*)

Editörün notu: Schleswig-Holstein'daki farklı eyalet yasaları için 30 Kasım 2021 tarihli duyuruya bakınız (Federal Hukuk Gazetesi I s. 4976).

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 3. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun

Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiş olup 1 Haziran 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 71a Yargı yetkisi ve bilgi

Bölüm 71a'nın 2 önceki versiyonu vardır ve 2 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1 İdari** Suçlar Kanunu'nun 36 (1) numaralı maddesinin 1 numaralı fıkrası anlamındaki idari makamlar, 98 (2a) numaralı maddesinin 1 numaralı fıkrasında ve (3) numaralı maddesinde belirtilen hallerde gümrük makamlarıdır . **2** Kayıt Dışı İstihdamla Mücadele Kanunu'nun 2 (4) numaralı maddesinde belirtilen makamlarla kovuşturma ve cezalandırmada işbirliği yaparlar .

(2) **1 Gümrük idareleri**, 98 inci maddenin 2a fıkrasının 1 inci bendi ve 3 üncü maddenin 1 inci bendi uyarınca kaydedilecek nihai para cezası bildirimlerini Merkez Ticaret Siciline bildirir. **2 Bu durum** , yalnızca para cezasının 200 avroyu aşması halinde uygulanır.

(3) **1 Mahkemeler**, ceza kovuşturma makamları ve ceza infaz makamları, 98 inci maddenin 2a fıkrasının 1 numaralı bendi ve 3 üncü maddenin 1 numaralı fıkrası uyarınca idari suçların kovuşturulması için gerekli gördükleri diğer işlemlerden elde edilen bilgileri , ileten makamın ilgili kişinin veya işlemlere taraf olan diğer kişilerin meşru menfaatlerinin iletim yasağından daha ağır baştığına dair açık bir kanaate varması hâlinde, gümrük makamlarına iletirler. **2** Bunu yaparken, iletilecek bilginin güvenilirliği dikkate alınmalıdır.

11 Temmuz 2019 tarihli Yasadışı İstihdam ve Sosyal Yardımların Kötüye Kullanılmasına Karşı Kanun'un 4. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I s. 1066'daki versiyonundaki metin , 18 Temmuz 2019'da yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 72 Katılım şartları

72. Maddenin 14 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 21 hükümde atıfta bulunulmaktadır

(1) **1 Giriş izni** (Madde 11 (8)) yalnızca ikamet edilecek yerin yetkili göçmenlik makamının izniyle verilebilir. **2** Yabancıyı sınır dışı eden, sınır dışı eden veya geri gönderen makam, kural olarak, sürece dahil olur.

(2) Göçmenlik makamı , 60 ıncı maddenin 5 inci veya 7 nci fıkrası uyarınca varış ülkesine ilişkin sınır dışı etme yasağının varlığına ve 25 inci maddenin 3 üncü fıkrasının 3 üncü cümlesinin 1 ila 4 üncü fıkraları uyarınca bir hariç tutma hükmünün varlığına, ancak Federal Göç ve Mülteciler Dairesi'nin önceden katılımıyla karar verir.

(3) **1** 11 inci maddenin 2 nci fıkrasının 1 inci cümlesi uyarınca mekansal sınırlamalar, gereklilikler ve koşullar, süre sınırlamaları , 47 nci madde uyarınca verilen emirler ve gerekli ikamet iznine sahip olmayan bir yabancıya karşı diğer tedbirler, ancak tedbiri emreden makamın onayıyla başka bir makam tarafından değiştirilebilir veya iptal edilebilir. **2 Yabancıların kalışı**, Sığınma Kanunu hükümleri uyarınca diğer yabancılar makamının bölgesiyle sınırlıysa 1 inci cümle uygulanmaz.

(3a) **1** 12a (5) maddesi uyarınca ikamet şartının kaldırılması, yalnızca ikamet edilecek yerin göçmenlik makamının onayıyla gerçekleşebilir. **2** 12a (5) maddesindeki şartların karşılanması halinde onay verilir ; ret için gerekçeler belirtilmelidir. **3** İkamet edilecek yerin göçmenlik makamı, talebin alınmasından itibaren dört hafta içinde itiraz etmezse onay verilmiş sayılır. **4** Kayıt yükümlülüklerinin yerine getirilmesi, göçmenlik makamının yargı yetkisini oluşturmaz.

(4) **1** Hakkında kamu davası açılan veya ceza soruşturması başlatılan bir yabancı, ancak yetkili cumhuriyet savcılığının izniyle sınır dışı edilebilir ve sınır dışı edilebilir. **2** Tanık Koruma Uyum Yasası kapsamında korunması gereken kişi olan bir yabancı, ancak tanık koruma bürosunun izniyle sınır dışı edilebilir veya sınır dışı edilebilir. **3** 1. cümleye göre cumhuriyet savcılığının izni, kovuşturmayla ilişkin yalnızca küçük bir ilgi varsa gerekli değildir. **4** Bu, kamu davasının bu Kanunun 95. maddesi veya Birlik Vatandaşlarının Genel Serbest Dolaşımı Hakkındaki Kanun'un 9. maddesi kapsamındaki bir suç veya Ceza Kanunu'nda hafif derecede hukuka aykırılık bulunan suçlar nedeniyle açılması veya soruşturmanın başlatılması durumunda geçerlidir. **5** Bu bağlamda, hafif derecede hukuka aykırılık içeren suçlar, Ceza Kanunu'nun 113. maddesinin 1. fıkrası , 115. maddesi, Ceza Kanunu'nun 113. maddesinin 1. fıkrası , 123 , 166 , 167, 169 , 185 , 223 , 240. maddelerin 1. fıkrası, 242, 246, 248b, 263. maddelerin 1., 2. ve 4. fıkraları , 265a , 267. maddenin 1. ve 2. fıkraları , 271. maddenin 1. , 2. ve 4. fıkraları , 273 , 274 , 276. maddenin 1. fıkrası , 279 , 281 , 303. maddelerinin ilgili hükümleri uyarınca suç teşkil eder. Ceza Kanunu'nun 21. maddesi , 5 Mart 2003 tarihli (Federal Yasa Gazetesi I s. 310 , 919) Karayolları Trafik Kanunu'nun 21. maddesi, en son 2 Mart 2023 tarihli (Federal Yasa Gazetesi 2023 I No. 56) Kanunun 16. maddesi ile değiştirilmiştir , zaman zaman değiştirilmiştir ve Zorunlu Sigorta Kanunu'nun 30. maddesi *).

(5) Sosyal Kanun'un Sekizinci Kitabının 45 inci maddesi, uluslararası, insani veya siyasi nedenlerle oturma izni verilen veya sınır dışı işlemleri durdurulan yabancıların çıkış tesisleri ve geçici konaklama tesisleri hakkında uygulanmaz.

(6) **1** 25 inci maddenin (4a) veya (4b) bendi uyarınca ikamet izninin verilmesi, uzatılması veya iptali ve 59 uncu maddenin (7) bendi uyarınca çıkış süresinin belirlenmesi, iptali veya kısaltılması hakkında karar alınmadan önce, 25 inci maddenin (4a) veya (4b) bentlerinde sözü edilen ceza kovuşturmalarını yürüten cumhuriyet savcılığı veya bunlarla ilgilenen ceza mahkemesi sürece dahil edilmelidir; ancak bir dava 87 nci maddenin (5) numaralı fıkrası kapsamına girerse bu hüküm uygulanmaz. **2** Göçmenlik makamı henüz yetkili cumhuriyet savcılığını bilmiyorsa, 59 uncu maddenin (7) bendi uyarınca çıkış süresinin belirlenmesi, iptali veya kısaltılması hakkında karar alınmadan önce ikamet yerinin sorumlu emniyet makamını sürece dahil eder .

(7) 16a , 16d , 16e , 16g , 18a , 18b , 18c maddelerinin 3 üncü fıkrası , 18g maddesi ve 19 ila 19c maddelerinin gereklerinin karşılanıp karşılanmadığını denetlemek amacıyla , göçmenlik makamları, Federal Göç ve Mülteciler Dairesi ve yurtdışındaki diplomatik temsilcilik, görevlerinin yerine getirilmesinde Federal İstihdam Ajansı'nın onayına ihtiyaç duymasalar dahi, onu dahil edebilirler.

*)

Editörün notu: 11 Nisan 2024 tarihli Kanunun (Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 119) 7. maddesinin 1. fıkrasındaki uygulanamaz değişiklik buna göre birleştirilmiştir.

Motorlu Taşıt Sorumluluk Sigortası ve İlgili Sigorta Yükümlülüğünün Kontrolü ile Diğer Sigorta Hukuku Hükümlerini Değiştiren 11 Nisan 2024 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 119 sayılı Kanunun 7. Maddesinin 17 Nisan 2024'te yürürlüğe giren versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 72a Güvenlik amaçlı vize başvuru verilerinin karşılaştırılması

Bölüm 72a'nın 3 önceki versiyonu vardır ve 4 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Vize başvurusunda bulunan, davet eden ve geçim güvencesini taahhütname vererek veya başka bir şekilde garanti eden kişiler veya Almanya'daki diğer referans kişiler hakkında Alman dış temsilciliği tarafından vize işlemleri sırasında toplanan veriler, güvenlik amacıyla Federal İdare

Ofisine iletilir. **2** Aynı durum, 1. cümle uyarınca, başka bir Schengen Devletinin diplomatik temsilciliğinin, 13 Temmuz 2009 tarihli ve 810/2009 sayılı Avrupa Parlamentosu ve Konseyi Tüzüğü'nün (15 Eylül 2009 tarihli L 243 sayılı Avrupa Birliği Vize Kodu, s. 1) 8(2) maddesi uyarınca vize başvurusu hakkında karar alınması için Alman dış temsilciliğine ilettiği veriler için de geçerlidir. **3** 73(1) maddesinin 1. cümlesi uyarınca veri iletilmesi halinde, 1. cümle veya 2. cümle uyarınca iletim gerçekleşmez .

(2) **1.** fıkranın 1. ve 2. cümlelerindeki veriler, Federal İdare Ofisi'nin özel bir teşkilat biriminde, otomatik bir prosedürle, Terörle Mücadele Veritabanı Yasası'nın 1. maddesinin 1. fıkrası uyarınca , gerçeklerin, bu kişilerin şüpheli veya şüpheli oldukları varsayımını haklı çıkardığı kişiler hakkındaki Terörle Mücadele Veritabanı'ndaki verilerle karşılaştırılır.

1.

Ceza Kanunu'nun 129a maddesi uyarınca uluslararası nitelikte bir terör örgütüne mensup olmak veya onu desteklemek veya Ceza Kanunu'nun 129a maddesi ile 129b maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesinin birleşmesiyle Federal Almanya Cumhuriyeti ile bağlantılı bir terör örgütüne mensup olmak veya

2.

böyle bir derneği destekleyen bir gruba ait olmak veya grubun terörist destekleyici faaliyetleri hakkında bilgi sahibi olarak gönüllü olarak desteklemek, veya

3.

Uluslararası yönelimli siyasi veya dini çıkarları uygulama aracı olarak hukuka aykırı olarak şiddet kullanmak veya böyle bir şiddet kullanımını desteklemek veya hazırlamak ya da özellikle böyle bir şiddet kullanımını savunarak faaliyetleri yoluyla bunu kasten kışkırtmak, veya

4.

1 veya 3 numaralı maddelerde sözü edilen kişilerle, yalnızca geçici veya tesadüfi olmayan ve uluslararası terörizmin soruşturulması veya bununla mücadele edilmesi için daha fazla bilgi sağlaması beklenen bir temas kurmuş olmaları, gerçeklerin 1 numaralı maddelerde sözü edilen bir suçun planlanması veya işlenmesi veya 3 numaralı madde anlamında hukuka aykırı şiddetin uygulanması, desteklenmesi veya hazırlanması hakkında bilgi sahibi oldukları varsayımını haklı çıkarması halinde.

2 1. cümlede sözü edilen kişilere ait veriler, terörle mücadele veri tabanında verileri saklayan makam tarafından tespit edildikten sonra, Federal Kriminal Polis Teşkilatı tarafından, 1. fıkranın 1. ve 2. cümlelerinde belirtilen verilerle karşılaştırılmak üzere Federal İdare Dairesi bünyesindeki özel teşkilat birimine iletilir ve orada saklanır. **3** (AB) 2016/679 sayılı Tüzüğün 24 , 25 ve 32.

maddeleri uyarınca uygun teknik ve teşkilatsal önlemler alınarak, verilerin içeriğine yetkisiz erişimin önüne geçilir.

(3) **1** Eşleşme halinde, 1. fıkranın 1. ve 2. cümlelerinde yer alan veriler, 5. maddenin (4) numaralı fıkrası uyarınca ret gerekçelerinin belirlenmesi veya vize verilmesine ilişkin diğer güvenlik kaygılarının incelenmesi amacıyla, bu kişiye ilişkin verileri terörle mücadele veri tabanında depolamış olan makamlara iletilir. **2 Bu makamlar, 5. maddenin** (4) numaralı fıkrası uyarınca ret gerekçeleri veya vize verilmesine ilişkin diğer güvenlik kaygıları mevcutsa, Federal İdare Ofisi aracılığıyla yetkili dış temsilciliğe derhal bildirimde bulunur .

(4) **1** 1 inci fıkranın 1 ve 2 nci cümleleri uyarınca Federal İdare Ofisindeki özel teşkilat birimi tarafından saklanan veriler, 2 nci fıkranın 1 nci cümlesi uyarınca yapılan karşılaştırmadan hemen sonra silinir; karşılaştırma bir eşleşme ortaya koyarsa, yalnızca vize dosya numarası saklanır. **2** Bu veriler, Federal İdare Ofisindeki özel teşkilat birimi tarafından, 3 üncü fıkranın 2 nci cümlesi uyarınca yurtdışı diplomatik temsilciliğine bildirim yapılmasının gerekli olmadığına karar verildiğinde veya aksi takdirde bildirim yapıldığında silinir.

(5) **1** 3 üncü fıkranın 1 inci cümlesinde sözü edilen makamlar, kendilerine iletilen verileri, yasal görevlerini yerine getirmek için gerekli olduğu ölçüde işleyebilirler. **2** Diğer kanunlar uyarınca iletim düzenlemeleri bundan etkilenmez.

(6) **1** Federal İdare Ofisi, eşleşme olması halinde, veri karşılaştırmasının zamanının, karşılaştırılan veri kayıtlarının tanımlanmasını sağlayan bilgilerin, veri karşılaştırmasının sonucunun, veri kaydının iletilmesinin ve veri kaydının işlenmesinin, veri koruma izleme amaçları doğrultusunda kaydedilmesini sağlar. **2** Kaydedilen veriler, uygun önlemlerle yetkisiz erişime karşı korunur ve oluşturuldukları yılı izleyen takvim yılının sonunda, daha önce başlatılmış bir kontrol prosedürü için gerekli olmadıkça imha edilir.

(7) Federal İdare Ofisi, özellikle özel organizasyon biriminde saklanan ve iletilen verilerin gizliliğini ve bütünlüğünü sağlamak amacıyla, veri korumasını ve veri güvenliğini sağlamak için (AB) 2016/679 sayılı Tüzüğü'nün 24 , 25 ve 32 nci maddelerine uygun olarak teknik ve organizasyonel önlemler alır.

(8) **1** Verileri terörle mücadele veri tabanına giren yetkili makam, veri koruma kanunu uyarınca, 2. paragrafın 1. cümlesindeki gerekliliklerin karşılanmasını sağlamaktan sorumludur. **2** Federal İdare Ofisi, veri koruma kanunu uyarınca karşılaştırmayı yapmaktan sorumludur. **3** Federal Kriminal Polis Ofisi, iletilen verilerin terörle mücadele veri tabanının güncel durumunu yansıtmasını sağlamaktan veri koruma kanunu uyarınca sorumludur.

(9) **1 2** nci fıkranın 2 nci cümlesi uyarınca veriler, terörle mücadele veri tabanında düzeltilmişse düzeltilir. **2 2 nci** fıkranın 1 nci cümlesi uyarınca saklanmalarına ilişkin koşulların ortadan kalkması veya verilerin terörle mücadele veri tabanından silinmesi halinde silinir. **3 2** nci fıkranın 2 nci cümlesi uyarınca saklanmalarına ilişkin koşulların sağlanmaya devam edilip edilmediğinin incelenmesinde Terörle Mücadele Veri Tabanı Kanununun 11 inci maddesinin 4 üncü fıkrası uygulanır .

İkinci Veri Koruma Uyarılama ve Uygulama Yasası'nın (2. DSAnpUG-EU) 49. maddesinin 20 Kasım 2019 tarihli Federal Kanun Gazetesi I s. 1626'daki versiyonundaki metin, 26 Kasım 2019'da yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 73 Vize işlemlerinde, kayıt ve iltica işlemlerinde ve oturma izinlerinin verilmesinde diğer katılım şartları

73. Maddenin 10 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 32 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Vize başvurusunda bulunan kişi, davet eden ve geçim güvenliğini taahhütname vererek veya başka bir şekilde garanti eden kişiler veya Almanya'daki diğer referans kişiler hakkında vize prosedürü sırasında toplanan veriler, Federal İdare Ofisi aracılığıyla Federal İstihbarat Servisi'ne , Federal Anayasayı Koruma Dairesi'ne, Askeri Karşı İstihbarat Servisi'ne, Federal Kriminal Polis Teşkilatı'na, Federal Polis ve Gümrük Kriminal Soruşturma Ofisi'ne 5. maddenin 4. fıkrası ve 27. maddenin 3a fıkrası uyarınca ret gerekçelerinin belirlenmesi veya diğer güvenlik endişelerinin incelenmesi amacıyla iletilebilir. **2** Yabancılar Kayıt Merkezi Kanunu'nun 21. maddesi uyarınca uygulanan prosedür etkilenmez. **3** 14. maddenin 2. fıkrasında belirtilen durumlarda , sınır ötesi trafiğin polis kontrolünden sorumlu ilgili makam, vize prosedürü sırasında toplanan verileri ilk cümlede adı geçen makamlara iletilebilir.

(1a) **1** Sığınma Yasası'nın 16. maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesi ve AZR Yasası'nın 2. maddesinin 1a fıkrası , 2. sayısının 1. fıkrası anlamındaki kişilere ilişkin 49. madde uyarınca kimliğin güvence altına alınması, belirlenmesi ve doğrulanması amacıyla toplanan veya daha önce saklanan veriler, Federal İdare Ofisi aracılığıyla Federal İstihbarat Servisi'ne, Federal Anayasayı Koruma Ofisi'ne, Askeri Karşı İstihbarat Servisi'ne, Federal Kriminal Polis Teşkilatı'na, Federal Polis ve Gümrük Kriminal Soruşturma Ofisi'ne, Sığınma Yasası'nın 3. maddesinin 2. fıkrası , 4. maddesinin 2. fıkrası, 60. maddesinin 8. fıkrasının 2 veya 3. fıkrası, 8a veya 8b fıkrası ve 5. maddesinin 4. fıkrası uyarınca ret

gerekçelerinin belirlenmesi veya diğer güvenlik endişelerinin incelenmesi için iletilebilir. **2** 1. cümlede sözü edilen veriler, 1. cümlede sözü edilen ret gerekçelerinin belirlenmesi veya Sığınma Yasası'nın 73 ila 73b maddeleri uyarınca iptal veya geri çekme koşullarının karşılanıp karşılanmadığının incelenmesi de dahil olmak üzere diğer güvenlik endişelerinin incelenmesi amacıyla Federal İdare Ofisi aracılığıyla 1. cümlede sözü edilen güvenlik makamlarına ve istihbarat servislerine iletilebilir . 3 Benzer şekilde , kimliği güvence altına almak, tespit etmek ve doğrulamak için gereken veriler

1.

Sığınma Yasası'nın 16. maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesi , 49. maddesinin 5. fıkrasının 5. bendinin 8. ve 9. fıkraları uyarınca toplanmış veya (AB) No. 604/2013 sayılı Tüzük uyarınca başka bir Üye Devlet tarafından Federal Almanya Cumhuriyeti'ne kabul veya yeniden kabul başvurusunda bulunulan kişilerle ilgili olarak (AB) No. 604/2013 sayılı Tüzüğün 21. maddesi uyarınca başka bir Üye Devlet tarafından Federal Almanya Cumhuriyeti'ne iletilmiş ,

2.

49 uncu maddenin 5 inci fıkrasının 6 ncı bendi uyarınca, 23 üncü madde uyarınca kabul prosedürü veya 24 üncü madde uyarınca geçici koruma verilmesi önerilen ve Federal Göç ve Mülteciler Dairesi tarafından kabul onayı verilip verilmeyeceğine ilişkin incelemeye dahil edilen kişiler olarak kaydedilmişlerse veya

3.

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşma'nın (TFEU) 78. maddesinin 3. fıkrası uyarınca alınan tedbirlere dayanarak Federal topraklara yerleştirilecek olan ve Federal Göç ve Mülteciler Ofisi tarafından kabul taahhüdünün verilip verilmeyeceğine ilişkin incelemeye dahil edilen kişilerle ilgili olarak , 49. maddenin 5. fıkrasının 6. bendi uyarınca toplanan veya başka bir Üye Devlet tarafından Federal Almanya Cumhuriyeti'ne iletilen veriler,

1. cümlede adı geçen makamlara, ret gerekçelerini belirlemek veya diğer güvenlik endişelerini incelemek için Federal İdare Ofisi aracılığıyla. **4 1. cümle uyarınca verilerle birlikte, Federal Kriminal Polis Ofisi'ne** , AZR Yasası'nın 3. maddesinin 1. fıkrasının 1. ve 3. bentleri uyarınca, adı geçen kişilerle ilgili veriler , göç veya göçmenlik ve ikamet durumuyla ilgili bilgiler ve AZR Yasası'nın 3. maddesinin 2. fıkrasının 6. ve 9. bentleri uyarınca veriler, yasal görevlerini yerine getirmesi amacıyla sağlanabilir. **5** 1 ila 3. cümlelerin amaçları doğrultusunda, Federal İdare Ofisi'nin elinde bulunan diğer verilerle karşılaştırma yapılması da mümkündür.

(2) **1** 5 inci maddenin (4 üncü) fıkrası uyarınca ret gerekçelerini belirlemek veya oturma izni veya sınır dışı etme veya oturma izninin askıya alınması veya uzatılması öncesinde diğer güvenlik endişelerini incelemek amacıyla,

göçmenlik makamları, ilgili kişiler hakkında ellerinde bulundurdıkları kişisel verileri Federal İdare Ofisi aracılığıyla Federal İstihbarat Servisi'ne, Anayasayı Koruma Federal Ofisi'ne, Askeri Karşı İstihbarat Servisi'ne, Federal Kriminal Dairesi'ne, Federal Polis ve Gümrük Soruşturma Ofisi'ne ve ayrıca Anayasayı Koruma Eyalet Ofisi'ne ve Eyalet Kriminal Dairesi'ne veya yetkili polis makamlarına iletebilir. **2** Anayasayı Koruma Federal Ofisi, Anayasayı Koruma Eyalet Ofislerine yapılan iletimlerde teknik destek sağlayabilir.

(3) **1** 1. ve 2. fıkralarda sözü edilen güvenlik makamları ve istihbarat servisleri, 5. maddenin 4. fıkrası uyarınca ret gerekçesi veya diğer güvenlik kaygıları olup olmadığını derhal Federal İdare Ofisine bildirir; Anayasayı Koruma Federal Ofisi, 2. fıkra uyarınca göçmenlik makamlarının sorularına yanıt olarak Anayasayı Koruma Eyalet Ofislerinden gelen bildirimlerin iletilmesinde teknik destek sağlayabilir. **2** Alman diplomatik misyonları ve göçmenlik makamları, 1. cümlede sözü edilen güvenlik makamlarına ve istihbarat servislerine verilen ve uzatılan oturma izinlerinin geçerlilik sürelerini derhal bildirir; 1. cümlede sözü edilen makamlar, oturma izninin geçerlilik süresi içinde 5. maddenin 4. fıkrası uyarınca ret gerekçesi veya diğer güvenlik kaygıları olduğunu fark ederlerse, derhal yetkili göçmenlik makamına veya yetkili göçmenlik makamına bildirirler. **3** 1. cümlede sözü edilen makamlar, yasal görevlerini yerine getirmek için gerekli olduğu ölçüde iletilen verileri işleyebilirler. **4** Diğer kanunlar kapsamındaki iletim düzenlemeleri etkilenmez.

(3a) **1** 1a fıkrasında sözü edilen güvenlik makamları ve istihbarat servisleri, Sığınma Yasası'nın 3. maddesinin 2. fıkrası , 4. maddesinin 2. fıkrası , 60. maddesinin 8. fıkrasının 2 veya 3. bendi, 8a veya 8b fıkrası ve 5. maddesinin 4. fıkrası uyarınca ret gerekçesi olup olmadığını veya başka güvenlik kaygılarının bulunup bulunmadığını Federal İdare Ofisine gecikmeksizin bildirir. **2** Federal İdare Ofisi, bu bilgileri sığınma prosedüründen ve ikamet kararlarından sorumlu makamlara derhal sunar. **3** 1a fıkrası ve 1. ve 2. cümleler uyarınca 1. cümlede sözü edilen makamlar ile sığınma prosedüründen ve ikamet kararlarından sorumlu makamlar arasında yapılan iletim sonucunda gerekli olan diğer iletimler Federal İdare Ofisi aracılığıyla gerçekleştirilebilir. **4** 1. cümlede sözü edilen makamlar, yasal görevlerini yerine getirmek için gerekli olduğu ölçüde kendilerine iletilen verileri işleyebilirler. **5** Federal İdare Dairesi, iletilen verileri güvenlik kontrolü amaçları için gerekli olduğu sürece saklar. **6** Federal Kriminal Dairesi, 1a fıkrasının 4. cümlesi uyarınca iletilen veri sahibinin verilerinin, polis tarafından aranan bir kişiye ilişkin Federal Kriminal Dairesi tarafından saklanan kişisel verilerle ilişkilendirilebilir olup olmadığını derhal kontrol eder. **7** Bu durum söz konusu değilse, Federal Kriminal Dairesi, 1a fıkrasının 4. cümlesi uyarınca iletilen veri sahibinin verilerini derhal siler. **8** Kimliği doğrulamaya, tespit etmeye veya güvence altına almaya yarayan 1a fıkrasının 5. cümlesi uyarınca yapılan karşılaştırmaların sonuçları, kayıt ve iltica prosedüründen sorumlu makamlara

ve oturma izinleri hakkındaki karara ek olarak Federal Polise, Federal Kriminal Dairesine ve yetkili polis makamlarına iletilebilir. **9** Diğer yasalar uyarınca iletim düzenlemeleri etkilenmez.

(3b) **1** 1. fıkrada sözü edilen güvenlik makamları ve istihbarat servisleri, 27 nci maddenin 3a fıkrası uyarınca ret gerekçesi olup olmadığını Federal İdare Ofisine gecikmeksizin bildirir. **2** 1. cümlede sözü edilen makamlar, 3 üncü fıkranın 2. cümlesi uyarınca bildirilen ikamet izninin geçerlilik süresi içinde 27 nci maddenin 3a fıkrası uyarınca ret gerekçesi olduğunu öğrenirlerse , yetkili göçmenlik makamına veya yetkili dış temsilciliğe derhal bilgi verirler. **3** 1. cümlede sözü edilen makamlar, yasal görevlerini yerine getirmek için gerekli olduğu ölçüde iletilen verileri işleyebilirler. **4** Diğer yasalar uyarınca iletim düzenlemeleri etkilenmez.

(3c) **1** 16c , 18e ve 19a maddeleri uyarınca hareketlilik durumlarında , Federal Göç ve Mülteciler Dairesi , 54(1) maddesinin 2 ve 4 numaralı bentleri anlamında sınır dışı etme konusunda bir çıkar olup olmadığını belirlemek ve diğer güvenlik endişelerini incelemek amacıyla, ilgili kişilerle ilgili elinde bulundurduğu kişisel verileri Federal İdare Dairesi aracılığıyla 2 numaralı paragrafta sözü edilen güvenlik makamlarına iletilebilir. **2 2 numaralı paragrafta sözü edilen güvenlik makamları** , 54(1) maddesinin 2 veya 4 numaralı bentleri anlamında sınır dışı etme konusunda bir çıkar olup olmadığını veya diğer güvenlik endişelerinin bulunup bulunmadığını derhal Federal İdare Dairesine bildirir. **3** 1 numaralı cümlede sözü edilen makamlar, yasal görevlerini yerine getirmek için gerekli olduğu ölçüde iletilen verileri saklayabilir ve kullanabilir. **4** Diğer yasalar uyarınca iletim düzenlemeleri etkilenmez.

(4) **1** Federal İçişleri, İmar ve Topluluk Bakanlığı, mevcut güvenlik durumunu göz önünde bulundurarak, 1 ve 1a fıkralarında öngörülen yetkinin, belirli devletlerin uyrukluları ve diğer belirli kişi gruplarının üyeleri bakımından hangi durumlarda kullanılacağını genel idari düzenlemeler yoluyla belirler. **2** 1. fıkrada belirtilen durumlarda, bu, Federal Dışişleri Bakanlığı ile mutabakata varılarak yapılır.

25 Ekim 2024 tarihli İç Güvenlik ve Sığınma Sisteminin İyileştirilmesine Dair Kanun'un 3. maddesinin Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 332'deki versiyonundaki metin , 31 Ekim 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 73a Vize verilmesine ilişkin bilgiler

73a maddesinin 2 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 6 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** (EC) No. 810/2009 Yönetmeliğinin 31. maddesi uyarınca verilen vizelerle ilgili diğer Schengen Devletleri tarafından yapılan bildirimler, yetkili makam aracılığıyla Federal İstihbarat Servisi'ne, Anayasayı Koruma Federal Ofisi'ne, Askeri Karşı İstihbarat Servisi'ne, Federal Kriminal Polis Dairesi'ne ve Gümrük Kriminal Soruşturma Dairesi'ne, 5(4) numaralı bölümde belirtilen nedenlerin veya diğer güvenlik endişelerinin vize sahibinin ülkeye girişini ve ülkede kalmasını engelleyip engellemediğinin incelenmesi için iletilir. **2**

Almanya'nın yurtdışındaki diplomatik temsilcilikleri tarafından, 73(1) numaralı bölüm uyarınca veri iletimi yapılmamış olan vizelerle ilgili bildirimler , 1. cümlede belirtilen amaçla 1. cümlede belirtilen makamlara yetkili makam aracılığıyla iletilir; vize sahibi dışındaki kişilere ait veriler iletilmez. **3** 73(3) numaralı bölümün 3. ve 4. cümleleri buna göre uygulanır.

(2) Federal İçişleri, Bayındırlık ve İskân Bakanlığı, Dışişleri Bakanlığı ile istişare ederek ve mevcut güvenlik durumunu göz önünde bulundurarak, 1. fıkrada belirtilen yetkinin belirli devletlerin uyrukluları ve diğer belirtilen kişi gruplarının üyeleri bakımından hangi durumlarda kullanılacağını genel idari düzenlemeyle belirler.

19 Haziran 2020 tarihli On Birinci Yargı Yetkisi Düzenleme Tüzüğü V.'nin 169. maddesinin Federal Kanun Gazetesi I s. 1328'deki versiyonundaki metin , 27 Haziran 2020'de yürürlüğe girmiştir

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 73b Vize işlemine katılan kişi ve kuruluşların güvenilirliğinin doğrulanması

73b maddesinin 2 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 3 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Federal Dışişleri Bakanlığı, vize işlemlerinde, özellikle biyometrik tanımlayıcıların kaydedilmesiyle ilgili bir veya daha fazla görevle görevlendirilen veya görevlendirilecek olan ve Dışişleri Bakanlığı'nda görevli veya yurt içinde çalışan veya Federal Dışişleri Bakanlığı'nda çalışan olmayan kişilerin (ilgili kişiler) güvenilirliğini güvenlik gerekçesiyle kontrol eder. **2** Federal Dışişleri Bakanlığı, 1. cümlede sözü edilen kişi grubunun güvenilirliğini, uygun görüldüğünde ve düzenli aralıklarla tekrar kontrol eder. **3** Güvenilirlik kontrolü, ilgili kişinin önceden yazılı onayla gerçekleştirilir.

(2) **1** Güvenilirliği doğrulamak için, Alman dış temsilciliği, ilgili kişinin soyadını, adını, kızlık soyadını ve diğer adlarını, cinsiyetini, doğum tarihini ve yerini, uyruğunu, ikamet yerini ve kimlik belgesinin ayrıntılarını (özellikle türü ve numarası) toplar ve bunları Federal Dışışleri Bakanlığı aracılığıyla federal polis ve anayasal koruma makamlarına, Federal İstihbarat Servisine, Askeri Karşı İstihbarat Servisine, Federal Kriminal Dairesine ve Gümrük Kriminal Soruşturma Dairesine güvenlik endişelerinin incelenmesi amacıyla iletir. **2** 1. cümlede belirtilen güvenlik makamları ve istihbarat servisleri, güvenlik endişelerinin mevcut olması halinde derhal Federal Dışışleri Bakanlığına bilgi verir.

(3) **1** 2 nci fıkrada sözü edilen güvenlik makamları ve istihbarat servisleri, yasal görevlerini yerine getirmek için gerekli olduğu ölçüde, kendilerine uygulanan kanunlara uygun olarak iletilen verileri başka amaçlarla işleyebilirler. **2** Diğer kanunlar uyarınca iletim düzenlemeleri bundan etkilenmez.

(4) Herhangi bir güvenilir olmama durumu kanıtı ortaya koymayan tamamlanmış bir geçmiş kontrolü olmaksızın, ilgili kişi vize prosedüründeki görevlerini üstlenemez.

(5) **1** İlgili kişi bir tüzel kişi, özellikle bir dış hizmet sağlayıcısı için çalışıyorsa, Federal Dışışleri Bakanlığı, tüzel kişinin güvenilirliğini şirket adı, unvanı, tüzel kişinin ticaret siciline kaydı ve tam adresi (yerel şube ve merkez) temelinde de denetler. **2** Federal Dışışleri Bakanlığı, ayrıca, işbirliği yapılacak ülkede tüzel kişinin sahibi ve genel müdürlerinin güvenilirliğini de denetler. **3** 1. fıkranın 2. ve 3. cümleleri ile 2 ila 4. fıkralar buna göre uygulanır.

Dışışleri Bakanlığı Federal Ofisinin Kurulması ve Dışışleri Bakanlığı, İkamet Kanunu ve Diğer Kanunların Federal Ofisin Kurulmasına Uyarlanması Hakkında Kanun'un 3. maddesinin 12 Haziran 2020 tarihli Federal Gazete I s. 1241 tarihli halinin metni, 24 Haziran 2020'de yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 73c Harici hizmet sağlayıcılarla işbirliği

Bölüm 73c'nin 2 önceki versiyonu vardır ve 2 hükümde atıfta bulunulmuştur

1 2. Bölüm, 3. ve 4. maddeler uyarınca ulusal vize başvuru sürecinde, Almanya'nın yurtdışındaki diplomatik temsilcilikleri, 810/2009 sayılı Tüzüğün 43. maddesi uyarınca harici bir hizmet sağlayıcıyla işbirliği yapabilir. **2** 1. cümle, 1. cümle uyarınca vize başvurusunda bulunan bir yabancı uyruklunun eşleri veya medeni partnerleri ve evlenmemiş küçük

çocukları tarafından aile birleşimi amacıyla yapılan vize başvuruları için de geçerlidir; eğer evlilik veya medeni birliktelik yabancı uyruklunun yaşam merkezini Federal Topraklara taşıdığı sırada zaten mevcutsa veya aile ilişkisi kurulmuşsa.

Dışışleri Bakanlığı Federal Ofisinin Kurulması ve Dışışleri Bakanlığı, İkamet Kanunu ve Diğer Kanunların Federal Ofisin Kurulmasına Uyarlanması Hakkında Kanun'un 3. maddesinin 12 Haziran 2020 tarihli Federal Gazete I s. 1241 tarihli halinin metni, 24 Haziran 2020'de yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 74 Federal Hükümetin Katılımı; Talimat Verme Yetkisi

74. Maddenin 1 önceki versiyonu vardır ve 5 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) Federal Almanya Cumhuriyeti'nin siyasi çıkarlarını korumak amacıyla vize verilebilir; ancak vizenin geçerlilik süresinin bitiminden sonra vizenin uzatılması ve yeni bir oturma izni verilmesi ve vizeye bağlı şartların, koşulların ve diğer kısıtlamaların kaldırılması veya değiştirilmesi, yalnızca Federal İçişleri, Bayındırlık ve İskân Bakanlığı veya onun görevlendireceği organla istişare veya anlaşma yoluyla gerçekleştirilebilir.

(2) Federal Hükümet, bu Kanun ve bu Kanun temelinde çıkarılan yasal düzenlemelerin uygulanması için aşağıdaki durumlarda özel talimatlar verebilir:

1.

Almanya Federal Cumhuriyeti'nin güvenliği veya Almanya Federal Cumhuriyeti'nin diğer önemli çıkarları bunu gerektiriyorsa,

2.

Bir ülkenin göçmenlik yasası kapsamında aldığı tedbirler nedeniyle başka bir ülkenin önemli çıkarlarının olumsuz etkilenmesi,

3.

Yabancı bir makam, konsolosluk ve diplomatik temsilciliklerde ikamet izni zorunluluğundan muaf tutulan kişilerden biri olan bir yabancıyı sınır dışı etmek istiyorsa.

19 Haziran 2020 tarihli On Birinci Yargı Yetkisi Düzenleme Tüzüğü V.'nin 169. maddesinin Federal Kanun Gazetesi I s. 1328'deki versiyonundaki metin , 27 Haziran 2020'de yürürlüğe girmiştir

Bölüm 1a Transit

§ 74a Yabancıların transit geçişi

Bölüm 74a'nın 3 önceki versiyonu vardır ve 3 hükümde atıfta bulunulmuştur

1 Yabancı devletler, yetkili makamlarca yetkilendirilmiş olmaları halinde yabancıları federal bölge üzerinden başka bir devlete geri gönderebilir veya federal bölge üzerinden başka bir devletten kendi topraklarına geri kabul edebilirler (transit). **2** Transit, hükümetler arası anlaşmalar ve Avrupa Birliği hukuku temelinde gerçekleşir. **3** 2003/110/EC sayılı Direktifin 4(5) maddesi uyarınca merkezi makam, Federal Polis Yasası'nın 58(1) maddesi uyarınca yasal düzende belirlenen Federal Polis Otoritesidir. **4** Transit edilen yabancı, transitiyle bağlantılı olarak gerekli tedbirlere katlanmak zorundadır.

Avrupa Birliği İkamet Kanunu Yönergelerinin Uygulanması ve Ulusal Mevzuatın AB Vize Kanununa Uyarlanması Hakkında Kanun'un 1. Maddesi'nin 22 Kasım 2011 tarihli Federal Kanun Gazetesi I s. 2258'deki versiyonundaki metin , 26 Kasım 2011'de yürürlüğe girmiştir.

Bölüm 2 Federal Göç ve Mülteciler Ofisi

§ 75 Görevler

75. Maddenin 14 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 25 hükümde atıfta bulunulmaktadır

Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, diğer kanunlardan doğan görevleri saklı kalmak üzere, aşağıdaki görevleri yerine getirir:

1.

Giriş ve ikametle ilgili genel ve bireysel soruların, özellikle eğitim ve istihdam amaçlarıyla işlenmesi için merkezi ilk temas noktası, yetkili makamlar ve kurumlar arasında bilgi koordinasyonu da dahil olmak üzere; bu, bekleyen başvurularla ilgili bireysel sorulara merkezi yanıt verilmesi ve bunların kaydedilmesi, göç sürecindeki zorlukların kaydedilmesi ve değerlendirilmesi ve sürecin iyileştirilmesine yönelik önerilerin ortaklaşa geliştirilmesi amacıyla diğer birimlere bilgi, bilgi ve yapılandırılmış raporların sağlanmasını içerir;

2.

A)

43 üncü maddenin 3 üncü fıkrası uyarınca entegrasyon kursunun ve 45a ncı madde uyarınca mesleğe yönelik Almanca dil eğitiminin temel yapısının ve öğrenme içeriğinin geliştirilmesi ,

B)

bunların uygulanması ve

C)

Federal Sürgünler Yasası'nın 9. Bölümünün 5. Fıkrası uyarınca alınan önlemler ;

3.

Federal Hükümete entegrasyonun teşviki alanında teknik destek sağlanması ve Federal Hükümet, eyaletler ve belediyeler tarafından yabancılar ve etnik Alman kökenli geri dönenler için sunulan entegrasyon teklifleri hakkında bilgi materyallerinin hazırlanması;

4.

Göç yönetimine yönelik analitik sonuçlara ulaşmak amacıyla göç konularına ilişkin bilimsel araştırmaların yapılması (eşlik eden araştırmalar);

4a.

Entegrasyon konularına ilişkin bilimsel araştırmalar yapmak;

5.

2001/55/EC sayılı Direktifin 27. maddesi , 2003/109/EC sayılı Direktifin 25. maddesi , (AB) 2021/1883 sayılı Direktifin 28. maddesi, 2014/66/EU sayılı Direktifin 26. maddesi ve (AB) 2016/801 sayılı Direktifin 37. maddesi uyarınca ulusal irtibat noktası ve yetkili makam olarak Avrupa Birliği Üye Devletlerinin idari makamlarıyla işbirliği yapılması ve ayrıca 51. Maddenin 8a Fıkrası uyarınca bildirimlerde bulunulması ;

5a.

16c maddesinin 1. fıkrası , 18e maddesinin 1. fıkrası ve 19a maddesinin 1. fıkrası uyarınca bildirimlerin incelenmesi ve 16c maddesinin 4. fıkrası , 18e maddesinin 5. fıkrası ve 19a maddesinin 4. fıkrası uyarınca belgelerin verilmesi veya giriş ve ikamet reddedilmesi;

6.

Geçici koruma durumunda veri toplanması ve kullanımı;

7.

Bu amaçla tahsis edilen fonların gönüllü olarak geri dönüşünü ve dağıtımını teşvik etmek amacıyla programların koordinasyonu ve projelere katılım;

8.

23 üncü maddenin 2 ve 4 üncü fıkraları uyarınca kabul prosedürünün uygulanması ve 23 üncü madde ve 22 nci maddenin 2 nci cümlesi uyarınca kabul edilen yabancı uyrukluların eyaletlere dağıtılması ;

9.

45 inci maddenin 1 inci cümlesi uyarınca göçle ilgili özel danışmanlık hizmetlerinin yürütülmesi , bu hizmetin başka kuruluşlarca verilmemesi halinde; bu amaçla özel veya kamu kuruluşlarından yararlanılabilir;

10.

18d maddesi uyarınca araştırma kuruluşlarının ev sahipliği anlaşmalarının akdedilmesi için tanınması ; Federal Göç ve Mülteciler Ofisi, araştırma göçü ve vasıflı göç alanındaki görevlerini yerine getirirken bir danışma kurulu tarafından desteklenmektedir;

11.

Özellikle Federal Kriminal Polis Teşkilatı ve Anayasayı Koruma Federal Ofisi olmak üzere federal makamlar tarafından, kamu güvenliğine yönelik tehdit nedeniyle göçmenlik, iltica veya vatandaşlık yasası kapsamında tedbirlere tabi tutulabilecek yabancı uyruklular hakkında bilgi iletimi ve bulguların değerlendirilmesinin koordinasyonu;

12.

Sığınma Kanunu'nun 34 ve 35 inci maddeleri uyarınca sınır dışı uyarısı veya Sığınma Kanunu'nun 34a maddesi uyarınca sınır dışı kararı verilmesi halinde , 11 inci maddenin 1 inci fıkrası uyarınca giriş ve ikamet yasağı verilmesi ve 11 inci maddenin 7 nci fıkrası uyarınca giriş ve ikamet yasağının süresinin sınırlandırılması ;

13.

71 inci maddenin 3 üncü fıkrasının 7 nci bendi hükmü saklı kalmak üzere , yabancıların dönüş seyahat belgelerinin idari yardım yoluyla temini.

Yabancılar ve Sosyal Hukukta Veri İletim Mevzuatının Uyarlanması Hakkında Kanun'un (DÜV-AnpassG) 8 Mayıs 2024 tarihli 3. maddesinin Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 152'deki versiyonundaki metin , 16 Mayıs 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

(silindi)

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

Bölüm 3 İdari Prosedür

§ 77 Yazılı biçim; biçimsel gerekliliklere istisna

77. Maddenin 6 önceki versiyonu vardır ve 10 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Aşağıdaki idari işlemler yazılı olmalı ve 5 inci madde hariç olmak üzere gerekçeleri belirtilmelidir:

1.

idari işlem,

A)

Pasaport yerine geçen belge, kimlik kartı yerine geçen belge veya oturma izninin reddedilmesi, mekânsal veya zamansal olarak kısıtlanması veya şartlara ve gerekliliklere tabi tutulması veya

B)

oturma izninin bir koşulunu değiştirmeyi veya iptal etmeyi reddeden ve

2.

sınır dışı etme,

3.

58a Maddesi 1. Fıkra 1. Cümle uyarınca sınır dışı etme emri ,

4.

sınır dışı edilme tehdidi,

5.

sınır dışı işleminin askıya alınması,

6.

12 nci maddenin 4 üncü fıkrasına göre ikamete ilişkin kısıtlamalar ,

7.

47 ve 56 ncı maddeler uyarınca verilen emirler ,

8.

Bu Kanun uyarınca yapılan idari işlemlerin geri alınması ve iptali ve

9.

11 inci madde gereğince giriş ve ikamet yasağı konulmasına ilişkin karar .

2 İkamet izninin reddedilmesine veya ikamet izninin sona erdirilmesine ilişkin idari işlem ile 11 inci maddenin birinci fıkrasının üçüncü cümlesi uyarınca süre talebine ilişkin karar, bir beyanla birlikte sunulur. **3** Bu beyan, yabancıya idari işleme karşı başvurulabilecek hukuki yol, başvurulacak merci ve uyulması gereken süre hakkında bilgi verir; diğer hâllerde, söz konusu beyana sınır dışı edilme ihtar da eklenir.

(1a) **1** Bir BT kartı veya mobil BT kartının verilmesiyle bağlantılı olarak, alıcı şube veya şirkete de yazılı olarak bilgi verilmelidir.

1.

Bir BT kartının veya mobil BT kartının yenilenmesinin reddedilmesi,

2.

bir BT kartının veya mobil BT kartının geri alınması veya iptali,

3.

ICT kartı veya Mobil ICT kartı sahibi bir kişiye aile birleşimi amacıyla oturma izni verilmesinin reddedilmesi veya

4.

ICT kartı veya Mobil ICT kartı sahibi olan bir kişinin aile birleşimi amacıyla oturma izninin geri alınması veya iptali.

2 1. cümlelerin 1 ve 2 numaralı bentlerinde sözü edilen tebligatlarda kararın gerekçeleri de belirtilir.

(2) **1** Girişten önce vize veya pasaport yerine geçen belgenin reddedilmesi veya kısıtlanması, gerekçelerin açıklanmasını veya yasal yollara ilişkin bilgi verilmesini gerektirmez; sınırda reddedilmesi durumunda da yazılı bir form gerekmez. **2** Schengen vizelerinin reddedilmesine ilişkin biçimsel şartlar, (EC) No. 810/2009 sayılı Tüzük tarafından düzenlenir .

(3) **1** Yabancıya, ikamet izninin reddedilmesi, ikamet izninin sona erdirilmesi veya 11 inci madde uyarınca süreye ilişkin kararın ve yasal yollara ilişkin bilginin, yabancıya anladığı veya makul olarak anlayabileceği bir dilde, talebi üzerine tercümesi ücretsiz olarak sağlanır . **2** Ülkeyi terk etme zorunluluğu başka bir nedenle mevcutsa, sınır dışı edilme uyarısına ve 1 inci fıkranın 3 üncü cümlesi uyarınca eklenmesi gereken yasal yollara ilişkin bilgiye 1 inci cümle kıyasen uygulanır. **3** Tercüme sözlü veya yazılı olarak sağlanabilir. **4** Yabancıya federal topraklara yasadışı yollardan girmesi veya

cezai hüküm nedeniyle sınır dışı edilmesi durumunda tercümenin kendisine ibraz edilmesi gerekmez. **5** 4 üncü cümlede belirtilen durumlarda yabancıya, en çok kullanılan veya anlaşılan dillerden en az beşinde açıklamaların yer aldığı standart bir form verilir. **6** Yabancı uyruklunun henüz ülkeye girmemiş veya ülkeyi terk etmiş olması hâlinde, 1 ila 3 üncü cümleler uygulanmaz.

15 Ağustos 2019 tarihli Federal Almanya Cumhuriyeti'nden Ayrılma Yükümlülüğünün Uygulanmasını İyileştirmeye Dair İkinci Yasa'nın 1. Maddesinin 21 Ağustos 2019'da yürürlüğe giren Federal Resmi Gazete I s. 1294'teki versiyonundaki metin

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 78 Elektronik depolama ve işleme ortamına sahip belgeler

78. Maddenin 9 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 144 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** 4 üncü maddenin 1 inci fıkrasının 2 nci cümlesinin 2 ila 4 üncü fıkraları uyarınca verilen oturma izinleri, elektronik depolama ve işleme ortamına sahip bağımsız belgeler olarak düzenlenir. **2** Avrupa Topluluğu ve Üye Devletleri ile İsviçre Konfederasyonu arasında 21 Haziran 1999 tarihli Kişilerin Serbest Dolaşımı Anlaşması (30 Nisan 2002 tarihli L 114 sayılı Resmi Gazete, s. 6) uyarınca verilen oturma izinleri, talep üzerine elektronik depolama ve işleme ortamına sahip belgeler olarak düzenlenir. **3** 1 ve 2 nci cümleler uyarınca verilen belgeler, aşağıdaki görünür şekilde basılmış bilgileri içerir:

1.
Soyadı ve adı,
2.
doktora,
3.
fotoğraf,
4.
Doğum tarihi ve yeri,
5.
Adres,
- 6.

Başlangıç tarihi ve geçerlilik süresi,

7.

Sergi mekanı,

8.

Oturma izni veya oturma hakkının türü ve hukuki dayanağı,

9.

düzenleyen yetkili makam,

10.

İlgili pasaportun veya pasaport yerine geçen belgenin seri numarası,

11.

İlgili pasaportun veya pasaport yerine geçen belgenin geçerlilik süresi,

12.

Notlar,

13.

İmza,

14.

seri numarası,

15.

Milliyet,

16.

Cinsiyet kısaltması olarak kadınlar için "F", erkekler için "M" ve diğer tüm durumlarda "X" kullanılır.

17.

boy ve göz rengi,

18.

Erişim numarası.

4 1. cümleye göre düzenlenen belgeler, 48 inci maddenin 2 nci veya 4 üncü fıkrası hükümleri uyarınca kimlik kartı yerine geçebilir ve kişisel bilgilerin sahibinin bilgilerine dayandığı ibaresini taşıyabilir. **5** Başvuru sahibi, belge için başvuruda bulunduğu sırada on yaşında veya daha büyük ise, 3 üncü cümlenin 13 üncü fıkrası uyarınca imzalamalıdır. **6** Talep üzerine, 1 ve 2 nci cümlelere göre düzenlenen belgeler, Medeni Hal Kanunu'nun 45b nci

maddesi uyarınca cinsiyet değişikliği halinde, önceki bilgi erkek veya kadın ise , belirtilen önceki cinsiyetle düzenlenebilir . **7** Bu farklı bilginin başka bir hukuki etkisi yoktur. **8 Yerleşme izni (9 uncu madde)** veya AB uzun süreli oturma izni (9a uncu madde) durumunda , bu oturma izinleri için başvururken tanınmış ve geçerli bir yabancı pasaport ibraz edilirse, 1 inci fıkranın 3 üncü cümlesinin 10 ve 11 nci fıkralarına göre düzenlenen bilgilerden vazgeçilebilir.

(2) **1 1.** paragrafta belirtilen elektronik depolama ve işleme ortamına sahip belgeler, otomatik okuma için bir bölge içerecektir. **2** Bu bölge yalnızca aşağıdaki görünür şekilde basılmış bilgileri içerebilir:

1.

kısaltmalar

A)

4 üncü maddenin 1 inci fıkrasının 2 ila 4 üncü bentlerine göre ikamet izni türü için "AR" ,

B)

İkamet Yönetmeliği'nin 28. maddesinin 2. cümlesine göre ikamet izni türü için "AS" ,

2.

Federal Almanya Cumhuriyeti'nin kısaltması "D" ,

3.

Göçmenlik dairesinin yetkili kimlik numarası ve rastgele atanan bir ikamet izni numarasından oluşan ve harf ve rakamları içerebilen ikamet izninin seri numarası,

4.

doğum tarihi,

5.

kadın kişiler için "F" kısaltması, erkek kişiler için "M" ve diğer tüm durumlarda "<" sembolü,

6.

Oturma izninin geçerlilik süresi veya süresiz oturma hakkı olması durumunda teknik kart kullanım süresi,

7.

milliyetin kısaltması,

8.

isim,

9.

ilk isim(ler),

9a.

belge şablonunun sürüm numarası,

10.

kontrol rakamları ve

11.

Boşluklar.

3 Seri numarası ve kontrol basamakları, hamiline ilişkin herhangi bir bilgi veya bu bilgilere ilişkin herhangi bir atıf içermemelidir. **4** Her belgeye yeni bir seri numarası atanacaktır.

(3) **1** 1 inci fıkrada sözü edilen belgede yer alan elektronik saklama ve işleme ortamı aşağıdaki verileri içerir:

1.

1. paragrafın 3. cümlesinin 1'den 5'e kadar olan rakamlarına göre veriler ve resmi belediye sicilinde kullanılan benzersiz belediye anahtarı,

2.

2. paragrafın 2. cümlesi uyarınca otomatik okuma bölgesinin verileri,

3.

yardımcı hükümler,

4.

iki parmak izi, kaydedilen parmakların adı ve parmak izlerinin kalitesine ilişkin bilgiler ve

5.

doğum adı.

2 Saklanan veriler, (AB) 2016/679 sayılı Yönetmeliğin 24

, 25 ve 32. maddeleri uyarınca uygun teknik ve organizasyonel önlemlerle yetkisiz değişiklik, silinme ve geri almaya karşı korunmalıdır. **3** Parmak izleri altı yaşından itibaren kaydedilir. **4** Kimlik Kartı Kanunu'nun 10a maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesinin benzer şekilde uygulanması halinde , aşağıdaki veriler yabancı uyruklunun talebi üzerine mobil cihazda bulunan bir elektronik depolama ve işleme ortamına aktarılmalı ve orada saklanmalıdır:

1.

1. paragrafın 3. cümlesinin 1, 2, 4, 5, 15 numaralı bentleri ve 3. paragrafın 1. cümlesinin 5 numaralı bendi uyarınca veriler,

2.

belge türü,

3.

elektronik kimlik belgesinin geçerlilik süresinin son günü,

4.

Almanya Federal Cumhuriyeti için "D" kısaltması ve

5.

resmi belediye rehberinde kullanılan benzersiz belediye anahtarı.

(4) **1** 1. paragraf uyarınca bir belgenin elektronik depolama ve işleme ortamı, Avrupa Parlamentosu ve Konseyinin 23 Temmuz 2014 tarihli ve 910/2014 sayılı, iç pazarda elektronik işlemler için elektronik kimlik ve güven hizmetlerine ilişkin ve 1999/93/EC sayılı Direktifi yürürlükten kaldıran Tüzüğü'nün (AB Resmi Gazetesi L 257, 28.8.2014, s. 73) 3(23) maddesi uyarınca nitelikli elektronik imza oluşturma aygıtı olarak tasarlanabilir. **2** 910/2014 sayılı Tüzüğün 30. maddesi uyarınca sertifikasyon, Federal Bilgi Güvenliği Ofisi tarafından gerçekleştirilir. **3** Güven Hizmetleri Kanunu hükümleri saklıdır.

(5) **1.** paragrafta sözü edilen bir belgenin veya bir mobil cihazın elektronik olarak saklanması ve işlenmesi ortamı, elektronik kimlik kanıtı ek işlevi için de kullanılabilir. **2** Bu bağlamda, Bölüm 2 paragraf 3 ila 7, 10, 12 ve 13 , Bölüm 4 paragraf 3 , Bölüm 7 paragraf 3b, 4 ve 5 , Bölüm 10 paragraf 1 ila 5, 6 cümle 1, paragraf 7, 8 cümle 1 ve paragraf 9 , Bölüm 10a , 11 paragraf 1 ila 5 ve 7 , Bölüm 12 paragraf 2 cümle 2 , Bölüm 18 , 18a , 19 paragraf 1, 2 cümle 1 ve 2 ve paragraf 3 ila 6 , Bölüm 19a , 20 paragraf 2 ve 3 , Bölüm 20a , 21 , 21a , 21b , 27 paragraf 1 numara 6, paragraf 2 ve 3 , Bölüm 32 paragraf 1 numara 5 ve 6, aşağıdakiler hariç olmak üzere, Burada belirtilen bölüm Kimlik Kartı Kanunu'nun 19. maddesinin 2. fıkrasının 6a ila 8. maddelerinin 2 ve 3. fıkraları ve 33. maddesinin 1, 2 ve 4. fıkraları, göçmenlik dairesinin kimlik kartı dairesinin, belge üreticisinin de kart üreticisinin yerini alması kaydıyla, buna göre uygulanır. **3 Kimlik Kartı Kanunu'nun 18. maddesinin 3. fıkrasının 2. cümlesinde listelenen verilere ek olarak , 3. fıkranın 3. numarasına uygun olarak saklanan ek hükümler, Kimlik Kartı Kanunu'nun 18. maddesinin 4. fıkrası koşulları altında elektronik kimlik doğrulamasının bir**

parçası olarak da iletebilir . **4** Engelleme şifresi ve engelleme özellikleri için 2. fıkranın 3. cümlesi uygun şekilde uygulanır.

(6) **1** Bu Kanunun uygulanmasıyla görevli veya kamu hukuku uyarınca kimlik tespiti yapmaya yetkili makamlar, biyometrik veriler hariç olmak üzere, çipte kayıtlı verileri yasal görevlerini yerine getirmek amacıyla otomatik olarak işleyebilirler. **2** Verilerin çipten okunamaması halinde, çipte adı geçen makamlar, yasal görevlerini yerine getirmek amacıyla, 2 nci fıkranın 2 nci cümlesi uyarınca otomatik okuma için bölgede bulunan verileri otomatik olarak işleyebilirler.

(7) **1** Kamu kuruluşları, biyometrik veriler hariç olmak üzere, 1. fıkra uyarınca bir belgenin elektronik saklama ve işleme ortamında saklanan verileri, ilgili yasal görevlerini yerine getirmek için gerekli olduğu ölçüde işleyebilir. **2** Elektronik saklama ve işleme ortamında saklanan adres ve 1. fıkranın 3. cümlesinin 5. bendi uyarınca sağlanması gereken adres, göçmenlik makamları ve eyalet kanunuyla belirlenen diğer makamlar tarafından değiştirilebilir. **3** 1. cümleden farklı olarak, kamu kuruluşları, kanunla veya kanuna dayanarak belirlenmişse, elektronik ikamet izni sahibinin izniyle, elektronik ikamet izni sahibinin kimliğini doğrulamak amacıyla, elektronik ikamet izni sahibinin kimliğini doğrulamak için elektronik ikamet izni sahibinin iznini alabilir.

1.

2 nci fıkranın 2 nci cümlesi uyarınca elektronik ikamet izninin elektronik saklama ve işleme ortamında saklanan verileri ve elektronik ikamet izninin gerçekliğini doğrulamak için gereken verileri ve elektronik saklama ve işleme ortamında saklanan fotoğrafı okuyun ve

2.

Okunan verilerden yalnızca fotoğraf, 2 nci fıkranın 2 nci cümlesinin 1, 2, 4, 6, 8 ve 9 uncu bentlerinde yer alan veriler ile elektronik ikamet izninin gerçekliğini doğrulamak için gerekli olan veriler kullanılır.

4 3. cümle uyarınca verilerin işlenmesi sırasında, veri işleyen kamu otoritesi elektronik ikamet izninin gerçekliğini doğrular. **5** 3. cümlenin 1. fıkrası uyarınca okunan verilerden, 3. cümlenin 2. fıkrası uyarınca veriler, veri sahibinin kimliğinin doğrulanmasının tamamlanmasından hemen sonra veri işleyen kamu otoritesi tarafından silinir ve kalan veriler, aksi kanunda veya bir kanunda öngörülmediği takdirde, okunduktan hemen sonra silinir.

(8) **1** 1. fıkraya göre belgelerden elde edilen kişisel verilerin teknik yollarla işlenmesi, kanunda aksi öngörülmediği takdirde, yalnızca 5. fıkraya göre

elektronik kimlik doğrulaması yoluyla gerçekleştirilebilir. **2** 1. fıkraya göre bir belge yardımıyla kişisel verilerin işlenmesi için de aynı durum geçerlidir.

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 78a İstisnai durumlarda oturma izni formları, kimlik yerine geçen belgeler ve belgeler

78a maddesinin 5 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 22 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** 4 üncü maddenin 1 inci fıkrasının 2 nci cümlesinin 2 ila 4 üncü fıkraları uyarınca verilen oturma izinleri , 78 inci madde hükmünden farklı olarak, olağanüstü bir zorluğun önlenmesi amacıyla, kalış süresinin en fazla bir ay uzatılması amacıyla oturma izni verilmesi isteniyorsa, standart bir form kullanılarak verilebilir. **2** Formda aşağıdaki bilgiler yer alır:

1.
Sahibinin adı ve soyadı,
2.
Geçerlilik süresi,
3.
Düzenlendiği yer ve tarih,
4.
Oturma izni veya oturma hakkı türü,
5.
düzenleyen yetkili makam,
6.
İlgili pasaportun veya pasaport yerine geçen belgenin seri numarası,
7.
Notlar,
8.
Fotoğraf.

3 Örnek formda serginin istisnai bir sergi olduğu belirtilmelidir.

(2) **1.** paragrafın 1. cümlesi uyarınca düzenlenen formlar, aşağıdaki bilgileri içeren otomatik okuma alanı içerecektir:

1.
Soyadı ve adı,
2.
Doğum tarihi,
3.
Cinsiyet, kadınlar için "F" kısaltması, erkekler için "M" ve diğer tüm durumlarda "<" sembolü ile gösterilir.
4.
Milliyet,
5.
İkamet izni türü,
6.
Formun seri numarası,
7.
veren devlet,
8.
Geçerlilik süresi,
9.
rakamları kontrol et,
10.
Boşluklar.

2 Talep edilmesi halinde, Medeni Hal Kanunu'nun 45b maddesi uyarınca cinsiyet değişikliği halinde, önceki cinsiyet bilgisi erkek veya kadın olması kaydıyla otomatik okuma alanına dahil edilebilir. **3** Bu bilgi değişikliğinin başka bir hukuki sonucu olmayacaktır.

(3) Kamu idareleri, 2 nci fıkrada sözü edilen otomatik okuma alanında yer alan verileri, kanuni görevlerinin ifası amacıyla işleyebilirler.

(4) **1** Kimlik kartı yedek formu, seri numarası ve otomatik okuma alanı içerir. **2** Kimlik kartını veren makamın adı, veriliş yeri ve tarihi, geçerlilik süresi veya süresi, hamilin soyadı ve adı, ikamet durumu ve ek hükümlere ek olarak, model form, hamil hakkında aşağıdaki bilgileri içerebilir:

1.
Doğum tarihi ve yeri,
2.
Milliyet,
3.
Cinsiyet kısaltması olarak kadınlar için "F", erkekler için "M" ve diğer tüm durumlarda "X" kullanılır.
4.
Boyut,
5.
Göz rengi,
6.
Adres,
7.
fotoğraf,
8.
el yazısıyla atılmış imza,
9.
iki parmak izi,
10.
Kişisel verilerin yabancının verdiği bilgilere dayandığına dikkat edilmelidir.

3 Parmak izleri, 2. cümlede 9. fıkrası uyarınca kaydediliyorsa, (AB) 2016/679 sayılı Elektronik Saklama ve İşleme Ortamı Yönetmeliği'nin 24 , 25 ve 32. maddelerine uygun güvenlik prosedürleri kullanılarak şifreli biçimde kimlik kartı yerine konulmalıdır . **4** Fotoğrafların elektronik biçimde eklenmesi durumunda da aynı durum geçerlidir. **5** 2. ve 3. fıkralar buna göre uygulanır. **6** 78. maddenin 1. fıkrasının 4. cümlesi etkilenmez.

(5) **1** 60a maddesinin (4) numaralı ve 81 (5) numaralı fıkraları uyarınca düzenlenen belgeler, seri numarası ve AZR numarasını içeren standart bir

formda düzenlenir ve otomatik okuma için bir alan içerebilir. **2 81 (5a)** maddesi uyarınca verilen izne ek olarak, belge yalnızca 4 numaralı fıkrada belirtilen verileri ve yabancının bunu kullanarak pasaport gereksinimini karşılamadığına dair bir notu içerebilir. **3 2** ve 3 numaralı fıkralar buna göre uygulanır.

Yabancılar Hukuku Kapsamında Pasaport, Kimlik Kartı ve Belge Sistemlerinin Modernize Edilmesine Dair Kanun'un 4. maddesinin, 8 Ekim 2023 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 271 sayılı versiyonundaki metin ; son olarak 23 Ekim 2024 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 322 sayılı Kanunun 3. maddesi ile değiştirilmiş olup, 1 Kasım 2023'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 79 İkamet kararı

79. Maddenin 7 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 10 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Yabancı uyrukluların ikametine ilişkin kararlar, Federal bölgede bilinen ve mevcut olan koşullara ve bilgilere dayanarak verilir. **2 60** ıncı maddenin (5) ve (7) nci fıkralarında belirtilen şartların varlığına ilişkin kararlar , yabancı uyruklular makamı tarafından, kendisine ve Federal bölgede mevcut olan bilgilere ve gerektiğinde, ilgili durumda Federal bölge dışındaki federal makamların sahip olduğu bilgilere dayanarak verilir.

(2) Hakkında suç veya idari suç şüphesiyle soruşturma yürütülen yabancının oturma izni verilmesi veya uzatılması için başvuruda bulunması halinde, oturma iznine ilişkin karar, yargılamanın sonuna kadar, mahkeme kararıyla verilmiş olması hâlinde mahkeme kararının kesinleşmesine kadar askıya alınır; ancak yargılamanın sonucundan bağımsız olarak oturma iznine ilişkin karar verilebilir.

(3) **1.** Yabancı ile aile birleşimi amacıyla 36a maddesinin 1. fıkrası uyarınca oturma izni başvurusunda bulunulması halinde ,

1.

27 nci maddenin 3a fıkrasında belirtilen suçlardan biri nedeniyle hakkında ceza kovuşturması veya idari işlem başlatılan ,

2.

36a maddesinin 3 üncü fıkrasının 2 nci bendinde belirtilen suçlardan bir veya daha fazlası nedeniyle hakkında ceza kovuşturması başlatılan veya

3.

Sığınma Yasası'nın 73b maddesi uyarınca iptal veya geri çekme prosedürünün başlatıldığı ,

36a maddesinin 1. fıkrası uyarınca oturma izni verilmesine ilişkin karar, ilgili işlemin sonuçlanmasına veya mahkeme kararı olması halinde kesinleşmesine kadar durdurulur ; ancak, işlemin sonucundan bağımsız olarak 36a maddesinin 1. fıkrası uyarınca oturma izni hakkında karar verilebilir. **2 1. cümleinin 3. fıkrası durumunda, ikincil koruma verilmesinin iptali veya geri alınması halinde**, 52. maddenin 1. fıkrasının 1. cümlesinin 4. fıkrası uyarınca yabancının oturma izninin iptaline karar verme usulü uygulanır.

(4) Suç şüphesiyle hakkında soruşturma yapılan yabancı uyruklu kişi, istihdama müsamaha verilmesi veya süresinin uzatılması için başvuruda bulunursa, istihdama müsamaha kararı, yargılamanın sonucuna veya mahkeme kararı olması halinde kesinleşmesine kadar askıya alınır; ancak yargılamanın sonucuna bakılmaksızın istihdama müsamaha kararı verilebilir.

(5) Hakkında cezai suçtan dolayı kamu davası açılan yabancı uyruklu kişi, eğitim amacıyla sınır dışı etmenin durdurulması talebinde bulunursa, eğitim amacıyla sınır dışı etmenin durdurulması kararı, yargılamanın sonucuna bakılmaksızın alınabilecek bir karar olmadıkça, yargılamanın sonuçlanmasına veya mahkeme kararı olması halinde kesinleşmesine kadar durdurulur.

21 Aralık 2022 tarihli Sığınma Mahkemesi İşlemleri ve Sığınma Prosedürlerinin Hızlandırılmasına Dair Kanun'un 2. Maddesinin Federal Gazete I, s. 2817 versiyonundaki metin ; 1 Ocak 2023'te yürürlüğe giren 7 Mart 2023 tarihli Federal Gazete 2023 I No. 63 Kanunu ile düzeltilmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 80 Fiil ehliyeti

Bölüm 80'in 2 önceki versiyonu vardır ve 12 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) Reşit olan yabancı, Medeni Kanuna göre hukuken ehliyetsiz veya bu konuda gözetim altında bulundurulması gereken ve rızasının saklı tutulması gereken durumlar hariç olmak üzere, bu Kanuna göre işlem yapma ehliyetine sahiptir.

(2) **1** Küçük bir kişinin hukuki ehliyetinin bulunmaması, onun reddedilmesini veya sınır dışı edilmesini engellemez. **2** Aynı durum, yasal temsilcisinin Federal topraklarda bulunmaması veya Federal topraklarda nerede olduğunun

bilinmemesi halinde, menşe ülkeye sınır dışı edilme tehdidi ve uygulanması için de geçerlidir.

(3) **1** Bu Kanunun uygulanmasında, bir yabancının küçük mü yoksa yetişkin mi sayılacağı Medeni Kanun hükümlerine göre belirlenir. **2** Kendi ülkesinin kanunlarına göre yetişkin olan bir yabancının hukuki ehliyeti ve diğer hukuki ehliyetleri bundan etkilenmez.

(4) Küçük yaştaki yabancının yasal temsilcileri ve Federal Topraklarda yabancıya yasal temsilciler yerine bakan diğer kişiler, yabancıya oturma izni verilmesi ve uzatılması ile pasaport, pasaport yerine geçen belge ve kimlik yerine geçen belge verilmesi ve uzatılması için gerekli başvuruları yapmakla yükümlüdür.

(5) Yabancı uyruklu kişi henüz 18 yaşını doldurmamışsa, bakım hakkına sahip olan kişiler, 2. Bölümün 3. ve 4. maddelerine uygun olarak planlı bir kalışa onay vermelidir.

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos 2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 81 Oturma izni başvurusu

81. Maddenin 7 önceki versiyonu vardır ve 44 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) Oturma izni, aksi kararlaştırılmadığı takdirde yabancıya ancak başvurusu üzerine verilir.

(2) **1** 99 uncu maddenin (1) numaralı fıkrası uyarınca yasal düzenlemeye göre girişten sonra alınabilen oturma izni, girişten hemen sonra veya yasal düzenlemede belirtilen süre içinde başvurulmalıdır. **2** Resen oturma izni verilmeyecek olan Federal topraklarda doğan bir çocuk için başvuru, doğumdan itibaren altı ay içinde yapılmalıdır.

(3) **1** Federal topraklarda ikamet izni olmaksızın yasal olarak ikamet eden bir yabancı, ikamet izni başvurusunda bulunursa, göçmenlik makamının kararına kadar kalışına izin verilmiş sayılır. **2** Başvurunun geç yapılması halinde, sınır dışı etme, başvuru tarihinden göçmenlik makamının kararına kadar ertelenmiş sayılır.

(4) **1** Bir yabancı, ikamet izninin süresi dolmadan önce ikamet izninin uzatılması veya başka bir ikamet izni verilmesi için başvuruda bulunursa, önceki ikamet izninin, göçmenlik makamının kararına kadar sona erme tarihinden itibaren geçerli olduğu kabul edilir. **2 Bu** , 6 ncı maddenin (1) numaralı fıkrası uyarınca verilen vize için geçerli değildir . **3** Bir ikamet izninin verilmesi veya uzatılması için başvuru geç yapılmışsa, göçmenlik makamı, aşırı zorluk yaşanmaması için başvurunun geçerliliğinin devamına karar verebilir.

(5) Yabancıya başvurusunun geçerliliğini teyit eden bir belge (hayali belge) verilir.

(5a) **1** 3 ve 4 üncü fıkralarda belirtilen hallerde, 2 nci Bölümün 3 üncü ve 4 üncü maddeleri uyarınca verilecek ikamet izninde belirtilen kazanç getirici faaliyet, belgenin 78 inci maddenin 1 inci fıkrasının 1 inci cümlesi uyarınca düzenlendiği tarihe kadar izinli sayılır. **2** 1 nci cümle uyarınca kazanç getirici faaliyette bulunma izni, 5 inci fıkra uyarınca belgeye eklenir.

(6) **1** Bir BT kartı, Mobil BT kartı veya AB Mavi Kartı sahibi hakkında aile birleşimi amaçlı oturma izni başvurusu, bir BT kartı, Mobil BT kartı veya AB Mavi Kartı başvurusuyla aynı anda yapılırsa, aile birleşimi amaçlı oturma izni başvurusuna ilişkin karar başvuruyla aynı anda verilir. **2 Bu durum**, 18a veya 18b maddesi uyarınca oturma izni sahibi hakkında aile birleşimi amaçlı oturma izni başvurusunun, 18a veya 18b maddesi uyarınca oturma izni başvurusuyla aynı anda yapılması halinde de genel olarak geçerlidir . **3** AB Mavi Kartı sahibinin, AB Mavi Kartının verilmesinden hemen önce Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devleti tarafından verilmiş bir AB Mavi Kartı varsa, aile o diğer Avrupa Birliği Üye Devletinde zaten yaşıyorsa ve başvuru aynı anda yapılırsa ancak aile üyeleri AB Mavi Kartı verildikten sonra Almanya'ya girerlerse, aile birleşimi amacıyla oturma izni, eksiksiz başvurunun yapılmasından itibaren en geç 30 gün içinde verilmelidir. **4** Haklı görülen istisnai durumlarda, süre 30 gün uzatılabilir.

(6a) **1** Yabancı uyruklu kişi, Avrupa Birliği'nin diğer bir Üye Devleti tarafından verilmiş bir AB Mavi Kartına sahipse, AB Mavi Kartı başvurusuna ilişkin karar, başvuru sahibine ve Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletine, eksiksiz başvurunun sunulduğu tarihten itibaren en geç 30 gün içinde bildirilir. **2** Haklı görülen istisnai durumlarda, süre 30 gün uzatılabilir. **3** Başvuru sahibine, eksiksiz başvurunun sunulduğu tarihten itibaren en geç 30 gün içinde uzatma bildirimi yapılır. **4** AB Mavi Kartı sahibi, mesleği icra etmek için gerekli yetkiye sahip olması koşuluyla, eksiksiz başvurunun sunulduğu tarihten itibaren en geç 30 gün içinde çalışmaya başlayabilir.

(7) Kimliğin, bu Kanunun 49 uncu maddesi veya İltica Kanununun 16 ncı maddesi uyarınca kimlik tespiti işlemleriyle tespit edilmesi halinde , 5 inci fıkraya göre sahte belge düzenlenebilir veya oturma izni ancak kimlik tespiti işlemleri yapılmış ve bu işlemlerle elde edilen bilgiler Yabancı Uyruklular Merkezi Kayıt Defterinde saklanmışsa verilebilir.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 16 Ağustos 2023 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 sayılı 1. maddesinin versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 sayılı Kanun'un 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 18 Kasım 2023'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 81a Hızlandırılmış kalifiye işçi prosedürü

Bölüm 81a'nın 3 önceki versiyonu vardır ve 69 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** İşverenler, 16a , 16d , 18a , 18b , 18c maddelerinin 3 üncü fıkrası ve 18g maddesi uyarınca ikamet amacıyla ülkeye girmek isteyen yabancının yetkisiyle yetkili göçmenlik makamına hızlandırılmış vasıflı işçi prosedürü için başvuruda bulunabilirler . **2** İşverenler, prosedürün üçüncü taraflarca yürütülmesine yetki verebilirler.

(2) İşveren ve yetkili göçmenlik makamı, bu amaçla, özellikle aşağıdakileri içeren bir anlaşma imzalar:

1.
Yabancının, işverenin ve yetkili makamın iletişim bilgileri,
2.
Yabancının işverene yetki vermesi,
3.
İşverenin, yurtdışında edinilen mesleki yeterliliğin eşdeğerliğinin belirlenmesine ilişkin işlemleri başlatma ve yürütme yetkisini yetkili göç idaresine vermesi,
4.
İşverenin, yabancının 82 nci maddenin 1 inci fıkrasının 1 inci cümlesinde öngörülen işbirliği yükümlülüğünü yerine getirmesini sağlama yükümlülüğü ,
5.
sunulacak deliller,

6.

İlgili süreçler ve son tarihler dahil olmak üzere süreçlerin açıklaması,

7.

İşverenin 4a Maddesi 5. Paragraf 3. Cümle 3. Madde ve 4. Kısım uyarınca işbirliği yapma görevi

8.

Sözleşmeye uyulmamasının sonuçları.

(3) **1** Hızlandırılmış vasıflı işçi prosedürü çerçevesinde, yetkili göçmenlik makamının görevi,

1.

İşverene prosedür ve sunulacak deliller konusunda tavsiyede bulunmak,

2.

Gerektiğinde, hızlandırılmış kalifiye eleman usulüne göre, yurt dışında edinilen mesleki yeterliliğin eşdeğerliğinin tespiti veya yabancı üniversite diplomasının belgelendirilmesi için ilgili yetkili makam nezdinde işlem başlatmak; yabancının ülkede düzenlenmiş bir meslekte çalışması isteniyorsa, mesleği icra etme izni alması,

2a.

Gerektiğinde, yabancının sahip olduğunun teyit edilmesi prosedürü

A)

Edinildiği devlet tarafından resmen tanınan ve edinilmesi en az iki yıllık bir eğitim sürecini gerektiren yabancı bir mesleki yeterliliğe sahip olması, veya

B)

Alındığı eyalet tarafından resmi olarak tanınan bir üniversite diplomasına sahip olmak,

Yetkili yerel makama hızlandırılmış kalifiye işçi prosedürüne başvurularak; yabancının ülkede düzenlenmiş bir meslekte istihdam edilmesi halinde mesleki uygulama izni alınması,

3.

2. maddeye göre bir işlem başlatılmışsa, yetkili makamlardan alınan alındı ve eksiksizlik onaylarını derhal işverene bilgi için göndermek; yetkili makam tarafından daha fazla kanıt talep edilmesi ve yetkili makam tarafından yapılan bulguların alınması üzerine, işverenin belgeleri alması ve sonraki işlemi görüşmesi için alınmasından itibaren üç iş günü içinde davet edilmesi gerekir,

4.

gerektiğinde, hızlandırılmış vasıflı işçi prosedürüne ilişkin olarak Federal İstihdam Ajansı'nın onayını alın,

5.

Yabancıнын yaklaşan vize başvurusu hakkında ilgili diplomatik misyonu bilgilendirmek ve

6.

Mesleki yeterliliklerin denkliğinin veya karşılaştırılabilirliğinin tespiti ve Federal İstihdam Ajansı'nın onayı da dahil olmak üzere gerekli koşulların sağlanması halinde vize verilmesini derhal önceden onaylamak.

2 Yetkili makam, yurt dışında edinilen mesleki yeterliliğin eşdeğer olmadığını, ancak bir yeterlilik tedbiriyle eşdeğerliğin sağlanabileceğini kararla tespit ederse, 16d maddesinin amacına uygun olarak giriş amacıyla 81a maddesi uyarınca işleme devam edilebilir .

(4) Bu prosedür, aynı zamanda vize başvurusunda bulunan eşlerin ve evlenmemiş küçük çocukların aile birleşimini de kapsar.

(5) 1 ila 4 üncü fıkralar diğer nitelikli çalışanlara da uygulanır.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 2. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 1 Mart 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 82 Yabancıнын işbirliği

82. Maddenin 10 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 25 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Yabancı, açık veya bilinen durumlar hariç olmak üzere, çıkarlarını ve kendisi için elverişli olan durumlarını gecikmeden ileri sürmek, doğrulanabilir durumları belirtmek ve kişisel durumuna ilişkin gerekli kanıtları, diğer gerekli belgeleri ve izinleri ve sağlayabileceği diğer gerekli kanıtları gecikmeden sağlamakla yükümlüdür. **2** Göçmenlik makamı, bunun için kendisine makul bir süre belirleyebilir. **3** Oturma izni başvurusunun eksik veya tam olmaması nedeniyle işleme konulmasını durdurması halinde kendisine böyle bir süre belirler ve sağlanması gereken bilgileri belirtir. **4** Sürenin geçmesinden sonra

ileri sürülen durumlar ve sağlanan kanıtlar dikkate alınmayabilir. **5** 19 uncu maddeye göre BİT kartı başvurusunda bulunan yabancı, başvuru sürecinde meydana gelen ve BİT kartının verilme koşullarını etkileyen her türlü değişikliği yetkili göçmenlik makamına bildirmekle yükümlüdür. **6** AB Mavi Kartı ile işe başladıktan sonraki ilk on iki ay içerisinde, AB Mavi Kartı sahibi, işveren değişikliğini ve AB Mavi Kartı verilmesine ilişkin koşulların yerine getirilmesini etkileyen her türlü değişikliği yetkili göçmenlik makamına bildirmekle yükümlüdür.

(2) İtiraz usulünde 1 inci fıkra kıyasen uygulanır.

(3) **1** Yabancıya , 1. fıkra da belirtilen yükümlülükleri ve bu Kanun kapsamındaki temel hak ve yükümlülükleri, özellikle 44a , 48 , 49 ve 81 inci maddelerde belirtilen yükümlülükler bildirilir . **2** Bir süre belirlenmişse, süreye uyulmamasının sonuçları kendisine bildirilir.

(4) **1** Bu Kanun ve yabancılarla ilgili diğer kanunların hükümleri uyarınca alınacak tedbirlerin hazırlanması ve uygulanması için gerekli olması halinde, bir yabancının, vatandaşı olduğu varsayılan devletin yetkili makamı, temsilcilikleri veya yetkili memurları önünde şahsen hazır bulunması, kimliğini tespit etmek için gerekli bilgileri vermesi ve seyahat etmeye elverişli olup olmadığını belirlemek üzere tıbbi muayeneden geçmesi emredilebilir. **2** Yabancı, 1. cümle uyarınca verilen bir emre uymazsa, bu emir zorla uygulanabilir. **3 Federal Polis Kanunu'nun** 40 (1) ve (2) maddeleri ile 41 ve 42 (1) maddelerinin 1 ve 3. cümleleri buna göre uygulanır.

(5) **1** Bu Kanun, Sığınma Kanunu veya bu Kanunların uygulanmasına ilişkin çıkarılan hükümler uyarınca adına belge düzenlenecek yabancı, talebi üzerine,

1.

99. Madde 1. Paragraf 1. Madde 13 ve 13a uyarınca çıkarılan yasal bir emre uygun olarak güncel bir fotoğraf sunmak veya böyle bir fotoğrafın çekilmesine yardımcı olmak ve

2.

99 uncu maddenin 1 inci fıkrasının 13 ve 13a bentleri uyarınca çıkarılan yasal bir emir uyarınca parmak izlerinin alınmasına yardımcı olmak .

2 Fotoğraf ve parmak izleri, 1 inci cümlede belirtilen belgelere eklenebilir ve yetkili makamlarca kimliğin tespiti ve daha sonra tespiti amacıyla işlenebilir.

(6) **1** 2 nci Bölüm 3 üncü veya 4 üncü maddesi uyarınca oturma iznine sahip olan yabancı uyruklular, oturma izninin verildiği eğitim veya işinin vaktinden önce sona erdiğini öğrendikleri tarihten itibaren iki hafta içinde yetkili

göçmenlik makamına bildirimde bulunmak zorundadırlar. **2** Oturma izninin verilmesi üzerine yabancı uyrukluya 1 inci cümle uyarınca yükümlülüğü bildirilir.

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 83 İtiraz edilebilirliğin sınırlandırılması

83. Maddenin 2 önceki versiyonu vardır ve 2 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Ulusal vize ve pasaport yerine geçen belgenin sınırda reddedilmesi kesindir. **2** Ulusal vize ve pasaport yerine geçen belgenin sınırda reddedilmesi halinde, yabancı uyrukluya yurtdışındaki yetkili diplomatik temsilciliğe başvuruda bulunma imkânı bildirilir.

(2) Sınır dışı etme işleminin durdurulmasının reddedilmesine karşı itirazda bulunulamaz.

(3) Federal Göçmenler ve Mülteciler Dairesi tarafından giriş ve ikamet yasağı konulmasına ve sınırlandırılmasına itiraz edilemez.

27 Temmuz 2015 tarihli İkamet Hakkının Yeniden Belirlenmesi ve İkamet Hakkının Sona Erdirilmesi Hakkında Kanun'un 1. maddesinin Federal Gazete I s. 1386'daki versiyonundaki metin , 1 Ağustos 2015'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 84 İtiraz ve eylemin etkileri

84. Maddenin 11 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 14 hükümde atıfta bulunulmaktadır

(1) İtiraz ve itiraza karşı işlem

1.

oturma izni verilmesi veya uzatılması başvurusunun reddedilmesi,

1a.

49. Madde kapsamındaki tedbirler ,

1b.

61. Maddenin 1c fıkrası uyarınca mekansal bir kısıtlamanın uygulanması ,

1c.

61. Maddenin 1d Fıkrası uyarınca ikamet şartının getirilmesi ,

1d.

66 ncı maddenin 5 inci fıkrası uyarınca teminat emri verilmesi ,

2.

61. Maddenin 1f paragrafı uyarınca bir ayrılış tesisinde ikamet etme zorunluluğu ,

2a.

61 inci maddenin 1 e fıkrası uyarınca ülkeyi terk etme yükümlülüğünün uygulanabilirliğini sağlamak ve yürürlüğe koymak için gerekli koşullar ,

3.

kazançlı bir işte çalışmaya ilişkin ikincil bir hükmün değiştirilmesi veya yürürlükten kaldırılması,

4.

Sığınma Kanunu'nun 52 nci maddesinin 1 inci fıkrasının 1 inci cümlesinin 4 üncü bendi uyarınca yabancının ikamet izninin iptali ,

5.

18d maddesi uyarınca araştırma kurumlarının barındırma anlaşmalarının akdedilmesine ilişkin tanınmasının iptali veya geri alınması ,

6.

46 ncı maddenin 2 nci fıkrasının 1 inci cümlesi uyarınca yurt dışına çıkma yasağı ,

7.

11. Madde uyarınca giriş ve ikamet yasağının düzenlenmesi ve sınırlandırılması ve

8.

85a Maddesi 1. Fıkra 2. Cümle uyarınca yapılan tespit .

hiçbir erteleyici etkisi yoktur.

(2) **1** İtiraz ve itiraz, erteleme etkisine rağmen, sınır dışı etme kararının ve ikamet hukuka uygunluğunu sona erdiren diğer idari işlemlerin geçerliliğini

etkilemez. **2** Gelir getirici bir işte çalışma veya çalışma amacıyla, itiraz veya itirazda bulunma süresi dolmadığı, erteleme etkisinin geri verilmesi veya karar verilmesi için kabul edilebilir bir başvuru üzerine yapılan yargılama süresince veya yapılan itirazın erteleme etkisi olduğu sürece ikamet izninin devam ettiği kabul edilir. **3** İdari işlem, idari veya kesinleşmiş mahkeme kararıyla iptal edilirse ikamet hukuka uygunluğu bozulmaz.

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 85 Kalış sürelerinin hesaplanması

85. Madde 4 hükümde yer almaktadır

İkamet hukukunda bir yıla kadar olan kesintiler dikkate alınmayabilir.

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 85a Babalığın kötüye kullanılmasına ilişkin somut belirtilerin olması halinde uygulanacak prosedür

Bölüm 85a'nın 1 önceki versiyonu vardır ve 7 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1 Bir tasdik makamı veya noter, göçmenlik makamına,** Alman Medeni Kanunu'nun 1597a maddesinin 1. fıkrası anlamında babalığın kötüye kullanılmasına ilişkin somut belirtilerin bulunduğunu bildirirse , göçmenlik makamı böyle bir bulgunun mevcut olup olmadığını inceler. **2** İnceleme sonucunda babalığın tanınmasının kötüye kullanılması olduğu ortaya çıkarsa, göçmenlik makamı bunu yazılı veya elektronik idari işlemle tespit eder. **3** İnceleme sonucunda babalığın tanınmasının kötüye kullanılmadığı ortaya çıkarsa, göçmenlik makamı işlemleri durdurur.

(2) **1** Babalığın kötüye kullanılmasının tanınması, aşağıdaki durumlarda normal olarak varsayılır:

1.

Tanıyan kişi, tanınmasının Alman Medeni Kanunu'nun 1597a maddesinin 1. fıkrası anlamında özel bir amaca hizmet ettiğini beyan eder,

2.

Anne, rızasının Alman Medeni Kanunu'nun 1597a maddesinin 1. fıkrası anlamında özel bir amaca hizmet ettiğini beyan eder,

3.

Babalığı tanıyan kişi, farklı yabancı annelerin çocuklarının babalığını daha önce birkaç kez tanımış ve tanıma yoluyla çocuğun veya annenin izin verilen giriş veya ikametine ilişkin yasal ön koşulları oluşturmuşsa, çocuk tanıma yoluyla Alman vatandaşlığını kazanmış olsa bile,

4.

babalığın kabulü veya buna rıza gösterilmesi karşılığında kabul edene veya anneye maddi bir avantaj sağlanmış veya vaat edilmiş olması

ve çocuğun, babalığı kabul eden kişinin veya annenin izin verilen giriş veya ikametine ilişkin yasal gerekliliklerin, babalığın tanınması ve buna rıza gösterilmesi olmaksızın gerçekleşmesi beklenemez. **2 Bu durum, çocuğun Alman vatandaşlığına Vatandaşlık Yasası'nın 4. maddesinin (1) numaralı fıkrası veya (3) numaralı cümlesinin 1. cümlesi uyarınca kazanılması yoluyla çocuğun izin verilen giriş veya ikametine ilişkin yasal gerekliliklerin oluşturulması halinde de geçerlidir .**

(3) **1** 1 inci fıkranın 2 nci cümlesi uyarınca yapılan tespit kesinleşmişse, göçmenlik makamı, tasdik makamına veya notere ve nüfus müdürlüğüne tespitin kesinleştiğini belirten bir notla birlikte tasdikli bir nüshayı bildirir. **2** Makam, işlemleri durdurursa, tasdik makamına veya notere, ilgili taraflara ve nüfus müdürlüğüne yazılı olarak veya elektronik ortamda bildirimde bulunur.

(4) Yurt dışında, 1 ve 3 üncü fıkralarda sözü edilen tedbirler ve tespitler, Alman dış temsilciliklerinin sorumluluğundadır.

20 Temmuz 2017 tarihli ve 2780 sayılı Federal Gazete'de yayımlanan Ülkeyi Terk Etme Yükümlülüğünün Uygulanmasını İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesinin 29 Temmuz 2017'de yürürlüğe giren versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

Bölüm 4 Veri Koruması

§ 86 Kişisel verilerin toplanması

86. Maddenin 1 önceki versiyonu vardır ve 6 hükümde atıfta bulunmaktadır

1 Bu Kanunun uygulanmasıyla görevli makamlar, bu Kanunun ve göçmenlik hukukuyla ilgili diğer kanunların hükümlerinin uygulanması amacıyla, bu Kanun ve göçmenlik hukukuyla ilgili diğer kanunların hükümleri uyarınca görevlerini yerine getirmek için gerekli olduğu ölçüde kişisel verileri toplayabilirler. **2** (AB) 2016/679 sayılı Tüzüğün 9(1) maddesi uyarınca işlenmesi yasak olan kişisel veriler, söz konusu görevleri yerine getirmek için ilgili durumda gerekli olduğu ölçüde toplanabilir.

İkinci Veri Koruma Uyarılama ve Uygulama Yasası'nın (2. DSAnpUG-EU) 49. maddesinin 20 Kasım 2019 tarihli Federal Kanun Gazetesi I s. 1626'daki versiyonundaki metin, 26 Kasım 2019'da yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 86a Gönüllü ayrılışın ve yeniden entegrasyonun teşvik edilmesi amacıyla kişisel verilerin toplanması

Bölüm 86a'nın 2 önceki versiyonu vardır ve 5 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Göçmenlik makamları ve devlet tarafından finanse edilen geri dönüş ve yeniden entegrasyon destek tedbirlerini bizzat veya kamu makamları adına yürüten ya da bu amaçla gerekli başvuruyu kabul eden tüm diğer kamu kurumları ve özel kuruluşlar, bu verilerin 2. cümlede belirtilen amaçları yerine getirmek için gerekli olduğu ölçüde kişisel verileri toplar. **2** Veriler aşağıdaki amaçlarla toplanır:

1. geri dönüş ve yeniden entegrasyon destek tedbirlerinin uygulanması,
2. Federal Göç ve Mülteciler Ofisi tarafından gönüllü dönüşü teşvik etmeye yönelik programların koordinasyonu ve
3. fonların amacına uygun olarak kullanılmasını sağlamak ve gerektiğinde geri almak.

3 Bunlar aşağıdaki verileri içerir:

-

Soyadı, doğum adı, adlar, Alman yasalarına göre adların yazılışı, medeni durum, doğum tarihi, doğum yeri, doğum ülkesi ve bölgesi, cinsiyet, doktora, uyruklar,

-
Finansman tedbirinin hedef ülkesine ilişkin bilgiler,

-
Finansman türü ve

-
Kişinin kendi isteğiyle mi ayrıldığı, sınır dışı mı edildiği, geri mi döndüğü, sınır dışı edilip edilmediği bilgileri.

4 Ayrıca finansmanın kapsamı ve gerekçesine ilişkin bilgi de toplanmalıdır. **5** Veriler en geç on yıl sonra silinmelidir.

(2) Göçmenlik makamları ve sınır polisi görevi verilen makamlar, çıkışlarda sağlanan yardımın etkinliğini belirlemek amacıyla, çıkış belgesi, çıkış ülkesi ve çıkışın hedef ülkesine ilişkin bilgileri toplar.

Yabancı Uyrukluların Merkezi Sicilinin Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 3. maddesinin 9 Temmuz 2021 tarihli Federal Kanun Gazetesi I s. 2467, 4114 tarihli ve 15 Temmuz 2021'de yürürlüğe giren versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 87 Göçmenlik makamlarına iletiler

87. Maddenin 11 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 28 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Okullar ve eğitim kurumları hariç olmak üzere kamu kurumları, 86 ncı maddenin 1 inci cümlesinde belirtilen kurumlara, öğrendikleri her türlü durumu, bu kurumlarda belirtilen amaçlar için gerekli olduğu ölçüde, talep üzerine bildirirler . **2** Bu tür bir talep, yalnızca Yabancılar Merkez Sicilinden veri alınmasının ilgili görevi yerine getirmeye yeterli olmaması halinde mümkündür.

(2) **1.** paragrafın anlamı içindeki kamu kuruluşları, görevlerinin yerine getirilmesiyle bağlantılı olarak, aşağıdaki hususlardan haberdar olmaları halinde, derhal yetkili göçmenlik makamına bilgi verirler:

1.
Gerekli ikamet iznine sahip olmayan ve sınır dışı edilmesi durdurulmayan yabancının kalışı,

2.

mekansal bir kısıtlamanın ihlali,

2a.

Yabancınn, Sosyal Kanun'un İkinci Kitabının 7. maddesinin 1. fıkrasının 2. cümlesinin 2. fıkrası veya 4. cümlesinde veya Sosyal Kanun'un On İkinci Kitabının 23. maddesinin 3. fıkrasının 1. cümlesinin 2. veya 3. cümlesinde, 3, 6 veya 7. cümlesinde belirtilen durumlarda kendisi, aile bireyleri veya diğer hane halkı üyeleri için sosyal yardımlardan yararlanması veya başvurusu , ancak söz konusu kullanımın Yabancılar Merkezi Sicilinde kayıtlı olmaması kaydıyla,

3.

ihraç için başka bir sebep veya

4.

Yabancınn, yalnızca geçici nitelikte olmayan, Merkez Yabancılar Sicilinde kayıtlı olmayan ayrılışı;

1 ve 2 numaralı maddelerde ve bu Kanun kapsamında cezalandırılabilen diğer suçlarda, 71 inci maddenin (5) numaralı fıkrasında belirtilen tedbirlerden biri değerlendiriliyorsa, göçmenlik dairesi yerine yetkili polis makamına bilgi verilebilir; polis makamı durumu derhal göçmenlik dairesine bildirir. **2** Kamu kurumları, görevlerinin yerine getirilmesiyle bağlantılı olarak, 43 üncü maddenin (4) numaralı fıkrası uyarınca çıkarılan bir yasal emir anlamında özel bir entegrasyon ihtiyacının farkına varırlarsa, derhal yetkili göçmenlik dairesine bilgi vermelidirler . **3** Sosyal Kanun'un İkinci veya On İkinci Kitabı uyarınca yardımlardan sorumlu kurumlar , 1 inci cümlede düzenlenen durumlara ek olarak, 2 nci Bölüm, 3 veya 4 üncü madde uyarınca oturma izni olan bir yabancınn kendisi veya aile üyeleri için ilgili yardımlara başvurusu halinde göçmenlik dairesine bilgi vermekle yükümlüdürler. **4.** Yabancı ülke diplomatik temsilcilikleri, yabancı uyruklunun kimliğini veya uyruğunu tespit etmeye elverişli kişisel verilerini, söz konusu verilerin yabancı uyrukluya karşı icra edilebilir terk yükümlülüğünün yerine getirilmesi açısından önemli olabileceğinin farkına varmaları halinde, yetkili göç idaresine iletirler.

(3) **1** Federal Hükümet Göç, Mülteciler ve Entegrasyon Komiseri, 1. ve 2. paragraflar uyarınca bu kişiler grubuna ait bir yabancı uyruklu hakkında, kendi görevlerinin yerine getirilmesini tehlikeye atmadığı takdirde bilgi vermekle yükümlüdür. **2** Eyalet hükümetleri, Yabancılar için Eyalet Komiserleri ve Belediye Yabancılar için Komiserlerinin, yalnızca Eyalet veya belediyede yasal olarak ikamet eden veya 1. cümle uyarınca kalışının yasallığını sona erdiren bir idari işlem çıkarılıncaya kadar orada yasal olarak ikamet etmiş olan bir yabancı uyruklu hakkında bilgi vermekle yükümlü olduklarını kanuni bir emirle belirleyebilir.

(4) **1** Cezai kovuşturma veya idari para cezası işlemlerini başlatma ve yürütme yetkisine sahip makamlar, cezai kovuşturma veya idari para cezası işlemlerinin başlatılması ve tamamlanması hakkında, kanuni hükümleri belirterek, derhal yetkili göç idaresine, savcılığa, mahkemeye veya idari suçu kovuşturma ve cezalandırma yetkisine sahip idari makama bilgi vermek zorundadır. **2** 1. cümle, cezai kovuşturmada kamu davası açılması, tutuklama emrinin verilmesi ve kaldırılması, infazı ve infazının durdurulması için de geçerlidir; ancak bu, soruşturmanın amacını tehlikeye atmamalıdır. **3** 1. cümle, bir yabancıya karşı iade işlemlerinin başlatılması için de geçerlidir. **4** 1. cümle, yalnızca bin avroya kadar para cezası ile cezalandırılabilen bir idari suçtan veya Karayolları Trafik Kanunu'nun 24. maddesi anlamındaki bir suçtan veya Karayolları Trafik Kanunu'nun 24a maddesi anlamındaki taksirli bir suçtan dolayı yapılan kovuşturmalara uygulanmaz. **5** Tanık koruma bürosu, yabancı uyruklu bir kişi için tanık koruma süresinin başlangıcını ve bitişini yetkili göçmenlik makamına derhal bildirir.

(5) 72. Maddenin (6) numaralı fıkrası uyarınca dahil olacak kurumlar, göçmenlik makamlarına bilgi verecektir.

1.

25(4a) veya (4b) maddesi uyarınca verilen oturma izninin iptalini veya 59(7) maddesi uyarınca verilen ayrılış süresinin kısaltılmasını veya iptalini haklı kılan durumları resen bildirmek ve

2.

72 nci maddenin (6) ncı fıkrası uyarınca ceza muhakemesine katılım olması veya 1 inci fıkra uyarınca bildirim yapılması halinde yetkili makam veya resen yetki devri hakkında bilgi vermek .

(6) Geri dönüşü ve yeniden entegrasyonu teşvik etmek için devlet tarafından finanse edilen tedbirlere karar veren kamu kurumları ve özel kurumlar, 86a maddesinin (1) numaralı fıkrası uyarınca toplanan verileri, 86a maddesinde belirtilen amaçlar için gerekli olduğu ölçüde yetkili göçmenlik makamına iletir.

Yabancılar ve Sosyal Hukukta Veri İletim Mevzuatının Uyarlanması Hakkında Kanun'un (DÜV-AnpassG) 8 Mayıs 2024 tarihli 3. maddesinin Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 152'deki versiyonundaki metin , 16 Mayıs 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 88 Özel yasal işleme düzenlemeleri durumunda transferler

88. Maddenin 4 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 11 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) 87 nci madde uyarınca kişisel veriler ve diğer bilgiler, özel yasal işleme düzenlemelerine aykırı olması halinde iletilemez.

(2) Ceza Kanununun 203(1) maddesinin 1, 2, 4 ila 7 numaralı maddeleri ve 4. fıkrasında belirtilen bir doktor veya diğer kişiler tarafından bir kamu otoritesine sunulan kişisel veriler, söz konusu otorite tarafından iletilbilir.

1.

Yabancıнын veya üçüncü kişilerin hayatı ve bedeni için önemli tehlikelerin önlenmesi gerekiyorsa, yabancı kamu sağlığını tehlikeye atıyorsa ve tehlikeyi ortadan kaldıracak özel koruyucu tedbirler mümkün değilse veya yabancı tarafından uygulanmıyorsa, veya

2.

54 üncü maddenin 2 nci fıkrasının 4 üncü bendinde belirtilen şartların sağlanıp sağlanmadığının tespiti için verilerin gerekli olması halinde .

(3) **1** Vergi Kanunu'nun 30 uncu maddesi uyarınca vergi sırrına tabi olan kişisel veriler, yabancı uyruklunun gümrük mevzuatı ve tekel hukuku veya dış ticaret hukuku dâhil olmak üzere vergi mevzuatının bir hükmünü veya ithalat, ihracat, transit veya transferlere ilişkin yasak veya kısıtlamaları ihlal etmesi ve bu ihlal sonucunda hakkında cezai soruşturma başlatılması veya en az beş yüz avro tutarında para cezası verilmesi halinde iletilbilir. **2 1 nci cümlede belirtilen hallerde, sınır ötesi trafiğin polis kontrolünden sorumlu makamlara** , 46 nci maddenin (2) nci fıkrası uyarınca çıkış yasağı konulacaksa da bilgi verilebilir .

(4) Bu Kanunun uygulanmasını sağlamakla görevli merciler ve kamu yararına çalışan kuruluşlar tarafından yapılan iletimlerde, 1 ila 3 üncü fıkralar kıyasen uygulanır.

İkinci Veri Koruma Uyarılama ve Uygulama Yasası'nın (2. DSAnpUG-EU) 49. maddesinin 20 Kasım 2019 tarihli Federal Kanun Gazetesi I s. 1626'daki versiyonundaki metin, 26 Kasım 2019'da yürürlüğe girmiştir

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 88a Entegrasyon önlemleriyle bağlantılı olarak verilerin işlenmesi

Bölüm 88a'nın 7 önceki versiyonu vardır ve 11 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Entegrasyon kursları düzenlendiğinde, yabancılar dairesi, Federal İstihdam Ajansı, iş arayanlar için temel güvenlik sağlayıcısı, Sığınmacı Yardımları Yasası kapsamındaki yardım sağlayıcıları, Federal İdare Ofisi ve entegrasyon kurslarını düzenlemeye yetkili özel ve kamu sağlayıcıları, özellikle katılım uygunluğunu, 44 üncü maddenin (4) numaralı fıkrası uyarınca katılım kabulünü ve bir entegrasyon kursuna kayıt ve katılımı doğrulayan veriler olmak üzere, katılımcıyla ilgili verileri, entegrasyon kursuna kabul veya katılım yetkisi verilmesi, uygun katılımın belirlenmesi, 44a maddesinin (1) numaralı cümlesinin 1 numaralı cümlesi uyarınca katılım yükümlülüğüne uyulduğunun belirlenmesi, başarılı katılımın belgelendirilmesi veya entegrasyon kurslarının faturalandırılması ve uygulanması için gerekli olduğu ölçüde Federal Göçmen ve Mülteciler Ofisine iletebilir. **2** Entegrasyon kurslarını düzenlemeye yetkili özel ve kamu kuruluşları, Sosyal Kanun'un İkinci Kitabının 44a maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesi uyarınca katılım yükümlülüğü bulunan veya bir entegrasyon kursuna katılımı Sosyal Kanun'un İkinci Kitabının 15. maddesinin 2. fıkrası uyarınca bir işbirliği planı çerçevesinde öngörülen yabancı uyruklunun uygunsuz katılımı hakkında yetkili göç idaresine , Federal İstihdam Ajansına, iş arayanlara temel güvenlik sağlayan yetkili kuruluşa veya Sığınmacı Yardımları Kanunu uyarınca yardım sağlayan yetkili kuruluşa bilgi verebilir . **3** Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, 1. cümle uyarınca iletilen verileri, talep üzerine, entegrasyon kursuna kabul veya hak kazanma, katılım yükümlülüğüne uyulmasının izlenmesi, oturma izninin uzatılması, yerleşme izni veya daimi oturma izni - AB verilmesi, 30 Haziran 2023'e kadar geçerli Sosyal Kanun'un II. Kitabı'na göre entegrasyon anlaşmasının veya 1 Temmuz 2023'ten itibaren geçerli Sosyal Kanun'un II . Kitabı'na göre işbirliği planının izlenmesi, iş piyasasına entegrasyon veya vatandaşlığa geçme prosedürünün uygulanması için gerekli olduğu ölçüde, göç makamlarına, Federal İstihdam Ajansı'na, iş arayanlar için temel sosyal güvenlik sağlayıcılarına veya Sığınmacı Yardımları Yasası kapsamındaki yardım sağlayıcılarına ve vatandaşlık makamlarına iletebilir. **4** Ayrıca, bu verilerin Federal Göç ve Mülteciler Dairesi tarafından işlenmesine yalnızca Entegrasyon Kursları Yönetmeliği'nin 8. maddesinin 7. ve 8. fıkraları hükümleri uyarınca, Entegrasyon Kurslarının yürütülmesi ve faturalandırılması ve 75. maddenin 4a. fıkrası uyarınca bilimsel araştırma projesinin yürütülmesi amacıyla izin verilmektedir .

(1a) Federal Göç ve Mülteciler Dairesi'ndeki sığınma prosedüründen elde edilen verilerin işlenmesine, entegrasyon kursuna kabul kararı için gerekli olduğu ölçüde, **1. fıkra, kıyasen uygulanır. 2** 44. maddenin 4. fıkrasının 2. cümlesinin, entegrasyon kursuna kabul kararı bağlamındaki gerekliliklerini belirlemek amacıyla , bu hüküm Yabancı Uyruklular Merkezi Sicilinden elde edilen verilerin işlenmesine de kıyasen uygulanır.

(2) Göç ve Mülteciler Federal Ofisi , 75 inci maddenin 9 uncu fıkrası uyarınca göçle ilgili konularda özel veya kamu kurumlarını danışmanlık

hizmeti vermek üzere kullanıyorsa, danışmanlık sürecine ilişkin toplu verilerin kurumlardan Göç ve Mülteciler Federal Ofisine iletilmesine izin verilir.

(3) **1** 45a maddesi uyarınca mesleki Almanca dil eğitimi tedbirlerinin uygulanması sırasında , yabancılar dairesi, Federal İstihdam Ajansı, iş arayanlar için temel güvenlik sağlayıcısı, Federal İdare Ofisi ve tedbirlerin uygulanmasıyla görevli özel ve kamu sağlayıcıları, tedbire kabulün sağlanması, uygun katılımın belirlenmesi ve belgelendirilmesi veya tedbirin uygulanması ve muhasebeleştirilmesi için gerekli olduğu ölçüde, katılımcıya ilişkin kayıt, katılım süresi ve tedbirin tamamlanma türü verilerini Federal Göçmenler ve Mülteciler Ofisine iletebilir. **2** Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, 1. cümle uyarınca iletilen verileri, kabul veya önleme hak kazanma, uygun katılımı izleme, AB'de yerleşme izni veya daimi ikamet izni verme, 30 Haziran 2023'e kadar geçerli Sosyal Kanun'un İkinci Kitabı uyarınca entegrasyon anlaşmasının veya 1 Temmuz 2023'ten itibaren geçerli Sosyal Kanun'un İkinci Kitabı uyarınca işbirliği planının izlenmesi, iş piyasasına entegrasyon veya vatandaşlığa geçme prosedürünün yürütülmesi için gerekli olduğu takdirde, talep üzerine göç makamlarına, Federal İstihdam Ajansı'na, iş arayanlar için temel güvenlik sağlayıcılarına ve vatandaşlık makamlarına iletebilir. **3** Mesleki Almanca dil eğitimi vermekle görevli özel ve kamu sağlayıcıları, uygunsuz katılımı yetkili göç makamlarına, Federal İstihdam Ajansı'na veya yetkili iş arayanlar için temel güvenlik sağlayıcısına bildirebilir.

(4) **1** Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, katılımcıya ilişkin verileri, 3. fıkranın 1. cümlesi uyarınca kayıt, katılım süresi ve tedbirin tamamlanma türü, 12. maddenin 1. fıkrası veya 13. maddenin 1. fıkrası uyarınca kurs türü ve ayrıca Alman Dili Geliştirme Yönetmeliği'nin 26. maddesinin 1. fıkrasının 1 ila 5, 7, 9 ve 10. maddeleri uyarınca iletilen verileri , faaliyetleri ağırlıklı olarak kamu fonlarından finanse edilen devlet veya devlet tarafından tanınan üniversitelere ve diğer araştırma kurumlarına iletebilir,

1.

Bu, entegrasyon konularına ilişkin bilimsel bir araştırma projesinin uygulanması için gereklidir,

2.

bu amaçla anonimleştirilmiş verilerin kullanılması mümkün değilse veya anonimleştirme orantısız bir çaba gerektirecekse,

3.

İlgili kişilerin meşru menfaatleri zedelenmiyorsa veya araştırma projesinin yürütülmesindeki kamu yararı, ilgili kişilerin meşru menfaatlerinden önemli ölçüde ağır basıyorsa ve araştırma amacına başka bir şekilde ulaşılamıyorsa ve

4.

Çalışma ve Sosyal İşler Federal Bakanlığı iletimi onaylıyor.

2 1. cümle 3. fıkrası uyarınca veri sahibinin çıkarları değerlendirilirken, kamu yararı çerçevesinde araştırma projesine ilişkin bilimsel çıkar özellikle dikkate alınmalıdır. **3** Veri sahibinin rızası olmadan iletim yapılamaz. **4** 1. cümle uyarınca bir projeyi başlatmak için mutlak surette gerekli olan soyadı, adı, adresi, telefon numarası, e-posta adresi ve veri sahibinin yapısal özellikleriyle ilgili bilgiler, rıza almak için gerekliyse rıza olmaksızın iletiler; gereklik Federal Göçmenler ve Mülteciler Dairesi'ne yazılı olarak gerekçelendirilmelidir. **5** 1. cümle uyarınca kişisel veriler, araştırmanın amacı için mümkün olduğu ve koruma amacına göre orantısız bir çaba gerektirmediği ölçüde takma adla kullanılmalıdır. **6** Kişisel atıf yapılabilecek özellikler ayrı olarak saklanmalıdır. **7** Bunlar yalnızca araştırmanın amacı gerektiriyorsa bireysel verilerle birleştirilebilir. **8** Kişisel bir bağ kurmak için kullanılabilecek özellikler, araştırma amacı izin verdiği anda ve en geç araştırma projesinin tamamlanmasından sonra silinmelidir; istisnai durumlarda verilerin daha erken silinmesi henüz bir seçenek değilse. **9** Veriler, araştırma amacı izin verdiği anda anonimleştirilmelidir. **10** Verilerin iletiliği araştırma kuruluşu, bunları yalnızca araştırma projesini yürütmek amacıyla işleyebilir. **11** Veriler, üçüncü kişiler tarafından yetkisiz erişime karşı korunmalıdır. **12** Araştırma kuruluşu, kişisel verilerin kullanımının, bu verilerin de ilgili olabileceği idari görevlerin veya ticari amaçların yerine getirilmesinden mekânsal ve örgütsel olarak ayrı olmasını sağlamalıdır. **13** Federal Göç ve Mülteciler Ofisi ayrıca, başvuru veya talep üzerine, entegrasyon konularında akademik bir araştırma projesi yürütmek için gerekli olan anonimleştirilmiş verileri araştırma kuruluşlarına iletmelidir.

16 Aralık 2022 tarihli Vatandaş Ödeneği Yasası'nın 12. maddesinin Federal Kanun Gazetesi I s. 2328'deki versiyonundaki metin , 1 Temmuz 2023'te yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 89 Kimlik doğrulama, kimlik tespiti ve güvenlik tedbirlerine ilişkin usuller

89. Maddenin 6 önceki versiyonu vardır ve 9 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Federal Kriminal Polis Ofisi, bu Kanunun uygulanmasıyla görevli makamlarca 49 uncu madde uyarınca toplanan ve 73 üncü madde uyarınca iletilen verilerin değerlendirilmesinde idari yardım sağlar. **2** Ayrıca, bu amaçla görevlerini yerine getirmek için sakladığı kimlik verilerini de kullanabilir. **3** 49

uncu maddenin (3) ila (5) ve (8) ve (9) uncu fıkraları uyarınca toplanan veriler, diğer kimlik verilerinden ayrı olarak saklanır. **4** 49 uncu maddenin (7) nci fıkrası uyarınca veriler, kayıt otoritesi tarafından saklanır.

(1a) **1** Federal Kriminal Polis Dairesi, 1. paragrafın 1. cümlesi uyarınca idari yardımının çerçevesinde, 1. paragrafın 1. cümlesi uyarınca kimlik tespit verilerini, veri sahibinin menşe ülkesi hariç olmak üzere üçüncü ülkelerdeki kişilerin kimliğini doğrulamakla yükümlü kamu kurumlarına ve veri sahibinin zulüm veya ciddi zarar görme korkusu duyduğu üçüncü ülkelere iletebilir. **2** Federal Kriminal Polis Dairesi, iletimi kabul edilebilirlikten sorumludur. **3** Federal Kriminal Polis Dairesi, iletimi ve nedenini kaydeder. **4** Kişisel verilerin alıcısına, yalnızca iletildiği amaç için işlenebileceği bildirilir. **5** Ayrıca, Federal Kriminal Polis Dairesi tarafından planlanan silme tarihi kendisine bildirilir. **6** İletim, fiili olarak aşağıdaki hususların varlığı halinde gerçekleşmez:

1.

Verilerin niteliği ve toplanma biçimi dikkate alındığında, veri sahibinin meşru menfaatleri, özellikle zulümden korunma menfaati, verilerin iletilmesi veya toplanması konusundaki kamu menfaatinden daha ağır basmaktadır.

2.

Verilerin iletilmesinin temel haklara, 28 Temmuz 1951 tarihli Mültecilerin Hukuku Hakkında Sözleşme ve İnsan Hakları ve Temel Özgürlüklerin Korunmasına Dair Sözleşme'ye aykırı olması, özellikle iletilen verilerin alıcı ülkede işlenmesinin hukukun üstünlüğünün temel ilkelerinin veya insan haklarının ihlali tehlikesi yaratması nedeniyle.

(2) **1** 49 uncu maddenin (3) ila (5) veya (7) ila (9) numaralı fıkraları uyarınca toplanan verilerin işlenmesi, cezai kovuşturma bağlamında kimliğin belirlenmesi veya delillerin sınıflandırılması veya polis güvenliği amaçları için de mümkündür. **2** Bu veriler, gerekli olduğu ölçüde ve sürece, bu tedbirlerden sorumlu makamlara iletebilir veya bu makamların kullanımına sunulabilir.

(3) **1** 49 uncu maddenin (1) numaralı fıkrası uyarınca toplanan veriler, belgenin gerçekliğinin veya belge sahibinin kimliğinin doğrulanması tamamlandıktan hemen sonra tüm yetkililer tarafından silinir. **2** 49 uncu maddenin (3) ila (5), (7), (8) veya (9) numaralı fıkrası uyarınca toplanan veriler , aşağıdaki durumlarda bunları saklayan tüm yetkililer tarafından silinir:

1.

Yabancıya geçerli bir pasaport veya pasaport yerine geçen bir belge verilmiş ve göçmenlik makamları tarafından oturma izni verilmiş olması,

2.

Son ayrılıştan, izinsiz giriş girişiminden veya izinsiz ikametini sona ermesinden bu yana on yıl geçmiş olması,

3.

49 uncu maddenin 5 inci fıkrasının 3 ve 4 üncü bentleri uyarınca , ret veya sınır dışı edilmenin üzerinden üç yıl geçmiş olması veya

4.

49 uncu maddenin 5 inci fıkrasının 5 inci bendi uyarınca vize başvurusunun yapıldığı tarihten itibaren on yıl, 49 uncu maddenin 7 nci fıkrası uyarınca ses kaydının yapıldığı tarihten itibaren on yıl geçmiş olması.

3 Silme işleminin kayıt altına alınması gerekmektedir.

(4) 3 üncü fıkra, verilerin ceza muhakemeleri bağlamında veya kamu güvenliği veya düzenine yönelik bir tehdidi önlemek için gerekli olduğu ölçüde ve sürece uygulanmaz.

İkinci Veri Koruma Uyarılma ve Uygulama Yasası'nın (2. DSAnpUG-EU) 49. maddesinin 20 Kasım 2019 tarihli Federal Kanun Gazetesi I s. 1626'daki versiyonundaki metin, 26 Kasım 2019'da yürürlüğe girmiştir

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

Madde 89a (yürürlükten kaldırıldı)

Bölüm 89a'nın 3 önceki versiyonu vardır ve 3 hükümde atıfta bulunulmuştur

4 Ağustos 2019 tarihli İkinci Veri Değişimi İyileştirme Yasası'nın 3. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I s. 1131'deki versiyonundaki metin , 9 Ağustos 2019'da yürürlüğe girmiştir

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 90 Göçmenlik makamları tarafından yapılan iletimler

Bölüm 90'ın 7 önceki versiyonu vardır ve 13 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) Bireysel bir durumda, somut göstergeler varsa,

1.

4 üncü maddeye göre gerekli ikamet izni olmaksızın yabancıların çalışması veya faaliyeti ,

2.

Sosyal Kanun'un Birinci Kitabının 60. Maddesi, 1. Fıkrası, 1. Cümlesi, No. 2 uyarınca Federal İstihdam Ajansı'nın bir ofisi, yasal sağlık, bakım, kaza veya emeklilik sigortası sağlayıcısı, iş arayanlar için temel güvenlik sağlayıcısı veya sosyal yardım ile işbirliği yapma görevinin ihlalleri veya Sığınmacı Yardımları Yasası'nın 8a Maddesi uyarınca bildirim yükümlülüğünün ihlalleri ,

3.

Kayıt Dışı İstihdamla Mücadele Kanunu'nun 6. maddesinin 4. fıkrasının 1 ila 4, 7, 12 ve 13 numaralı bentlerinde belirtilen ihlaller ,

Bu Kanunun uygulanmasıyla görevli makamlar, 1 ila 3 numaralı bentlerde yer alan ihlalleri kovuşturmak ve cezalandırmakla görevli makamlara, iş arayanlara temel güvenlik veya sosyal yardım sağlayan kuruluşlara ve Sığınmacılara Yardım Kanununun 10 uncu maddesi uyarınca görevli makamlara bildirirler .

(2) Bu Kanunun ihlallerinin kovuşturulması ve cezalandırılmasında, bu Kanunun uygulanmasıyla görevli makamlar, özellikle Kayıt Dışı İstihdamla Mücadele Kanununun 2(4) üncü maddesinde belirtilen diğer makamlarla işbirliği yaparlar .

(3) Bu Kanunun uygulanmasıyla görevli makamlar, Sığınmacıların Faydaları Kanunu'nun 10 uncu maddesi uyarınca sorumlu makamlara, Sığınmacıların Faydaları Kanunu kapsamındaki faydalar için bu Kanun kapsamındaki bilginin gerekli olduğu durumlar ve tedbirler ile Sığınmacıların Faydaları Kanunu kapsamındaki faydalara hak kazanan kişilere işe başlama izni verilmesi ve verilen işe başlama izninin sona ermesi, iptali veya geri alınması hakkındaki bilgileri bildirir .

(4) Göçmenlik makamları, 72. maddenin (6) numaralı fıkrası uyarınca ilgili makamlara derhal bilgi verecektir.

1.

25(4a) veya (4b) maddesi uyarınca oturma izninin verilmesi veya reddedilmesi ,

2.

59 uncu maddenin 7 nci fıkrası uyarınca bir ayrılış tarihinin belirlenmesi, kısaltılması veya iptali veya

3.

Yetki alanının göçmenlik makamından başka bir göçmenlik makamına devredilmesi; sorumlu hale gelen göçmenlik makamının bunu yapmakla yükümlü olması.

(5) Hukuk Muhakemeleri Usulü Kanunu'nun 755'inci maddesinde belirtilen amaçlar için , göçmenlik makamı, talep üzerine, bir kişinin nerede olduğunu icra memuruna bildirir.

(7) **1** İcra takibinin yürütülmesi amacıyla, göçmenlik makamı, talep üzerine, icra borçlusunun nerede olduğuna ilişkin bilgiyi icra makamına iletir. **2** Göçmenlik makamı, icra borçlusunun nerede olduğuna ilişkin bilgiyi, ancak icra makamının kayıt makamına başvurarak bu bilgiyi elde edememesi ve bunu göçmenlik makamına yaptığı talepte teyit etmesi halinde iletebilir.

11 Temmuz 2019 tarihli Yasadışı İstihdam ve Sosyal Yardımların Kötüye Kullanılmasına Karşı Kanun'un 4. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I s. 1066'daki versiyonundaki metin , 18 Temmuz 2019'da yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 90a Göçmenlik makamlarından kayıt makamlarına yapılan bildirimler

Bölüm 90a'nın 2 önceki versiyonu vardır ve 6 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Göçmenlik makamları, kayıt altına alınması gereken yabancı uyruklulara ilişkin ikamet kayıtlarında saklanan verilerin yanlış veya eksik olduğuna inanmak için nedenleri varsa, yetkili kayıt makamlarını derhal bilgilendirir. **2** Özellikle, kayıt altına alınması gereken yabancı uyruklu bir kişinin,

1.
kayıtlı olmayan ve federal bölgede kalan kişi,

2.
federal toprakları kalıcı olarak terk etti.

3 Göçmenlik makamı, AB'de yerleşme izni veya daimi ikamet izni verildiğini yetkili kayıt makamına bildirir.

(2) Birinci fıkrada sözü edilen bildirimler, tescile tabi yabancı uyrukluya ilişkin aşağıdaki bilgileri içerir:

1.
Soyadı, doğum adı ve adları,

2.

Doğum tarihi, yeri ve durumu,

3.

milliyetler,

4.

ülkedeki son adres,

5.

Kalkış tarihi ve varış ülkesi

6.

belirsizliğe yer vermemek için, AZR numarası , AZR Kanunu'nun 10. maddesinin 4. fıkrasının 2. cümlesinin 4. bendi uyarınca ve davalarda kullanılır .

4 Ağustos 2019 tarihli İkinci Veri Değişimi İyileştirme Yasası'nın 3. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I s. 1131'deki versiyonundaki metin , 1 Kasım 2019'da yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 90b Göçmenlik ve kayıt makamları arasında veri karşılaştırması

Bölüm 90b'nin 2 önceki versiyonu vardır ve 3 hükümde atıfta bulunulmuştur

1 Göçmenlik makamları ve kayıt makamları, aynı coğrafi sorumluluk alanına sahip olmaları koşuluyla, 90a maddesinin (2) numaralı fıkrasında belirtilen verileri veri bakımı amacıyla birbirlerine yıllık olarak iletirler . **2** Alıcı makam, iletilen verileri, kendisi tarafından saklanan verilerle karşılaştırır; otomatik karşılaştırmaya izin verilir. **3** İletilen veriler yalnızca karşılaştırma ve veri bakımı amacıyla kullanılabilir ve derhal silinmelidir; sağlanan tüm veri depolama aygıtları derhal iade edilmeli veya imha edilmelidir. **4** Göçmenlik makamları, veri karşılaştırması kapsamında yapılan değişiklikleri derhal Yabancılar Merkezi Kaydı kayıt makamına iletir. **5** Veri karşılaştırmasına ilişkin diğer yasal hükümler saklıdır.

Yabancı Uyrukluların Merkezi Sicilinin Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 3. maddesinin 9 Temmuz 2021 tarihli Federal Kanun Gazetesi I s. 2467, 4114 tarihli ve 15 Temmuz 2021'de yürürlüğe giren versiyonundaki metin

§ 90c Federal Dışişleri Bakanlığı aracılığıyla vize prosedüründe veri aktarımları

Bölüm 90c'nin 2 önceki versiyonu vardır ve 4 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Vize işlemlerinde verilerin, yurt dışındaki diplomatik temsilciliklerden vize işlemlerine katılan makamlara ve bu temsilciliklerden yurt dışındaki diplomatik temsilciliklere iletimi, vize işlemlerini desteklemek üzere Federal Dışişleri Bakanlığı tarafından işletilen bir teknik cihaz aracılığıyla otomatik olarak gerçekleştirilir. **2** Teknik cihaz, 1. cümle uyarınca verilerin eksiksiz, doğru ve zamanında iletilmesini sağlar. **3** Bu amaçla, 1. cümle uyarınca veriler teknik cihazda saklanır.

(2) Kişisel veriler, yalnızca 1. fıkranın 1. ve 2. cümlelerinde belirtilen amaç için gerekli olduğu ölçüde teknik cihazda işlenebilir.

(3) 1 inci fıkranın 3 üncü cümlesi uyarınca saklanan veriler, 1 inci fıkranın 1 ve 2 nci cümlelerinde belirtilen amaç için artık gerekli olmaması halinde, en geç vize verilmesi veya reddedilmesi ya da vize başvurusunun geri çekilmesinden sonra derhal silinir.

İkinci Veri Koruma Uyarılama ve Uygulama Yasası'nın (2. DSAnpUG-EU) 49. maddesinin 20 Kasım 2019 tarihli Federal Kanun Gazetesi I s. 1626'daki versiyonundaki metin, 26 Kasım 2019'da yürürlüğe girmiştir

§ 91 Kişisel verilerin saklanması ve silinmesi

91. Maddenin 2 önceki versiyonu vardır ve 8 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Sınır dışı etme, geri gönderme ve sınır dışı etmeyle ilgili veriler, 11(2) numaralı bölümde belirtilen sürenin bitiminden itibaren on yıl sonra silinir. **2** Diğer yasal hükümler uyarınca yabancıya karşı artık kullanılamayacak bilgiler içeriyorsa, bu tarihten önce silinir.

(2) Göçmenlik hukuku ile ilgili bekleyen bir karar için ilgisiz olan ve göçmenlik hukuku ile ilgili daha sonraki bir karar için ilgisi muhtemel olmayan 87. Maddenin (1) numaralı fıkrası uyarınca yapılan bildirimler derhal imha edilir.

İkinci Veri Koruma Uyarlama ve Uygulama Yasası'nın (2. DSAnpUG-EU) 49. maddesinin 20 Kasım 2019 tarihli Federal Kanun Gazetesi I s. 1626'daki versiyonundaki metin, 26 Kasım 2019'da yürürlüğe girmiştir

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

Bölüm 91a Geçici koruma durumunda veri toplanması ve kullanımı

Bölüm 91a'nın 5 önceki versiyonu vardır ve 9 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** 24. maddenin (1) numaralı fıkrası uyarınca vize veya oturma izni başvurusunda bulunan veya kendilerine böyle bir vize veya oturma izni verilen yabancı uyruklulara ve 2001/55/EC sayılı Direktifin 15. maddesinin (1) numaralı fıkrası anlamında aile üyelerine ilişkin veriler, burada geçerli hükümlere uygun olarak Yabancı Uyruklular Merkezi Sicilinde saklanır. **2** 2001/55/EC sayılı Direktifin 10. maddesi uyarınca saklanacak verilerin kapsamı , bu verilerin Yabancı Uyruklular Merkezi Sicilinde saklanması genel olarak öngörüldüğü ölçüde, 2001/55/EC sayılı Direktifin değiştirilmiş halinin Ek II(a) gerekliliklerini dikkate alır .

(2) Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, bu verileri, ikamet izni vermek, kabul edilen yabancı uyrukluların Federal topraklar içinde dağıtımını yapmak, kabul edilen yabancı uyrukluların ikametgahını Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletlerine aktarmak, aile birleşimini sağlamak ve gerektiğinde gönüllü dönüşü teşvik etmek amacıyla kullanabilir.

(3) Veriler ayrıca, talep üzerine, 2001/55/EC sayılı Direktifin 27(1) maddesi uyarınca görevlerin yerine getirilmesi amacıyla Avrupa Birliği Üye Devletlerine ve Avrupa Komisyonuna iletilir .

Yabancılar ve Sosyal Hukukta Veri İletim Mevzuatının Uyarlanması Hakkında Kanun'un (DÜV-AnpassG) 8 Mayıs 2024 tarihli 3. maddesinin Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 152'deki versiyonundaki metin , 16 Mayıs 2024'te yürürlüğe girmiştir.

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

Bölüm 91b Federal Göç ve Mülteciler Ofisi'nin ulusal irtibat noktası olarak veri iletimi

Bölüm 91b'nin 3 önceki versiyonu vardır ve 4 hükümde atıfta bulunulmuştur

Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, 2001/55/EC sayılı Direktifin 27(1) maddesi uyarınca ulusal irtibat noktası olarak, kabul edilen yabancı uyrukluların ikametgahının Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletlerine aktarılması veya aile birleşimi amacıyla Yabancı Uyruklular Merkezi Sicilindeki verileri aşağıdaki kuruluşlara iletebilir:

1.

Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletlerinin ulusal irtibat noktaları,

2.

Avrupa Birliği'nin kurumları ve organları,

3.

(AB) 2016/679 sayılı Tüzüğün V. Bölümü ve diğer genel veri koruma düzenlemeleri uyarınca diğer yabancı veya ulusüstü ve hükümetlerarası kuruluşlar *).

*)

Editörün notu: 20 Kasım 2019 tarihli Kanunun (Federal Kanun Gazetesi I s. 1626) 49. maddesindeki uygulanamaz değişiklik buna göre birleştirilmiştir.

Yabancılar ve Sosyal Hukukta Veri İletim Mevzuatının Uyarlanması Hakkında Kanun'un (DÜV-AnpassG) 8 Mayıs 2024 tarihli 3. maddesinin Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 152'deki versiyonundaki metin , 16 Mayıs 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 91c 2003/109/EC Direktifinin uygulanması için Topluluk içi bilgiler

Bölüm 91c'nin 5 önceki versiyonu vardır ve 7 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, 2003/109/EC sayılı Direktifin 25. maddesi anlamında ulusal irtibat noktası olarak, yabancı uyruklunun uzun süreli ikamet statüsüne sahip olduğu Avrupa Birliği'nin diğer bir üye devletinin yetkili makamına, 38a maddesinin (1) numaralı fıkrası uyarınca ikamet izninin verilmesi veya uzatılmasına veya bir AB uzun süreli ikamet izninin verilmesine ilişkin kararın içeriğini ve tarihini bildirir. **2** Kararı alan makam, bu amaçla gerekli bilgileri derhal Federal Göç ve Mülteciler Dairesine iletir. **3** 1. cümle uyarınca bildirim için gerekli veriler, Yabancı Uyruklular Merkezi Sicilinden AZR numarası kullanılarak otomatik olarak ulusal irtibat noktasına iletebilir.

(1a) **1** Federal Göç ve Mülteciler Ofisi, göçmenlik makamlarından, 2 nci maddenin (13) üncü fıkrası anlamında uluslararası korumanın başka bir Üye Devlette devam edip etmediğine ilişkin bilgi taleplerini kendiliğinden ilgili Avrupa Birliği Üye Devletinin yetkili makamlarına iletir. **2** Bu amaçla, ilgili göçmenlik makamı gerekli bilgileri Federal Göç ve Mülteciler Ofisine iletir. **3** Federal Göç ve Mülteciler Ofisi, sorulara verilen yanıtları ilgili göçmenlik makamına iletir.

(2) **1 Federal Göç ve Mülteciler Dairesi**, 51 (8) maddesi uyarınca usule ilişkin soruşturmaları, göçmenlik makamı tarafından bildirilen önerilen önlemleri ve önerilen önlemin esaslı olgusal ve hukuki gerekçelerini belirterek, kendiliğinden ilgili Avrupa Birliği Üye Devletinin yetkili makamlarına iletir. **2** Bu amaçla, göçmenlik makamı gerekli bilgileri Federal Göç ve Mülteciler Dairesine iletir. **3** Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletlerindeki makamlardan bu bağlamda alınan tüm yanıtları yetkili göçmenlik makamına iletir.

(3) **1** Federal Göç ve Mülteciler Ofisi, Avrupa Birliği'nin diğer bir Üye Devletinin yetkili makamına, orada uzun süreli ikamet edenin yasal statüsüne sahip bir yabancı uyruklunun sınır dışı edileceğini veya geri gönderileceğini resmen bildirir.

1.
Yabancı uyruklunun uzun dönem oturma iznine sahip olduğu Avrupa Birliği Üye Devletine veya

2.
Avrupa Birliği dışındaki bir bölgeye

2 Bildirimde ikametinin sona erdirilmesinin esas nedeni belirtilir. **3** Bilgi, 71. madde uyarınca ilgili tedbir emreden Alman makamının Federal Göç ve Mülteciler Dairesi'ne amaçlanan veya gerçekleştirilen tedbir bildirilmesiyle birlikte verilir. **4** **3. cümlede adı** geçen makamlar gerekli bilgileri derhal Federal Göç ve Mülteciler Dairesi'ne iletir.

(4) **1** Yabancı uyruklunun kimliğinin tespit edilebilmesi için, 1 ila 3 üncü fıkralar uyarınca yapılan bildirimlerde yabancı uyruklunun kişisel bilgileri iletilir. **2** 3 üncü fıkrada belirtilen hallerde, uzun süreli ikamet edenin aile üyesi olarak birlikte yaşayan aile üyeleri de etkileniyorsa, onların kişisel bilgileri de iletilir.

(5) **1** Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, 2003/109/EC sayılı Direktifin 22(3) maddesinin ikinci alt paragrafında öngörülen katılımı bağlantılı olarak Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletlerindeki yetkililerden gelen soruları yetkili

göçmenlik makamlarına iletir . **2** Yetkili göçmenlik makamı, Federal Göç ve Mülteciler Dairesine bildiği aşağıdaki bilgileri bildirir:

1.
Uzun dönem ikamet iznine sahip yabancının kişisel bilgileri,
2.
kendisine karşı veya lehine verilen ikamet ve iltica hukuku kararları,
3.
Federal bölgeye veya üçüncü bir ülkeye dönüş lehine veya aleyhine çıkarlar veya
4.
Danışan Üye Devlet tarafından ikamet kararına ilişkin önemli sayılabilecek diğer durumlar.

3 Aksi takdirde, yetkili makama ilgili bilginin bulunmadığını bildirir. **4** Federal Göç ve Mülteciler Ofisi, bu bilgileri resen, danışan Avrupa Birliği Üye Devletinin yetkili makamına iletir.

(5a) Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, talep üzerine, talebin alınmasından itibaren bir ay içinde, Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletlerinin yetkili makamlarına, yabancı uyruklu kişinin Federal Almanya Cumhuriyeti'nde uluslararası koruma hakkına sahip bir kişinin hukuki statüsünden yararlanmaya devam edip etmediği konusunda bilgi sağlar.

(5b) Avrupa Birliği'nin bir başka Üye Devleti tarafından uluslararası koruma yararlanıcısına verilen uzun süreli AB oturma izni, söz konusu Devletin söz konusu kişiye uluslararası koruma sağladığına ilişkin bir referans içeriyorsa ve 2. Maddenin (13) numaralı fıkrası anlamında uluslararası koruma sorumluluğu, uluslararası koruma yararlanıcısına 9a . Madde uyarınca daimi AB oturma izni verilmeden önce ilgili yasal hükümlere uygun olarak Almanya'ya devredilmişse , Federal Göç ve Mülteciler Ofisi, diğer Üye Devletin yetkili makamından uzun süreli AB oturma iznindeki referansı buna göre düzeltmesini talep eder.

(5c) Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletinde uzun süreli oturma izni bulunan bir kişiye, 9a Bölümü uyarınca AB daimi oturma izni verilmeden önce, 2 (13) Bölümü anlamında Almanya'da uluslararası koruma verilirse , Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, diğer Üye Devletin yetkili makamından, orada verilen AB uzun süreli oturma iznine, Almanya'nın bu kişiye uluslararası koruma sağladığına dair bir referansın eklenmesini talep eder.

(6) Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletleri'nden gelen bildirimlerin içeriğini, re'sen ilgili göçmenlik makamına bildirir.

1.

Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletinin, daimi ikamet iznine sahip bir yabancı uyruklunun ikametini sona erdirmek için tedbirler almayı veya uygulamayı amaçladığı,

2.

AB'de daimi ikamet izni sahibi olan yabancı uyruklu bir kişinin, Avrupa Birliği'nin diğer bir üye ülkesinde uzun dönemli ikamet sahibi olması veya kendisine Avrupa Birliği'nin diğer bir üye ülkesinde oturma izni verilmesi veya oturma izninin uzatılması.

29 Ağustos 2013 tarihli Uluslararası Koruma Sağlanan Kişilerin ve Yabancı İşçilerin Haklarını İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesinin, Federal Kanun Gazetesi I, s. 3484, 3899 , 2 Aralık 2013'te yürürlüğe giren versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

Bölüm 91d (AB) 2016/801 sayılı Direktifin uygulanmasına ilişkin bilgiler

Bölüm 91d'nin 4 önceki versiyonu vardır ve 6 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, 18f maddesi uyarınca başvuruları kabul eder ve bunları yetkili göçmenlik makamına iletir. **2** Başvuru sahibine yetkili göçmenlik makamını bildirir.

(2) **1** Federal Göç ve Mülteciler Ofisi, talep üzerine, Avrupa Birliği'nin diğer bir Üye Devletinin yetkili makamlarına, (AB) 2016/801 sayılı Direktifin 28 ila 31. maddeleri uyarınca yabancı uyruklunun hareketliliğine ilişkin koşulların karşılanıp karşılanmadığını incelemelerini sağlamak için gerekli bilgileri sağlar . **2** Bilgiler şunları içerir:

1.

yabancının kişisel bilgileri ve kimlik ve seyahat belgelerinin ayrıntıları,

2.

Almanya'daki mevcut ve önceki ikamet durumuna ilişkin bilgiler,

3.

Tamamlanmış veya göçmenlik makamlarının bildiği cezai soruşturmalara ilişkin bilgiler,

4.

Yabancıya ilişkin diğer veriler, Yabancılar Kayıt Merkezi'nde saklanması veya yabancıya veya vize dosyasından çıkması ve Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devleti'nin bunların iletilmesini talep etmesi kaydıyla.

3 Göçmenlik makamları ve dış temsilcilikler, Göçmenlik ve Mülteciler Federal Dairesi'nin talebi üzerine, bilginin sağlanması için gerekli bilgileri sağlarlar.

(3) **1** Yurtdışındaki diplomatik temsilcilikler ve göçmenlik makamları, Federal Göç ve Mülteciler Ofisi aracılığıyla, 16c ve 18e maddelerine göre hareketlilik gerekliliklerini incelemek ve 18f maddesine göre oturma izni veya buna karşılık gelen bir vize vermek için gerekli olduğu ölçüde, Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletlerinin yetkili makamlarına bilgi talepleri gönderebilirler. **2** Bu amaçla,

1.

yabancıya ilişkin kişisel bilgileri,

2.

Kimliğine, seyahat belgesine ve Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletinde verilmiş oturma iznine ilişkin bilgiler ve

3.

İkamet izni başvurusunun konusu ve başvuru yeri hakkında bilgiler

ve gerekirse talep edilen bilginin içeriğini daha ayrıntılı olarak belirtin. **3** Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, alınan bilgileri yetkili göç makamlarına ve yurtdışındaki diplomatik misyonlara iletir. **4** Göç makamları ve yurtdışındaki diplomatik misyonlar, bu amaçla Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletlerinin yetkili makamlarından gelen bilgilerde iletilen verileri işleyebilir.

(4) **1 Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, yabancı uyruklunun (AB) 2016/801 sayılı Direktif uyarınca oturma iznine sahip olduğu Avrupa Birliği'nin diğer bir Üye Devletinin yetkili makamına, bir kararın içeriğini ve tarihini bildirir.**

1.

16c maddesinin 1. fıkrası ve 18e maddesinin 1. fıkrası uyarınca bildirilen hareketliliğin 19f maddesinin 5. fıkrası uyarınca reddedilmesi ve

2.

18f maddesi uyarınca oturma izni verilmesi .

2 Yabancılar dairesi, kararını verdikten sonra gerekli bilgileri derhal Federal Göç ve Mülteciler Dairesine iletir. **3** Yabancılar dairesi, 1. cümle uyarınca bildirimler için gerekli verileri, AZR numarasını kullanarak Yabancılar Merkez Sicilinden ulusal irtibat noktasına otomatik olarak iletebilir.

(5) **1** Bir ikamet izni iptal edilirse , geri alınırsa, yenilenmezse veya 7. maddenin 2. fıkrasının 2. cümlesi uyarınca sürenin kısaltılmasından sonra sona ererse , Federal Göç ve Mülteciler Dairesi , yabancı uyruklu kişinin (AB) 2016/801 sayılı Direktif kapsamında orada kalması ve bu durumun Federal Göç ve Mülteciler Dairesi tarafından bilinmesi koşuluyla, diğer Üye Devletin yetkili makamlarına derhal bilgi verir . **2** Kararı alan yabancılar dairesi, bu amaçla gerekli bilgileri derhal Federal Göç ve Mülteciler Dairesine gönderir. **3** Yabancılar daireleri, 1. cümle uyarınca bilgi için gerekli olan verileri, AZR numarasını kullanarak Merkezi Yabancılar Sicilinden ulusal irtibat noktasına otomatik olarak iletebilir. **4** Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, başka bir Üye Devletin yetkili makamı tarafından, 16c , 18e veya 18f maddelerine göre Federal topraklarda ikamet eden ve (AB) 2016/801 sayılı Direktifin kapsamına giren bir yabancı uyruklunun oturma izninin iptal edildiği, geri alındığı, yenilenmediği veya süresinin dolduğu konusunda bilgilendirilirse, Federal Göç ve Mülteciler Dairesi yetkili göç makamını derhal bilgilendirir.

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos 2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

Bölüm 91e Topluluk içi veri transferlerine ilişkin ortak kurallar

Bölüm 91e'nin 3 önceki versiyonu vardır ve 4 hükümde atıfta bulunulmuştur

91c ila 91g Bölümleri anlamında ,

1.

Kişisel bilgiler: isimler, özellikle soyadı, kızlık soyadı, ilk isimler ve daha önce kullanılan isimler, doğum tarihi, doğum yeri, cinsiyet, uyruk ve ülkedeki ikamet adresi,

2.

Kimlik ve seyahat belgesine ilişkin bilgiler: türü, numarası, düzenleyen makam, düzenlenme tarihi ve geçerlilik süresi.

Yabancılar ve Sosyal Hukukta Veri İletim Mevzuatının Uyarlanması Hakkında Kanun'un (DÜV-AnpassG) 8 Mayıs 2024 tarihli 3. maddesinin Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 152'deki versiyonundaki metin , 16 Mayıs 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

Bölüm 91f Avrupa Birliği'nde (AB) 2021/1883 sayılı Direktifin uygulanmasına ilişkin bilgiler

Bölüm 91f'nin 3 önceki versiyonu vardır ve 6 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) Federal Göç ve Mülteciler Ofisi , (AB) 2021/1883 sayılı Direktifin 28(1) maddesi anlamında ulusal irtibat noktasıdır .

(2) **1** Göçmenlik makamları ve yurtdışındaki diplomatik temsilcilikler, 18h maddesi uyarınca kısa dönemli hareketlilik veya 18i maddesi uyarınca uzun dönemli hareketlilik gerekliliklerini incelemek için gerekli olduğu ölçüde, Federal Göç ve Mülteciler Ofisi aracılığıyla, Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletlerinin yetkili makamlarına bilgi talepleri gönderebilir . **2** Sınır ötesi trafiğin polis kontrolünden sorumlu makamlar, Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devleti tarafından verilmiş bir AB Mavi Kartı sahibinin Federal topraklarına giriş ve ikamet gerekliliklerini incelemek için gerekli olduğu ölçüde, Federal Göç ve Mülteciler Ofisi aracılığıyla, Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletlerinin yetkili makamlarına bilgi talepleri gönderebilir. **3** Göçmenlik makamları, yurtdışındaki diplomatik temsilcilikler ve sınır ötesi trafiğin polis kontrolünden sorumlu makamlar, bu amaçla,

1.
yabancı'nın kişisel bilgileri,

2.
Kimliği ve seyahat belgesi ile Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletinde verilmiş AB Mavi Kartı'na ilişkin bilgiler ve

3.
AB Mavi Kart başvurusunun yapıldığına dair bildirim ve başvuru yeri

ve talep edilen bilginin içeriğini belirtin. **4** Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, alınan bilgileri 1. cümle veya 2. cümle uyarınca talep eden makama iletir. **5** Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletlerinin yetkili makamlarından gelen bilgilerde iletilen veriler,

1.

1. cümlede belirtilen amaçlar doğrultusunda göçmenlik makamları ve dış temsilcilikler

2.

2. cümlede belirtilen amaçlar doğrultusunda sınır ötesi trafiğin polis kontrolünden sorumlu yetkililer

işlem.

(3) **1** Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, yabancı uyruklunun AB Mavi Kartına sahip olduğu Avrupa Birliği'nin diğer bir Üye Devletinin yetkili makamına, 18g maddesi uyarınca AB Mavi Kartı verilmesine ilişkin kararı bildirir . **2** Bu amaçla aşağıdaki veriler iletilir:

1.

2. paragrafın 3. cümlesinin 1 ve 2 numaralı maddelerine göre veriler

2.

AB Mavi Kart kararının içeriği, tarihi ve yeri.

3 AB Mavi Kartı verilmesi, başvuru sahibinin AB Mavi Kartı almak için yanlış veya eksik bilgi vermesi veya kamu güvenliği, kamu düzeni veya kamu sağlığı için tehdit oluşturması nedeniyle reddedilirse, Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, bu ret nedenleriyle ilgili bilgileri Avrupa Birliği'nin diğer bir üye devletinin yetkili makamına da iletir. **4** 1. cümle uyarınca karar veren makam, 2. cümle uyarınca verileri derhal Federal Göç ve Mülteciler Dairesine iletir. **5** 3. cümlede belirtilen nedenlerle AB Mavi Kartı verilmesi reddedilirse, bu ret nedenleriyle ilgili bilgileri Federal Göç ve Mülteciler Dairesine de iletir.

(4) **1** Federal Göç ve Mülteciler Ofisi, talep üzerine, Avrupa Birliği'nin diğer bir Üye Devletinin yetkili makamına, söz konusu diğer Avrupa Birliği Üye Devletinin yetkili makamlarının, (AB) 2021/1883 sayılı Direktifin 20. maddesi uyarınca kısa dönemli hareketlilik veya (AB) 2021/1883 sayılı Direktifin 21. maddesi uyarınca uzun dönemli hareketlilik koşullarının karşılanıp karşılanmadığını değerlendirmesini mümkün kılmak için gerekli bilgileri sağlar. **2** Bilgiler şunları içerir:

1.

yabancıнын kişisel bilgileri ve kimlik ve seyahat belgelerinin ayrıntıları,

2.

Almanya'daki mevcut ve önceki ikamet durumuna ilişkin bilgiler,

3.

Tamamlanmış veya göçmenlik makamlarının bildiği cezai soruşturmalara ilişkin bilgiler,

4.

Yabancıya ilişkin diğer veriler, Yabancılar Merkezi Sicilinde saklanması veya yabancıya veya vize dosyasından ortaya çıkması kaydıyla, Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devleti'nin bunların iletilmesini talep etmesi halinde.

3 Göçmenlik makamları ve dış temsilcilikler, Göçmenlik ve Mülteciler Federal Dairesi'nin talebi üzerine, bilginin sağlanması için gerekli bilgileri sağlarlar.

(5) **1** Federal Göç ve Mülteciler Ofisi, 18g maddesi uyarınca AB Mavi Kartı sahibi olan ve (AB) 2021/1883 sayılı Direktif uyarınca kısa veya uzun vadeli hareketlilik hakkını o diğer Üye Devlette kullanan bir yabancı uyruklu hakkında Avrupa Birliği'nin diğer bir Üye Devletinin yetkili makamından aldığı kararlara ilişkin bilgileri ilgili yetkili göç makamına iletir. **2** Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletinin yetkili makamı, başvuru sahibine AB Mavi Kartı almak için yanlış veya eksik bilgi vermesi veya kamu güvenliği, kamu düzeni veya kamu sağlığı için tehdit oluşturması nedeniyle AB Mavi Kartı verilmesinin reddedildiğini bildirirse, Federal Göç ve Mülteciler Ofisi bu ret nedenlerine ilişkin bilgileri de yetkili göç makamına iletir.

(6) **1** Göçmenlik makamları, Federal Göç ve Mülteciler Ofisi aracılığıyla, 9b Maddesi 2. Fıkra 1. Cümle uyarınca kalıcı oturma izni verilmesi için geçerli önceki ikamet sürelerinin incelenmesi için gerekli olduğu ölçüde, Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletlerinin yetkili makamlarına bilgi talepleri gönderebilir. **2** Bu amaçla,

1.

2. paragrafın 3. cümlesinin 1 ve 2 numaralı bentleri uyarınca veriler,

2.

AB'ye daimi ikamet izni başvurusunun yapıldığına dair beyan ve

3.

başvuru yerinin belirtilmesi

ve talep edilen bilginin içeriğini belirtin. **3** Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, alınan bilgileri yetkili göç makamlarına iletir. **4** Göç makamları, bu amaçla Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletlerinin yetkili makamları tarafından sağlanan bilgilerde iletilen verileri işleyebilir.

(7) **1** Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, talep üzerine, Avrupa Birliği'nin diğer bir Üye Devletinin yetkili makamına, (AB) 2021/1883 sayılı Uzun Dönemli İkamet Statüsünün verilmesine ilişkin Direktifin 18(2)(a) maddesi uyarınca Federal topraklarda daha önce geçirilmiş , geçerli ikamet sürelerinin bulunup bulunmadığını kontrol edebilmeleri için gerekli bilgileri sağlar. **2** Bilgiler, 4. paragrafın 2. cümlesinin 1 ve 2 numaralı maddelerine uygun verileri içerir. **3** Bu amaçla, göçmenlik makamları, talep üzerine, Federal Göç ve Mülteciler Dairesi'ne, bilgi sağlamak için gerekli bilgileri sağlar.

(8) **1** Federal Göç ve Mülteciler Ofisi , Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletinde 2(13) Maddesi anlamında uluslararası korumanın devam edip etmediğine ilişkin göçmenlik makamlarından gelen bilgi taleplerini, yetkili göçmenlik makamının Direktif (AB) 2021/1883'ün 9(5) veya 23(5) Maddesi kapsamındaki gereklilikleri incelemesini sağlamak amacıyla ilgili Üye Devletin yetkili makamlarına iletir. **2** Bu amaçla, ilgili göçmenlik makamı gerekli bilgileri Federal Göç ve Mülteciler Ofisine iletir. **3** Federal Göç ve Mülteciler Ofisi, sorulara alınan yanıtları ilgili göçmenlik makamına iletir.

(9) Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletlerinin yetkili makamlarının, (AB) 2021/1883 sayılı Direktifin 9(5) veya 23(5) maddesi kapsamındaki gereklilikleri incelemesini sağlamak amacıyla, Federal Göç ve Mülteciler Ofisi , talep üzerine ve talebin alınmasından itibaren bir ay içinde, Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletlerinin yetkili makamlarına, yabancı uyruklunun Federal Almanya Cumhuriyeti'nde uluslararası korumaya hak kazanan bir kişinin yasal statüsünden yararlanmaya devam edip etmediği konusunda bilgi sağlar.

(10) Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devleti tarafından verilmiş bir AB Mavi Kartı sahibine, 2(13) üncü Madde anlamında Federal Almanya Cumhuriyeti'nde uluslararası koruma tanınırsa , Federal Göç ve Mülteciler Ofisi, Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletinin yetkili makamından, orada verilmiş olan AB Mavi Kartına, Federal Almanya Cumhuriyeti'nin bu kişiye uluslararası koruma sağladığına ilişkin bir referans eklemesini talep eder.

(11) Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devleti tarafından verilen AB Mavi Kartı'nda, söz konusu Devletin AB Mavi Kartı sahibine uluslararası koruma sağladığına ilişkin bir atıf yer alıyorsa ve 2(13) numaralı paragrafın anlamı dahilinde uluslararası koruma sorumluluğu ilgili yasal hükümlere uygun olarak Federal Almanya Cumhuriyeti'ne devredilmişse, Federal Göç ve Mülteciler Ofisi, diğer Üye Devletin yetkili makamından AB Mavi Kartı'ndaki atıfı buna göre düzeltilmesini talep eder.

(12) 1 ila 11 inci fıkralar uyarınca diğer Üye Devletlerin yetkili makamlarına bilgi verilmesi ve onlardan bilgi alınması amacıyla gerekli olan veriler, göçmenlik makamları tarafından AZR numarası kullanılarak Yabancılar Merkezi Sicilinden Federal Göç ve Mülteciler Dairesine otomatik olarak iletilebilir.

(13) Federal Göç ve Mülteciler Ofisi, Avrupa Birliği'nin yetkili organlarına, Avrupa Parlamentosu ve Konseyinin 11 Temmuz 2007 tarihli ve 862/2007 sayılı Göç ve Uluslararası Korumaya İlişkin Topluluk İstatistikleri Hakkındaki Tüzüğü ve Yabancı İşçilere İlişkin İstatistiklerin Toplanması Hakkındaki 311/76 sayılı Konsey Tüzüğünü (OJ L 199, 31.7.2007, s. 23) yürürlükten kaldıran Tüzüğü (OJ L 198, 22.6.2020, s. 1) ve (EU) 2021/1883 sayılı Direktifin 25. maddesi uyarınca, AB Mavi Kartlarının verilmesiyle bağlantılı olarak iletilecek verileri her yıl, ilk kez en geç 18 Kasım 2025 tarihine kadar iletir .

(14) Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, Avrupa Birliği'nin yetkili organlarına yılda en az bir kez ve herhangi bir değişiklik olması durumunda iletir.

1.
18g maddesinin 1 ve 2 numaralı paragrafları uyarınca maaş eşiklerinin hesaplanmasında belirlenen faktörler ve ortaya çıkan nominal tutarlar,
2.
18g Maddesi, Paragraf 1, Cümle 2, Sayı 1 uyarınca daha düşük maaş eşiğinin uygulandığı mesleklerin listesi ,
3.
18h Bölümüne göre bir iş gezisi sırasında izin verilen iş faaliyetlerinin listesi ,
4.
AB Mavi Kart sahipleri için öncelik kontrolünün uygulanmasına ilişkin bilgiler ve
5.
Almanya Federal Cumhuriyeti'nin etik nedenlerle AB Mavi Kart vermeyi reddettiği ülkelerin ve mesleklerin listesi, reddetme gerekçeleri de dahil olmak üzere.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 16 Ağustos 2023 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 sayılı 1. maddesinin versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 sayılı Kanun'un 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 18 Kasım 2023'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 91g 2014/66/EU Direktifinin uygulanmasına ilişkin bilgiler

Bölüm 91g'nin 3 önceki versiyonu vardır ve 7 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, 19b maddesi uyarınca başvuruları kabul eder ve bunları yetkili göçmenlik makamına iletir. **2** Başvuru sahibine yetkili göçmenlik makamını bildirir.

(2) **1** Federal Göç ve Mülteciler Ofisi, talep üzerine, Avrupa Birliği'nin diğer bir Üye Devletinin yetkili makamlarına, Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletinin yetkili makamlarının, yabancı uyruklunun 2014/66/AB Direktifi uyarınca hareketliliğine ilişkin koşulların karşılanıp karşılanmadığını incelemesini mümkün kılmak için gerekli bilgileri sağlar. **2** Bilgiler şunları içerir:

1.
yabancının kişisel bilgileri ve kimlik ve seyahat belgelerinin ayrıntıları,
2.
Almanya'daki mevcut ve önceki ikamet durumuna ilişkin bilgiler,
3.
Tamamlanmış veya göçmenlik makamlarının bildiği cezai soruşturmalara ilişkin bilgiler,
4.
Yabancıya ilişkin diğer veriler, Yabancılar Kayıt Merkezi'nde kayıtlı olması veya yabancının veya vize dosyasından çıkması ve Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devleti'nin bunların iletilmesini talep etmesi kaydıyla.

3 Göçmenlik makamları ve dış temsilcilikler, Göçmenlik ve Mülteciler Federal Dairesi'nin talebi üzerine, bilginin sağlanması için gerekli bilgileri sağlarlar.

(3) **1** Yurtdışındaki diplomatik temsilcilikler ve göçmenlik makamları, Federal Göç ve Mülteciler Ofisi aracılığıyla, 19a maddesi uyarınca hareketlilik gerekliliklerini kontrol etmek veya Mobil BT Kartı verilmesi için gerekli olduğu ölçüde, Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletlerinin yetkili makamlarına bilgi talepleri gönderebilirler. **2** Bu amaçla,

1.
yabancının kişisel bilgileri,
2.
Kimliğine, seyahat belgesine ve Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletinde verilmiş oturma iznine ilişkin bilgiler ve
3.
İkamet izni başvurusunun konusu ve başvuru yeri hakkında bilgiler

ve gerekirse talep edilen bilginin içeriğini daha ayrıntılı olarak belirtin. **3** Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, alınan bilgileri yetkili göç makamlarına ve yurtdışındaki diplomatik misyonlara iletir. **4** Göç makamları ve yurtdışındaki diplomatik misyonlar, bu amaçla Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletlerinin yetkili makamlarından gelen bilgilerde iletilen verileri işleyebilir.

(4) **1** Federal Göç ve Mülteciler Ofisi, yabancı uyruklunun bir BİT kartına sahip olduğu Avrupa Birliği'nin diğer bir Üye Devletinin yetkili makamına, bir kararın içeriğini ve tarihini bildirir.

1.

19a Maddesi 1. Fıkrası uyarınca bildirilen hareketliliğin 19a Maddesi 4. Fıkrası uyarınca reddedilmesi ve

2.

19b maddesi uyarınca mobil BT kartının verilmesi .

2 Bir BİT kartının 19 uncu madde uyarınca iptal edilmesi, geri çekilmesi veya yenilenmemesi ya da 7 nci maddenin 2 nci fıkrasının 2 nci cümlesi uyarınca sürenin kısaltılmasından sonra sona ermesi halinde , Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, yabancı uyruklunun 2014/66/EU sayılı Direktifte öngörülen seçeneği kullanarak şirket içi transferin bir kısmını Avrupa Birliği'nin başka bir üye devletinde gerçekleştirdiği diğer Üye Devletin makamına, göçmenlik makamlarının bundan haberdar olması kaydıyla, derhal bilgi verir. **3** Kararı veren makam, bu amaçla gerekli bilgileri derhal Federal Göç ve Mülteciler Dairesine iletir. **4** Göçmenlik makamları, 1 nci cümle uyarınca gerekli bilgiler için Yabancı Uyruklular Merkezi Sicilinden AZR numarasını kullanarak ulusal irtibat noktasına otomatik olarak veri iletebilir. **5** Federal Göç ve Mülteciler Dairesi, başka bir Üye Devletin yetkili makamı tarafından, 19a veya 19b maddelerine göre Federal topraklarda ikamet eden ve (AB) 2014/66 sayılı Direktifin kapsamına giren bir yabancı uyruklunun oturma izninin iptal edildiği, geri alındığı, yenilenmediği veya süresinin dolduğu konusunda bilgilendirilirse, Federal Göç ve Mülteciler Dairesi yetkili göç makamını derhal bilgilendirir.

(5) Federal Göç ve Mülteciler Ofisi, Avrupa Birliği'nin yetkili organlarına her yıl iletecektir.

1.

sayı

A)

İlk kez verilen BT kartlarının,

B)

ilk verilen Mobil BT kartları ve

C)

19a Maddesi 1. Fıkrası uyarınca yapılan bildirimler ,

2.

yabancının uyruğu ve

3.

geçerlilik süresi veya planlanan kalış süresi.

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos 2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

Bölüm 8 Göç, Mülteciler ve Entegrasyon Komiseri

§ 92 Komiserlik Ofisi

Bölüm 92'nin 1 önceki versiyonu vardır ve 1 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) Federal Hükümet, Göç, Mülteciler ve Entegrasyon Komiseri atayacaktır.

(2) **1** Komiserlik makamı, en yüksek federal makamda kurulur ve Alman Federal Meclisi üyesi tarafından yürütülebilir. **2** Onay alınmasına gerek kalmaksızın (Federal Bakanlar Kanunu'nun 5(2) maddesinin ikinci cümlesi, Parlamento Devlet Sekreterlerinin Hukuki Statüsüne Dair Kanunun 7. maddesi) , Komiser aynı zamanda Parlamento Devlet Sekreterlerinin Hukuki Statüsüne Dair Kanunu uyarınca bir görevi de yürütebilir . **3 Bu durumda, Komiserin görevinin ifası** , Parlamento Devlet Sekreterlerinin Hukuki Statüsüne Dair Kanunu uyarınca sahip olduğu hukuki statüden etkilenmez .

(3) **1** Görevlerin yerine getirilmesi için gerekli personel ve maddi kaynaklar sağlanacaktır. **2** Tahsisat, 2. paragrafın 1. cümlesi uyarınca en yüksek federal otoritenin bireysel bütçesinde ayrı bir bölümde gösterilecektir.

(4) Görevden alma hali hariç, görev süresi yeni bir Federal Meclisin toplanmasıyla sona erer.

Avrupa Birliği İkamet ve Sığınma Yönergelerinin Uygulanmasına İlişkin Kanun'un 1. Maddesinin 19 Ağustos 2007 tarihli versiyonundaki metin , Federal Gazete I s. 1970, 2008 I s. 992, 28 Ağustos 2007'de yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 93 Görevler

93. Madde 1 hükümde alıntılanmıştır

Komiserin görevleri şunlardır:

1.
Federal topraklarda daimi ikamet eden göçmenlerin entegrasyonunu teşvik etmek ve özellikle Federal Hükümet'in işgücü piyasası ve sosyal politika yönleri de dahil olmak üzere entegrasyon politikasının daha da geliştirilmesinde destek sağlamak ve Avrupa çerçevesi de dahil olmak üzere entegrasyon politikasının daha da geliştirilmesi için önerilerde bulunmak;
2.
Yabancılar ve Almanlar ile farklı yabancı grupları arasında mümkün olduğunca özgür bir şekilde bir arada yaşama koşullarını daha da geliştirmek, karşılıklı anlayışı teşvik etmek ve yabancı düşmanlığına karşı koymak;
3.
yabancı uyrukluları etkileyen haksız ayrımcılığa karşı koymak;
4.
Federal topraklarda ikamet eden yabancı uyrukluların çıkarlarının uygun şekilde dikkate alınmasını sağlamak;
5.
Vatandaşlığa geçiş için yasal seçenekler hakkında bilgi sağlamak;
6.
Federal topraklarda yaşayan Birlik vatandaşlarının serbest dolaşım haklarının güvence altına alınmasını sağlamak ve bunların daha da geliştirilmesi için önerilerde bulunmak;
7.
Federal topraklarda daimi ikamet eden göçmenlerin entegrasyonuna yönelik girişimleri, eyaletler ve yerel yönetimler düzeyinde ve toplumsal gruplar düzeyinde teşvik etmek ve desteklemek;

8.

Federal bölgeye ve Avrupa Birliği'ne göçün yanı sıra diğer ülkelerdeki göçün gelişimini izlemek;

9.

1'den 8'e kadar olan maddelerde belirtilen sorumluluk alanlarında, Komiser ile aynı veya benzer görevleri üstlenen belediyelerin, eyaletlerin, Avrupa Birliği'nin diğer Üye Devletlerinin ve Avrupa Birliği'nin kendi organlarıyla işbirliği yapmak;

10.

1'den 9'a kadar olan maddelerde belirtilen sorumluluk alanları hakkında kamuoyunu bilgilendirmek.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 94 Resmi yetkiler

Bölüm 94'ün 1 önceki versiyonu vardır ve 1 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** Komiser, Federal Hükümetin veya bireysel Federal Bakanlıkların yasama projelerine ve sorumluluk alanına giren diğer konulara mümkün olan en erken zamanda dahil olur. **2** Federal Hükümete öneriler ve görüşler sunabilir. **3** Federal Bakanlıklar, Komiserin görevlerini yerine getirmesine destek olur.

(2) Göç, Mülteciler ve Uyum Komiseri, en az iki yılda bir Alman Federal Meclisine rapor sunar.

(3) **1 Komiser, federal kamu kurumlarının** 93 üncü maddenin 3 üncü fıkrası anlamında ihlaller gerçekleştirdiğine veya yabancıların yasal haklarını başka bir şekilde korumadığına dair yeterli belirtiye sahipse, bir görüş talep edebilir. **2** Komiser, bu görüşe ilişkin kendi değerlendirmesini sunabilir ve bunu kamu kurumuna ve onun üst organına iletebilir. **3** Federal kamu kurumları bilgi sağlamak ve soruları yanıtlamakla yükümlüdür. **4** Kamu kurumları, yalnızca ilgili kişi kamu kurumu nezdinde kendisi adına işlem yapılması talebiyle Komiser'e başvurmuşsa veya yabancıların rızası aksi şekilde kanıtlanmışsa kişisel verileri iletebilir.

27 Temmuz 2015 tarihli İkamet Hakkının Yeniden Belirlenmesi ve İkamet Hakkının Sona Erdirilmesi Hakkında Kanun'un 1. maddesinin Federal Gazete I s. 1386'daki versiyonundaki metin , 1 Ağustos 2015'te yürürlüğe girmiştir.

Bölüm 9 Cezalar ve Para Cezaları

§ 95 Cezai hükümler

95. Maddenin 9 önceki versiyonu vardır ve 24 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) Bir yıla kadar hapis veya adlî para cezası ile cezalandırılan kimse,

1.

3. Bölüm 1. Paragraf ile 48. Bölüm 2. Paragrafa aykırı olarak , Federal bölgede kalmaktadır,

2.

4. Madde 1. Fıkra 1. Cümle uyarınca gerekli oturma izni olmaksızın Federal bölgede kalıyorsa,

A)

ülkeyi terk etmekle yasal olarak yükümlüdür,

B)

Kendisine ülkeyi terk etmesi için bir süre tanınmamış veya bu süre dolmuşsa ve

C)

sınır dışı edilmesi ertelenmeyen,

3.

14. Maddenin 1. Paragrafının 1. veya 2. maddesine aykırı olarak Federal bölgeye girerse ,

4.

46. Madde (2) Cümle 1 veya 2 ya da 47. Madde (1) Cümle 2 veya (2) uyarınca uygulanabilir bir emri ihlal eder ,

5.

49 uncu maddenin (2) numaralı fıkrasına aykırı olarak , bilgi vermez, doğru olarak vermez veya eksik verirse, fiil 2 nci fıkranın 2 numaralı fıkrası uyarınca cezalandırılabilir olmadıkça,

6.

49. Maddenin (10) numaralı fıkrasına aykırı olarak , burada belirtilen bir tedbiri hoş görmez,

6a.

56. Madde 1. Fıkra 1. Cümleye aykırı olarak , rapor hazırlamaz, doğru şekilde hazırlamaz veya zamanında hazırlamaz,

6b.

56. Madde, 1. Paragraf, 2. Cümle, 3. Paragraf veya 4. Paragraf uyarınca uygulanabilir bir emri ihlal eder ,

6c.

56. Maddenin 2. Fıkrası uyarınca mekansal bir kısıtlamayı ihlal ediyorsa ,

7.

61. Maddenin 1. Paragrafı veya 1c Paragrafı uyarınca mekansal bir kısıtlamayı tekrar tekrar ihlal ediyorsa veya

8.

Federal topraklarda çoğunluğu yabancılardan oluşan bir dernek veya gruba ait olup, varlığı, amaçları veya faaliyetleri yasaklanmaması için yetkililerden gizli tutulmaktadır.

(1a) Sosyal Kanun'un Üçüncü Kitabının 404(2) No. 4'üncü maddesinde veya 98(3) No. 1'inci maddesinde belirtilen bir eylemi kasten işleyen, 4'üncü maddenin (1) numaralı cümlesi uyarınca Federal topraklarda ikamet etmek için oturma iznine ihtiyaç duyan ve oturma izni olarak yalnızca 6'ncı maddenin (1) No. 1'inci maddesi uyarınca Schengen vizesine sahip olan kişi aynı şekilde cezalandırılır .

(2) Üç yılı aşmayan bir süre hapis veya adlî para cezası ile cezalandırılan kimse,

1.

11. Maddenin 1. fıkrasına aykırı olarak veya 11. Maddenin 6. fıkrasının 1. cümlesi veya 7. fıkrasının 1. cümlesi uyarınca uygulanabilir bir emre aykırı olarak

A)

federal bölgeye girer veya

B)

içindedir,

1a.

56a maddesinin 1. fıkrası uyarınca uygulanabilir bir mahkeme kararını ihlal eder ve bu nedenle 56a maddesinin 3. fıkrasında belirtilen yetkili bir makam tarafından nerede olduğunun sürekli olarak belirlenmesini engeller veya

2.

Kendisi veya başkası için oturma izni veya müsamaha izni almak veya oturma izninin veya müsamaha izninin süresinin dolmasını veya sonradan kısıtlanmasını önlemek amacıyla yanlış veya eksik bilgi verir veya kullanır veya bu şekilde elde ettiği bir belgeyi hukuki işlemlerde bilerek yanıltıcı şekilde kullanır.

(3) 1 inci maddenin 3 üncü fıkrasında ve 1 inci maddenin 1 inci fıkrasının a bendinin 1a ve 2 nci fıkralarında belirtilen hâllerde teşebbüs cezalandırılır.

(4) 2 nci maddenin 2 nci fıkrası uyarınca bir suçun konusu olan nesneler müsadere edilebilir.

(5) Mültecilerin Statüsüne İlişkin Sözleşmenin 31(1) maddesi etkilenmeden kalacaktır.

(6) Birinci fıkranın 2 ve 3 üncü bentlerinde belirtilen hâllerde, gerekli ikamet izni olmaksızın hareket edenler, tehdit, rüşvet veya anlaşma yoluyla ya da sahte veya eksik bilgi vererek hileli yollarla elde edilmiş ikamet iznine dayanarak hareket etmiş sayılırlar.

(7) 2 nci fıkranın 1a bendinde belirtilen hâllerde, suç ancak bu bentte belirtilen yetkili makamın başvurusu üzerine kovuşturulur.

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 96 Yabancıların ve Serbest Dolaşım Kanunu/AB'nin uygulandığı kişilerin kaçakçılığı

96. Maddenin 6 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 29 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Başkasını tahrik eden veya yardım eden kişi, altı aydan on yıla kadar hapis cezasıyla, daha hafif hallerde beş yıla kadar hapis cezasıyla veya para cezasıyla cezalandırılır.

1.

95. Maddenin 1. Fıkrasının 3. Bendi veya 2. Fıkrasının 1. Fıkrasının a harfine uygun bir eylemde bulunmak ve

A)

karşılığında bir avantaj elde eder veya kendisine bir avantaj vaat edilir veya

B)

birden fazla yabancıнын veya onların yararına veya onların çıkarı için tekrar tekrar hareket eden

2.

95 inci maddenin 1 inci fıkrasının 1 inci veya 2 nci bendi, 1a fıkrası veya 2 nci fıkrasının 1 inci fıkrasının b harfi veya 2 nci bendi uyarınca bir fiilde bulunmak ve karşılığında kendisine maddi bir menfaat sağlanması veya kendisine bu menfaatin vaat edilmesi, veya

3.

Serbest Dolaşım Kanunu/AB'nin 9. maddesinin 1. fıkrası uyarınca bir eylemde bulunmak ve karşılığında maddi bir avantaj elde etmek veya kendisine maddi bir avantaj vaat edilmesi.

2 Birinci cümleinin birinci veya ikinci fıkrasında belirtilen kasten hukuka aykırı bir fiili işlememiş olan yabancı bir kişi lehine hareket eden kişi de aynı şekilde cezalandırılır.

(2) **1.** 1. fıkra da sözü edilen hallerde,

1.

ticari faaliyette bulunur,

2.

bu tür eylemleri sürekli olarak gerçekleştirmek için bir araya gelen bir çetenin üyesi olarak,

3.

Suç , 95. Maddenin 1. Fıkrasının 3. Bendi veya 2. Maddenin 1. Fıkrasının a bendine göre bir eylemle ilgiliyse ateşli silah taşır ,

4.

Suçun 95 inci maddenin 1 inci fıkrasının 3 üncü bendine veya 2 nci fıkrasının 1 inci bendinin a bendine göre işlenmiş bir fiile ilişkin olması halinde, suçta kullanmak üzere yanında başka bir silah taşır ,

5.

Kaçırılan kişiyi yaşamı tehdit eden, insanlık dışı veya aşağılayıcı muameleye veya sağlığına ciddi zarar verme riskine maruz bırakırsa, veya

6.

Trafikte polis kontrolünden son derece yasa dışı ve pervasız bir şekilde kaçmaya çalışmak ve bu şekilde başka bir kişinin hayatını veya bedenini ya da başka kişilerin önemli değerdeki mallarını tehlikeye atmak.

2 1 inci fıkranın 1 inci cümlesinin 1 inci bendinde yazılı hallerde, velayet sahibi bir şahsın veya yabancının bakımını veya velayetini üstlenmiş üçüncü bir şahsın refakatinde olmaksızın Federal Topraklara giren evlenmemiş küçük bir yabancının lehine hareket eden kimse, yabancı kasıtlı bir hukuka aykırı fiil işlememiş olsa dahi aynı şekilde cezalandırılır. **3** 2 nci cümlede yazılı daha hafif hallerde ceza altı aydan on yıla kadar haptir.

(3) Teşebbüs cezalandırılabilir.

(4) 1. paragraf, 1. cümle, 1. numara, a harfi ve 2. numara, 2. cümle, 2. paragraf, 1. cümle, 1., 2., 3., 5. ve 6. numaralar, 2. cümle ve 3. paragraf ve kara yoluyla giriş durumunda ayrıca 1. paragraf, 1. cümle, 1. numara, b harfi, yabancı uyrukluların Avrupa Birliği Üye Devletleri veya bir Schengen Devleti topraklarına girişini ve ikametini düzenleyen yasal hükümlerin ihlalleri için geçerlidir.

1.

Bunlar , 95 inci maddenin 1 inci fıkrasının 2 nci veya 3 üncü maddesinde veya 2 nci fıkrasının 1 nci maddesinde belirtilen işlemlere karşılık gelir ve

2.

Fail, Avrupa Birliği Üye Devletlerinden birinin veya Avrupa Ekonomik Alanı Anlaşması'na taraf diğer bir Devletin vatandaşı olmayan yabancı bir uyrukluyu destekliorsa.

(5) Ceza Kanununun 74a maddesi uygulanır.

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 97 Ölümle sonuçlanan kaçakçılık; ticari ve çeteyle ilgili kaçakçılık

97. Maddenin 3 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 25 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) 96 ncı maddenin (1) numaralı fıkrasında ve 96 ncı maddenin (4) numaralı fıkrasında belirtilen hallerde bir başkasının ölümüne sebep olan kişi,

beş yıldan az olmamak üzere hapis cezası ile cezalandırılır. 96 ncı maddenin (1) numaralı fıkrasında ve 96 ncı maddenin (4) numaralı fıkrasında belirtilen hallerde bir başkasının ölümüne en azından taksirle sebep olunmuşsa, müebbet hapis veya on yıldan az olmamak üzere hapis cezası verilir.

(2) 96 ncı maddenin (1) inci fıkrasında belirtilen hallerde , 96 ncı maddenin (4) üncü fıkrasıyla birlikte , bu suçları sürekli olarak işlemek amacıyla bir araya gelen bir çetenin üyesi olarak ticari faaliyette bulunan kişi, üç yıldan az olmamak üzere hapis cezası ile cezalandırılır.

(3) Birinci fıkranın birinci cümlesi veya ikinci fıkrası uyarınca daha hafif hallerde ceza bir yıldan az olmamak üzere hapis cezasıdır.

(4) Ceza Kanununun 74a maddesi uygulanır.

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 97a Gizlilik yükümlülükleri

Bölüm 97a'nın 1 önceki versiyonu vardır ve 1 hükümde atıfta bulunulmuştur

1 Sınır dışı etme işleminin özel sürecine ilişkin bilgiler, özellikle 59. maddenin 1. fıkrasının 8. cümlesi uyarınca verilen bilgiler, gizli veya Ceza Kanunu'nun 353b maddesinin 1. fıkrası veya 2. fıkrası uyarınca verilen bilgiler olarak kabul edilir . **2 Aynı durum, özellikle** 82. maddenin 4. fıkrasının 1. cümlesi uyarınca verilen emirlerin zamanlaması olmak üzere özel sürece ilişkin bilgiler için de geçerlidir .

15 Ağustos 2019 tarihli Federal Almanya Cumhuriyeti'nden Ayrılma Yükümlülüğünün Uygulanmasını İyileştirmeye Dair İkinci Yasa'nın 1. Maddesinin 21 Ağustos 2019'da yürürlüğe giren Federal Resmi Gazete I s. 1294'teki versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 98 Para Cezaları

98. Maddenin 18 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 32 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) 95 inci maddenin (1) numaralı fıkrasının 1 veya 2 nci bendi ya da (2) numaralı fıkranın b bendinde belirtilen bir fiili ihmal sonucu işleyen kişi idari suç işlemiş olur.

(2) Herhangi bir kişi, aşağıdaki durumlarda idari bir suç işlemiş sayılır:

1.

4. Bölüm 2. Paragraf 1. Cümleye aykırı olarak , kanıt sunamıyorsa,

2.

13. Maddenin (1) cümle 2'sine aykırı olarak , sınır ötesi trafiğe ilişkin polis kontrollerine tabi değildir,

2a.

47a maddesinin 1. cümlesine aykırı olarak , 2. cümleyle birlikte veya 47a maddesinin 3. cümlesine aykırı olarak, burada belirtilen bir belgeyi sunmuyor veya zamanında sunmuyor veya fotoğrafla karşılaştırmaya izin vermiyor veya zamanında sunmuyor,

2b.

47b Maddesi'ne aykırı bir bildirimde bulunmuyorsa ,

3.

48. Maddenin (1) veya (3) numaralı cümlesinin 1. fıkrasına aykırı olarak , burada sözü edilen bir belgeyi veya veri taşıyıcısını sunmazsa, teslim etmezse veya sağlamazsa veya bunu zamanında yapmazsa,

4.

44a Maddesi, Paragraf 1, Cümle 1, No. 3, Cümle 2 veya 3 uyarınca uygulanabilir bir emri ihlal eder veya

5.

82. Madde 6. Fıkra 1. Cümleye aykırı olarak , ayrıca 60d. Madde 3. Fıkra 4. Cümle ile birlikte bildirimde bulunmaz veya zamanında bildirimde bulunmaz.

(2a) Kasıtlı veya pervasızca herhangi bir kimse,

1.

4a maddesinin 5. fıkrasının 1. cümlesine aykırı olarak , bir yabancıya, kâr elde etmek amacıyla uzun vadeli, ücretli bir hizmet veya iş yaptırmak üzere görev verirse,

2.

4a maddesinin 5. fıkrasının 3. cümlesinin 3. fıkrasına veya 19a maddesinin 1. fıkrasının 2. veya 3. cümlesine aykırı olarak bildirimde bulunmaz, bildirimini doğru yapmaz veya zamanında yapmazsa,

3.

19b Maddesi 7. paragrafına aykırı olarak , raporlama yapmaz, doğru raporlama yapmaz, eksiksiz raporlama yapmaz veya zamanında raporlama yapmaz veya

4.

16g maddesinin 4. fıkrası veya 60d maddesinin 3. fıkrasının 3. cümlesine aykırı olarak bildirimde bulunmaz, bildirimini doğru yapmaz, eksik yapmaz, öngörülen şekilde yapmaz veya zamanında yapmaz.

(3) Kasıtlı veya ihmalkar bir şekilde herhangi bir kişi,

1.

Bölüm 4a Paragraf 3 Cümle 4 veya Paragraf 4 , Bölüm 6 Paragraf 2a , Bölüm 7 Paragraf 1 Cümle 4 ilk yarım cümle , Bölüm 16a Paragraf 3 Cümle 1 , Bölüm 16b Paragraf 3 , ayrıca Paragraf 7 Cümle 3, Bölüm 16b Paragraf 5 Cümle 3 ikinci yarım cümle , Bölüm 16c Paragraf 2 Cümle 3 , Bölüm 16d Paragraf 1 Cümle 4, Paragraf 3 Cümle 8, Paragraf 6 Cümle 3 veya Paragraf 4 Cümle 3 , Bölüm 16f Paragraf 3 Cümle 4 , Bölüm 17 Paragraf 3 Cümle 1 , Bölüm 20 Paragraf 1 Cümle 4 , ayrıca Paragraf 2 Cümle 2, Bölüm 23 Paragraf 1 Cümle 4 ilk yarım cümle veya Bölüm 25 Paragraf 4 Cümle 3 ilk ile bağlantılı yarım cümle, Paragraf 4a Cümle 4 ilk yarım cümle veya Paragraf 4b Cümle 4 ilk yarım cümle, serbest meslek faaliyetinde bulunur,

2.

12. Madde, 2. Paragraf, 2. Cümle veya 4. Paragraf uyarınca uygulanabilir bir koşulu ihlal eder ,

2a.

12a maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesine aykırı olarak , ikamet etmekle yükümlü olduğu ülkede ikamet etmez veya öngörülen süre içinde ikamet etmezse,

2b.

12a Maddesi, Paragraf 2, 3 veya 4 Cümle 1 veya 61. Madde, Paragraf 1c uyarınca uygulanabilir bir emri ihlal eder ,

3.

13 üncü maddenin (1) inci fıkrasına aykırı olarak , yetkili bir sınır geçiş noktasının dışında veya belirlenen açılış saatleri dışında ülkeye girer veya çıkar veya pasaport veya pasaport yerine geçen bir belge taşımaz,

4.

46. Maddenin 1. Fıkrası veya 61. Maddenin 1e Fıkrası uyarınca uygulanabilir bir emri ihlal eder ,

5.

(silindi)

5a.

60b Maddesi 2. Paragraf 1. Cümlesine aykırı olarak , tanınmış ve geçerli bir pasaport veya pasaport yerine geçen belge almak için tüm makul adımları atmazsa,

5b.

61. Maddenin 1. Fıkrasının 1. Cümlesi uyarınca mekansal bir kısıtlamayı ihlal eder ,

6.

80. Maddenin (4) numaralı fıkrasına aykırı olarak , burada belirtilen başvurulardan birini sunmazsa veya

7.

Madde 99, Paragraf 1, Sayı 3a, Harf d, Sayı 7, 10 veya 13a, Cümle 1, Harf j uyarınca belirli bir suç için bu para cezası hükmüne atıfta bulunduğu ölçüde yasal bir düzenlemeye aykırıdır.

(4) 2 nci maddenin 2 nci fıkrasında ve 3 üncü maddenin 3 üncü fıkrasında belirtilen hâllerde, idari suç işlemeye teşebbüs cezalandırılabilir.

(5) İdari suç, 2a fıkrasının 1 numaralı bendinde belirtilen hallerde beş yüz bin avroya kadar, 2a fıkrasının 2, 3 ve 4 numaralı bentlerinde belirtilen hallerde otuz bin avroya kadar, 2 fıkrasının 2 numaralı bendi ile 3 numaralı bentlerinin 1 ve 5b numaralı bentlerinde belirtilen hallerde beş bin avroya kadar, 1 ve 2 fıkralarının 1, 2a ve 3 numaralı bentleri ile 3 numaralı bentlerinde belirtilen hallerde üç bin avroya kadar, diğer hallerde bin avroya kadar para cezası ile cezalandırılır.

(6) Mültecilerin Statüsüne İlişkin Sözleşmenin 31(1) maddesi etkilenden kalacaktır.

25 Ekim 2024 tarihli İç Güvenlik ve Sığınma Sisteminin İyileştirilmesine Dair Kanun'un 3. maddesinin Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 332'deki versiyonundaki metin , 31 Ekim 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

Bölüm 9a Yasadışı istihdamın hukuki sonuçları

§ 98a Ücret

Bölüm 98a'nın 3 önceki versiyonu vardır ve 3 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1** İşveren, Sosyal Kanun'un Üçüncü Kitabının 284 üncü maddesinin 1 inci fıkrası uyarınca gerekli izin olmaksızın veya 4a maddesinin 5 inci fıkrası uyarınca gerekli ücretli işte çalışma izni olmaksızın çalıştırdığı yabancı uyrukluya kararlaştırılan ücreti ödemekle yükümlüdür. **2** Ücretin belirlenmesinde, işverenin yabancı uyrukluyu üç ay çalıştırdığı varsayılır.

(2) İşveren yabancı uyruklu ile meşru olarak daha düşük veya daha yüksek bir ücret üzerinde anlaşmamışsa, kararlaştırılan ücret olağan ücret olarak kabul edilir.

(2a) İşveren, yabancı uyrukluya, Federal İstihdam Ajansı'na 39(4)'üncü madde uyarınca bildirdiği ve Ajansın izin veya çalışma izni vermede dayanak olarak kullandığı ücreti ödemek zorundadır.

(3) Bir başka girişimciyi iş veya hizmet ifası için çalıştıran girişimci, birinci fıkroda belirtilen yükümlülüğünün yerine getirilmesinden, ihtiyati tedbir hakkından feragat eden kefil gibi sorumludur.

(4) 3. paragraf, işverenle doğrudan sözleşmesel ilişkisi olmayan genel yüklenici ve tüm aracı yükleniciler için mutatis mutandis uygulanır; ancak genel yüklenici veya aracı yüklenici, işverenin Sosyal Kanun'un III. Kitabının 284(1) Bölümü uyarınca gerekli yetkiye sahip olmaksızın veya 4a(5) Bölümü uyarınca gerekli kazançlı istihdamda bulunma yetkisine sahip olmaksızın yabancı uyrukluları istihdam ettiğinin farkında değilse bu hüküm uygulanır .

(5) Girişimci, dikkatli bir inceleme sonucunda, işverenin Sosyal Kanun'un Üçüncü Kitabının 284. maddesinin 1. fıkrası uyarınca gerekli izin olmaksızın veya 4a maddesinin 5. fıkrası uyarınca gerekli kazançlı işte çalışma izni olmaksızın herhangi bir yabancı uyrukluyu istihdam etmediğini varsayabileceğini ispat ederse, 3 ve 4. fıkralar uyarınca sorumluluk uygulanmaz.

(6) Sosyal Kanun'un Üçüncü Kitabının 284(1) maddesi uyarınca gerekli izin olmaksızın veya 4a(5) maddesi uyarınca gerekli ücretli işte çalışma izni

olmaksızın bu Kanun kapsamındaki bölgede istihdam edilen yabancı uyruklu kişi , 3 ve 4. paragraflar uyarınca ödeme yükümlülüklerinin yerine getirilmesi için bir Alman iş mahkemesinde dava açabilir.

(7) Gönderilen İşçiler Kanunu hükümleri etkilenmez.

Nitelikli İşçi Göçünün Daha da Geliştirilmesine Dair Kanun'un 2. maddesinin 16 Ağustos 2023 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 217 versiyonundaki metin ; son olarak 21 Şubat 2024 tarihli Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 Kanunu'nun 7. maddesi ile değiştirilmiştir ve 1 Mart 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 98b Sübvansiyonların hariç tutulması

Bölüm 98b'nin 1 önceki versiyonu vardır ve 1 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) **1 Yetkili makam**, Ceza Kanunu'nun 264. maddesi anlamında sübvansiyon başvurularını, başvuru sahibi veya kanun veya yasa uyarınca yetkili temsilcisinin,

1.

Sosyal Kanun'un Üçüncü Kitabının (Sozialgesetzbuch) 404. Maddesinin 2. Fıkrasının 3. Bendi uyarınca en az iki bin beş yüz avro para cezasına çarptırılmışsa veya

2.

10 , 10a veya 11. Maddeler uyarınca , Kayıt Dışı İstihdamla Mücadele Yasası uyarınca üç aydan fazla hapis cezasına veya 90 günlük ücretten fazla para cezasına yasal olarak mahkûm edilmiş olması .

2 Birinci cümleye göre ret, para cezası, hapis cezası veya adli para cezasına esas teşkil eden suçun ağırlığına göre, para cezası, hapis cezası veya adli para cezasının kesinleştiği tarihten itibaren beş yıla kadar bir süre içinde yapılabilir.

(2) Aşağıdaki durumlarda 1. paragraf uygulanmaz:

1.

Başvurulan sübvansiyona yasal bir hak varsa,

2.

Başvuru sahibi gerçek kişidir ve 1. fıkranın 1. cümlesi uyarınca ihlalin işlendiği istihdam onun özel amaçlarına hizmet etmektedir veya

3.

1. fıkranın birinci cümlesinde sözü edilen ihlal, bir Birlik vatandaşının hukuka aykırı olarak çalıştırılmasından ibaretti.

Avrupa Birliği İkamet Kanunu Yönergelerinin Uygulanması ve Ulusal Mevzuatın AB Vize Kanununa Uyarlanması Hakkında Kanun'un 1. Maddesi'nin 22 Kasım 2011 tarihli Federal Kanun Gazetesi I s. 2258'deki versiyonundaki metin , 26 Kasım 2011'de yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 98c Kamu ihalelerinin verilmesinden men edilme

Bölüm 98c'nin 2 önceki versiyonu vardır ve 4 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1** Rekabetin Sınırlandırılmasına Dair Kanun'un 99. Maddesi uyarınca ihale makamları, aday veya aday veya istekliyi tüzük veya yasaya uygun olarak temsil etmeye yetkili kişi, bir tedarik, yapım veya hizmet sözleşmesi için rekabetten men edebilir.

1.

Sosyal Kanun'un Üçüncü Kitabının (Sozialgesetzbuch) 404. Maddesinin 2. Fıkrasının 3. Bendi uyarınca en az iki bin beş yüz avro para cezasına çarptırılmışsa veya

2.

10 , 10a veya 11. Maddeler uyarınca, Kayıt Dışı İstihdamla Mücadele Yasası uyarınca üç aydan fazla hapis cezasına veya 90 günlük ücretten fazla para cezasına yasal olarak mahkûm edilmiş olması .

2 Birinci cümleye göre ihraçlar, para cezası, hapis veya para cezasına esas teşkil eden suçun ağırlığına bağlı olarak, para cezası, hapis veya para cezasının kesinleştiği tarihten itibaren beş yıla kadar olan süre içinde, güvenilirliğin ispatlanmasına kadar uygulanabilir.

(2) 1. fıkranın birinci cümlesinde sözü edilen ihlalin, Birlik vatandaşının hukuka aykırı istihdamından oluşması halinde 1. fıkra uygulanmaz.

(3) Bir sözleşme makamı, 1. paragraf kapsamındaki seçeneği kullanırsa, Görevli İşçiler Kanunu'nun 21. maddesinin 2 ila 5. paragrafları buna göre uygulanır.

17 Şubat 2016 tarihli Kamu İhale Kanunu Modernizasyon Yasası'nın (VergRModG) 2. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I s. 203'teki metni , 18 Nisan 2016'da yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

Bölüm 10 Tüzük çıkarma yetkileri; geçiş ve nihai hükümler

§ 99 Yönetmelik çıkarma yetkisi

99. Maddenin 17 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 74 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) Federal İçişleri ve Maliye Bakanlığı, Federal Konseyin onayıyla yasal bir emir çıkarma yetkisine sahiptir.

1.

Yabancıların ikametini kolaylaştırmak amacıyla ikamet izni zorunluluğundan muafiyetler sağlamak, muafiyetlerin verilmesine ilişkin usulü düzenlemek ve muafiyet nedeni ortaya çıktığında bu Kanun uyarınca ikamet izinlerinin geçerliliğini ve devamını sağlamak ve yabancıların Federal topraklarda ücretli çalışmalarını denetlemek amacıyla muafiyetleri sınırlamak,

2.

Oturma izninin girişten önce veya girişten sonra göçmenlik makamlarından alınabileceğini hükme bağlamak,

3.

Diğer ilgili makamların işbirliğini sağlamak amacıyla, vize verilmesinin hangi durumlarda göçmenlik makamlarının onayına bağlı olduğunu belirlemek,

3a.

Özellikle 18d Bölümü kapsamında araştırmacılara oturma izni verilmesine ilişkin prosedür hakkında daha fazla ayrıntıyı belirlemek için ;

A)

Araştırma kuruluşlarının tanınmasının şartlarını ve usulünü, süresini, bir araştırma kuruluşunun tanınmasının iptalini ve 18d maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesinin 1. fıkrası uyarınca ev sahipliği anlaşmalarının yapılmasının şartlarını ve içeriğini düzenlemek ,

B)

Tanınma konusunda yetkili makamın, tanınan araştırma kuruluşlarının adreslerini yayınlamasını ve yayınlarda 18d maddesinin 3. fıkrası uyarınca yapılan beyanlara atıfta bulunmasını sağlamak,

C)

Göçmenlik makamlarını ve yabancı misyonları, tanınan araştırma kurumlarıyla ilgili olarak tanınmanın iptalini haklı çıkarabilecek her türlü bilgiyi tanımadan sorumlu makama bildirmeye mecbur etmek,

D)

Tanınmış araştırma kuruluşlarını, tanınma koşullarının kaybını, akdedilen barındırma anlaşmalarının koşullarının kaybını veya diğer önemli koşulların değişmesini bildirmeye mecbur etmek,

e)

Federal Göç ve Mülteciler Ofisi'nde Araştırma Göçü ve Nitelikli Göç Danışma Kurulu'nu kurmak, bu kurul araştırma kurumlarının tanınmasında Ofisi destekleyecek ve 18d Maddesi'nin uygulanmasını izleyecek ve değerlendirecektir ,

F)

araştırma kuruluşlarının tanınması için başvuruların işleme alınmaya başlandığı tarih,

3b.

4a maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesi uyarınca ikamet izni gerektirmeyen serbest meslek faaliyetlerini her zaman veya belirli koşullar altında belirlemek ,

4.

Kurtarma ve afet durumlarında yardım sağlama amacıyla ülkeye giren yabancıların pasaport zorunluluğundan muaf tutulması,

5.

Pasaport yerine başka resmi Alman kimlik belgelerini ithal etmek veya kabul etmek,

6.

Alman makamları tarafından verilmeyen resmi kimlik kartlarının genel olarak pasaport yerine geçmesini kabul etmek,

7.

Almanya Federal Cumhuriyeti'nin çıkarlarını korumak amacıyla, oturma izni zorunluluğundan muaf tutulan yabancılar ile vize ile ülkeye giren yabancıların,

ülkeye girişlerinde veya girişlerinden sonra göçmenlik makamlarına veya diğer bir makama kalışlarını bildirmelerinin zorunlu olduğunu hükme bağlamak,

8.

seyahati mümkün kılmak veya kolaylaştırmak, yabancı uyrukluların pasaport yerine geçen bir belgeyle Federal bölgeye geri dönme hakkına sahip olduklarının belgelendirilmesini sağlamak,

9.

Yedek kimlik kartının hangi koşullar altında verilebileceğini ve ne kadar süreyle geçerli olacağını belirlemek,

10.

Federal bölgede ikamet eden yabancı uyrukluların pasaport, pasaport yerine geçen belge ve kimlik yerine geçen belgenin verilmesi ve yenilenmesi, kaybolması ve kurtarılması, ibraz edilmesi ve teslimi ile Federal bölgeye giriş, çıkış, varış kayıtlarının yanı sıra yetkili makamların bu belgeler üzerindeki kararları ile ilgili kimlik belgesi yükümlülüklerini düzenlemek,

11.

91a Bölümü uyarınca veri toplama ve kullanımı ile veri iletimi için gereklilikler ve prosedürler hakkında daha fazla ayrıntıyı belirlemek için,

12.

24(1) Maddesi uyarınca geçici koruma sağlanan yabancı uyrukluların ikametgahının Avrupa Birliği'nin başka bir Üye Devletine nasıl aktarılabilirliğini belirlemek,

13.

Bu Kanunun uygulanmasında kullanılacak formlar için:

A)

Fotoğraf ve parmak izi gereklilikleri hakkında daha fazla bilgi,

B)

Fotoğrafın çekilmesi, elektronik ortamda kaydedilmesi, gerçeklik değerlendirmesi ve kalite güvencesine ilişkin prosedür ve teknik gereklilikler hakkında ayrıntılar,

C)

Fotoğrafın yetkili mercilere güvenli bir şekilde iletilmesine ilişkin düzenlemeler ile fotoğrafın oluşturulması için hizmet sağlayıcıların kayıt ve sertifikalandırılması,

D)

Örneklerin biçimi ve içeriği ile sergileme biçimleri hakkında daha fazla bilgi,

e)

78a Maddesi 4 ve 5 paragrafları uyarınca özelliklerin şifreli biçimde kaydedilmesi ve dahil edilmesine ilişkin daha fazla ayrıntı ,

13a.

1 13 Aralık 2004 tarihli ve 2252/2004 sayılı, Üye Devletler tarafından çıkarılan pasaportlarda ve seyahat belgelerinde güvenlik özellikleri ve biyometri standartları hakkındaki Konsey Tüzüğü (29.12.2004 tarihli ve L 385 sayılı Resmi Gazete, s. 1) ve 28 Mayıs 2009 tarihli ve 444/2009 sayılı, Üye Devletler tarafından çıkarılan pasaportlarda ve seyahat belgelerinde güvenlik özellikleri ve biyometri standartları hakkındaki Konsey Tüzüğü (6.6.2009 tarihli ve L 142 sayılı Resmi Gazete, s. 1) uyarınca elektronik depolama ve işleme ortamına sahip yabancılar, mülteciler ve vatansız kişiler için seyahat belgeleri için kuralları belirlemek ve 78. Bölüm uyarınca elektronik depolama ve işleme ortamına sahip belgelerin düzenlenmesine ilişkin ayrıntıları, 29.12.2004 tarihli ve 2252/2004 sayılı Resmi Gazete, s. 1) uyarınca düzenlemek . 13 Haziran 2002 tarihli ve 1030/2002 sayılı , üçüncü ülke uyruklulara verilen oturma izinleri için tek tip bir format belirleyen (15.6.2002 tarihli ve L 157 sayılı Resmi Gazete, s. 1) ve seyahat belgeleri ile 78. Madde uyarınca düzenlenen belgeler için aşağıdakileri belirleyen düzenlemeyi içeren Kanun :

A)

Fotoğraf ve parmak izlerinin kaydedilmesi, elektronik ortamda yakalanması, gerçeklik değerlendirmesi ve kalite güvencesine ilişkin usul ve teknik şartlar, fotoğrafın yetkili makamlara güvenli bir şekilde iletilmesine ilişkin düzenlemeler, fotoğrafın oluşturulması ve elektronik ortamda saklanan verilere erişimin korunması için hizmet sağlayıcıların kaydı ve sertifikasyonu,

B)

Parmak izi almada yaş sınırlamaları ve parmak izi ve fotoğraf zorunluluğundan muafiyetler,

C)

İşaret parmağının bulunmaması, parmak izinin kalitesinin yetersiz olması veya parmak ucunda yaralanma olması durumunda saklanacak parmak izlerinin sırası,

D)

Başvuruya ilişkin tüm verilerin göçmenlik makamlarından belge üreticisine iletilmesine ve başvuru verilerinin göçmenlik makamlarında ve üreticide geçici olarak saklanmasına ilişkin prosedürün şekli ve ayrıntıları,

e)

Belge verilinceye kadar parmak izlerinin ve fotoğrafların göçmenlik bürosunda saklanması,

F)

Belge sahibinin elektronik ortamda saklanan verileri inceleme hakkı,

G)

Fotoğraf ve parmak izlerinin elektronik ortamda alınması için kullanılacak teknik sistemler ve bileşenler, bunların kalite güvencesi ve başvuru verilerinin göçmenlik makamından belge üreticisine iletilmesi için gereklilikler ve bu gerekliliklere uyumun doğrulanması prosedürü,

H)

Parmak izi verilerinin ve dijital fotoğrafın işlenmesine ilişkin daha fazla bilgi,

Ben)

Seri numarası ve makine tarafından okunabilen kişisel veri sayfası hakkında daha fazla bilgi,

J)

Federal bölgede ikamet eden yabancı uyrukluların, 78 inci madde uyarınca belgelerin verilmesi, yeniden başvurulması ve uzatılması, kaybolması ve geri kazanılması ile belgelerin sunulması ve iletilmesi hususundaki yükümlülükleri ,

k)

78 inci madde gereğince belgelerin düzenlenmesi ve gönderilmesine ilişkin ayrıntılar .

2 Federal İçişleri, İmar ve Topluluk Bakanlığı ayrıca, Federal Konseyin onayıyla, Kişisel Kimlik Kartları Kanunu'nun 34. maddesinin 1. cümlesinin 4. fıkrası uyarınca doğrulama prosedürünün ayrıntılarını ve Kişisel Kimlik Kartları Kanunu'nun 34. maddesinin 1. cümlesinin 5 ila 8a arasındaki maddeleri ve 3. cümlesi uyarınca elektronik kimlik doğrulamasının ayrıntılarını belirlemeye yetkilidir .

14.

belirlemek için

A)

Kayıt otoriteleri,

B)

Federal Sürgünler Yasası'nın 15. Bölümü uyarınca vatandaşlık ve sertifika yetkilileri ,

C)
Pasaport ve kimlik kartı yetkilileri,

D)
Sosyal ve gençlik refah ofisleri,

e)
yargı, polis ve düzenleyici otoriteler,

F)
Federal İstihdam Ajansı,

G)
Maliye ve gümrük ofisleri,

H)
ticaret yetkilileri,

Ben)
Yabancı misyonlar ve

J)
İş arayanlar için temel güvenlik sağlayıcısı

Yabancılar a ait kişisel veriler, yabancılar a karşı alınan resmi işlemler ve diğ er tedbirler ile yabancılar a ilişkin diğ er bilgiler, göçmenlik makamlarının bu Kanun ve diğ er kanunlardaki göçmenlik hukuku hükümleri uyarınca görevlerini yerine getirebilmeleri için gerekli oldu ğ u ölçüde, talep edilmeksizin göçmenlik makamlarına iletilmelidir; verilerin türü ve kapsamı, iletilmesi gereken tedbirler ve diğ er bilgiler yasal düzenlemeyle belirlenir; veri aktarımı, yalnızca göçmenlik makamlarının bu Kanun veya diğ er kanunlardaki göçmenlik hukuku hükümleri uyarınca görevlerini yerine getirebilmeleri için gerekli oldu ğ u ölçüde yapılabilir.

15.

Bu Kanunun uygulanmasından sorumlu makamlar arasında aşağıdakilere ilişkin verilerin teknik elektronik ortamda iletilmesine ilişkin kuralları oluşturmak:

A)
kullanılan standartların yapısının teknik prensipleri,

B)
veri iletim prosedürü ve

C)

Göçmenlik işleri sektöründe elektronik veri iletiminde yer alan yetkililer,

16.

49 uncu madde uyarınca işlenen fotoğrafların, parmak izi verilerinin ve yabancı kimlik belgelerinin kalite güvencesine ilişkin kuralların oluşturulması.

(2) **1** Federal İçişleri, İmar ve Topluluk Bakanlığı ayrıca Federal Konseyin onayıyla aşağıdaki hususları içeren yasal bir emir çıkarma yetkisine sahiptir:

1.

her göçmenlik makamı, kendi bölgesinde bulunan veya bulunmuş, kendisine başvuruda bulunmuş veya giriş ve ikamet bildiriminde bulunmuş ve göçmenlik yasası uyarınca lehine veya aleyhine tedbir veya karar almış yabancı uyruklular hakkında bir dosyalama sistemi tutar,

2.

Her dış temsilcilik, başvuru, verilen, reddedilen, geri çekilen, iptal edilen, geri alınan ve iptal edilen vizeler ile geri çekilen vize başvuruları hakkında bir dosya sistemi tutabilir ve temsilcilikler, burada saklanan verileri birbirleriyle ve Federal Dışişleri Bakanlığı ve Federal Dışişleri Bakanlığı ile paylaşabilir ve

3.

Bu Kanunun uygulanmasıyla görevli makamlar, görevlerini yerine getirebilmek için gerekli olan diğer dosyalama sistemlerini korurlar.

2 1. cümlelerin 1. bendi uyarınca kaydedilen kişisel bilgiler, yabancının uyruğu ve adresi, pasaport bilgileri, göç yasası kapsamında alınan tedbirler ve Yabancılar Merkezi Kayıt Defterine kaydı, yabancının önceki adresleri, yetkili göç idaresi ve dosyaların başka bir göç idaresine naklini içerir. **3** Ayrıca, fotoğrafı çeken organ ve 78. maddenin 1. fıkrası uyarınca elektronik kimlik tespiti için bir belgenin kullanımı, etkinleştirilmesi ve devre dışı bırakılması, bloke edilmesi ve blokenin kaldırılması hakkında bilgiler kaydedilir. **4** Göç idarelerinin daha fazla kişisel veriyi saklama yetkisi, (AB) 2016/679 sayılı Tüzük ve eyaletlerin veri koruma yönetmelikleri tarafından düzenlenir.

(3) Federal İçişleri, İmar ve Topluluk Bakanlığı, Federal Dışişleri Bakanlığı ile mutabakata varılan bir yasal düzenleme yoluyla ve Federal Konseyin onayı olmaksızın, 73(1) ve 73a(1) maddelerinin anlamı dahilinde yetkili makamı belirleme yetkisine sahiptir .

(3a) Federal İçişleri, İmar ve Topluluk Bakanlığı, Alman havaalanlarının uluslararası transit bölgelerinden seyahat etmek için havaalanı transit vizesine sahip olması gereken devletleri belirleyen 810/2009 sayılı Tüzüğün 3(2) maddesi uyarınca, Federal Dışişleri Bakanlığı ile anlaşarak Federal Konseyin onayı olmaksızın yasal bir emir çıkarma yetkisine sahiptir.

(4) **1** Federal İçişleri, İmar ve Topluluk Bakanlığı, bir hükümetler arası anlaşmanın yerine getirilmesi veya kamu çıkarlarının korunması için gerekli olduğu takdirde, 1. fıkranın 1 ve 2 numaralı bentleri uyarınca kanun hükmünde kararnameler çıkarabilir ve bunları değiştirebilir. **2** 1. cümle uyarınca çıkarılan bir kanun hükmünde kararname, yürürlüğe girdiği tarihten itibaren en geç üç ay içinde yürürlükten kalkar. 3 Geçerlilik süresi, 1. fıkranın 1 ve 2 numaralı bentleri uyarınca çıkarılan bir **kanun** hükmünde kararname ile Federal Konseyin onayıyla uzatılabilir.

(5) Federal İçişleri, İmar ve Topluluk Bakanlığı ayrıca, 81a Bölümü uyarınca hızlandırılmış vasıflı işçi prosedürü hakkında yasal bir emir çıkarma yetkisine sahiptir.

1.

Federal Konsey'in onayıyla, göçmenlik makamlarındaki prosedür hakkında daha fazla ayrıntı ve

2.

Federal Dışişleri Bakanlığı ile mutabakata varılarak, Federal Konsey'in onayı olmaksızın. Yurtdışındaki diplomatik temsilciliklerdeki prosedür hakkında daha fazla bilgi

belirlemek.

(6) Federal Hükümet, 2. Bölüm, 3. ve 4. maddeler uyarınca ikamet izni verilmeyen veya ikamet izni verilmeyen devletleri, 2. Bölüm, 3. veya 4. maddeler uyarınca yapılan bir ikamet izniyle bağlantılı olarak açıkça dayanaktan yoksun olarak reddedilen sığınma başvurularının sayısında önemli bir artış olması halinde, Federal Konseyin onayıyla bir yasal düzenleme yoluyla belirleme yetkisine sahiptir.

Yabancılar ve Sosyal Hukukta Veri İletim Mevzuatının Uyarlanması Hakkında Kanun'un (DÜV-AnpassG) 8 Mayıs 2024 tarihli 3. maddesinin Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 152'deki versiyonundaki metin , 16 Mayıs 2024'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 100 Dilsel uyarlama

Bölüm 100'ün 1 önceki versiyonu vardır ve 1 hükümde atıfta bulunulmuştur

1 Federal İçişleri, Bayındırlık ve İskân Bakanlığı, Bundesrat'ın onayı olmaksızın bir tüzük çıkararak, bu Kanunda kullanılan kişisel unvanları, düzenleyici içeriği değiştirmeden ve dil açısından uygun olması koşuluyla, cinsiyet ayrımı gözetmeyen veya eril ve dişil kişisel unvanlarla değiştirebilir ve bunun gerektirdiği dilsel düzenlemeleri yapabilir. **2** Federal İçişleri, Bayındırlık ve İskân Bakanlığı, 1. cümle uyarınca bir tüzük çıkardıktan sonra, bu Kanunun metnini Federal Resmi Gazete'de yayımlayabilir.

19 Haziran 2020 tarihli On Birinci Yargı Yetkisi Düzenleme Tüzüğü V.'nin 169. maddesinin Federal Kanun Gazetesi I s. 1328'deki versiyonundaki metin , 27 Haziran 2020'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 101 Önceki ikamet haklarının geçerliliğinin devam etmesi

101. Maddenin 3 önceki versiyonu vardır ve 10 yönetmelikte atıfta bulunulmuştur

(1) **1** 1 Ocak 2005 tarihinden önce verilmiş olan oturma izni veya daimi oturma izni, oturma amacına ve verildiği koşullara uygun olarak yerleşme izni olarak geçerliliğini sürdürür. **2 22 Temmuz 1980 tarihli İnsani Yardım Faaliyetleri Kapsamında Kabul Edilen Mültecilere İlişkin Tedbirler Hakkında Kanun'un (Federal Kanun Gazetesi I s. 1057) 1. maddesinin (3) numaralı fıkrası uyarınca veya yukarıda anılan Kanunun benzer uygulaması uyarınca verilmiş olan daimi oturma izni ve daha sonra verilmiş olan oturma izni, 23. maddenin (2) numaralı fıkrası uyarınca yerleşme izni olarak geçerliliğini sürdürür .**

(2) Geriye kalan ikamet izinleri, ikamet amacına ve veriliş sebeplerine uygun olarak ikamet izni olarak geçerliliğini sürdürür.

(3) 28 Ağustos 2007 tarihinden önce "Daueraufenthalt-EG" (daimi ikamet - AB) ibaresiyle tasdik edilmiş bir oturma izni, daimi ikamet izni - AB olarak geçerliliğini sürdürecektir.

(4) 1/3/2020 tarihinden önce verilmiş olan İkinci Kısım, 3 ve 4 üncü maddeler uyarınca ikamet izni, ikamet amacına ve verilmesine esas teşkil eden şartlara göre öngörülen ek hükümlerle geçerliliğini koruyarak geçerliliğini korur.

15 Ağustos 2019 tarihli Nitelikli Göçmenlik Yasası'nın 1. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I, s. 1307'deki versiyonundaki metin ; en son 16 Ağustos

2023 tarihli Yasa'nın 7a Maddesi ile değiştirilmiştir, Federal Kanun Gazetesi 2023 I, No. 217, 1 Mart 2020'de yürürlüğe girmiştir

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 102 Göçmenlik yasası kapsamındaki tedbirlerin geçerliliğinin devam etmesi ve kredilendirilmesi

(1) **1** 1 Ocak 2005 tarihinden önce göçmenlik hukuku kapsamında alınan diğer tedbirler, özellikle zamansal ve coğrafi kısıtlamalar, koşullar ve gereklilikler, siyasi faaliyetlere ilişkin yasaklar ve kısıtlamalar ile sınır dışı etme, sınır dışı etme uyarısı, sınır dışı etmenin ve sınır dışı etme işlemlerinin askıya alınması, bunların hukuki sonuçları ve etkilerinin sınırlandırılması ile lehte tedbirler, pasaportların ve pasaport yerine geçen belgelerin tanınması ve pasaport zorunluluğundan muafiyetler, masraf ve harç kararları yürürlükte kalır. **2** Teminatlarla ilgili tedbirler ve anlaşmalar, tamamen veya kısmen bu Kanunun yürürlüğe girmesinden sonraki dönemlerle ilgili olsalar bile yürürlükte kalır. **3** Aynı durum, Yabancılar Kanunu'nun 69. maddesi uyarınca yapılan başvurunun kanun gereği yürürlüğe giren etkileri için de geçerlidir.

(2) 1 Ocak 2005 tarihinden önce ikamet izni veya sınır dışı etme izninin askıya alınması süresi, 26 ncı maddenin (4) numaralı fıkrası uyarınca yerleşme izni verilmesine ilişkin süreden mahsup edilir.

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 103 Önceki kanunun uygulanması

1 Bu Kanunun yürürlüğe girmesinden önce, 22 Temmuz 1980 tarihli İnsani Yardım Faaliyetleri Çerçevesinde Kabul Edilen Mültecilere İlişkin Tedbirler Hakkında Kanun'un (Federal Kanun Gazetesi I s. 1057) 1. maddesi uyarınca Mültecilerin Statüsüne Dair Sözleşme'nin 2 ila 34. maddeleri uyarınca hukuki statüye sahip olan kişiler hakkında, 1 Ocak 2005 tarihine kadar yürürlükte olan İnsani Yardım Faaliyetleri Çerçevesinde Kabul Edilen Mültecilere İlişkin Tedbirler Hakkında Kanun'un 2a ve 2b maddeleri uygulanmaya devam eder. **2** Bu durumlarda, 52 nci maddenin (1) numaralı cümlesinin 4 numaralı bendi uygun şekilde uygulanır.

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 104 Geçiş hükümleri

104. Maddenin 21 önceki versiyonu bulunmaktadır ve 20 hükümde atıfta bulunulmaktadır

(1) **1** 1 Ocak 2005 tarihinden önce yapılan daimi ikamet izni veya oturma izni başvuruları, o tarihe kadar yürürlükte olan kanuna göre karara bağlanır. **2** 101 inci maddenin (1) numaralı fıkrası kıyasen uygulanır.

(2) **1** Ocak 2005 tarihinden önce oturma izni veya ikamet izni almış olan yabancı uyruklular için, yerleşme izni veya daimi oturma izni - AB verilmesine ilişkin karar için gerekli dil becerilerine ilişkin tek koşul, Almanca dilinde basit bir şekilde sözlü iletişim kurabilmeleridir. **2** 9 uncu maddenin (2) nci fıkrasının 1 inci cümlesinin 3 ve 8 inci bentleri uygulanmaz.

(3) 1 Ocak 2005 tarihinden önce Almanya'da yasal olarak ikamet eden yabancı uyruklular için, son değişiklikte birlikte Yabancılar Kanunu'nun 20. maddesi, İkamet Kanunu'nda daha elverişli bir yasal durum öngörülmediği takdirde, bu tarihten önce doğan çocukların sonraki göçü için uygulanır.

(4) (yürürlükten kaldırıldı)

(5) 23(4)üncü madde uyarınca aile birleşimi, ülkede kalma isteği, entegrasyon kurslarına katılım ve ikametın birleştirilmesine ilişkin hükümler, koruma arayan kişilerin daimi yeniden yerleşimine ilişkin program çerçevesinde 31 Temmuz 2015 tarihine kadar 23(2)nci madde uyarınca ikamet izni almış olan yabancı uyruklulara da kıyasen uygulanır .

(6) **1** 24 Mayıs 2007 tarihine kadar yürürlükte olan versiyondaki 23(2). madde , 24 Mayıs 2007 tarihine kadar yürürlükte olan versiyona dayanarak çıkarılan en yüksek Eyalet makamının emrinin, Federal Almanya Cumhuriyeti'nin özellikle önemli siyasi çıkarları durumunda yerleşim izni verilmesini öngördüğü durumlarda uygulanmaya devam eder. **2** 23(2). maddenin beşinci cümlesi ve 44(1). maddenin 2. fıkrası, ikametlerini kendileriyle birlikte Federal Bölgeye taşıyan ilgili yabancı uyruklulara ve aile üyelerine kıyasen uygulanır.

(7) 1 Ocak 2005 tarihinden önce Yabancılar Kanunu'nun 31 inci maddesinin (1) numaralı fıkrası uyarınca oturma izni veya Yabancılar Kanunu'nun 35 inci maddesinin (2) numaralı fıkrası uyarınca oturma izni sahibi olan yabancının eşlerine, hayat arkadaşlarına ve evlenmemiş küçük çocuklarına, 26 ncı maddenin (4) numaralı fıkrasında yer alan şartların bulunması ve Yabancılar Kanunu'nun 31 inci maddesi uyarınca oturma izni veya Yabancılar Kanunu'nun 35 inci maddesinin (2) numaralı fıkrası uyarınca oturma izni

verilmesi için gereken şartları taşımaya devam etmeleri halinde de yerleşme izni verilebilir.

(8) 5 Eylül 2013 tarihine kadar yürürlükte olan 28(2) maddesi, 5 Eylül 2013 tarihinde 28(1) maddesi uyarınca oturma iznine sahip olan bir Almanın aile üyeleri için geçerli olmaya devam edecektir .

(9) **1** Federal Ofis veya göçmenlik makamı, 1 Aralık 2013 tarihinden önce geçerli olan versiyonda 60. maddenin 2. fıkrası, 3. cümlesi veya 7. cümle 2 uyarınca sınır dışı etme yasakları olduğuna karar verdiği için 25. maddenin 3. fıkrası uyarınca oturma iznine sahip olan yabancı uyruklular, İltica Yasası'nın 4. maddesinin 1. fıkrası anlamında ikincil korumaya hak kazanmış sayılırlar ve 25. maddenin 2. fıkrasının 1. cümlesinin ikinci alternatifi uyarınca resen oturma izni alırlar ; Federal Ofis, göçmenlik makamına 1 Aralık 2013 tarihinden önce geçerli olan versiyonda 25. maddenin 3. fıkrasının 2. cümlesinin a'dan d'ye kadar olan harfleri anlamında dışlayıcı koşulların varlığını bildirmediği sürece. **2 1 Aralık 2013 tarihinden önce geçerli olan versiyonda** 25. maddenin 3. fıkrasının 1. cümlesi uyarınca oturma iznine sahip olma süreleri, 25. maddenin 3. fıkrası uyarınca oturma iznine sahip olma süreleridir. 25. Madde 2. Cümle 1. ikinci alternatif aynıdır. **3.** Sığınma Yasası'nın 73b maddesi buna göre uygulanır.

(10) 73b maddesinin 1. fıkrası uyarınca etkilenen ve Dışişleri Bakanlığı'nın yurtdışındaki bir misyonunda görevli olmayan personel olarak çalışan kişiler için 73b maddesinin 4. fıkrası 1 Şubat 2016 tarihinden itibaren uygulanacaktır.

(11) 1 Ocak 2011 ile 31 Temmuz 2015 tarihleri arasında 2011/95/EU Direktifi veya 2004/38/EC Direktifi uyarınca tartışmasız olarak ikincil koruma hakkı tanınan yabancı uyruklular için, 29 uncu maddenin (2) numaralı fıkrasının ikinci cümlesinin 1 numaralı bendinde belirtilen süre, bu Kanunun yürürlüğe girdiği tarihte işlemeye başlar.

(12) Sığınma Yasası'nın 34 ve 35. maddeleri uyarınca sınır dışı uyarısı veya Sığınma Yasası'nın 34a maddesi uyarınca sınır dışı emri durumunda , 1 Ağustos 2015 tarihinden önce verilmiş veya emredilmiş olması halinde, göçmenlik makamları 11. madde uyarınca giriş ve ikamet yasağı emri vermekle yükümlüdür .

(13) **1** 25 inci maddenin 2 nci fıkrasının 1 inci cümlesinin ikinci fıkrası uyarınca 17 Mart 2016 tarihine kadar oturma izni verilen yabancı uyruklularla aile birleşimi için, yabancı uyrukluyla aile birleşimi amacıyla ilk oturma izni başvurusu 31 Temmuz 2018 tarihine kadar yapılmışsa, 2 nci maddenin 6 ncı fıkrasının 31 Temmuz 2018 tarihine kadar yürürlükte olan halinin hükümleri uygulanmaya devam eder. **2** 27 nci maddenin 3a fıkrası uygulanır.

(14) (yürürlükten kaldırıldı)

(15) 31 Aralık 2019 tarihine kadar geçerli olan 60a maddesinin (2) numaralı cümlesinin 4 numaralı cümlesi uyarınca sınır dışı etme işleminin durdurulması kararı verilmişse , 19d maddesinin (1) numaralı fıkrasının 4 ve 5 numaralı bentleri, 19d maddesinin (1a) numaralı fıkrası uyarınca oturma izni başvurusu sırasında yabancı uyruklunun kimliğini açıklığa kavuşturmak için gerekli ve makul tedbirleri almış olması halinde uygulanmaz.

(16) 31 Aralık 2019 tarihine kadar geçici sınır dışı edilme izni olanlara verilen istihdam için, 60a(6) Maddesi o tarihe kadar geçerli olan versiyonuyla uygulanmaya devam edecektir.

(17) 30 Haziran 2023 tarihine kadar geçerli Sosyal Kanun İkinci Kitabının 15. maddesi uyarınca entegrasyon sözleşmesi akdedilmiş kişiler için, 30 Haziran 2023 tarihine kadar geçerli olan versiyonda , 44a maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesinin 2 ve 3. bentleri ile 45a maddesinin 2. fıkrasının 1. cümlesi, 1 Temmuz 2023 tarihinden itibaren geçerli olan versiyonda, en geç 31 Aralık 2023 tarihine kadar, Sosyal Kanun İkinci Kitabının 15. maddesi uyarınca bir işbirliği planının ilk hazırlanmasına kadar uygulanmaya devam eder .

(18) Madde 60a(6), cümle 1, sayı 3, 30 Ağustos 2023 tarihine kadar iltica başvurusunda bulunan veya 30 Ağustos 2023 tarihi itibarıyla iltica başvurusunda bulunmadan Almanya'da hoşgörölü statüyle kalan Gürcistan ve Moldova Cumhuriyeti vatandaşlarına uygulanmaz.

(19) 10(3) Maddesinin o tarihe kadar geçerli olan versiyonunun ikinci cümlesi, 27 Şubat 2024 tarihine kadar sığınma başvurusu açıkça temelsiz olduğu gerekçesiyle reddedilen kişilere uygulanır .

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 104a Eski dava düzenlemesi

Bölüm 104a'nın 5 önceki versiyonu vardır ve 12 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) 15. Maddenin (1) No. 1 ve (2) numaralı fıkralarından farklı olarak, sınır dışı edilmesi durdurulan bir yabancı uyrukluya, 1 Temmuz 2007 tarihinde en az sekiz yıl Federal bölgede ikamet etmiş olması veya bir veya daha fazla evlenmemiş küçük çocuğuyla aynı hanede yaşıyorsa, en az altı yıl kesintisiz

olarak, sınır dışı edilmesinin geçici olarak durdurulması, kalma izni veya insani nedenlerle sınır dışı edilmesinin geçici olarak durdurulması ile oturma izni verilir ve kendisi

1.
yeterli yaşam alanına sahip,
2.
Avrupa Ortak Dil Referans Çerçevesi'nin A2 düzeyinde yeterli düzeyde sözlü Almanca dil becerilerine sahip,
3.
okul çağındaki çocuklar için, gerçek okul katılımının kanıtı,
4.
Yabancılar dairesi, ikamet hukukuna ilişkin hususlarda yabancılar dairesini kasten yanıltmamış veya ikametın sona erdirilmesine ilişkin resmî tedbirleri kasten geciktirmemiş veya engellememişse,
5.
aşırılıkçı veya terörist örgütlerle hiçbir bağlantısı yoktur ve onları desteklememektedir ve
6.
Federal topraklarda işlenen kasıtlı bir suçtan hüküm giymemiş olması halinde, İkamet Yasası veya Sığınma Yasası uyarınca yalnızca yabancılar tarafından işlenebilen suçlar için günlük 50 orana kadar veya günlük 90 orana kadar para cezası genellikle dikkate alınmaz.

2 Yabancı geçimini ücretli bir işte çalışarak bağımsız olarak sağlıyorsa, oturma izni 23 üncü maddenin 1 inci fıkrasının 1 inci cümlesi uyarınca verilir . **3** Aksi takdirde 1 inci cümle uyarınca verilir; 2 nci bölümün 5 inci fıkrası uyarınca oturma izni sayılır; 9 uncu ve 26 ncı maddelerin 4 üncü fıkrası uygulanmaz. **4** 1 inci cümleinin 2 nci fıkrasındaki şart, 1 Temmuz 2008 tarihine kadar kaldırılabilir. **5** Yabancınnın bedensel, ruhsal veya psikolojik bir hastalık veya engellilik ya da yaşı nedeniyle bu şartı yerine getirememesi durumunda 1 inci cümleinin 2 nci fıkrasındaki şart kaldırılır.

(2) **1** 1 Temmuz 2007 tarihinde en az sekiz yıl Federal bölgede ikamet etmiş olan veya bir veya daha fazla evlenmemiş küçük çocukla birlikte bir hanede yaşıyorsa, en az altı yıl kesintisiz olarak, hoşgörölü bir oturma, izin veya insani nedenlerle oturma izniyle ikamet etmiş olan hoşgörölü bir yabancınnın hoşgörölü yetişkin evlenmemiş çocuğuna, giriş sırasında küçük olması ve önceki eğitimi ve yaşam koşulları temelinde Federal Almanya Cumhuriyeti'ndeki yaşam koşullarına uyum sağlayabileceğinin kesin olması

durumunda, 23. maddenin (1) numaralı cümlesi uyarınca oturma izni verilebilir. **2** Aynı durum, refakatsiz küçük olarak en az altı yıl kesintisiz olarak, hoşgörölü bir oturma, izin veya insani nedenlerle oturma izniyle Federal Almanya Cumhuriyeti'nde ikamet etmiş olan ve önceki eğitimi ve yaşam koşulları temelinde Federal Almanya Cumhuriyeti'ndeki yaşam koşullarına uyum sağlayabileceğinin kesin olması durumunda yabancı için de geçerlidir.

(3) **1** Aynı hanede yaşayan bir aile üyesinin, 1. fıkranın 1. cümlesinin 6. bendinde belirtilen anlamda suç işlemesi halinde, bu hüküm uyarınca diğer aile üyelerine oturma izni verilmemesi sonucunu doğurur. **2** **1.** fıkranın 1. cümlesinin 6. bendinde belirtilen anlamda suç işleyen yabancı uyruklunun eşine, söz konusu eşin 1. fıkranın şartlarını taşıması ve özel bir zorlukla karşılaşmamak için Almanya'da ikametine devam etmesine izin verilmesinin gerekli olması halinde, 1. cümle uygulanmaz. **3** İstisnai durumlarda çocuklar ebeveynlerinden ayrılırsa, bakımları Almanya'da sağlanmalıdır.

(4) Oturma izni, yabancının uyum mülakatına katılması veya uyum sözleşmesi yapması şartıyla verilebilir.

(5) **1** Oturma izni, 31 Aralık 2009 tarihine kadar geçerli olmak üzere verilir. **2** Yabancının geçimi 31 Aralık 2009 tarihine kadar ağırlıklı olarak ücretli bir işte çalışarak bağımsız olarak sağlanmışsa veya yabancı en az 1 Nisan 2009 tarihinden bu yana geçimini geçici olarak değil, bağımsız olarak sağlamışsa, 23 üncü maddenin (1) inci cümlesinin 1 inci cümlesi uyarınca oturma izni olarak iki yıl daha uzatılır. **3** Her iki durumda da, geçimin gelecekte ağırlıklı olarak sağlanacağı varsayımını haklı çıkaracak olgular bulunmalıdır. **4** **1** inci maddenin 4 üncü cümlesi durumunda, oturma izni başlangıçta 1 Temmuz 2008 tarihine kadar geçerli olmak üzere verilir ve yabancı en geç o tarihe kadar 1 inci maddenin 1 inci cümlesinin 2 numaralı bendindeki şartları taşıdığını ispat ederse uzatılır. **5** 81 inci maddenin (4) üncü fıkrası uygulanmaz.

(6) **1** Oturma izni uzatılırken, zorluk durumlarından kaçınmak için 5. paragraftan bir sapma yapılabilir. **2** Bu, aşağıdakiler için geçerlidir:

1.

Taninan çıraklık programlarında veya devlet destekli mesleki hazırlık programlarında öğrenim gören stajyerler,

2.

Sadece geçici olarak ek sosyal yardımlara bağımlı olan çocuklu aileler,

3.

Sosyal yardımlara geçici olarak bağımlı olan ve Sosyal Kanun'un İkinci Kitabının 10. maddesinin 1. fıkrasının 3. bendine göre çalışmaya başlamaları makul olmayan çocukları olan tek ebeveynler ,

4.

geçimini, gerekli bakım ve hemşirelik de dahil olmak üzere, kamusal yardımlar olmaksızın başka yollarla sürekli olarak sağlayan, ancak yardımlar katkılara dayalı olan, çalışamayacak durumda olan kişiler,

5.

31 Aralık 2009 tarihi itibarıyla 65 yaşını doldurmuş olup, anavatanında ailesi bulunmayan, ancak Almanya Federal Cumhuriyeti'nde daimi ikametgahı olan veya Alman vatandaşlığına sahip akrabaları (çocukları veya torunları) bulunan ve bu grup kişiler için sosyal yardım talebinde bulunulmadığı güvence altına alınmış olan kişiler.

(7) **1** Eyaletler, Federal Almanya Cumhuriyeti'nin güvenliği nedeniyle, 1 ve 2'nci fıkralar uyarınca oturma izninin bazı eyaletlerin vatandaşlarına verilmemesine karar verebilir. **2** Federal birliğin korunması için, karar Federal İçişleri, İmar ve Topluluk Bakanlığı'nın onayını gerektirir.

19 Haziran 2020 tarihli On Birinci Yargı Yetkisi Düzenleme Tüzüğü V.'nin 169. maddesinin Federal Kanun Gazetesi I s. 1328'deki versiyonundaki metin , 27 Haziran 2020'de yürürlüğe girmiştir

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 104b Hoşgörülü yabancılardan entegre çocukları için ikamet hakkı

Bölüm 104b'nin 1 önceki versiyonu vardır ve 2 hükümde atıfta bulunulmuştur

104a maddesi uyarınca oturma izni verilmeyen veya uzatılmayan ebeveynlerinin veya tek başına velayet sahibi ebeveynin ayrılması halinde, evlenmemiş küçük çocuğa, 23. maddenin 1. fıkrasının 1. cümlesi uyarınca, 5. maddenin 1. fıkrasının 1. bendi, 2. fıkrası ve 10. maddenin 3. fıkrasının 1. cümlesi hükümleri saklı kalmak üzere, bağımsız oturma izni verilebilir .

1.

1 Temmuz 2007'de 14 yaşına ulaştı,

2.

en az altı yıldır Almanya'da yasal olarak veya müsamaha statüsüyle ikamet ediyorsa,

3.

Almanca diline hakimdir,

4.

Önceki eğitimi ve yaşam tarzı nedeniyle, kendisini Federal Almanya Cumhuriyeti'nin yaşam koşullarına entegre etmiş ve gelecekte de kendisini Federal Almanya Cumhuriyeti'nin yaşam koşullarına entegre etmeye devam edeceği garanti edilmektedir ve

5.

kişisel bakımı sağlanır.

Avrupa Birliği İkamet ve Sığınma Yönergelerinin Uygulanmasına İlişkin Kanun'un 1. Maddesinin 19 Ağustos 2007 tarihli versiyonundaki metin , Federal Gazete I s. 1970, 2008 I s. 992, 28 Ağustos 2007'de yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 104c Fırsat Hakkı - İkamet Hukuku

Bölüm 104c'nin 1 önceki versiyonu vardır ve 9 hükümde atıfta bulunmaktadır

(1) **1 5.** Maddenin (1) numaralı 1, 1a ve 4 numaralı maddeleri ile 5. Maddenin (2) numaralı maddesinden farklı olarak , müsamaha gösterilen bir yabancıya, 31 Ekim 2022 tarihinde müsamaha gösterilen bir statü, oturma izni veya oturma izni ile beş yıl boyunca kesintisiz olarak Federal topraklarda kalmış olması ve

1.

Almanya Federal Cumhuriyeti'nin özgür demokratik temel düzenine bağlıdır ve

2.

Federal bölgede işlenen kasıtlı bir suçtan hüküm giymemiş olması halinde, İkamet Yasası veya Sığınma Yasası uyarınca yalnızca yabancılar tarafından işlenebilen suçlar için günlük 50 orana kadar para cezası veya günlük 90 orana kadar para cezası veya gençlik ceza hukuku uyarınca çocuk cezası içermeyen mahkumiyetler genellikle dikkate alınmaz.

2 Yabancıнын kimliği veya uyruğu hakkında kasıtlı ve tekrar tekrar yanlış bilgi vermesi veya başkalarını yanıltması ve bu nedenle sınır dışı edilmesini engellemesi halinde, 1 inci cümle uyarınca oturma izni verilmesi reddedilir. **3 1**

inci cümlelerin uygulanmasında, 60b maddesinin 5 inci fıkrasının 1 inci cümlesinde belirtilen süreler de dikkate alınır.

(2) **1.** Paragrafta tanımlanan bir yararlanıcı ile birlikte bir yerleşim yerinde yaşayan eş, hayat arkadaşı ve reşit olmayan evlenmemiş çocuklara, 31 Ekim 2022 tarihi itibarıyla beş yıl süreyle Federal Bölgede kesintisiz olarak, bir izin veya oturma izni ile kalmamış olsalar dahi, paragraf 1'in 1 ve 2 numaralı bentleri uyarınca oturma izni verilir. 2 Federal Bölgeye **girişte** reşit olmayan bir reşit olmayan evlenmemiş çocuk için de aynı durum geçerlidir. **3** 1. Paragrafın 2. cümlesi buna göre uygulanır.

(3) **1** Oturma izni, 10 uncu maddenin 3 üncü fıkrasının 2 nci cümlesinin hükmüne aykırı olarak verilebilir . **2 2 nci** maddenin 5 inci fıkrası uyarınca oturma izni sayılır. **3** 18 ay süreyle verilir ve yenilenemez. **4** 3 üncü cümle uyarınca kalış süresince, yalnızca 25a veya 25b maddelerine göre oturma izni verilebilir. **5** 25a veya 25b maddelerine göre olmayan bir oturma izni başvurusu, 81 inci maddenin 4 üncü fıkrası uyarınca geçerli olmaz .

(4) **1** Yabancıya, en geç oturma izni verildiğinde, 25b maddesi uyarınca oturma izni verilmesine ilişkin şartlar ve henüz 27 yaşına ulaşmamışsa 25a maddesi uyarınca oturma izni verilmesine ilişkin şartlar bildirilir . **2** Göçmenlik makamı, bunu yaparken makul bir şekilde yerine getirilmesi gereken özel yükümlülükleri de belirtir.

21 Aralık 2022 tarihli ve 31 Aralık 2022'de yürürlüğe giren İmkanlarla İkamet Hakkının Tanıtılmasına Dair Kanun V. Madde 1'in Federal Kanun Gazetesi I s. 2847'deki versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 105 Kimliği belirsiz kişilere hoşgörü gösterilmesine ilişkin geçiş düzenlemesi

105. Maddenin 2 önceki versiyonu vardır ve 3 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) Müsamaha gösterilen yabancılar için, göçmenlik makamı, müsamahanın uzatılması veya başka bir nedenle müsamaha gösterilmesi hususunu incelerken, en erken zamanda , 60a maddesinin (4) numaralı fıkrası uyarınca "kimliği belirsiz kişiler için" ibaresinin eklenmesi suretiyle müsamaha belgesi verilmesine karar verir.

(2) 60b maddesi, eğitim veya istihdam ilişkisi içinde olan hoşgörülü yabancı uyruklulara 1 Temmuz 2020 tarihine kadar uygulanmayacaktır .

(3) Yabancıнын, eğitim amacıyla geçici sınır dışı etme kararı veya çalışma amacıyla geçici sınır dışı etme kararı varsa veya bu karar için başvuruda bulunmuş ve kararın verilmesi için gerekli koşulları taşıyorsa, 60b maddesi uygulanmaz.

15 Ağustos 2019 tarihli Federal Almanya Cumhuriyeti'nden Ayrılma Yükümlülüğünün Uygulanmasını İyileştirmeye Dair İkinci Yasa'nın 1. Maddesinin 21 Ağustos 2019'da yürürlüğe giren Federal Resmi Gazete I s. 1294'teki versiyonundaki metin

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 105a İdari usullere ilişkin hükümler

Bölüm 105a'nın 13 önceki versiyonu vardır ve 10 hükümde atıfta bulunulmuştur

Madde 4 Paragraf 2 Cümle 2 , Madde 15a Paragraf 4 Cümle 2 ve 3 , Madde 23 Paragraf 1 Cümle 3 , Madde 23a Paragraf 1 Cümle 1, Paragraf 2 Cümle 2, Madde 43 Paragraf 4 , Madde 44a Paragraf 1 Cümle 2 , Paragraf 3 Cümle 1 , Madde 61 Paragraf 1d , Madde 72 Paragraf 2 , Madde 73 Paragraf 2, Paragraf 3 Cümle 1 ve 2 , Madde 78'deki hükümlerden, Paragraf 1 Cümle 8, Madde 78a , 79 Paragraf 2 , Madde 81 Paragraf 5 , Madde 82 Paragraf 1 Cümle 3, Paragraf 3 , Madde 87 Paragraf 1, 2 Cümle 1 ve 2, Paragraf 4 Cümle 1, 3 ve 5 ve Madde 5 , Madde 89, Madde 1, fıkra 2 ve 3, fıkra 3 ve 4 , Madde 90 , 90a , 90b , 91, fıkra 1 ve 2 , Madde 91a, fıkra 3, 4 ve 7 , Madde 91c, fıkra 1, fıkra 2, fıkra 2, fıkra 3 , fıkra 4 ve 4 , fıkra 2, Madde 99, fıkra 1 ila 4 , 99 , fıkra 1 , fıkra 3a ve 104a , fıkra 7 , fıkra 2, 93, fıkra 4 , fıkra ...

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 105b Tek tip forma göre oturma izinlerine ilişkin geçiş hükümleri

Bölüm 105b'nin 3 önceki versiyonu vardır ve 6 hükümde atıfta bulunulmuştur

1 78a maddesinin 1. fıkrasının 1. cümlesi **uyarınca** verilmiş oturma izni sahipleri, yeniden düzenlenmesinde meşru bir menfaatleri olduğunu göstermeleri halinde 78. madde uyarınca elektronik saklama ve işleme

ortamına sahip bağımsız bir belge için başvuruda bulunabilirler . 2 Yukarıdakilere bakılmaksızın, 4. maddenin 1. fıkrasının 2. cümlesinin 2 ila 4 numaralı bentleri uyarınca verilmiş oturma izni sahipleri, yeniden düzenlenmesinde meşru bir menfaatleri olduğunu göstermeleri halinde 78. madde uyarınca elektronik saklama ve işleme ortamına sahip bağımsız bir belge için başvuruda bulunabilirler .

Yabancılar Hukuku Kapsamında Pasaport, Kimlik Kartı ve Belge Sistemlerinin Modernize Edilmesine Dair Kanun'un 4. maddesinin, 8 Ekim 2023 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2023 I No. 271 sayılı versiyonundaki metin ; son olarak 23 Ekim 2024 tarihli, Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 322 sayılı Kanunun 3. maddesi ile değiştirilmiş olup, 1 Kasım 2023'te yürürlüğe girmiştir.

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 105c İç güvenlik nedeniyle sınır dışı edilen yabancıların izlenmesine ilişkin tedbirlerin aktarılması

Bölüm 105c'nin 1 önceki versiyonu vardır ve 2 hükümde atıfta bulunmaktadır

31 Aralık 2015 tarihine kadar geçerli olan 54a maddesinin 1 ila 4 numaralı fıkraları uyarınca 1 Ocak 2016 tarihinden önce yürürlükte olan tedbirler ve yükümlülükler, 1 Ocak 2016 tarihinden sonra 1 Ocak 2016 tarihinden itibaren geçerli olan 56. madde anlamında tedbirler ve yükümlülükler olarak kabul edilecektir.

20 Ekim 2015 tarihli Sığınma Prosedürü Hızlandırma Yasası'nın 3. Maddesi'nin Federal Kanun Gazetesi I s. 1722'deki 24 Ekim 2015 tarihli versiyonundaki metin

İçindekiler | Yazdır/PDF | Başa dön

§ 105d Geçici hekimlik uygulamasına izin verilmesi

Bölüm 105d'nin 1 önceki versiyonu vardır ve 2 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) 24(1) inci madde uyarınca oturma izni almış veya oturma izni başvurusunda bulunmuş ve 81 (5) inci madde ile bağlantılı olarak 3 üncü paragraf uyarınca kendilerine karşılık gelen bir hayali sertifika verilmiş , Federal Tıp Kanunu uyarınca geçici olarak tıp pratiği yapma lisansı veya izni olan yabancı uyrukluların konaklaması için Devlet tarafından belirlenen bir kabul merkezinde veya diğer tesiste yeterli doktor bulunmuyorsa, 24(1) inci madde uyarınca

oturma izni almış veya oturma izni başvurusunda bulunmuş ve 81(5) inci madde ile bağlantılı olarak 3 üncü paragraf uyarınca kendilerine karşılık gelen bir hayali sertifika verilmiş ve bu tesislerde yaşayan ve doktor olarak eğitimini tamamlamış yabancı uyruklulara tıbbi bakım sağlamak amacıyla, başvuru üzerine, bu tesislerde bu kişilere tıbbi bakım sağlayan doktorları desteklemek için geçici olarak tıp pratiği yapma yetkisi verilebilir.

(2) 1. paragraf uyarınca verilen yetkilendirmeye aşağıdaki kısıtlamalar uygulanır:

1.
faaliyet bir doktorun sorumluluğunda yürütülmektedir;
2.
“doktor” veya “hekim” mesleki unvanı kullanılamaz;
3.
Tedavi izni yalnızca Devlet tarafından bu kişilerin konaklaması için belirlenen kabul tesisinde veya diğer tesiste bulunan kişilere verilir;
4.
Bu tesislerde tedavi görecekt kişiler ile yetkili kişiler arasında dilsel iletişimin sağlanması zorunludur.

(3) **1** 1 inci fıkrada sözü edilen yetki, sınırlı bir süre için verilir. **2** 1 inci fıkrada sözü edilen şartların artık karşılanmaması veya ilgili kişinin hekim olarak yeterliliği konusunda haklı şüphelerin doğması halinde yetki her zaman iptal edilebilir.

(4) **1** 1. paragraf uyarınca yetkilendirmenin verilmesi, aşağıdaki şartları gerektirir:

1.
Başvuru sahibi, doktor olarak yeterliliklerine dair güvenilir kanıtlar sunar ve
2.
Başvuru sahibine atfedilemeyen nedenlerle gerekli belge ve delillerin sunulamaması nedeniyle, Federal Tıp Kanunu'nun 3. veya 10. maddesi uyarınca kendisine geçici olarak tıp mesleğini icra etme lisansı veya izni verilemez .

2 1 inci cümlelerin 1 numaralı bendinde sözü edilen iddiayı desteklemek için başvuru, hekimlik eğitimini tamamladığını yemin altında beyan eder ve yetkili makamca görevlendirilen bir hekimle yapacağı uzman muayenesinde eğitimini ve tıbbi yeterliliğini kanıtlar.

(5) Federal Tıp Kanunu'nun 3. Bölümü uyarınca tıp uygulama lisansının verilmesine ilişkin müteakip bir prosedür veya Federal Tıp Kanunu'nun 10. Bölümü uyarınca geçici olarak tıp uygulama izninin verilmesine ilişkin bir prosedür, 1. paragraf uyarınca geçici olarak tıp uygulama yetkisinden etkilenmez.

(6) 1 ila 5 inci fıkralar uyarınca izin verme işlemi, tıp uygulamasının yapılacağı Eyaletin yetkili makamı veya Federal Tıp Kanunu'nun 12 nci maddesinin 3 üncü fıkrasının 3 üncü cümlesi uyarınca kararlaştırılan Eyalet veya ortak kurum tarafından yürütülür .

21 Aralık 2022 tarihli ve 31 Aralık 2022'de yürürlüğe giren İmkanlarla İkamet Hakkının Tanıtılmasına Dair Kanun V. Madde 1'in Federal Kanun Gazetesi I s. 2847'deki versiyonundaki metin

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 106 Temel hakların kısıtlanması

106. Maddenin 3 önceki versiyonu vardır ve 3 hükümde atıfta bulunulmuştur

(1) Temel haklar olan beden dokunulmazlığı (Temel Kanun'un 2 nci maddesinin 2 nci fıkrasının 1 inci cümlesi) ve kişi hürriyeti (Temel Kanun'un 2 nci maddesinin 2 nci fıkrasının 2 nci cümlesi) bu Kanun uyarınca sınırlandırılır.

(2) **1** Hürriyetten yoksun bırakma usulü , bu Kanunda aksi belirtilmedikçe Aile Hukuku ve İsteğe Bağlı Yargılama Usulü Hakkında Kanun'un 7. Kitabı hükümlerine tabidir . **2** Tutukluluğun reddine veya sınır dışı edilmek üzere tutulmasına karar verilmesi halinde, Yerel Mahkeme, kesin bir kararla, tutuklamanın reddine veya sınır dışı edilmek üzere tutulmasına karar verilen bölgedeki mahkemeye işlemleri gönderebilir.

21 Şubat 2024 tarihli Geri Gönderme İyileştirme Yasası'nın 1. Maddesi'nin 27 Şubat 2024'te yürürlüğe giren Federal Kanun Gazetesi 2024 I No. 54 versiyonundaki metin

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

§ 107 Şehir-devlet maddesi

Berlin, Bremen ve Hamburg eyaletlerinin senatoları, bu Kanunda yer alan makamların yetkilerine ilişkin hükümleri kendi eyaletlerinin özel idari yapılarına uyarlamaya yetkilidir.

[İçindekiler](#) | [Yazdır/PDF](#) | [Başa dön](#)

Ek (Bölüm 20a Paragraf 3 Sayı 2 , Bölüm 20b) Tablo

Ek'in 1 önceki sürümü var

Bölüm 20b Paragraf 1 Numarasına göre Özellik	Özelliği yerine getirmenin puanları
1	4
2	3
3	2
4	1
5	1
6	3
7	2
8	1
9	2
10	1
11	1
12	1
Minimum puan altıdır.	